



Bulletin

de l'AUTORITÉ DES MARCHÉS FINANCIERS

Volume 12 - Numéro 40

8 octobre 2015



Bulletin de l'Autorité des marchés financiers

Autorité des marchés financiers

Bibliothèque et Archives nationales du Québec, 2015

ISSN 1710-4149

Table des matières

1. Gouvernance de l'Autorité des marchés financiers	6
1.1 Avis et communiqués	
1.2 Réglementation	
1.3 Autres décisions	
2. Bureau de décision et de révision	10
2.1 Rôle d'audiences	
2.2 Décisions	
3. Distribution de produits et services financiers	92
3.1 Avis et communiqués	
3.2 Réglementation	
3.3 Autres consultations	
3.4 Retraits aux registres des représentants	
3.5 Modifications aux registres des inscrits	
3.6 Avis d'audiences	
3.7 Décisions administratives et disciplinaires	
3.8 Autres décisions	
4. Indemnisation	124
4.1 Avis et communiqués	
4.2 Réglementation	
4.3 Autres consultations	
4.4 Fonds d'indemnisation des services financiers	
4.5 Fonds d'assurance-dépôts	
4.6 Autres décisions	

5. Institutions financières	131
5.1 Avis et communiqués	
5.2 Réglementation et lignes directrices	
5.3 Autres consultations	
5.4 Modifications aux registres de permis des assureurs, des sociétés de fiducie et sociétés d'épargne et des statuts des coopératives de services financiers	
5.5 Sanctions administratives	
5.6 Autres décisions	
6. Marchés de valeurs et des instruments dérivés	138
6.1 Avis et communiqués	
6.2 Réglementation et instructions générales	
6.3 Autres consultations	
6.4 Sanctions administratives pécuniaires	
6.5 Interdictions	
6.6 Placements	
6.7 Agréments et autorisations de mise en marché de dérivés	
6.8 Offres publiques	
6.9 Information sur les valeurs en circulation	
6.10 Autres décisions	
6.11 Annexes et autres renseignements	
7. Bourses, chambres de compensation, organismes d'autorégulation et autres entités réglementées	281
7.1 Avis et communiqués	
7.2 Réglementation de l'Autorité	
7.3 Réglementation des bourses, des chambres de compensation, des OAR et d'autres entités réglementées	
7.4 Autres consultations	
7.5 Autres décisions	
8. Entreprises de services monétaires et Contrats publics	295
8.1 Avis et communiqués	
8.2 Réglementation	
8.3 Permis d'exploitation d'entreprises de services monétaires	
8.4 Autorisation de contracter / sous-contracter avec un organisme public	
8.5 Autres décisions	
9. Régimes volontaires d'épargne-retraite	306
9.1 Avis et communiqués	
9.2 Réglementation	
9.3 Autorisation d'agir comme administrateur d'un régime volontaire d'épargne-retraite	

9.4 Autres décisions

Liste des acronymes et abréviation :

- Autorité : Autorité des marchés financiers
instituée en vertu de la LAMF
- BDR : Bureau de décision et de révision
- CSF : Chambre de la sécurité financière
- ChAD : Chambre de l'assurance de dommages
instituée en vertu de la LDPSF
- OAR : Organismes d'autoréglementation et
organismes dispensés de reconnaissance
à titre d'OAR mais qui sont assujettis à la
surveillance de l'Autorité
- OCRCVM : Organisme canadien de réglementation
du commerce des valeurs mobilières

1.

Gouvernance de l'Autorité des marchés financiers

- 1.1 Avis et communiqués
 - 1.2 Réglementation
 - 1.3 Autres décisions
-

1.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

1.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

1.3 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

2.

Bureau de décision et de révision

2.1 Rôle d'audiences

2.2 Décisions

2.1 RÔLE D'AUDIENCES



RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
8 octobre 2015 – 14 h 00					
2015-023	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Broker Force Insurance inc. Partie intimée Guy Bernard Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Dentons Canada s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre de dirigeant responsable, d'ordonnance de nomination d'un nouveau dirigeant responsable, de suspension d'inscription, de mesure de redressement et de mesures propres au respect de la loi	Audience pro forma
2015-022	Charles Abikhzer Partie demanderesse Autorité des marchés financiers Partie intimée	El Masri Avocat Inc. Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Lise Girard	Demande de révision d'une décision de l'Autorité des marchés financiers	Audience pro forma
2015-025	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Désyrhée Ostiguy et Daniel Dumont Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Lise Girard	Demande d'imposition de pénalités administratives et d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou de dirigeant	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
8 octobre 2015 – 14 h 00					
2011-007	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Alain Péloquin et Évaluation Apex inc. Parties intimées</p> <p>Isabelle Cantin Partie intimée</p> <p>Jean-Luc Flipo Partie intimée</p> <p>Jean-Marc Lavallée, Banque de Montréal et Caisse Desjardins de Contrecoeur Parties mises en cause</p> <p>Banque Toronto Dominion Partie mise en cause</p> <p>Caisse d'Économie Desjardins Marie-Victorin Partie mise en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>François Beauvais Avocat inc.</p> <p>Caza Marceau + Soucy Boudreau Avocats</p> <p>Savoie & Savoie</p> <p>Gilbert Séguin Guilbault Avocats</p>	Lise Girard	Demande de prolongation de l'ordonnance de blocage	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
8 octobre 2015 – 14 h 00					
2014-033	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Justin Maisonneuve-Strasbourg, Justin Jonathan Service Financier (Justin Maisonneuve-Strasbourg, f.a.s.l.r.s. « Justin Jonathan Service Financier ») Parties intimées</p> <p>Banque Alterna Partie mise en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p>	Lise Girard	Demande de prolongation de l'ordonnance de blocage	Audience pro forma
9 octobre 2015 – 9 h 30					
2014-039	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Assurance Accomodex inc., Claude Joyal, Ginette Boulerice et Julie Tremblay Parties intimées</p> <p>Groupe Viau inc. Partie intimée</p> <p>9284-0214 Québec inc., f.a.s. Assurances Rémi Martin Partie intimée</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Lex Operandi Services Juridiques Inc.</p> <p>Lamarre, Linteau & Montcalm</p>	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalité administrative, d'ordonnance intérimaire, de conditions à l'inscription, d'interdiction d'agir à titre de dirigeant, de mesure propre au respect de la loi, de nomination d'un dirigeant responsable, de mesure de redressement et de radiation d'inscription	Audience pro forma



RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCEUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
13 octobre 2015 – 9 h 30					
2015-017	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Archibald Robertson Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'ordonnance réciproque d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'exercer toute activité de conseiller ou de gestionnaire de fonds, de refus de dispense et mesure propre à assurer le respect de la loi	Audience au fond
14 octobre 2015 – 9 h 30					
2010-024	Carol McKeown, Daniel F. Ryan et McKeown/Ryan Principal Residence Trust Parties requérantes Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	M ^e Jean-François Goulet Bédard Poulin, avocats, s.e.n.c.r.l.	Claude St Pierre	Demande de levée partielle des ordonnances de blocage	Audience au fond
15 octobre 2015 – 14 h 00					
2015-005	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Alain Véronneau Partie intimée Lorraine St-Martin, Renée Fugère (Marie-Renée Fugère / Renée-Marie Fugère), Banque Nationale du Canada, Banque Royale du Canada, Financière Banque Nationale, Courtage Direct Banque Nationale et Sun Life du Canada Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Lise Girard	Demande de prolongation de l'ordonnance de blocage	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
15 octobre 2015 – 14 h 00					
2009-017	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Fondation Fer de Lance, Paul. M. Gélinas, Michel Hamel, et George E. Fleury Parties intimées</p> <p>Lapointe Rosenstein Marchand Melançon s.e.n.c.r. Partie intimée</p> <p>Jean-Pierre Demarais Partie intimée</p> <p>Fondation Fer de Lance Turks and Caicos Partie intimée</p> <p>2849-1801 Québec inc. et Ghyslain Lemay, Michel Roy, Pierre Forget, 9177-8977 Québec inc., Mario Lavoie, Gilles Bédard, Éric Lambert, France Côté, Gérard Doiron, Ivan Nadeau, Daniel Blanchette, Gérard Bourquet, Pascal Bousquet, Claude Martel, 9151-0628 Québec inc., Hervé Martin, Jacques Preschoux, Yves Carrier, Régis Loisel, Solutions Chemco inc., Sylvain Auger Parties intervenantes</p> <p>Les Investissements Denise Verreault inc. Les Entreprises Richard Beaupré inc. Parties intervenantes</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>M^e Daniel Ovadia</p> <p>Gilbert Simard Tremblay</p> <p>Boscher Derhy Desmarais Godwin, société nominale</p> <p>O'Brien Avocats, s.e.n.c.r.l.</p>	Lise Girard	Demande de prolongation de l'ordonnance de blocage	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
15 octobre 2015 – 14 h 00					
2010-005	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Aquablue International, Aquablue Spring Water International inc. et Manuel Da Silva Partie intimée</p> <p>Banque CIBC Partie mise en cause</p>	<p>Lepage Carette, s.n.a.</p> <p>M^e Jean-Claude Roger</p>	Lise Girard	Demande de prolongation de l'ordonnance de blocage	Audience pro forma
2014-031	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Jean-Patrice Nadeau, 9206-2629 Québec inc., 9296-1465 Québec inc. et 9254-5011 Québec inc. Parties intimées</p> <p>Caisse Desjardins du Mont-Saint-Bruno, Banque Laurentienne du Canada, Banque Nationale du Canada et Belhumeur Syndics inc. Parties mise en cause</p>	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Lise Girard	Demande de prolongation de l'ordonnance de blocage	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
19 octobre 2015 – 9 h 30					
2014-057	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Fondation Internationale CDS, Fondation Agrotterre, Foncière Agrotterre inc., Geskon Management Group inc., Association Citoyenne et Solidaire Agrotterre, Strategik Management Group et Luc Vallée Parties intimées Caisse Desjardins des Chênes, Banque Royale du Canada et Banque de Montréal Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
20 octobre 2015 – 9 h 30					
2014-057	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Fondation Internationale CDS, Fondation Agrotterre, Foncière Agrotterre inc., Geskon Management Group inc., Association Citoyenne et Solidaire Agrotterre, Strategik Management Group et Luc Vallée Parties intimées Caisse Desjardins des Chênes, Banque royale du Canada et Banque de Montréal Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCEUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
21 octobre 2015 – 9 h 30					
2014-057	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Fondation Internationale CDS, Fondation Agrotterre, Foncière Agrotterre inc., Geskon Management Group inc., Association Citoyenne et Solidaire Agrotterre, Strategik Management Group et Luc Vallée Parties intimées Caisse Desjardins des Chênes, Banque royale du Canada et Banque de Montréal Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
22 octobre 2015 – 9 h 30					
2014-020	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Karatbars International GMBH Partie intimée</p> <p>Robert La Rivière, Michel Desroches et Antoni Snopek Parties intimées</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Davies Ward Phillips & Vineberg s.e.n.c.r.l, s.r.l</p>	Claude St Pierre	<p>Demande d'imposition de pénalités administratives et de mesure propre au respect de la loi et contestation d'une décision rendue ex parte</p>	Audience pro forma
2014-057	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Fondation Internationale CDS, Fondation Agrotterre, Foncière Agrotterre inc., Geskon Management Group inc., Association Citoyenne et Solidaire Agrotterre, Strategik Management Group et Luc Vallée Parties intimées</p> <p>Caisse Desjardins des Chênes, Banque royale du Canada et Banque de Montréal Parties mises en cause</p>	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
22 octobre 2015 – 14 h 00					
2014-018	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Kader Hanahem et 9073-1266 Québec inc. (faisant affaires sous le nom de Groupe financier Orizon) Parties intimées</p> <p>Sophie Jean Partie intimée</p> <p>Banque Royale du Canada Partie mise en cause</p> <p>Caisse Desjardins du Mont- Bellevue de Sherbrooke Partie mise en cause</p> <p>Caisse Desjardins du Nord de Sherbrooke, Banque Laurentienne et Officier du bureau de la publicité des droits de la circonscription foncière de Sherbrooke Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>M^e Thomas Walsh</p> <p>Gowling Lafleur Henderson, s.e.n.c.r.l., s.r.l.</p> <p>Fontaine, Panneton & Associés</p>	Lise Girard	Demande de prolongation de l'ordonnance de blocage	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
23 octobre 2015 – 9 h 30					
2014-057	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Fondation Internationale CDS, Fondation Agrotterre, Foncière Agrotterre inc., Geskon Management Group inc., Association Citoyenne et Solidaire Agrotterre, Strategik Management Group et Luc Vallée Parties intimées Caisse Desjardins des Chênes, Banque royale du Canada et Banque de Montréal Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
26 octobre 2015 – 9 h 30					
2014-057	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Fondation Internationale CDS, Fondation Agrotterre, Foncière Agrotterre inc., Geskon Management Group inc., Association Citoyenne et Solidaire Agrotterre, Strategik Management Group et Luc Vallée Parties intimées Caisse Desjardins des Chênes, Banque royale du Canada et Banque de Montréal Parties mises en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
27 octobre 2015 – 9 h 30					
2015-018	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Martin Lajeunesse et Assurances Martin Lajeunesse Inc. Parties intimées Assurances Denis Lefebvre & Ass. Inc. Partie mise en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Chenette, boutique de litige inc. Chenette, boutique de litige inc.	Claude St Pierre	Demande de pénalité administrative, de conditions à l'inscription, d'interdiction d'agir à titre de dirigeant, de mesure de redressement, de mesure propre au respect de la loi et de suspension d'inscription	Audience au fond
28 octobre 2015 – 9 h 30					
2015-018	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Martin Lajeunesse et Assurances Martin Lajeunesse Inc. Parties intimées Assurances Denis Lefebvre & Ass. Inc. Partie mise en cause	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Chenette, boutique de litige inc. Chenette, boutique de litige inc.	Claude St Pierre	Demande de pénalité administrative, de conditions à l'inscription, d'interdiction d'agir à titre de dirigeant, de mesure de redressement, de mesure propre au respect de la loi et de suspension d'inscription	Audience au fond
29 octobre 2015 – 14 h 00					
2015-026	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Paul Azeff et Korin Bobrow Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Borden Ladner Gervais s.e.n.c.r.l., s.r.l.	Lise Girard	Demande d'ordonnance réciproque d'interdiction d'opérations sur valeurs, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller, de retrait d'inscription, d'interdiction d'agir comme administrateur ou dirigeant et de refus du bénéfice de dispense	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
30 octobre 2015 – 9 h 30					
2009-033	Marie-France Dayan Partie requérante Autorité des marchés financiers Partie intimée	Astell Lachance Du Sablon De Sua, avocats Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Claude St Pierre	Demande en levée d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
3 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-049	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Denis Blondeau Assurances inc. et Denis Blondeau Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Cabinet de services juridiques inc.	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalité administrative, de conditions à l'inscription, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant, de mesure propre au respect de la loi, de nomination d'un dirigeant responsable ou d'un chef de la conformité et de suspension d'inscription	Audience au fond
5 novembre 2015 – 14 h 00					
2015-013	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Marcel Paiement, 9319-9271 Québec inc., La Financiere Prêbec Itée et Prêbec Itée Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Dupuis Paquin avocats & conseillers d'affaires inc.	Lise Girard	Contestation d'une décision rendue ex parte	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
6 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-041	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse SuperDirectories inc. Partie intimée Jean-Paul Lavoie Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Robichaud & Dupras, Avocats M ^e Vital Julien	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller, d'interdiction d'opérations sur valeurs et ordonnance d'empêcher l'accès d'un site Internet	Conférence préparatoire
9 novembre 2015 – 10 h 00					
2014-020	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Karatbars International GMBH Partie intimée Robert La Rivière, Michel Desroches et Antoni Snopek Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Davies Ward Phillips & Vineberg s.e.n.c.r.l, s.r.l	Claude St Pierre	Demande d'imposition de pénalités administratives et de mesure propre au respect de la loi et contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond
10 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-020	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Karatbars International GMBH Partie intimée Robert La Rivière, Michel Desroches et Antoni Snopek Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Davies Ward Phillips & Vineberg s.e.n.c.r.l, s.r.l	Claude St Pierre	Demande d'imposition de pénalités administratives et de mesure propre au respect de la loi et contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
11 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-020	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Claude St Pierre	Demande d'imposition de pénalités administratives et de mesure propre au respect de la loi et contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond
	Karatbars International GMBH Partie intimée	Davies Ward Phillips & Vineberg s.e.n.c.r.l, s.r.l			
	Robert La Rivière, Michel Desroches et Antoni Snopek Parties intimées				
12 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-020	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Claude St Pierre	Demande d'imposition de pénalités administratives et de mesure propre au respect de la loi et contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond
	Karatbars International GMBH Partie intimée	Davies Ward Phillips & Vineberg s.e.n.c.r.l, s.r.l			
	Robert La Rivière, Michel Desroches et Antoni Snopek Parties intimées				
13 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-020	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Claude St Pierre	Demande d'imposition de pénalités administratives et de mesure propre au respect de la loi et contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond
	Karatbars International GMBH Partie intimée	Davies Ward Phillips & Vineberg s.e.n.c.r.l, s.r.l			
	Robert La Rivière, Michel Desroches et Antoni Snopek Parties intimées				

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
16 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-020	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Claude St Pierre	Demande d'imposition de pénalités administratives et de mesure propre au respect de la loi et contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond
	Karatbars International GMBH Partie intimée	Davies Ward Phillips & Vineberg s.e.n.c.r.l, s.r.l			
	Robert La Rivière, Michel Desroches et Antoni Snopek Parties intimées				
17 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-020	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Claude St Pierre	Demande d'imposition de pénalités administratives et de mesure propre au respect de la loi et contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond
	Karatbars International GMBH Partie intimée	Davies Ward Phillips & Vineberg s.e.n.c.r.l, s.r.l			
	Robert La Rivière, Michel Desroches et Anthoni Snopek Parties intimées				
18 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-020	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Claude St Pierre	Demande d'imposition de pénalités administratives et de mesure propre au respect de la loi et contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond
	Karatbars International GMBH Partie intimée	Davies Ward Phillips & Vineberg s.e.n.c.r.l, s.r.l			
	Robert La Rivière, Michel Desroches et Anthoni Snopek Parties intimées				

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
19 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-020	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Karatbars International GMBH Partie intimée</p> <p>Robert La Rivière, Michel Desroches et Anthoni Snopek Parties intimées</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Davies Ward Phillips & Vineberg s.e.n.c.r.l, s.r.l</p>	Claude St Pierre	<p>Demande d'imposition de pénalités administratives et de mesure propre au respect de la loi et contestation d'une décision rendue ex parte</p>	Audience au fond
19 novembre 2015 – 14 h 00					
2015-015	<p>Autorité des marchés financiers Partie demanderesse</p> <p>Clément C. Gagnon, Éloïse Gagnon (aussi connue sous le nom de Marie-Éloïse Gagnon), Commandité CGE I inc., Commandité CGE Québec 2011 inc., CGE Capital inc., MEG Capital inc. et Le Centre Financier CGE inc. Parties intimées</p> <p>CGE Ressources 2010 s.e.c. et CGE Ressources Québec 2011 s.e.c. Parties mises en cause</p>	<p>Contentieux de l'Autorité des marchés financiers</p> <p>Létourneau Gagné</p> <p>Létourneau Gagné</p>	Lise Girard	<p>Demande de mesure de redressement, d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et de retrait des droits d'inscription</p>	Audience pro forma

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
20 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-020	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Karatbars International GMBH Partie intimée Robert La Rivière, Michel Desroches et Antoni Snopek Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Davies Ward Phillips & Vineberg s.e.n.c.r.l, s.r.l	Claude St Pierre	Demande d'imposition de pénalités administratives et de mesure propre au respect de la loi et contestation d'une décision rendue ex parte	Audience au fond
23 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-012	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Virginie Dionne-Bourassa et Charles Beaudet Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Woods, s.e.n.c.r.l.	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives	Audience au fond
24 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-012	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Virginie Dionne-Bourassa et Charles Beaudet Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Woods, s.e.n.c.r.l.	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
25 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-012	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Virginie Dionne-Bourassa et Charles Beaudet Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Woods, s.e.n.c.r.l.	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives	Audience au fond
26 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-012	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Virginie Dionne-Bourassa et Charles Beaudet Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Woods, s.e.n.c.r.l.	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives	Audience au fond
27 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-012	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Virginie Dionne-Bourassa et Charles Beaudet Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Woods, s.e.n.c.r.l.	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives	Audience au fond
30 novembre 2015 – 9 h 30					
2014-012	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Virginie Dionne-Bourassa et Charles Beaudet Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Woods, s.e.n.c.r.l.	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives	Audience au fond



RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
1 ^{er} décembre 2015 – 9 h 30					
2014-021	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse 9207-7833 Québec inc., Carmelina Salvatore Gutta, Francesco Gutta, Carmelo Gutta et Giancarlo Gutta Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Barakatt Harvey, s.e.n.c.r.l.	Claude St Pierre	Demande d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou de dirigeant d'une entreprise de services monétaires	Audience pro forma
2 décembre 2015 – 9 h 30					
2014-043	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Luc Filiatreault, Bruno Martel, Stéphanie Benoit, Rainer Busch, Michel Lozeau, André Courtemanche, Pierre Donaldson, A. Michel Lavigne et Colette Roy Parties intimées Pierre Légaré Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Fasken Martineau DuMoulin, s.e.n.c.r.l., s.r.l. Létourneau Gagné sencl	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition d'une pénalité administrative	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
3 décembre 2015 – 9 h 30					
2014-043	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Luc Filiatreault, Bruno Martel, Stéphanie Benoit, Rainer Busch, Michel Lozeau, André Courtemanche, Pierre Donaldson, A. Michel Lavigne et Colette Roy Parties intimées Pierre Légaré Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Fasken Martineau DuMoulin, s.e.n.c.r.l., s.r.l. Létourneau Gagné sencl	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition d'une pénalité administrative	Audience au fond
4 décembre 2015 – 9 h 30					
2014-043	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Luc Filiatreault, Bruno Martel, Stéphanie Benoit, Rainer Busch, Michel Lozeau, André Courtemanche, Pierre Donaldson, A. Michel Lavigne et Colette Roy Parties intimées Pierre Légaré Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Fasken Martineau DuMoulin, s.e.n.c.r.l., s.r.l. Létourneau Gagné sencl	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition d'une pénalité administrative	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
7 décembre 2015 – 9 h 30					
2014-043	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Luc Filiatreault, Bruno Martel, Stéphanie Benoit, Rainer Busch, Michel Lozeau, André Courtemanche, Pierre Donaldson, A. Michel Lavigne et Colette Roy Parties intimées Pierre Légaré Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Fasken Martineau DuMoulin, s.e.n.c.r.l., s.r.l. Létourneau Gagné sencl	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition d'une pénalité administrative	Audience au fond
8 décembre 2015 – 9 h 30					
2014-043	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Luc Filiatreault, Bruno Martel, Stéphanie Benoit, Rainer Busch, Michel Lozeau, André Courtemanche, Pierre Donaldson, A. Michel Lavigne et Colette Roy Parties intimées Pierre Légaré Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Fasken Martineau DuMoulin, s.e.n.c.r.l., s.r.l. Létourneau Gagné sencl	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition d'une pénalité administrative	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
9 décembre 2015 – 9 h 30					
2014-043	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Luc Filiatreault, Bruno Martel, Stéphanie Benoit, Rainer Busch, Michel Lozeau, André Courtemanche, Pierre Donaldson, A. Michel Lavigne et Colette Roy Parties intimées Pierre Légaré Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Fasken Martineau DuMoulin, s.e.n.c.r.l., s.r.l. Létourneau Gagné sencl	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition d'une pénalité administrative	Audience au fond
10 décembre 2015 – 9 h 30					
2014-043	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Luc Filiatreault, Bruno Martel, Stéphanie Benoit, Rainer Busch, Michel Lozeau, André Courtemanche, Pierre Donaldson, A. Michel Lavigne et Colette Roy Parties intimées Pierre Légaré Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Fasken Martineau DuMoulin, s.e.n.c.r.l., s.r.l. Létourneau Gagné sencl	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition d'une pénalité administrative	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
16 décembre 2015 – 9 h 30					
2015-011	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Fabrice Mvondo Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Dupuis Paquin avocats & conseillers d'affaires inc.	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller en dérivés, interdiction d'opérations sur dérivés, de mesure propre à assurer le respect de la loi et d'imposition d'une pénalité administrative	Audience au fond
17 décembre 2015 – 9 h 30					
2015-011	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Fabrice Mvondo Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Dupuis Paquin avocats & conseillers d'affaires inc.	Jean-Pierre Cristel	Demande d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller en dérivés, interdiction d'opérations sur dérivés, de mesure propre à assurer le respect de la loi et d'imposition d'une pénalité administrative	Audience au fond
18 décembre 2015 – 9 h 30					
2014-036	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Daniel L'Heureux, 9248-8543 Québec inc., Nosfinances.com inc. Parties intimées Claude Lemay, Claude Lemay consultant inc. Parties intimées Jean-Pierre Perreault Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Houle Gendron, Avocats Greenspoon Perreault, s.e.n.c.r.l.	Claude St Pierre	Demande d'imposition de pénalités administratives et de mesure de redressement	Conférence préparatoire

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
14 janvier 2016 – 14 h 00					
2015-019	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse Partners Indemnity Insurance Brokers Ltd. et Barry Downs Parties intimées	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Dunton, Rainville	Lise Girard	Demande de pénalité administrative, de conditions à l'inscription, d'interdiction d'agir à titre de dirigeant, de mesure de redressement, de mesure propre au respect de la loi	Audience pro forma
19 janvier 2016 – 9 h 30					
2014-041	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse SuperDirectories inc. Partie intimée Jean-Paul Lavoie Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Robichaud & Dupras, Avocats M ^e Vital Julien	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller, d'interdiction d'opérations sur valeurs et mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
20 janvier 2016 – 9 h 30					
2014-041	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse SuperDirectories inc. Partie intimée Jean-Paul Lavoie Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers Robichaud & Dupras, Avocats M ^e Vital Julien	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller, d'interdiction d'opérations sur valeurs et mesure propre au respect de la loi	Audience au fond

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCCUREURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
21 janvier 2016 – 9 h 30					
2014-041	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller, d'interdiction d'opérations sur valeurs et mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
	SuperDirectories inc. Partie intimée	Robichaud & Dupras, Avocats			
	Jean-Paul Lavoie Partie intimée	M ^e Vital Julien			
22 janvier 2016 – 9 h 30					
2014-041	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller, d'interdiction d'opérations sur valeurs et mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
	SuperDirectories inc. Partie intimée	Robichaud & Dupras, Avocats			
	Jean-Paul Lavoie Partie intimée	M ^e Vital Julien			
26 janvier 2016 – 9 h 30					
2014-041	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller, d'interdiction d'opérations sur valeurs et mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
	SuperDirectories inc. Partie intimée	Robichaud & Dupras, Avocats			
	Jean-Paul Lavoie Partie intimée	M ^e Vital Julien			

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
27 janvier 2016 – 9 h 30					
2014-041	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'exercer l'activité de conseiller, d'interdiction d'opérations sur valeurs et mesure propre au respect de la loi	Audience au fond
	SuperDirectories inc. Partie intimée	Robichaud & Dupras, Avocats			
	Jean-Paul Lavoie Partie intimée	M ^e Vital Julien			
28 janvier 2016 – 14 h 00					
2011-021	Robert Morin et Roger Éthier et Incase Finance inc. et Vivre-Entreprise en soins de santé inc. Parties requérantes	BCF, s.e.n.c.r.l.	Lise Girard	Demande de levée partielle d'une ordonnance de blocage	Audience pro forma
	Autorité des marchés financiers Partie intimée	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers			
	Gestion M.E.R.R. inc. et Les Résidences Desjardins (St-Sauveur) inc. et Bilodeau Spécialiste en chaussures inc. et Pantero Technologies inc. et Banque Canadienne Impériale de Commerce, Banque HSBC du Canada et Banque Nationale du Canada Parties mises en cause				
	Labelle, Marquis inc. Partie intervenante	Kaufman Laramée, s.e.n.c.r.l.			

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
21 avril 2016 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
	Pierre Gévry Partie intimée	Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.			
	Jean-Claude Vachon et Michel Drolet Parties intimées	Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.			
	Alain Valiquette Partie intimée	Brière et Lebeuf inc.			
22 avril 2016 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
	Pierre Gévry Partie intimée	Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.			
	Jean-Claude Vachon et Michel Drolet Parties intimées	Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.			
	Alain Valiquette Partie intimée	Brière et Lebeuf inc.			

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
25 avril 2016 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
	Pierre Gévry Partie intimée	Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.			
	Jean-Claude Vachon et Michel Drolet Parties intimées	Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.			
	Alain Valiquette Partie intimée	Brière et Lebeuf inc.			
26 avril 2016 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
	Pierre Gévry Partie intimée	Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.			
	Jean-Claude Vachon et Michel Drolet Parties intimées	Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.			
	Alain Valiquette Partie intimée	Brière et Lebeuf inc.			

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
27 avril 2016 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
	Pierre Gévry Partie intimée	Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.			
	Jean-Claude Vachon et Michel Drolet Parties intimées	Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.			
	Alain Valiquette Partie intimée	Brière et Lebeuf inc.			
28 avril 2016 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
	Pierre Gévry Partie intimée	Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.			
	Jean-Claude Vachon et Michel Drolet Parties intimées	Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.			
	Alain Valiquette Partie intimée	Brière et Lebeuf inc.			

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
29 avril 2016 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
	Pierre Gévry Partie intimée	Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.			
	Jean-Claude Vachon et Michel Drolet Parties intimées	Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.			
	Alain Valiquette Partie intimée	Brière et Lebeuf inc.			
2 mai 2016 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
	Pierre Gévry Partie intimée	Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.			
	Jean-Claude Vachon et Michel Drolet Parties intimées	Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.			
	Alain Valiquette Partie intimée	Brière et Lebeuf inc.			

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
3 mai 2016 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
	Pierre Gévry Partie intimée	Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.			
	Jean-Claude Vachon et Michel Drolet Parties intimées	Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.			
	Alain Valiquette Partie intimée	Brière et Lebeuf inc.			
4 mai 2016 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
	Pierre Gévry Partie intimée	Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.			
	Jean-Claude Vachon et Michel Drolet Parties intimées	Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.			
	Alain Valiquette Partie intimée	Brière et Lebeuf inc.			

RÔLE DES AUDIENCES

N° DU DOSSIER	PARTIES	PROCTEURS	MEMBRE(S)	NATURE	ÉTAPE
5 mai 2016 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
	Pierre Gévry Partie intimée	Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.			
	Jean-Claude Vachon et Michel Drolet Parties intimées	Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.			
	Alain Valiquette Partie intimée	Brière et Lebeuf inc.			
6 mai 2016 – 9 h 30					
2014-052	Autorité des marchés financiers Partie demanderesse	Contentieux de l'Autorité des marchés financiers	Jean-Pierre Cristel	Demande d'imposition de pénalités administratives, d'interdiction d'agir à titre d'administrateur ou dirigeant et d'interdiction d'opérations sur valeurs	Audience au fond
	Pierre Gévry Partie intimée	Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.			
	Jean-Claude Vachon et Michel Drolet Parties intimées	Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.			
	Alain Valiquette Partie intimée	Brière et Lebeuf inc.			

7 octobre 2015

2.2 DÉCISIONS**BUREAU DE DÉCISION ET DE RÉVISION**

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
MONTRÉAL

DOSSIER N° : 2015-024

DÉCISION N° : 2015-024-001

DATE : Le 17 septembre 2015

EN PRÉSENCE DE : M^e CLAUDE ST PIERRE

AUTORITÉ DES MARCHÉS FINANCIERS

Partie demanderesse

c.

GISEMENTS PÉTROLIERS DE CONTRÔLE BRITANNIQUE LTÉE

Partie intimée

**ORDONNANCES DE BLOCAGE, D'INTERDICTION D'OPÉRATIONS SUR VALEURS, MESURES DE
REDRESSEMENT ET MESURE PROPRE À ASSURER LE RESPECT DE LA LOI**
[art. 249, 262.1 et 265, *Loi sur les valeurs mobilières*, RLRQ, c. V-1.1 et art. 93 et 94, *Loi sur
l'Autorité des marchés financiers*, RLRQ, c. A-33.2]

M^e Stéphanie Jolin et M^e Isabelle Bédard
(Contentieux de l'Autorité des marchés financiers)
Procureures de l'Autorité des marchés financiers, demanderesse

M^e Christopher Audet
(Bloomfield et Avocats)
M^e Sonia J. Struthers
(McCarthy Tétrault s.e.n.c.r.l., s.r.l.)
Procureurs de Gisements pétroliers de contrôle britannique Ltée, partie intimée

Date d'audience : 16 septembre 2015

2015-024-001

PAGE : 2

DÉCISION

[1] **CONSIDÉRANT** la demande de l'Autorité des marchés financiers (l'« *Autorité* ») introduite le 14 septembre 2015 auprès du Bureau de décision et de révision (le « *Bureau* »), aux fins de prononcer les ordonnances suivantes à l'encontre de l'intimée Gisements pétroliers de contrôle britannique ltée (« *British Controlled Oilfields Ltd* » ou « *BCO* »), le tout en vertu des articles 93 et 94 de la *Loi sur l'Autorité des marchés financiers*¹ et des articles 249, 262.1 et 265 de la *Loi sur les valeurs mobilières*² :

1. des mesures de redressement;
2. une interdiction d'opérations sur valeurs;
3. une ordonnance de blocage;
4. une mesure propre à assurer le respect de la loi.

[2] **CONSIDÉRANT** l'audience du 16 septembre 2015 tenue au siège du Bureau en présence des procureures de l'Autorité et des procureurs de l'intimée;

[3] **CONSIDÉRANT** le dépôt d'une demande amendée par l'Autorité lors de l'audience du 16 septembre 2015 devant le Bureau;

[4] **CONSIDÉRANT** que les représentants de la société intimée BCO acquiescent au dépôt de la demande amendée de l'Autorité, tout en déclarant au tribunal que le dossier d'information continue de cette société est à jour et que les investisseurs sont au courant des derniers développements survenus dans ce dossier;

[5] **CONSIDÉRANT** que BCO est d'accord avec les conclusions de la demande amendée de l'Autorité au dossier, en autant qu'elle puisse couvrir les dépenses dont elle a fait la preuve à l'audience³;

[6] **CONSIDÉRANT** que BCO est un fonds d'investissement à capital fixe, tel que défini à l'article 1.1 du *Règlement 81-106 sur l'information continue des fonds d'investissement*⁴;

[7] **CONSIDÉRANT** qu'en vertu de l'article 6.1(1) du *Règlement 81-102 sur les fonds d'investissement*⁵, la garde de l'actif du portefeuille d'un fonds d'investissement doit être assurée par un dépositaire unique qui remplit les conditions prévues à l'article 6.2 dudit règlement;

¹ RLRQ, c. A-33.2.

² RLRQ, c. V-1.1.

³ Pièce I-1.

⁴ RLRQ, c. V-1.1, r. 42.

⁵ RLRQ, c. V-1.1, r. 39.

2015-024-001

PAGE : 3

[8] **CONSIDÉRANT** que l'article 1.2 de l'*Instruction générale relative au Règlement 81-106 sur l'information continue des fonds d'investissement*⁶ prévoit que la nature des fonds d'investissement veut que les sommes versées par les investisseurs soient placées dans un portefeuille de titres géré par des professionnels selon une politique de placement;

[9] **CONSIDÉRANT** que jusqu'au mois d'août 2015, Véritas Asset Management AG de Zurich (Suisse) agissait à titre de gestionnaire de portefeuille du fonds;

[10] **CONSIDÉRANT** que jusqu'au mois d'août 2015, la Banque Pictet & Cie SA, de Zurich (Suisse) (« *Pictet* ») agissait à titre de dépositaire du fonds;

[11] **CONSIDÉRANT** qu'au moment de l'audience du 16 septembre 2015 :

- i) BCO est sans gestionnaire de portefeuille;
- ii) BCO est sans dépositaire (conforme ou non à la réglementation applicable);
- iii) les actifs du portefeuille de BCO ont été liquidés par Pictet à 94 %;
- iv) BCO ne respecte aucunement ses objectifs de placement;
- v) aucune entité ne semble calculer la valeur liquidative du fonds;
- vi) aucun porteur (ou actionnaire) ne peut donc connaître la valeur liquidative du fonds;
- vii) nonobstant ce qui précède, les titres peuvent tout de même être négociés sur la Bourse de croissance de Toronto (« *TSX-V* »);
- viii) l'Autorité pourrait révoquer la dispense d'inscription à titre de gestionnaire de fonds d'investissement⁷, étant donné que des représentations importantes afférentes à cette dispense pourraient ne plus être satisfaites;

[12] **CONSIDÉRANT** que le 14 septembre 2015, le Tribunal de première instance de la République du canton de Genève (Suisse) a pris en délibéré la demande de BCO visant à reconduire l'ordonnance empêchant Pictet, anciennement dépositaire des actifs de BCO, de procéder à tout acte de disposition de ces actifs;

[13] **CONSIDÉRANT** que sans une décision immédiate du Bureau, l'Autorité craint que le produit de disposition des actifs de BCO ne soit plus protégé si le susdit tribunal n'accueille pas la demande de BCO;

[14] **CONSIDÉRANT** que BCO est actuellement en défaut de respecter les dispositions du *Règlement 81-102 sur les fonds d'investissement* et du *Règlement 81-106 sur l'information continue des fonds d'investissement*, notamment l'absence de dépositaire et de gestionnaire de

⁶ (2014) 11 BAMF n° 37.

⁷ Le 19 mai 2015, l'Autorité a prononcé la décision n° 2015-SACD-0024, dispensant BCO d'être inscrite à titre de gestionnaire de fonds d'investissement.

2015-024-001

PAGE : 4

portefeuille, le non-respect des objectifs de placement du fonds et l'absence de calcul de la valeur liquidative de BCO à titre de fonds d'investissement à capital fixe;

[15] **CONSIDÉRANT** que l'Autorité demande au Bureau de prononcer une décision d'urgence en vertu de l'article 14 du *Règlement sur les règles de procédure du Bureau de décision et de révision*⁸;

[16] **EN CONSÉQUENCE**, le Bureau de décision et de révision, en vertu des articles 249, 262.1 et 265 de la *Loi sur les valeurs mobilières* et des articles 93 et 94 de la *Loi sur l'Autorité des marchés financiers* :

ACCUEILLE la demande amendée de l'Autorité des marchés financiers;

MESURES DE REDRESSEMENT, EN VERTU DE L'ARTICLE 93 DE LA LOI SUR L'AUTORITÉ DES MARCHÉS FINANCIERS ET DU SOUS-PARAGRAPHE 262.1(1)a) DE LA LOI SUR LES VALEURS MOBILIÈRES :

ENJOINT à Gisements pétroliers de contrôle britannique Itée (« *British Controlled Oilfields Ltd* ») de se conformer aux obligations relatives à la partie 6 du *Règlement 81-102 sur les fonds d'investissement*, en confiant la garde du portefeuille du fonds d'investissement à un dépositaire unique qui remplit les conditions prévues à l'article 6.2 dudit règlement;

ENJOINT à Gisements pétroliers de contrôle britannique Itée (« *British Controlled Oilfields Ltd* ») de se conformer à toutes les dispositions applicables aux fonds d'investissement à capital fixe prévues dans la réglementation québécoise en valeurs mobilières;

INTERDICTION D'OPÉRATIONS SUR VALEURS, EN VERTU DE L'ARTICLE 93 DE LA LOI SUR L'AUTORITÉ DES MARCHÉS FINANCIERS ET DE L'ARTICLE 265 DE LA LOI SUR LES VALEURS MOBILIÈRES :

INTERDIT toute activité en vue d'effectuer des opérations sur les valeurs de Gisements pétroliers de contrôle britannique Itée (« *British Controlled Oilfields Ltd* »);

ORDONNANCE DE BLOCAGE, EN VERTU DE L'ARTICLE 93 DE LA LOI SUR L'AUTORITÉ DES MARCHÉS FINANCIERS ET DE L'ARTICLE 249 DE LA LOI SUR LES VALEURS MOBILIÈRES :

ORDONNE à Gisements pétroliers de contrôle britannique Itée (« *British Controlled Oilfields Ltd* ») de ne pas retirer ou se départir ou autrement aliéner en tout ou en partie le produit de la liquidation des actifs du fonds détenu par la Banque Pictet & Cie SA, à l'exception d'un montant de 143 068,93 \$ que BCO pourra soustraire des susdits actifs pour payer les dépenses dont elle a fait la preuve au cours de l'audience du 16 septembre 2015⁹;

MESURES PROPRES À ASSURER LE RESPECT DE LA LOI, EN VERTU DE L'ARTICLE 94 DE LA LOI SUR L'AUTORITÉ DES MARCHÉS FINANCIERS :

ORDONNE à Gisements pétroliers de contrôle britannique Itée (« *British Controlled Oilfields Ltd* ») de déposer la totalité du produit de la liquidation des actifs du fonds détenu par la Banque

⁸ RLRQ, c. A-33.2, r. 1.

⁹ Pièce I-1.

2015-024-001

PAGE : 5

Pictet & Cie SA, soustraction faite des dépenses indiquées au paragraphe précédent, dans un compte inscrit en son nom ou dans un compte en fidéicommiss ouvert au Canada pour le bénéfice de BCO, auprès d'une banque énumérée aux annexes I, II ou III de la *Loi sur les banques*¹⁰, et ce, au plus tard dans les cinq (5) jours de la réception dudit produit de la liquidation.

L'ENTRÉE EN VIGUEUR

Conformément à l'article 250 de la *Loi sur les valeurs mobilières*, l'ordonnance de blocage entre en vigueur à la date à laquelle elle est prononcée et le restera pour une période de 120 jours, à moins qu'elle ne soit modifiée ou abrogée avant l'échéance de ce terme. Les autres ordonnances entrent en vigueur à la date à laquelle elles sont prononcées et le resteront jusqu'à ce qu'elles soient abrogées ou modifiées.

Fait à Montréal, le 17 septembre 2015.

(S) Claude St Pierre

M^e Claude St Pierre, vice-président

¹⁰ L.C. 1991, ch. 46.

BUREAU DE DÉCISION ET DE RÉVISION

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
MONTRÉAL

DOSSIER N° : 2014-013

DÉCISION N° : 2014-013-006

DATE : Le 21 septembre 2015

EN PRÉSENCE DE : M^e CLAUDE ST PIERRE

YVON PERREAULT
PARTIE REQUÉRANTE/intimée

c.
AUTORITÉ DES MARCHÉS FINANCIERS
PARTIE INTIMÉE/demanderesse

et
CAISSE DESJARDINS DE JOLIETTE
et
CHEVALIERS DE COLOMB
PARTIES MISES EN CAUSE

ORDONNANCE DE LEVÉE PARTIELLE DE BLOCAGE

[art. 249, *Loi sur les valeurs mobilières*, RLRQ, c. V-1.1 et art. 93, *Loi sur l'Autorité des marchés financiers*, RLRQ, c. A-33.2]

M^e Patrick Jean
(St-Laurent Brind'Amour, Bianchi, Varin, Lauzon & Jean, s.n.a)
Procureur de Yvon Perreault

M^e Isabelle Bouvier et M^e Steeven Plante
(Contentieux de l'Autorité des marchés financiers)
Procureurs de l'Autorité des marchés financiers

2014-013-006

PAGE : 2

M^e Nicolas Préville-Ratelle
(Ratelle, Ratelle & Associés)
Procureur de la Caisse Desjardins de Joliette

M^e Amélie Gouin
(Borden Ladner Gervais, s.e.n.c.r.l., s.r.l.)
Procureure des Chevaliers de Colomb

Date d'audience : 16 septembre 2015

2014-013-006

PAGE : 3

DÉCISION

[1] Le 8 avril 2014¹, le Bureau de décision et de révision (le « Bureau ») a accueilli une demande *ex parte* de l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité ») et a prononcé à l'encontre d'Yvon Perreault (requérant-intimé) des ordonnances de blocage, une interdiction d'opérations sur valeurs ainsi qu'une interdiction d'exercer l'activité de conseiller en valeurs mobilières. De plus, une ordonnance de blocage fut aussi prononcée à l'égard de la Caisse Desjardins de Joliette, mise en cause, concernant les avoirs de l'intimé.

[2] Ces ordonnances furent rendues en vertu des articles 249, 265 et 266 de la *Loi sur les valeurs mobilières*² ainsi que des articles 93 et 115.9 de la *Loi sur l'Autorité des marchés financiers*³.

[3] Le 23 avril 2014, le requérant-intimé a transmis un avis de contestation de la décision du 8 avril 2014 du Bureau. Toutefois, le 18 juillet 2014, son procureur a indiqué au Bureau par courriel que son client consentait aux ordonnances rendues par le Bureau dans sa décision du 8 avril 2014, sans admission de sa part.

[4] Le Bureau a prolongé les ordonnances de blocage dans le présent dossier aux dates suivantes :

- le 29 juillet 2014⁴;
- le 17 novembre 2014⁵;
- le 26 février 2015⁶; et
- le 11 juin 2015⁷.

[5] Le 6 août 2015, Yvon Perreault a déposé au Bureau, par l'entremise de son procureur, une demande de levée partielle des ordonnances de blocage accompagnée d'un avis de présentation pour une audience *pro forma* fixée le 20 août 2015. Le 12 août 2015, le procureur du requérant-intimé a déposé une demande amendée.

[6] Lors de l'audience *pro forma* du 20 août 2015, une audience fut fixée au 16 septembre 2015 pour entendre au mérite la demande du requérant-intimé.

¹ *Autorité des marchés financiers c. Perreault*, 2014 QCBDR 39.

² RLRQ, c. V-1.1.

³ RLRQ, c. A-33.2.

⁴ *Autorité des marchés financiers c. Perreault*, 2014 QCBDR 93.

⁵ *Autorité des marchés financiers c. Perreault*, 2014 QCBDR 127.

⁶ *Autorité des marchés financiers c. Perreault*, 2015 QCBDR 24.

⁷ *Autorité des marchés financiers c. Perreault*, 2015 QCBDR 81.

2014-013-006

PAGE : 4

L'AUDIENCE

[7] Le 16 septembre 2015, une audience a eu lieu en présence du procureur du requérant-intimé, des procureurs de l'Autorité et des procureurs des mis en cause, Caisse Desjardins de Joliette et les Chevaliers de Colomb. Le procureur du requérant-intimé a présenté sa demande en levée partielle de blocage et il a fait témoigner son client, qui a déposé des pièces au soutien de sa demande et de ses dires.

[8] Lors de son témoignage, Yvon Perreault a indiqué qu'il demandait une levée partielle afin de pouvoir utiliser les sommes provenant des revenus de pensions qui lui sont versés par le mis en cause, les Chevaliers de Colomb, afin de subvenir aux besoins de subsistance de sa famille.

[9] Il a par ailleurs mentionné qu'il était entré en communication avec une directrice de la Caisse Desjardins de Joliette; celle-ci lui aurait confirmé vouloir procéder à l'ouverture d'un nouveau compte bancaire à son nom, advenant le prononcé par le Bureau d'une levée partielle des ordonnances de blocage le visant.

[10] L'Autorité a par la suite contre-interrogé Yvon Perreault; celui-ci a reconnu avoir fait l'objet d'accusation criminelle et avoir pris un engagement envers la Cour du Québec à l'effet de notamment :

- « Ne pas avoir en sa possession quelque document bancaire que ce soit incluant carte de crédit, carte de débit, chèque, traite, etc. qui ne soit pas libellé en son propre nom »; et
- « S'abstenir formellement : de chercher, d'accepter ou de garder un emploi rémunéré ou non en lien avec la vente de produits financiers; de procéder à des activités de conseiller financier (notamment investissement, de placements ou d'épargne) et qu'elles soient rémunérées ou non »⁸

[11] Il a indiqué de plus qu'il serait en accord avec les conditions et modalités recherchées par l'Autorité concernant une levée partielle des ordonnances de blocage en sa faveur.

[12] La procureure de l'Autorité a ensuite déposé devant le Bureau les conditions écrites selon lesquelles l'Autorité consentirait partiellement à la demande formulée par le procureur de l'intimé Perreault, tout en laissant au Bureau le soin d'exercer sa discrétion dans l'intérêt public.

[13] Les procureurs ont par la suite fait entendre leurs représentations respectives. Le procureur du requérant-intimé Yvon Perreault a soumis qu'il était usuel que le Bureau prononce de telles levées partielles de blocage afin de permettre aux individus visés par celles-ci de pouvoir subvenir aux besoins de leur famille.

[14] Il a ajouté que son client cherche à obtenir une levée aux seules fins de pouvoir accéder à des sommes qui sont insaisissables en vertu de la *Loi sur les régimes complémentaires de*

⁸ Voir Pièce I-1.

2014-013-006

PAGE : 5

*retraite*⁹, puisqu'il s'agit d'un fonds de pension. Il a par la suite déclaré que son client et lui étaient en accord avec les conditions demandées par l'Autorité.

[15] La procureure du mis en cause, les Chevaliers de Colomb, s'est par la suite adressée au tribunal pour spécifier que sa cliente était soucieuse de ne pas contrevenir en aucun temps aux ordonnances émises par le Bureau le 8 avril 2014¹⁰, telles qu'elles ont été renouvelées depuis¹¹. Ainsi, a-t-elle indiqué que sa cliente demande à ce qu'il soit bien indiqué dans la décision à intervenir que les allocations de retraites soient payées à l'intimé Perreault, uniquement au moyen de virements bancaires.

[16] Quant au procureur de la mise en cause Caisse Desjardins de Joliette, il a tenu à préciser au tribunal que les instructions qu'il avait reçues de sa cliente étaient contraires au témoignage de l'intimé Perreault, à savoir que cette dernière ne consentirait pas à ouvrir un nouveau compte bancaire à l'intimé, et ce, nonobstant qu'il y ait une levée partielle de blocage prononcée par le Bureau.

[17] Enfin, la procureure de l'Autorité a déclaré que sa cliente ne s'oppose pas à la demande de levée partielle de blocage d'Yvon Perreault et à l'ouverture d'un compte auprès d'une institution financière par ce dernier. Cependant, elle s'oppose à ce que les dépôts des prestations de retraite puissent être faits dans le compte en fidéicomis de l'avocat de cet intimé. Il ne pourra pas non plus déposer de revenus d'emploi dans son compte puisqu'Yvon Perreault a témoigné à l'effet qu'il ne travaillait pas et qu'il n'entendait pas rechercher un emploi, sa santé ne le permettant pas.

L'ANALYSE

[18] Par sa demande, le requérant-intimé cherche à obtenir une levée partielle des ordonnances de blocage prononcées par le Bureau à son encontre. Le tribunal croit que les réflexions qu'il a énoncées dans la décision *McKeown*¹² en 2010 sont pertinentes en l'espèce. Dans cette décision, le Bureau s'est penché sur la nature et le rôle des ordonnances de blocage, tout en délimitant dans quelles circonstances il peut être opportun de les lever partiellement :

« [24] Une ordonnance de blocage est effectivement une mesure conservatoire destinée à protéger des montants quand on estime qu'ils seront mieux protégés s'ils sont mis hors de la portée de ceux qui les ont réunis en commettant des actes illégaux. Comme l'a dit la jurisprudence, « *the purpose [...] is to preserve property for persons who may have common law or statutory claims to or interests in it, for example by way of rescission or damages* ».

[25] La British Columbia Securities Commission a énoncé ainsi le but d'une ordonnance de blocage:

⁹ RLRQ, c. R-15.1.

¹⁰ *Autorité des marchés financiers c. Perreault*, précitée, note 1.

¹¹ *Autorité des marchés financiers c. Perreault*, précitées, notes 4 à 7.

¹² *Autorité des marchés financiers c. McKeown*, 2010 QCBDR 60.

2014-013-006

PAGE : 6

« The immediate effect of a freeze order is to maintain the status quo, ensuring that the frozen property is not dissipated or destroyed before the commission is in a position to determine what, if any, further steps or orders in the public interest should be made under the Act.

In our view, the Legislature has recognize that, with the reality of modern technology and instantaneous securities transactions, securities commissions need tools that can respond accordingly if they are to properly effect the purpose of the legislation. »

[26] Plus loin, cette commission ajoute :

« (...) a freeze order enables the Commission to respond to information that, in its opinion, warrants regulatory intervention to prevent or minimize prejudice to the public interest. Often, it is necessary to take these steps before any investigation is commenced or concluded. The ability of the Commission to act in this fashion is necessary to instill and maintain public confidence in the integrity of the capital markets. »

[27] La décision du Bureau permet donc de préserver des fonds en attendant que des recours soient engagés, qu'ils soient menés à bonne fin, tels que les tribunaux le détermineront. Dans ces circonstances, le Bureau exerce la discrétion qui lui est conférée par l'intérêt public dans le cadre des pouvoirs qui lui sont conférés par la loi en matière de blocage. À cet égard, « *[The] commission has a broad public interest mandate to protect investors and maintain confidence in our capital markets, a mandate that has found strong support in the courts.*

[28] Cette discrétion s'exerce évidemment pour la conservation des sommes bloquées, après que le blocage ait été prononcé. Les demandes de levée de blocage sont fréquentes, mais il est assez rare qu'elles soient accordées. Mais le Bureau n'a pas de problème à lever partiellement son blocage pour permettre aux requérants-intimés d'ouvrir un compte de banque, d'y verser leurs gains salariaux et de payer leurs dépenses courantes à partir d'icelui.

[29] Il existe des précédents à cela dont la décision *Patrick Gauthier* à laquelle les procureurs ont fait référence. Remarquons au passage que la décision de blocage n'interdit en rien aux requérants d'aller travailler, contrairement à ce qu'ils ont déclaré. Mais l'ouverture d'un compte de banque non soumis aux prescriptions de notre décision de blocage pourra leur simplifier l'existence à ce chapitre. »¹³

[références omises]

[19] Dans cette décision, précisons que le Bureau a accueilli en partie la demande de Carol McKeown et accordé une levée partielle de blocage pour lui permettre d'ouvrir un compte de

¹³ *Autorité des marchés financiers c. McKeown*, précité note 12, paragraphes 24 à 29.

2014-013-006

PAGE : 7

banque et d'y faire des transactions qui ne seraient pas soumises aux impératifs du blocage du tribunal¹⁴. Mais cette levée partielle fut toutefois soumise à des conditions rigoureuses¹⁵.

[20] En l'espèce, il apparaît que les fins recherchées par l'intimé Yvon Perreault, à savoir survenir à ses besoins ainsi qu'à ceux de sa famille, sont légitimes. La levée, telle qu'elle est envisagée par les parties, permettrait à l'intimé Yvon Perreault d'avoir accès à ses revenus de retraite d'une manière sécuritaire, tout en permettant à l'Autorité d'exercer un contrôle sur les activités de ce dernier et en maintenant un blocage sur le compte de banque qui est visé spécifiquement dans la décision du Bureau du 8 avril 2014¹⁶.

[21] Il appert également de la preuve que les fonds qui transiteront par ce compte proviendront uniquement de la pension de retraite que les Chevaliers de Colomb versent à Yvon Perreault¹⁷. Il ne servira pas non à plus à déposer des salaires puisqu'Yvon Perreault ne travaille plus et n'entend pas le faire non plus. De cette manière, le Bureau est assuré qu'aucun fonds que des investisseurs impliqués ont confié à Yvon Perreault ne soit en jeu dans le cadre de la présente demande de levée de blocage.

[22] Dans ses circonstances, le Bureau est prêt, dans l'intérêt public, à rendre une décision accueillant la demande de levée partielle de blocage du requérant-intimé Yvon Perreault, et ce, dans le respect des conclusions et des conditions sur lesquelles les parties se sont mises d'accord et que le Bureau entend inclure dans sa décision.

LA DÉCISION

[23] Le Bureau a pris connaissance de la requête du requérant-intimé Yvon Perreault et de son témoignage, ainsi que des documents qu'il a déposés, tant en interrogatoire qu'en contre-interrogatoire, au cours de l'audience du 16 septembre 2015. Le Bureau prend également en considération ce sur quoi les parties se sont entendues, mais aussi ce qu'elles ont rejeté. Enfin, il a aussi entendu l'argumentation des procureurs de toutes les parties qui étaient représentées à cette audience.

[24] Le Bureau est maintenant prêt à rendre sa décision, le tout en vertu de l'article 93 de la *Loi sur l'Autorité des marchés financiers*¹⁸ et de l'article 249 de la *Loi sur les valeurs mobilières*¹⁹.

POUR CES MOTIFS, LE BUREAU DE DÉCISION ET DE RÉVISION :

ACCUEILLE partiellement la demande en levée partielle de blocage d'Yvon Perreault, requérant intimé en l'instance;

LÈVE partiellement les ordonnances de blocage qu'il a prononcées le 8 avril 2014 en vertu de

¹⁴ *Id.*, par. 44.

¹⁵ *Ibid.*

¹⁶ *Autorité des marchés financiers c. Perreault*, précitée, note 1.

¹⁷ Voir Pièce I-2.

¹⁸ Précitée, note 3.

¹⁹ Précitée, note 2.

2014-013-006

PAGE : 8

la décision n°2014-013-001²⁰, telles qu'elles ont été renouvelées depuis²¹, aux seules fins de permettre à Yvon Perreault d'ouvrir un compte de banque auprès d'une institution financière de son choix et qu'y soient déposées les prestations de retraite à lui être versées par les Chevaliers de Colomb, mis en cause en l'instance, et qu'y soient effectuées ses transactions personnelles, le tout aux conditions suivantes :

- i. les seuls fonds pouvant être versés dans ce compte seront les prestations de retraite payées à Yvon Perreault par les Chevaliers de Colomb;
- ii. ces prestations ne pourront être versées dans ce compte par les Chevaliers de Colomb qu'au moyen de virements bancaires;
- iii. Yvon Perreault n'utilisera ce compte bancaire que pour ses transactions personnelles, soit uniquement afin qu'y soient déposés ses prestations de retraite, soit pour y effectuer toutes les opérations nécessaires pour assurer sa subsistance et celle de sa famille;
- iv. Yvon Perreault communiquera à l'Autorité des marchés financiers, intimée en l'instance, le numéro de ce compte bancaire, le nom et les coordonnées de l'institution financière où il est ouvert, et ce, dans les cinq jours de la date à laquelle ce compte aura été ouvert;
- v. Les montants qui seront déposés par Yvon Perreault dans ce compte bancaire ne devront pas avoir été perçus d'une manière qui contrevienne aux interdictions que le Bureau de décision et de révision a prononcées à son encontre le 8 avril 2014²²;
- vi. Yvon Perreault transmettra à Éric Desrosiers, enquêteur à l'emploi de l'Autorité des marchés financiers, ou à tout autre employé que cette dernière désignera, une copie du relevé mensuel du susdit compte, ainsi que des bordereaux des dépôts et des retraits exécutés dans ce dernier, dans un délai de cinq jours de la réception des susdits documents;
- vii. L'Autorité pourra demander à Yvon Perreault de lui remettre sans délai toutes les pièces justificatives qui sont reliées à des dépôts ou à des retraits dans le susdit compte bancaire, lorsque cet organisme l'estimera nécessaire.

Fait à Montréal, le 21 septembre 2015

M^e Claude St Pierre, vice-président

²⁰ *Autorité des marchés financiers c. Perreault*, précitée, note 1.

²¹ *Autorité des marchés financiers c. Perreault*, précitées, notes 4 à 7.

²² *Autorité des marchés financiers c. Perreault*, précitée, note 1.

BUREAU DE DÉCISION ET DE RÉVISION

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
MONTRÉAL

DOSSIER N° : 2012-042

DÉCISION N° : 2012-042-004

DATE : Le 22 septembre 2015

EN PRÉSENCE DE : M^e CLAUDE ST PIERRE

GROUPE SNC-LAVALIN INC.
PARTIE DEMANDERESSE

c.
AUTORITÉ DES MARCHÉS FINANCIERS
PARTIE INTIMÉE

ORDONNANCE DE LEVÉE D'ORDONNANCE DE CONFIDENTIALITÉ
[art. 62, *Règlement sur les règles de procédure du Bureau de décision et de révision*, RLRQ, c.
A-33.2, r.1]

2012-042-004

PAGE : 2

DÉCISION

[1] Dans le présent dossier, le Bureau de décision et de révision (le « *Bureau* ») a, à la demande des parties au litige, prononcé une ordonnance de confidentialité de la documentation et des renseignements versés dans ce dossier. Or, les parties au litige ont expressément consenti à ce que la confidentialité quant à la décision 2012-042-003 que le tribunal a prononcée le 11 décembre 2012¹ soit levée.

[2] En conséquence, le Bureau, en vertu de l'article 62 de *Règlement sur les règles de procédure du Bureau de décision et de révision*², lève la susdite ordonnance de confidentialité en ce qui a trait à cette décision.

Fait à Montréal le 22 septembre 2015.

(S) Claude St Pierre

M^e Claude St Pierre, vice-président

¹ *Groupe SNC Lavallin c. Autorité des marchés financiers*, Bureau de décision et de révision (Mtl.), n° 2012-042-003, 11 décembre 2012, A. Gélinas, C. St Pierre et J. Labelle, 30 pages.

² RLRQ, c. A-33.2, r. 1.

BUREAU DE DÉCISION ET DE RÉVISION

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
MONTRÉAL

DOSSIER N° : 2014-056

DÉCISION N° : 2014-056-001

DATE : Le 22 septembre 2015

EN PRÉSENCE DE : M^e JEAN-PIERRE CRISTEL

AUTORITÉ DES MARCHÉS FINANCIERS

Partie demanderesse

c.

VALERIU LAZARESCU, résidant au [...], Brossard (Québec) [...]

et

GESTION DE FONDS LAZARESCU INC., personne morale ayant une place d'affaires [...],
Brossard (Québec) [...]

Parties intimées

**PÉNALITÉS ADMINISTRATIVES, INTERDICTIONS D'OPÉRATIONS SUR VALEURS, INTERDICTIONS
D'EXERCER L'ACTIVITÉ DE GESTIONNAIRE DE FONDS D'INVESTISSEMENT ET DE CONSEILLER EN
VALEURS**

[art. 265, 266 et 273.1, *Loi sur les valeurs mobilières*, RLRQ, c. V-1.1, art. 93, *Loi sur l'Autorité
des marchés financiers*, RLRQ, c. A-33.2]

M^e Marianna Ferraro
(Contentieux de l'Autorité des marchés financiers)
Procureure de l'Autorité des marchés financiers

M^e Martin Courville
(De Chantal, D'Amour, Fortier s.e.n.c.r.l.)
Procureur de Valeriu Lazarescu et Gestion de fonds Lazarescu inc.

2014-056-001

PAGE : 2

Dates d'audience : 14 et 15 mai 2015

2014-056-001

PAGE : 3

DÉCISION

HISTORIQUE

[1] Le 15 décembre 2014, l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité ») a saisi le Bureau de décision et de révision (le « Bureau ») d'une demande afin d'obtenir les conclusions suivantes à l'encontre des intimés Valeriu Lazarescu, Gestion de fonds Lazarescu inc. (« Gestion ») et Fonds d'investissements privé Lazarescu :

- des interdictions d'exercer l'activité de gestionnaire de fonds d'investissement et de conseiller en valeurs à l'encontre de Valeriu Lazarescu et de Gestion;
- des interdictions d'opérations sur valeurs à l'encontre de Valeriu Lazarescu et de Gestion;
- une pénalité administrative de 42 000 \$ à l'encontre de Valeriu Lazarescu pour avoir agi illégalement à titre de courtier en valeurs, de conseiller en valeurs et de gestionnaire de fonds d'investissement pour le compte d'une personne soumise à l'inscription ainsi que pour avoir procédé au placement des unités du Fonds d'investissements privé Lazarescu sans obtenir, au préalable, un prospectus visé par l'Autorité;
- une pénalité administrative de 18 000 \$ à l'encontre de Gestion pour avoir agi illégalement à titre de gestionnaire de fonds d'investissement; et
- une pénalité administrative de 30 000 \$ à l'encontre de Fonds d'investissements privé Lazarescu pour avoir procédé au placement de ses unités sans obtenir au préalable un prospectus visé par l'Autorité.

[2] Des audiences *pro forma* ont eu lieu les 15 janvier et 19 février 2015. À cette dernière date, il a été convenu que l'audience pour entendre au mérite la demande de l'Autorité aurait lieu les 13, 14 et 15 mai 2015.

[3] Le 6 mai 2015, le Bureau a reçu du procureur des intimés une lettre l'informant que son client Valeriu Lazarescu entendait admettre l'essentiel des faits au soutien de la demande de l'Autorité et, qu'en conséquence, la journée d'audience du 13 mai 2015 n'était plus nécessaire. À la suite de cette communication, le Bureau a annulé la journée d'audience prévue le 13 mai 2015.

[4] Le 12 mai 2015, l'Autorité a déposé au Bureau une demande amendée ne contenant plus de conclusions à l'encontre de Fonds d'investissements privé Lazarescu.

[5] Le Bureau reprend ci-après les allégués de la demande amendée de l'Autorité :

2014-056-001

PAGE : 4

A. « INTRODUCTION »

1. De décembre 2012 à mai 2013, les parties intimées se sont engagées illégalement dans la création et la gestion d'un fonds d'investissement pour lequel aucun prospectus n'a été déposé auprès de l'Autorité des marchés financiers (l'« **Autorité** »), ainsi que dans des activités de démarchage en lien avec ce même fonds, violant ainsi les articles 11, 148 et 149 de la *Loi sur les valeurs mobilières*, RLRQ c. V-1.1 (la « **LVM** »).
2. Par la présente *Demande afin d'obtenir l'émission d'ordonnances d'interdiction d'opérations sur valeurs et d'interdiction d'agir à titre de courtier en valeurs, de conseiller en valeurs et de gestionnaire de fonds d'investissement, et afin d'imposer des pénalités administratives, le tout en vertu des articles 93 et 94 de la Loi sur l'Autorité des marchés financiers* (la « **Demande** »), l'Autorité demande au Bureau de décision et de révision d'imposer:
 - a. une ordonnance interdisant à M. Valeriu Lazarescu d'agir à titre de gestionnaire de fonds d'investissement et de conseiller en valeurs;
 - b. une ordonnance interdisant à M. Valeriu Lazarescu toute activité en vue d'effectuer une opération sur valeurs;
 - c. une ordonnance interdisant Gestion de fonds Lazarescu inc. d'agir à titre de gestionnaire de fonds d'investissement;
 - d. une ordonnance interdisant à Gestion de fonds Lazarescu inc. toute activité en vue d'effectuer une opération sur valeurs;
 - e. une pénalité administrative de l'ordre de quarante-deux mille dollars (42 000 \$) à l'encontre de Valeriu Lazarescu pour avoir agi illégalement à titre de conseiller en valeurs, de gestionnaire d'un fonds d'investissement et de courtier en valeurs, ainsi que pour avoir procédé au placement des unités du Fonds d'investissement privé Lazarescu sans obtenir, au préalable, un prospectus visé par l'Autorité;
 - f. une pénalité administrative de l'ordre de dix-huit mille dollars (18 000 \$) à l'encontre de Gestion de fonds Lazarescu inc. pour avoir agi illégalement à titre de gestionnaire d'un fonds d'investissement;

[...]

B. LES PARTIES

3. L'Autorité est l'organisme chargé de l'administration de la LVM, et exerce les fonctions qui y sont prévues conformément à l'article 7 de la *Loi sur l'Autorité des marchés financiers*, RLRQ c A-33.2 (la « **LAMF** »).

2014-056-001

PAGE : 5

4. Durant la période pertinente aux présentes, Valeriu Lazarescu (« **Lazarescu** » ou « **M. Lazarescu** ») est étudiant en administration et finances à l'Université Concordia.
5. De février 2011 à janvier 2013, M. Lazarescu se présente également comme étant « Chief Investment Officer » chez Fonds d'investissement privé Lazarescu.
6. De janvier à mai 2013, M. Lazarescu travaille à titre de directeur de compte à la Banque CIBC.
7. Lazarescu n'est pas inscrit à quelconque titre auprès de l'Autorité, le tout tel qu'il appert de l'attestation d'absence de droit de pratique, **pièce P-1**.
8. Fonds d'investissement privé Lazarescu ("**Fonds Lazarescu**") est, selon l'État de renseignements d'un groupement de personnes au Registre des entreprises du Québec (« **REQ** »), une société constituée en tant que « limited partnership », immatriculée le 2 novembre 2012 et radiée sur demande le 2 septembre 2013, le tout tel qu'il appert d'une copie dudit état de renseignements, **pièce P-2**.
9. Auprès du REQ (pièce P-2), en date du 22 janvier 2013, ses activités sont décrites comme suit : « autres intermédiaires d'investissement ».
10. Le Fonds Lazarescu n'est pas inscrit et n'a jamais déposé de prospectus auprès de l'Autorité, le tout tel qu'il appert de l'attestation d'absence de droit de pratique, **pièce P-3**, ainsi que de l'attestation d'absence de prospectus, **pièce P-4**.
11. Lazarescu Fund Management Corporation ou Gestion de fonds Lazarescu (« **Gestion Lazarescu** »), agit à titre de président et unique administrateur du Fonds Lazarescu (pièce P-2).
12. Selon l'État de renseignements d'un groupement de personnes au REQ, Gestion Lazarescu décrit ses activités comme étant « private investment club » et « holding company », le tout tel qu'il appert d'une copie dudit état de renseignements datée du 22 janvier 2013, **pièce P-5**.
13. Gestion Lazarescu n'est pas inscrite et n'a jamais déposé de prospectus auprès de l'Autorité, le tout tel qu'il appert de l'attestation d'absence de droit de pratique, **pièce P-6**, ainsi que de l'attestation d'absence de prospectus, **pièce P-7**.
14. Selon l'État de renseignements d'un groupement de personnes au REQ (pièce P-5), Valeriu Lazarescu est l'actionnaire et administrateur unique de Gestion Lazarescu, et ce, depuis sa création.

C. LES FAITS

a. Les activités de démarchage auprès du grand public

2014-056-001

PAGE : 6

i. Le Site Internet du Fonds Lazarescu

15. Le 10 décembre 2012, le site internet www.lazarescufund.com (le « **Site Internet** »), affiche de l'information au sujet du Fonds Lazarescu, dont ses objectifs de placement, les catégories d'actifs dans lesquelles il investit, ses coordonnées, et une section réservée aux investisseurs qui détiennent un mot de passe, le tout tel qu'il appert d'une impression du Site Internet en cette date, **pièce P-8**.
16. Lazarescu est identifié sur le Site Internet en tant que « Chief Investment Officer » et fondateur du Fonds Lazarescu (pièce P-8) et le nom de domaine du Site Internet appartient à Lazarescu, le tout tel qu'il appert d'une recherche WHOIS datée du 5 septembre 2013, **pièce P-9**.
17. Sur le Site Internet, la stratégie d'investissement du Fonds Lazarescu est décrite comme suit :

« The firm seeks to use its understanding of economics, asset valuation, trading and portfolio management skills to offer better risk adjusted returns. In doing so, the firm is designed and built to maintain a unique portfolio focused on global growth opportunities. [...] Our discretionary approach based on active management and market timing allows us to invest across multiple assets such as:

<i>Forex</i>	<i>FX Options</i>	<i>CFDs</i>	<i>Stocks</i>
<i>Futures</i>	<i>Contract Options</i>	<i>ETFs/ETCs</i>	<i>Bonds</i>

Why us?

Performance :

*Proven track record of consistent returns
Out performance of the S&P500 Index in the last 4 years.
Positive returns under all market conditions »*

18. Selon le Site Internet (pièces P-8), Lazarescu est inscrit dans toutes les provinces canadiennes et a complété le Cours sur le commerce des valeurs mobilières au Canada.

ii. Le Profil Facebook de Gestion Lazarescu

19. Au moment des faits en question, Gestion Lazarescu possède une page sur le site Facebook (le « **Profil Facebook** »). On y trouve les coordonnées de la firme ainsi qu'une description des stratégies d'investissement du Fonds Lazarescu :

« The fund invests in the global capital markets through state of the art software and execution. We have a vital focus on investing where opportunities exists and to expose our clients to these opportunities. [...]

The fund focuses heavily on derivative products to hedge risk and to provide above-market returns for our clients. »

2014-056-001

PAGE : 7

Le tout tel qu'il appert d'une impression du Profil Facebook, **pièce P-10**.

20. Le numéro de téléphone indiqué sur le Profil Facebook correspond au numéro de téléphone personnel de M. Lazarescu.

iii. La Demande de Financement de Gestion Lazarescu

21. L'Enquête révèle également qu'une demande de financement a été enregistrée par Gestion Lazarescu sur le site Indiegogo.com (la « **Demande de financement** »), le tout tel qu'il appert d'une impression de la Demande de financement, **pièce P-11**.
22. Dans le cadre de la Demande de financement, M. Lazarescu indique qu'il est à la recherche de fonds en vue de faire l'acquisition d'un système informatique de négociation.
23. Gestion Lazarescu y est, entre autres, décrite en tant que « *Student-led investment fund* », et sa clientèle, comme étant composée, notamment de jeunes entrepreneurs et étudiants cherchant à faire fructifier leur capital (pièce P-11).

b. L'infiltration de l'Enquêteur

24. Les 9 et 15 janvier 2013 respectivement, employant une identité fictive, un enquêteur de l'Autorité (l' « **Enquêteur** ») transmet deux courriels, tout d'abord à l'adresse courriel paraissant sur le Site Internet et sur le Profil Facebook, et ensuite en laissant un message directement via le Site Internet, le tout tel qu'il appert d'une copie desdits courriels, *en liasse*, **pièce P-12**.
25. Le 15 janvier 2013, un échange de courriel intervient entre M. Lazarescu et l'Enquêteur dans le cadre duquel M. Lazarescu indique que le Fonds Lazarescu est un fonds privé composé de plusieurs associés étant chargés d'approuver tout nouvel investisseur. Il invite alors l'Enquêteur à le contacter par téléphone afin de discuter plus amplement de ses objectifs d'investissement, le tout tel qu'il appert d'une copie desdits courriels, *en liasse*, **pièce P-13**.
26. Le 21 janvier 2013, un entretien téléphonique a lieu entre M. Lazarescu et l'Enquêteur lors duquel M. Lazarescu fait part à cette dernière, entre autres, des points suivants concernant le Fonds Lazarescu et Gestion Lazarescu :
- le Fonds Lazarescu utilise des produits dérivés afin de générer des retours « extraordinaires »;
 - M. Lazarescu travaille à la Banque CIBC et a divulgué à ses supérieurs qu'il gère le Fonds Lazarescu. Il dit être en attente d'une approbation de leur part;
 - le Fonds Lazarescu est un fonds privé et « légalement », M. Lazarescu n'a pas le droit de recruter des investisseurs. Il prétend toutefois ne pas être assujéti à l'obligation d'inscription;

2014-056-001

PAGE : 8

- M. Lazarescu a consulté un avocat et soumet à l'Enquêteur qu'elle peut investir puisque, d'une part, c'est elle qui l'a contacté et, d'autre part, elle deviendrait simultanément son associée, rendant le tout légal;
 - le Fonds Lazarescu est composé de huit investisseurs, majoritairement des personnes qu'il a rencontrées dans le cadre de ses études universitaires;
 - il recommande à l'Enquêteur d'investir seulement de 5 à 10 % de son portefeuille, vu la nature spéculative du placement;
 - l'investissement ne peut être racheté dans les premiers six mois;
 - le montant minimum est de mille dollars (1 000 \$), mais il recommande un montant minimal de trois mille dollars (3 000 \$);
 - afin d'investir, un contrat intitulé « partnership agreement » doit être signé. L'investisseur reçoit par la suite un « certificat de partnership »;
 - les avoirs du fonds sont tous réunis dans un même compte;
 - des frais fixes de 2 % sont imposés annuellement à tout investisseur en plus des frais calculés en fonction de la performance du fonds (20 % du profit généré en deçà du marché, le cas échéant);
 - les rendements historiques du Fonds Lazarescu varient entre 410 et 610 % par année, mais les rendements ne sont pas garantis;
27. Le 24 mars 2013, M. Lazarescu contacte l'Enquêteur à nouveau afin de l'informer des hauts rendements du Fonds Lazarescu au cours des deux derniers mois et de s'enquérir quant à son intérêt d'investir, le tout tel qu'il appert d'une copie dudit courriel, **pièce P-14**.

c. Les investisseurs

i. Daniel Feltham-Lauzon

28. Le 21 novembre 2012, Lazarescu sollicite l'investissement de M. Daniel Feltham-Lauzon, un collègue de classe, dans le Fonds Lazarescu.
29. Il lui transmet tout d'abord, pour signature, un « Limited Partnership Agreement » (le « **LPA** »), le tout tel qu'il appert d'une copie du LPA ainsi que du courriel de transmission, **pièce P-15**.
30. Le 25 novembre 2012, M. Feltham-Lauzon signe le LPA, le tout tel qu'il appert d'une copie dudit LPA signé, **pièce P-16**.
31. Le 2 janvier 2013, Lazarescu communique à M. Feltham-Lauzon une copie de sa « Newsletter », l'informant de la performance du Fonds Lazarescu, le tout tel qu'il appert d'une copie dudit bulletin, **pièce P-17**.
32. Suite à la signature du LPA, M. Feltham-Lauzon investit à deux reprises dans le Fonds Lazarescu.

2014-056-001

PAGE : 9

33. Les 9 janvier et 24 avril 2013, suivant les instructions de Lazarescu, il transfère mille cinquante dollars (1 050 \$) et mille dollars US (1 000 \$) respectivement, sur le compte personnel de ce dernier, le tout tel qu'il apparaît d'une copie des « Unit Subscription Form » (« **USF** ») en liasse, **pièce P-18**.
34. Ces montants comprennent des frais de placement de 2%.
35. Suite à chacun de ces investissements, M. Lazarescu remet à M. Feltham-Lauzon un certificat indiquant le nombre d'unités du Fonds Lazarescu détenu par ce dernier (le « **Certificat** »), le tout tel qu'il apparaît des copies du Certificat, en liasse, datées du 14 janvier 2013 et 24 avril 2013, respectivement, **pièce P-19**.
36. Le 13 mai 2013, M. Lazarescu informe M. Feltham-Lauzon qu'il se voit obligé de fermer le compte du Fonds Lazarescu à la demande de son employeur, la Banque CIBC. Il mentionne d'ailleurs avoir été congédié en raison de son utilisation du compte CIBC pour les transactions du Fonds Lazarescu, le tout tel qu'il apparaît d'une copie des messages échangés, **pièce P-20** (ci-après, les « **Évènements de mai 2013** »).
37. Suite aux Évènements de mai 2013, Lazarescu rachète les unités de M. Feltham-Lauzon et lui remet un montant total de deux mille dollars (2 000 \$), soit la valeur complète de son investissement initial et ce, malgré les pertes encourues par le Fonds Lazarescu.

ii. Jacques Benchetrit

38. Jacques Benchetrit rencontre Lazarescu par l'entremise d'un ami, lors d'un événement de charité.
39. Quelques mois plus tard, après l'avoir entendu parler du Fonds Lazarescu, M. Benchetrit demande à Lazarescu de lui communiquer la documentation pertinente en vue d'un éventuel placement.
40. Le 5 février 2013, Jacques Benchetrit investit mille trente dollars (1 030 \$) auprès du Fonds Lazarescu, le tout tel qu'il apparaît d'une copie du LPA, du USF et du Certificat datées du 5 février 2013 ainsi que du document « Deal Confirmation », en liasse, **pièce P-21**.
41. Il encourt également des frais de gestion de 2% en lien avec ce placement.
42. Suite aux Évènements de mai 2013, Lazarescu rembourse M. Benchetrit pour son investissement dans le Fonds Lazarescu.

iii. Charles Demers

43. M. Demers rencontre M. Lazarescu lors d'un événement organisé par la Bourse de Montréal en novembre 2012.

2014-056-001

PAGE : 10

44. Au cours des mois de décembre 2012 et janvier 2013, M. Lazarescu tient M. Demers au courant des développements au niveau du Fonds Lazarescu, allant même jusqu'à lui offrir une présentation Power Point à ce sujet, le tout tel qu'il appert d'une copie de ladite présentation, **pièce P-22**, ainsi que de la correspondance échangée par courriel entre M. Demers et M. Lazarescu, **pièce P-23**.
45. Le ou vers le 10 janvier 2013, M. Demers achète 9 141.74 unités du Fonds Lazarescu à un prix unitaire de 1.08144, totalisant dix mille quatre-vingt-huit dollars US (10 088 \$ US), le tout tel qu'il appert d'une copie du LPA, du USF et du Certificat datées du 18 janvier 2013, du chèque au nom de Lazarescu Private Investment Fund, ainsi que du document intitulé «Deal Details », *en liasse*, **pièce P-24**.
46. Il encourt également des frais de gestion de 2% en lien avec ce placement.
47. Suite aux Évènements de mai 2013, Lazarescu rembourse M. Demers pour son investissement dans le Fonds Lazarescu, jusqu'à concurrence de deux mille dollars (2 000 \$).

iv. David Leblanc

48. M. Leblanc est un collègue de classe de Lazarescu à l'université.
49. Le 21 novembre 2012, par courriel, Lazarescu sollicite l'investissement de M. Leblanc au bénéfice du Fonds Lazarescu, le tout tel qu'il appert d'une copie dudit courriel, **pièce P-25**.
50. Lors d'une rencontre tenue à l'hiver 2012, rencontre à laquelle plusieurs investisseurs ont assisté, Lazarescu présente à M. Leblanc les rendements et stratégies offerts par le Fonds Lazarescu.
51. Le 11 janvier 2013, M. Leblanc investit cinq mille cinquante dollars (5 050 \$) dans le Fonds Lazarescu, le tout tel qu'il appert d'une copie de la traite bancaire émise en faveur de « Lazarescu Private Investment Fund », du LPA, du USF, du Certificat datées du 18 janvier 2013, ainsi que du document «Deal Details », *en liasse*, **pièce P-26**.
52. Ce montant comprend des frais de placement de 2%.
53. Suite aux Évènements de mai 2013, Lazarescu rembourse M. Leblanc pour son investissement dans le Fonds Lazarescu, jusqu'à concurrence de trois mille cinq cents dollars (3 500 \$).

v. Nadine Mansur

54. Mme Mansur rencontre Lazarescu dans le cadre de ses études universitaires.
55. Le 20 novembre 2012 et le 2 février 2013, Mme Mansur investit un total de six mille dollars (6000 \$) dans le Fonds Lazarescu, le tout tel qu'il appert des extraits de relevés

2014-056-001

PAGE : 11

bancaires des comptes de Mme Mansur et du Fonds Lazarescu, lesquels seront déposés sous huis clos lors de l'audience à titre de **pièce P-27**.

56. Ce montant comprend des frais de placement de 2%.
57. Le 29 avril 2013, Mme Mansur retire mille dollars (1000 \$) de son investissement total dans le Fonds Lazarescu.

vi. Tony Vachon

58. M. Vachon rencontre Lazarescu dans le cadre de ses études universitaires.
59. En décembre 2012, Lazarescu lui décrit en détail le fonctionnement du Fonds Lazarescu.
60. Le 6 février 2013, M. Vachon investit dix mille dollars (10,000 \$) pour l'achat de 11 061.26 unités dans le Fonds Lazarescu au prix unitaire de 0,88438 \$, le tout tel qu'il appert d'une copie de la traite bancaire émise en faveur de « Lazarescu Private Investment Fund », du LPA, du USF et du Certificat datées du 5 février 2013, ainsi que du document «Deal Confirmation », *en liasse*, **pièce P-28**.
61. Ce montant comprend des frais de placement de 2%.
62. Suite aux Évènements de mai 2013, Lazarescu rembourse M. Vachon pour son investissement dans le Fonds Lazarescu, jusqu'à concurrence de mille dollars (1000 \$).

D. LES MANQUEMENTS

a. Gestion Lazarescu

63. Tel que mentionné précédemment, Gestion Lazarescu n'est pas inscrite auprès de l'Autorité.
64. Elle agit néanmoins à titre de gestionnaire de fonds d'investissement, notamment via son Profil Facebook, le tout en violation de l'article 148 de la LVM.
65. Dans la mesure où cette société demeure en vigueur, il reste à craindre qu'elle reprenne ses activités illégales.

b. Fonds Lazarescu

66. Tel que mentionné précédemment, Fonds Lazarescu n'est pas inscrit auprès de l'Autorité et n'a déposé aucune demande de visa de prospectus auprès de cette dernière.
67. Néanmoins, il appert des faits décrits précédemment qu'il procède au placement de ses

2014-056-001

PAGE : 12

unités auprès du public, le tout en violation de l'article 11 de la LVM.

c. M. Lazarescu

68. M. Lazarescu, à titre de président-directeur général du Fonds Lazarescu et de Gestion Lazarescu, agit également à titre de gestionnaire de fonds d'investissement et de conseiller en valeurs, le tout en violation des articles 148 et 149 de la LVM.
69. Au surplus, en effectuant du démarchage auprès d'investisseurs potentiels, Lazarescu agit illégalement à titre de courtier en valeurs, en violation de l'article 148 de la LVM.
70. Finalement, Lazarescu a procédé illégalement au placement des unités du Fonds Lazarescu en l'absence d'un prospectus visé par l'Autorité, violant ainsi l'article 11 de la LVM.

E. LES CONCLUSIONS RECHERCHÉES

71. Nous attirons l'attention du Bureau de décision et de révision sur les éléments factuels suivants, lesquels éléments sont particulièrement alarmants, en l'espèce :
 - la sollicitation en faveur du Fonds Lazarescu est effectuée auprès du public en général par l'entremise d'Internet et de connaissances;
 - des placements de l'ordre de trente-quatre mille cinquante dollars (34 050 \$) ont été effectués de manière illégale, en l'absence d'un prospectus visé par l'Autorité;
 - lesdits placements illégaux ont mené à des pertes de plus de dix-huit mille cinq cent cinquante dollars (18 550 \$);
 - la gestion du Fonds Lazarescu reposait entièrement entre les mains de Lazarescu. Les décisions quant aux placements effectués par le Fonds Lazarescu étaient entièrement prises par Lazarescu;
 - M. Lazarescu connaissait ou devait connaître l'étendue de ses obligations en vertu des lois et règlements applicables, ayant lui-même communiqué à plusieurs reprises avec l'Autorité.
72. À la lumière de ce qui précède, l'Autorité demande, pour la protection des épargnants et dans l'intérêt public, que le Bureau prononce les interdictions demandées aux conclusions de la présente Demande.
73. Finalement, il est dans l'intérêt public d'imposer les pénalités administratives réclamées en lien avec chacun des manquements détaillés ci-haut. »

AUDIENCE

2014-056-001

PAGE : 13

[6] L'audience s'est déroulée au siège du Bureau, les 14 et 15 mai 2015, en présence de la procureure de l'Autorité, du procureur des intimés et de l'intimé Valeriu Lazarescu.

[7] Le procureur des intimés a admis tous les faits mentionnés dans la demande de l'Autorité. De plus, toutes les pièces déposées¹ au soutien de la demande de l'Autorité le furent avec le consentement du procureur des intimés².

[8] La procureure de l'Autorité a fait témoigner une enquêteuse œuvrant au sein de cet organisme. Celle-ci a relaté la manière dont le service de cybersurveillance de l'Autorité a découvert les illicites activités des intimés. Elle a aussi commenté l'ensemble des pièces et des faits présentés au soutien de la demande de l'Autorité, incluant un tableau³ - préparé de concert avec le procureur des intimés - contenant une liste de sept épargnants ayant investi dans le Fonds d'investissements privé Lazarescu et des pertes financières encourues par ceux-ci⁴.

[9] Le procureur des intimés a brièvement contre-interrogé l'enquêteuse de l'Autorité. En contre-interrogatoire, celle-ci a notamment confirmé que: (i) l'intimé Valeriu Lazarescu a rencontré volontairement des représentants de l'Autorité durant l'enquête, (ii) le Fonds d'investissements privé Lazarescu a maintenant cessé toute activité, (iii) les sites Internet / pages de médias sociaux qui faisaient la promotion des activités de ce fonds sont fermés, (iv) l'intimé Valeriu Lazarescu a remboursé une partie des pertes encourues par sept épargnants qui avaient investi dans le Fonds d'investissements privé Lazarescu⁵.

[10] L'intimé Valeriu Lazarescu a subséquemment témoigné. En réponse à des questions de son procureur, il a notamment fait état des études qu'il a complétées, de celles qu'il poursuit à temps partiel et des divers emplois qu'il a occupés. L'intimé Valeriu Lazarescu a affirmé qu'il occupe actuellement un emploi au sein de « Placements Mondiaux Sun Life » en précisant que cet emploi ne requiert pas une inscription à titre de conseiller, de courtier ou de gestionnaire de fonds auprès de l'Autorité. Il a expliqué qu'il avait mis sur pied le Fonds d'investissements privé Lazarescu et l'intimée Gestion de Fonds Lazarescu inc. durant ses études de baccalauréat en finance et en économie à l'université Concordia. Environ 40 000 \$ provenant de parents et d'amis furent investis dans le Fonds d'investissements privé Lazarescu⁶ qu'il gérait seul par l'entremise de l'intimée Gestion de Fonds Lazarescu inc. - dont il était le seul dirigeant et actionnaire - le tout sans détenir les inscriptions et prospectus requis par la *Loi sur les valeurs mobilières*⁷.

[11] Le Fonds d'investissements privé Lazarescu a effectué des transactions de décembre 2012 à juin 2013, et ce, principalement sur le marché des produits dérivés⁸. À la suite d'une gestion que l'intimé Valeriu Lazarescu admet avoir été désastreuse, il restait, le 27 juin 2013, dans le Fonds d'investissements privé Lazarescu la somme de 1 571 \$.

¹ Pièce P-1 à P-31 déposées par l'Autorité.

² Pages 3 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

³ Pièce P-31 déposée par l'Autorité.

⁴ Pages 5 à 95 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

⁵ Pages 96 à 104 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

⁶ Une société en commandite.

⁷ Pages 106 à 122 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

⁸ Pièces P-30 et pages 118, 136, 138 et 139 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

2014-056-001

PAGE : 14

[12] L'intimé Valeriu Lazarescu a offert des excuses aux épargnants qui ont été lésés par ses illicites activités et il a indiqué avoir remboursé, à même ses deniers, une partie des pertes encourues par certains de ceux-ci.

[13] En contre-interrogatoire par la procureure de l'Autorité, l'intimé Valeriu Lazarescu a notamment : (i) admis que son congédiement de la banque CIBC, en mars 2013, était en partie relié au fait qu'il avait utilisé son compte personnel auprès de cette institution financière, lequel lui offrait certains avantages à titre d'employé, pour effectuer des transactions financières reliées au Fonds d'investissements privé Lazarescu⁹; (ii) nié avoir facturé des frais de retrait de 8 % à une investisseuse dans le Fonds d'investissements privé Lazarescu alors qu'il avait admis ce fait le 4 juillet 2013 lors d'une déposition volontaire auprès d'une enquêtrice de l'Autorité¹⁰; et (iii) indiqué qu'il ne donnait - dans le cadre de son emploi actuel - que des conseils financiers à des conseillers et courtiers dûment inscrits auprès de l'Autorité et non à leurs clients¹¹.

Plaidoirie de la procureure de l'Autorité

[14] La procureure de l'Autorité a d'abord rappelé que l'admission par les intimés des faits reprochés ne s'est faite qu'une semaine avant la présente audience. À cet égard, elle a souligné que l'Autorité a dû assigner huit témoins avant que les intimés ne fassent preuve du désir de « sauver le temps de la Cour »¹².

[15] La procureure de l'Autorité a affirmé que, dans la présente affaire, un des éléments troublant est le jeune âge auquel l'intimé Valeriu Lazarescu a commis les graves infractions qui lui sont aujourd'hui reprochées. Les études universitaires en finance et en économie que l'intimé Valeriu Lazarescu poursuivait auraient normalement dû lui faire acquérir les connaissances et la sagesse nécessaires pour éviter de commettre ces infractions. Elle a toutefois affirmé que la preuve démontre clairement que ce n'est pas le cas.

[16] Pour ce qui a trait à la durée des infractions, la procureure de l'Autorité a rappelé que sept mois ont suffi à l'intimé Valeriu Lazarescu pour faire perdre plus de 20 000 \$¹³ à des investisseurs. Elle a souligné que certains de ces investisseurs furent convaincus par l'intimé Valeriu Lazarescu d'investir des sommes allant jusqu'à 10 000 \$ dans le Fonds d'investissements privé Lazarescu.

[17] Elle a souligné que, sans l'intervention de l'Autorité, qui a découvert rapidement les activités illicites des intimés, celles-ci auraient pu perdurer pendant des années et les pertes alors encourues par les investisseurs auraient été - si on se fie à la désastreuse performance constatée - d'un tout autre ordre de grandeur. À cet égard, la procureure de l'Autorité a affirmé que l'intimé Valeriu Lazarescu « avait des idées de grandeur pour le fonds » qu'il avait mis sur

⁹ Pages 113 à 115, 144 à 146 et 159 et 160 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

¹⁰ Pages 151 à 155 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015 et page 129 de la pièce P-33 déposée par l'Autorité.

¹¹ Pages 160 à 162 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

¹² Page 26 de la transcription de l'audience du 15 mai 2015.

¹³ Il s'agit là de la perte nette encourue après que l'intimée Valeriu Lazarescu ait décidé de rembourser, à même ses deniers, une partie des pertes brutes subies par les investisseurs.

2014-056-001

PAGE : 15

ped, et ce, avec l'intention bien arrêtée d'aller chercher 500 000 \$ en investissements en un an¹⁴.

[18] La procureure de l'Autorité a rappelé que la jurisprudence du Bureau établit sans ambiguïté que le placement sans prospectus est une des infractions les plus graves à la *Loi sur les valeurs mobilières*.

[19] Elle a affirmé qu'il n'est pas crédible de plaider l'erreur de jeunesse pour l'intimé Valeriu Lazarescu après qu'il se soit fait prendre par l'Autorité, et ce, alors qu'il s'est toujours présenté au public - à travers de nombreux médias¹⁵- comme un professionnel ayant les connaissances et les permis nécessaires pour gérer un fonds d'investissement hautement spéculatif dans le domaine des produits dérivés.

[20] La procureure de l'Autorité a plaidé qu'il y avait un risque très réel de récidive de la part de l'intimé Valeriu Lazarescu, car - en dépit d'une formation spécialisée en finance et des avis qu'il avait reçus - il a choisi de faire fi des obligations que lui imposait la loi, et ce, en l'interprétant sommairement à sa manière.

[21] À cet égard, elle a rappelé que l'intimé Valeriu Lazarescu a, par écrit, fait peu de cas de l'ensemble de ses graves et illicites activités, et ce, même après qu'elles aient été découvertes par l'Autorité¹⁶ :

« Lol relax man. Its voluntary. I went in yesterday for 4 hours to talk to them (l'Autorité). The charge is lack of registration as an investment manager. Not more than that. Anyways ill let u know when I get ur funds. I will give it in cash in person as they closed ky (sic) bank account. »

(Soulignement ajouté)

[22] La procureure de l'Autorité a souligné que l'intimé Valeriu Lazarescu a même l'outrecuidance de laisser, pendant la présente audience, sur sa page LinkedIn¹⁷ - accessible au public et à son employeur actuel - une description très embellie de ses activités de « Sales and Trading Analyst - Private Hedge Fund » pour la période de janvier 2009 à septembre 2013 (4 ans et 9 mois), et ce, en omettant toute référence à l'enquête de l'Autorité concernant ses illicites activités et aux recours administratifs dont il fait actuellement l'objet¹⁸.

[23] La procureure de l'Autorité a indiqué que ces faits démontrent que l'intimé Valeriu Lazarescu est un dissimulateur qui aime embellir les faits à sa manière et qui « n'a pas le niveau de maturité requis pour réellement accepter les conséquences de ses gestes ».

¹⁴ Pièce P-29 déposée par l'Autorité, courriel du 9 novembre 2011 de l'intimé Valeriu Lazarescu, et page 28 de la transcription de l'audience du 15 mai 2015.

¹⁵ Notamment un site Internet, un compte Facebook et un compte Twitter.

¹⁶ Pièce P-20A déposée par l'Autorité.

¹⁷ Pièce P-32, page 2/6, déposée par l'Autorité.

¹⁸ À cet égard, le Bureau note que l'intimé Valeriu Lazarescu a même affirmé sur sa page LinkedIn - accessible au public durant l'audience - qu'il avait « developed and maintained strong relationships with ... regulatory agencies ».

2014-056-001

PAGE : 16

[24] Elle a rappelé que l'Autorité aurait pu tenter des recours de nature pénale à l'encontre des intimés. L'Autorité a tenu compte des facteurs atténuants dans la présente affaire en procédant plutôt par la voie de recours administratifs. La procureure de l'Autorité a conclu en indiquant que les pénalités administratives demandées ont pour objectif d'avoir l'effet dissuasif recherché et tiennent compte, en particulier, des pertes encourues par les investisseurs.

Plaidoirie du procureur des intimés

[25] Le procureur des intimés a réitéré que les intimés ont admis tous les faits mentionnés dans la demande de l'Autorité.

[26] Il a plaidé que plusieurs facteurs atténuants militent en faveur d'une réduction des pénalités administratives demandées par l'Autorité. À cet égard, il a suggéré au tribunal que des pénalités administratives de 12 000 \$ pour l'intimé Valeriu Lazarescu et de 5 000 \$ pour l'intimée Gestion de Fonds Lazarescu inc. lui semblaient appropriées.

[27] Pour ce qui a trait aux ordonnances d'interdiction demandées par l'Autorité à l'endroit de l'intimée Gestion de Fonds Lazarescu inc., il a simplement laissé le tout à la discrétion du Bureau.

[28] Le procureur des intimés a toutefois fait trois suggestions au tribunal concernant les ordonnances d'interdictions demandées par l'Autorité à l'endroit de l'intimé Valeriu Lazarescu. À cet égard, il a affirmé qu'il ne voyait pas l'utilité « d'écraser une mouche avec un marteau » pour protéger le public¹⁹.

[29] La présente affaire, a-t-il affirmé, n'est que la conséquence d'une initiative malheureuse « d'un étudiant de 24 ans sans doute naïf, sans doute un peu vaniteux, peut-être orgueilleux mais dictée par une chose : sa passion pour les finances ». « Alors c'est l'exercice par un jeune homme, même pas adulte, d'une opération qui est dictée par sa passion puis sa naïveté »²⁰.

[30] Le procureur des intimés a soutenu que l'aventure financière reprochée aujourd'hui à l'intimé Valeriu Lazarescu n'était pas « dictée ou empreinte par la malhonnêteté ou encore par des fausses représentations dans le but avoué ou pas de s'approprier des fonds »²¹. À cet égard, il a mentionné que l'Autorité n'avait présenté aucune preuve d'appropriation personnelle de fonds.

[31] Le procureur des intimés a plaidé que l'intimé Valeriu Lazarescu a fait des démarches pour tenter d'obtenir des informations sur les obligations que la *Loi sur les valeurs mobilières* imposait pour mettre sur pied un fonds d'investissement et, par la suite, pour faire de la sollicitation et de la gestion de fonds. Il a soutenu que l'intimé Valeriu Lazarescu a cru, de bonne foi mais à tort, que certaines dispenses de prospectus prévues au *Règlement 45-106 sur*

¹⁹ Pages 17 et 18 de la transcription de l'audience du 15 mai 2015.

²⁰ Page 11 de la transcription de l'audience du 15 mai 2015.

²¹ Page 12 de la transcription de l'audience du 15 mai 2015.

2014-056-001

PAGE : 17

*les dispenses de prospectus*²² s'appliquaient lorsqu'il faisait de la sollicitation auprès d'amis proches et de membres de sa famille.

[32] Le procureur des intimés a affirmé qu'il s'agissait d'une « erreur inexcusable »²³. C'est la raison, a-t-il indiqué, pour laquelle les intimés « plaident coupables » dans la présente affaire. De plus, ils admettent tous les faits qui leur sont reprochés dans la demande de l'Autorité et, ce faisant, évitent au tribunal et à l'Autorité un long procès contesté. Le procureur des intimés a plaidé qu'il s'agit d'un facteur atténuant que le Bureau doit prendre en considération dans sa décision.

[33] Le procureur des intimés a aussi fait valoir, à titre de facteur atténuant, la collaboration offerte par l'intimé Valeriu Lazarescu, et ce, dès le moment où il a appris l'existence de l'enquête de l'Autorité. L'intimé Valeriu Lazarescu a alors communiqué par téléphone avec l'Autorité et a accepté de rencontrer volontairement l'enquêtrice au dossier et de répondre à ses questions. De plus, à la suite de cette rencontre, il a mis fin aux activités du fonds d'investissement qu'il avait mis sur pied et il a entrepris de rembourser - en partie - les investisseurs.

[34] À cet égard, le procureur des intimés a souligné que « le nombre d'investisseurs est limité, avec des montants pas si importants que ça »²⁴. Et, a-t-il soutenu, les opérations illicites ne se sont déroulées que durant une période de sept mois.

[35] Le procureur des intimés a plaidé, comme facteurs atténuants additionnels : (i) l'absence d'antécédents; et (ii) le fait que l'intimé Valeriu Lazarescu a admis au tribunal ses erreurs et qu'il a exprimé des regrets.

[36] Le procureur des intimés a mentionné que l'intimé Valeriu Lazarescu a actuellement un emploi à temps plein au sein de « Sun Life Global Asset Management », une compagnie qui a un bon service de conformité, ce qui est un facteur minimisant les risques de récidive. De plus, a-t-il affirmé, l'intimé Valeriu Lazarescu poursuit - à temps partiel - des études de maîtrise à l'université Harvard de même que des études de CFA.

[37] Le procureur des intimés a cité de la jurisprudence²⁵ du Bureau et a plaidé, qu'à la lumière de celle-ci, les pénalités administratives qu'il a suggérées à l'encontre des intimés lui apparaissaient appropriées.

[38] Il a conclu en demandant au Bureau d'accorder aux intimés un délai de deux ans pour s'acquitter des pénalités administratives qu'il pourrait leur imposer.

ANALYSE

²² RLRQ, c. V-1.1, r. 21.

²³ Page 13 de la transcription de l'audience du 15 mai 2015.

²⁴ Page 16 de la transcription de l'audience du 15 mai 2015.

²⁵ Notamment les affaires *Autorité des marchés financiers c. Dionne*, 2010 QCBDR 75; *Autorité des marchés financiers c. Villaron Compagnie*, 2014 QCBDR 91; *Autorité des marchés financiers c. Despaties*, 2011 QCBDR 118; *Autorité des marchés financiers c. Affluent Group Corp.*, 2015 QCBDR 8 et *Autorité des marchés financiers c. Roy*, 2014 QCBDR 77.

2014-056-001

PAGE : 18

[39] La présente affaire fait état de graves infractions aux articles 11, 148 et 149 de la *Loi sur les valeurs mobilières* commises par les intimés. Le jeune âge du principal intimé, Valeriu Lazarescu, au moment des faits reprochés et le fait qu'il était en voie de compléter une formation universitaire en administration et en finance dans une université réputée, la *John Molson School of Business* de l'université Concordia, surprennent.

[40] Il appert de l'ensemble de la preuve présentée par l'Autorité - laquelle n'est pas contestée - que l'intimé Valeriu Lazarescu a mis sur pied le 15 octobre 2012 l'intimée Gestion de Fonds Lazarescu inc.²⁶, dont il est le dirigeant et le seul actionnaire, afin qu'elle soit responsable de la gestion du portefeuille du Fonds d'investissements privé Lazarescu qu'il a, par ailleurs, mis sur pied le 2 novembre 2012²⁷.

[41] Les intimés ont par la suite commencé à vendre à des épargnants des unités du Fonds d'investissements privé Lazarescu, et ce, dès le 20 novembre 2012. Le tout sans que les intimés ou le fonds susmentionnés ne détiennent une inscription à titre de courtier ou de conseiller, sans détenir un prospectus visé par l'Autorité et sans bénéficier d'une dispense quelconque d'inscription ou de prospectus prévue par la *Loi sur les valeurs mobilières*²⁸.

[42] La procureure de l'Autorité et celui des intimés ont présenté conjointement, à la pièce P-31, un tableau contenant la liste des épargnants qui furent illicitement sollicités par les intimés et qui ont investi dans le Fonds d'investissements privé Lazarescu. Il appert de ce document que sept épargnants ont investi un total de 36 170 \$ dans ce fonds. La plupart de ces épargnants étaient des étudiants. Certains épargnants sollicités ont investi jusqu'à 10 000 \$.

[43] La preuve révèle que le Fonds d'investissements privé Lazarescu a investi ce capital dans une gamme de produits dérivés hautement spéculatifs²⁹ et que la gestion « éclairée » de l'intimé Valeriu Lazarescu³⁰, lequel prenait *de facto* toutes les décisions d'investissements, a fait fondre ces placements - sur une période d'environ sept mois³¹ - au modeste niveau de 1 571 \$³².

[44] Pendant son illicite « virée »³³ dans le monde des valeurs mobilières, l'intimé Valeriu Lazarescu n'a pas hésité à publiciser - sans retenue apparente³⁴ - les activités des intimés

²⁶ Pièce P-5 déposée par l'Autorité.

²⁷ Pièce P-2 déposée par l'Autorité. Ce fonds aurait été constitué sous la forme d'une société en commandite.

²⁸ Pièces P-1, P-3, P-4, P-6 et P-7 déposées par l'Autorité.

²⁹ Pièce P-30 déposée par l'Autorité et pages 118, 134 à 139 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

³⁰ L'intimé Valeriu Lazarescu se présentait publiquement sur le site Internet www.lazarescufund.com comme étant le « Chief Investment Officer » du Fonds d'investissements privé Lazarescu (pièce P-8 déposée par l'Autorité).

³¹ La preuve révèle que la dernière transaction fut effectuée le 27 juin 2013 (pièce P-30, dernière page, déposée par l'Autorité).

³² Pièce P-30, dernière page, déposée par l'Autorité et pages 168 et 169 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

³³ « Joy ride ».

³⁴ Durant son témoignage l'intimé Valeriu Lazarescu a affirmé qu'il croyait bénéficier de dispenses lui permettant de vendre des unités du Fonds d'investissements privé Lazarescu à des amis ou à des

2014-056-001

PAGE : 19

concernant le Fonds d'investissements privé Lazarescu dans divers médias sociaux, notamment sur le site Internet www.lazarescufund.com, une page Facebook et une autre sur Twitter³⁵.

[45] Dans cette publicité écrite, accessible à l'ensemble des épargnants, l'intimé Valeriu Lazarescu s'est présenté³⁶ tout de go comme un « Licenced professional across Canada with completed Canadian Securities Course³⁷ ».

[46] Lors de l'audience, le tribunal a exprimé sa surprise à l'effet qu'une personne détentrice d'un baccalauréat en finance et en économie de l'Université Concordia et ayant complété avec succès le *Cours sur le commerce de valeurs mobilières au Canada* puisse ne pas savoir qu'elle devait s'inscrire auprès de l'Autorité pour exercer l'activité de gestionnaire de fonds et pour vendre des valeurs mobilières au Québec. L'intimé Valeriu Lazarescu a alors répondu au tribunal :

« A. The curriculum is made in a way that you know financial concepts and understand how to calculate stuff, not the legal aspect, not going into business, that aspect is not covered in those things. »³⁸

[47] Or, une vérification sommaire du contenu du *Cours sur le commerce de valeurs mobilières au Canada* permet aisément de constater que les affirmations de l'intimé Valeriu Lazarescu ne correspondent pas à la réalité. Ainsi le Volume 1 du cours susmentionné inclut un chapitre entier - contenant 28 pages - qui est intitulé « La réglementation au Canada »³⁹. Dans ce chapitre, les principes fondamentaux des lois sur les valeurs mobilières sont expliqués en détail, notamment pour ce qui a trait à l'obligation d'inscription et à celle d'obtenir un prospectus des autorités compétentes⁴⁰. Pour ce qui a trait à l'autorité compétente au Québec, il est explicitement mentionné à la page 3.7 qu'il s'agit de l'Autorité des marchés financiers.

[48] À cet égard, il appert que l'intimé Valeriu Lazarescu avait au moins retenu de sa formation académique que l'Autorité des marchés financiers existait. En effet, la preuve⁴¹ révèle que, dès le mois de novembre 2011, il a échangé par courriel de la correspondance avec un conseiller aux renseignements de la direction du Centre d'information de l'Autorité.

[49] Qui plus est, il appert qu'en réponse à une description sommaire de ses projets et à des questions qu'il avait adressées à l'Autorité, celle-ci lui a d'abord explicitement réitéré dans deux

parents (voir pages 150 et 151 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015 et pièce P-29 déposée par l'Autorité).

³⁵ Pièces P-8 et P-10 déposées par l'Autorité et pages 142 et 143 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

³⁶ Pièce P-8 déposée par l'Autorité.

³⁷ *Cours sur le commerce de valeurs mobilières au Canada*

³⁸ Page 167 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

³⁹ Chapitre 3 du Volume 1 du *Cours sur le commerce de valeurs mobilières au Canada*, version d'août 2011.

⁴⁰ Notamment aux pages 3.2, 3.7, 3.14, 3.15, 3.16, 3.26 et 3.27.

⁴¹ Pièce D-29 déposée par l'Autorité.

2014-056-001

PAGE : 20

courriels⁴² les obligations d'inscription contenues dans la *Loi sur les valeurs mobilières*. De plus, l'Autorité lui a clairement indiqué :

« The Autorité des marchés financiers is the regulatory and oversight body for Quebec's financial sector, however, it does not provide advice on particular financial products, professional services or legal guidance. »⁴³

« ...for any legal guidance concerning your registration endeavour, please consult a securities lawyer of the private sector. »⁴⁴

[50] Interrogé par son procureur, l'intimé Valeriu Lazarescu a confirmé lors de son témoignage qu'il avait échangé de la correspondance avec l'Autorité⁴⁵.

[51] Par ailleurs, le Bureau note qu'en réponse à la question de savoir ce qu'il avait fait de l'information qu'il avait reçue de l'Autorité, l'intimé Valeriu Lazarescu a affirmé « ...To me, that wasn't clear information... »⁴⁶. Il a de plus ajouté, sur un ton que le tribunal ne peut que qualifier de méprisant, que l'employé de l'Autorité qui avait répondu à ses questions « ...was nearing retirement, I don't think he really cared about answering my questions properly... »⁴⁷.

[52] D'autre part, le Bureau note que dans la correspondance que l'intimé Valeriu Lazarescu a adressée lui-même à l'Autorité en novembre 2011, il affirme:

« My main concern is the type of certification I need to have.

...

I have talked to some professionals as well as teachers and they mention that I need my investment advisor and investment manager certifications. »⁴⁸

(soulignement ajouté)

[53] Et ce n'est qu'en contre-interrogatoire par la procureure de l'Autorité que l'intimé Valeriu Lazarescu a finalement admis que, malgré tous les avis au contraire reçus, il avait « supposé »⁴⁹ que des dispenses d'inscription et de prospectus s'appliquaient commodément à l'ensemble de ses projets et aux activités subséquentes des intimés.

[54] Par ailleurs, la preuve révèle que, le 21 janvier 2013, l'intimé Valeriu Lazarescu a eu un entretien téléphonique avec une enquêteuse de l'Autorité, laquelle employa alors l'identité fictive d'un investisseur potentiel. L'intimé Valeriu Lazarescu ne peut alors ignorer que cet

⁴² Pièce D-29 déposée par l'Autorité, courriels du 11 et du 18 novembre 2011 de l'Autorité.

⁴³ Pièce D-29 déposée par l'Autorité, courriel du 11 novembre 2011 de l'Autorité.

⁴⁴ Pièce D-29, courriel du 18 novembre 2011 de l'Autorité.

⁴⁵ Page 111 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

⁴⁶ Page 112 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

⁴⁷ Page 112 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

⁴⁸ Pièce D-29 déposée par l'Autorité, courriel du 9 novembre 2011 de l'intimé Valeriu Lazarescu.

⁴⁹ L'intimé Valeriu Lazarescu a utilisé le mot « assumed » dans son témoignage lors de l'audience (page 132 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015).

2014-056-001

PAGE : 21

investisseur potentiel provient du public et non du cercle d'amis ou de membres de sa famille qui aurait été sa soi-disant source de dispenses. Or, lors de cette conversation téléphonique, l'intimé Valeriu Lazarescu a affirmé sans aucune retenue :

- « le Fonds Lazarescu utilise des produits dérivés afin de générer des retours « extraordinaires »;
- M. Lazarescu travaille à la Banque CIBC et a divulgué à ses supérieurs qu'il gère le Fonds Lazarescu. Il dit être en attente d'une approbation de leur part;
- le Fonds Lazarescu est un fonds privé et « légalement », M. Lazarescu n'a pas le droit de recruter des investisseurs. Il prétend toutefois ne pas être assujéti à l'obligation d'inscription;
- M. Lazarescu a consulté un avocat et soumet à l'Enquêteur qu'elle peut investir puisque, d'une part, c'est elle qui l'a contacté et, d'autre part, elle deviendrait simultanément son associée, rendant le tout légal;
- le Fonds Lazarescu est composé de huit investisseurs, majoritairement des personnes qu'il a rencontrées dans le cadre de ses études universitaires;
- il recommande à l'Enquêteur d'investir seulement de 5 à 10 % de son portefeuille, vu la nature spéculative du placement;
- l'investissement ne peut être racheté dans les premiers six mois;
- le montant minimum est de mille dollars (1 000 \$), mais il recommande un montant minimal de trois mille dollars (3 000 \$);
- afin d'investir, un contrat intitulé « partnership agreement » doit être signé. L'investisseur reçoit par la suite un « certificat de partnership »;
- les avoirs du fonds sont tous réunis dans un même compte;
- des frais fixes de 2 % sont imposés annuellement à tout investisseur en plus des frais calculés en fonction de la performance du fonds (20 % du profit généré en deçà du marché, le cas échéant);
- les rendements historiques du Fonds Lazarescu varient entre 410 et 610 % par année, mais les rendements ne sont pas garantis; »⁵⁰

⁵⁰ Paragraphe 26 de la demande amendée de l'Autorité, pages 23 à 30 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015 et pièces D-12 et D-13 déposées par l'Autorité.

2014-056-001

PAGE : 22

[55] Qui plus est, la preuve révèle que le 24 mars 2013 l'intimé Valeriu Lazarescu a communiqué de sa propre initiative avec la même enquêteuse de l'Autorité pour l'in-former à nouveau des soi-disant hauts rendements générés par le Fonds d'investis-sements privé Lazarescu et pour s'enquérir de son intérêt à investir dans ce fonds⁵¹.

[56] À la lumière de la preuve présentée, il apparaît donc que l'intimé Valeriu Lazarescu a fait preuve - à plusieurs occasions - d'un périlleux aveuglement que le Bureau ne peut que qualifier de volontaire : le désir de faire rapidement fortune l'ayant malheureusement clairement emporté sur l'obligation qu'il avait de s'assurer de respecter, en tout temps, la loi.

[57] Par ailleurs, le Bureau note que l'intimé Valeriu Lazarescu - malgré son apparente contrition - n'a pas hésité à offrir directement au tribunal, lors de son témoignage durant l'audience, une version pour le moins édulcorée de faits importants qui le concernent personnellement.

[58] À titre d'exemple additionnel, lorsque le tribunal lui a demandé d'expliquer les causes de son congédiement en mars 2013 par la banque CIBC, l'intimé Valeriu Lazarescu a affirmé qu'il avait divulgué à cette institution financière ses activités au sein du Fonds d'investissements privé Lazarescu lors de son engagement en janvier 2013. De plus, il a essentiellement fait porter la responsabilité de son congédiement sur les gestionnaires de la banque CIBC qui l'avaient engagé, et ce, a-t-il soutenu en ignorant eux-mêmes les règles de conformité de cette institution financière :

« Q. So, they hired you despite the fact that you have disclosed that you have this fund operating?

Yes, those are the higher managers that had, did that decision, not knowingly full well what the compliance was, but when they brought it to Compliance, had a gentleman from Toronto come in, meet with me and tell me : « Is this your fund? Is this your name? » - « Yes. » - « Well, you're in violation and termination of employment right now. »

Q. And what's the delay between your hiring and firing?

R. Had to be so January seventh (7th) I started employment, I think I was fired in March. So, by the time I had submitted my compliance document and they revised it. »⁵²

[59] Or, les explications de l'intimé Valeriu Lazarescu ont pris une tournure fort différente lors de son contre-interrogatoire subséquent par la procureure de l'Autorité :

« Q. I'd like to turn to the topic of your CIBC employment.

Sure.

⁵¹ Paragraphe 27 de la demande amendée de l'Autorité, page 31 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015 et pièce D-14 déposée par l'Autorité.

⁵² Pages 115 et 116 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

2014-056-001

PAGE : 23

Q. So, I understand that you were relieved from your job at CIBC?

A. Yes.

Q. Is it correct to say that you were using your account at CIBC for some fund activity?

A. That I was using my account for, I do. I did one transaction with my friend, David Leblanc, because at the Bank, you have preferential treatment on the exchange rates and I didn't want him to lose on the exchange, I wanted to maximize his capital that he could invest, so I used my account, yes, to, and also wire a payment. Once again, as you could see with the fifteen thousand (15,000) wire I've used to combine them together in order to avoid fees, so I can whole wire it and fees are kept at a minimal, and investors when they put their money in, it's pretty much the same as when they provide there, I wanted to limit how much money they lost in the transaction, yes.

Q. And did CIBC have a problem with that?

A. I believe they had a problem with that as well, yes.

Q. Could that be part of the reason they fired you?

A. Could be part of it, yes.

Q. You mentioned that you had disclosed to CIBC the fact that you had the fund at the time that you were hired, is that correct?

A. I did, within a few weeks... »⁵³

[60] La *Loi sur les valeurs mobilières* vise à protéger le public et à réglementer le marché des valeurs mobilières. Elle s'applique dans un secteur d'activité hautement réglementé, soit l'industrie des valeurs mobilières, laquelle est vitale pour l'ensemble de l'économie.

[61] Ainsi, par le biais de cette loi, le public investisseur peut compter sur deux mécanismes majeurs de protection. D'abord, la divulgation complète et juste des faits se rapportant à la valeur mobilière émise et, ensuite, la compétence et la probité des personnes qui leur fournissent des informations et qui interviennent dans le cadre d'une transaction impliquant une forme d'investissement assujettie à la loi.

[62] L'article 273.1 de la *Loi sur les valeurs mobilières* stipule que le Bureau peut imposer une pénalité administrative allant jusqu'à 2 000 000 \$ pour chaque contravention à la loi. Dans

⁵³ Pages 144 et 145 de la transcription de l'audience du 14 mai 2015.

2014-056-001

PAGE : 24

la détermination d'une pénalité administrative, le Bureau considère généralement un certain nombre de facteurs que sa jurisprudence a repris régulièrement⁵⁴.

[63] Les ordonnances rendues par le Bureau sont de nature réglementaire. Elles ne sont donc ni réparatrices, ni punitives. Elles visent avant tout la protection des épargnants, le maintien de l'intégrité des marchés financiers et la prévention des risques pouvant porter préjudice à l'intérêt public. Ces ordonnances peuvent avoir un caractère dissuasif, notamment afin d'envoyer un message clair aux intervenants du marché à l'effet que certaines pratiques ne seront pas tolérées.

[64] À cet égard, le Bureau rappelle que dans l'arrêt *Cartaway Resources Inc. (Re)*⁵⁵ la Cour Suprême du Canada mentionne que la dissuasion est un objectif prédominant à considérer au moment de déterminer la sanction à imposer lorsqu'il est question d'infractions perpétrées en contravention à la législation portant sur les valeurs mobilières :

« [...] À mon avis, la dissuasion générale représente un facteur pertinent pour l'établissement d'une pénalité dans l'intérêt public. La dissuasion générale remplit une fonction à la fois prospective et préventive. À ce titre, elle relève clairement de la fonction de protection de l'intérêt public des commissions des valeurs mobilières, qui vise à préserver la confiance des investisseurs dans le fonctionnement des marchés de capitaux.

[...]

En l'espèce, on nous demande s'il est raisonnable de conclure que la dissuasion générale a un rôle à jouer dans la réglementation des marchés de capitaux.

[...]

À mon avis, rien dans la compétence relative à l'intérêt public de la Commission que notre Cour a examinée dans *Asbestos*, précité, ne l'empêche de tenir compte de la dissuasion générale lorsqu'elle prononce une ordonnance. Au contraire, il est raisonnable de considérer qu'il s'agit d'un facteur pertinent, voire nécessaire, dans l'établissement d'ordonnances de nature à la fois protectrice et préventive. La juge Ryan l'a d'ailleurs reconnu dans sa dissidence :

[TRADUCTION] « La notion de dissuasion générale n'est ni punitive ni réparatrice. Une pénalité qui se veut généralement dissuasive est celle qui vise à décourager ou à empêcher les autres de se livrer à de tels comportements » (par. 125).

[...]

⁵⁴ Notamment dans *Autorité des marchés financiers c. Demers*, 2006 QCBDRVM 17.
⁵⁵ [2004] 1 RCS 672, par. 4, 55, 60 et 62.

2014-056-001

PAGE : 25

Il se peut fort bien que la réglementation des comportements sur les marchés ne donne des résultats valables que si les commissions des valeurs mobilières infligent après coup des peines qui dissuadent les participants au marché prudents de se livrer à de tels actes fautifs. Une semblable question relève clairement du champ d'expertise des commissions des valeurs mobilières, dans leur responsabilité particulière de protéger le public contre la fraude et de maintenir la confiance dans nos marchés de capitaux. »

[65] De plus, comme le soulignait avec justesse l'Ontario Securities Commission dans l'affaire *First Federal Capital (Canada) Corp. (Re)*, une sollicitation effectuée par l'entremise des médias sociaux et, en particulier, d'Internet vise essentiellement des investisseurs non-sophistiqués et vulnérables :

« (55) Sophisticated investors are not approached with investment opportunities through the Internet. Relatively unsophisticated retail investors are the target of solicitations through the Internet. The reach of the Internet is far and wide. We have no reason to believe that First Federated intended only to attract the interest of accredited investors with respect to whom there may exist exemptions from the registration and prospectus requirements of Ontario securities law. Indeed, an examination of the material that was contained on the web site refers to unsophisticated people and retail investors that are unaware of how the bank market operates. »⁵⁶

(Soulignement ajouté)

[66] Le Bureau a affirmé à de nombreuses reprises, dans le cadre de décisions en matière de pénalités administratives, que la première ligne de défense des marchés financiers repose sur les firmes et les professionnels agissant auprès des investisseurs⁵⁷.

[67] La confiance des investisseurs est tributaire d'un encadrement adéquat des activités de tous les intervenants sur les marchés de valeurs mobilières. Cette confiance ne doit jamais être prise pour un indéfectible acquis.

[68] Dans le présent dossier, une preuve prépondérante - non contestée par les intimés - a démontré que les intimés Valeriu Lazarescu et Gestion de fonds Lazarescu inc. ont enfreint à répétition la *Loi sur les valeurs mobilières* de décembre 2012 à juin 2013⁵⁸.

[69] L'intimé Valeriu Lazarescu a ainsi exercé l'activité de conseiller, de courtier et de gestionnaire de fonds sans détenir les inscriptions requises auprès de l'Autorité⁵⁹, et ce, à au moins dix (10) reprises. Il a également procédé, à au moins dix (10) reprises, au placement de

⁵⁶ *First Federal Capital (Canada) Corp. (Re)*, (2004), 27 O.S.C.B. 1603.

⁵⁷ Voir notamment *Autorité des marchés financiers c. Conseiller Interinvest corporation du Canada Ltée*, 2009 QCBDRVM 61, p. 14.

⁵⁸ Pièce P-30 déposée par l'Autorité.

⁵⁹ Pièce P-1 déposée par l'Autorité.

2014-056-001

PAGE : 26

valeurs sans qu'aucun prospectus n'ait été déposé auprès de l'Autorité et visé par celle-ci ou sans bénéficier d'une dispense appropriée. De surcroît, il n'a pas hésité à présenter - directement ou par l'entremise de divers médias sociaux - des informations fausses ou trompeuses à des épargnants vulnérables ce qui a eu pour effet de les convaincre d'investir plus de 36 000 \$ et leur a causé des pertes financières nettes évaluées à 20 275 \$⁶⁰.

[70] Pour sa part, l'intimée Gestion de fonds Lazarescu inc. - une compagnie dont le dirigeant et actionnaire de contrôle est l'intimé Valeriu Lazarescu⁶¹ - a exercé l'activité de gestionnaire de fonds d'investissement⁶² pendant la période susmentionnée sans détenir l'inscription requise auprès de l'Autorité⁶³.

[71] L'intimé Valeriu Lazarescu a certes affirmé se repentir durant son témoignage lors de l'audience. Il a aussi fait preuve de collaboration avec l'Autorité, et ce, à partir du moment où il a appris que ce régulateur avait découvert ses illicites activités. Toutefois, plusieurs réponses fournies dans le cadre de son témoignage ont amené le Bureau à s'interroger sérieusement sur la sincérité des remords qu'il a exprimés, sur son éthique professionnelle et sur son risque de récidive.

[72] Le tribunal a aussi noté le comportement troublant et méprisant démontré par l'intimé Valeriu Lazarescu à l'égard d'un investisseur potentiel important pour le Fonds d'investissements privé Lazarescu, et ce, dans un explicite échange de messages textes avec un collaborateur, Jacques Benchetrit⁶⁴:

Benchetrit : « Hey Vali give me a call when you can. Its about a « network marketer » who wants to meet up to talk investments. » (19 April 2013)

Benchetrit : « Can you text me the pay scheme? The 2% initial, 20% profits etc... » (20 April 2013)

Benchetrit : « Also you free for lunch? He wants to meet up. » (20 April 2013)

Benchetrit : « He seems serious. » (20 April 2013)

Benchetrit : « Alright. I left early but give me a call when you can. He's ready to meet you and he's 85% closed right now. You just need to throw some numbers at him. » (20 April 2013)

...

⁶⁰ Pièce P-31 déposée par l'Autorité.

⁶¹ Pièce P-5 déposée par l'Autorité.

⁶² Gestion de fonds Lazarescu inc. était responsable de la gestion du Fonds d'investissements privé Lazarescu (pièces P-2 et P-5 déposées par l'Autorité).

⁶³ Pièce P-6 déposée par l'Autorité.

⁶⁴ Pièce P-21A déposée par l'Autorité.

2014-056-001

PAGE : 27

- Lazarescu : « When does that fucker want to meet. Im wiring money soon so I can do his too. » (23 April 2013)
- Benchetrit : « He's on Toronto so next week. » (23 April 2013)
- Lazarescu : « This week I want to close the deal, let me know when he is available. » (28 April 2013)
- Benchetrit: « Don't pressure him. I'll let you know when he's ready; you have to play the game. » (28 April 2013)
- Lazarescu : « Wtf. If u r making 80k a month that's 960k a year. The guy needs someone to push him so he stops wasting his money. » (28 April 2013)
- Lazarescu : « That's our job. We need to close ppl like that otherwise the banks will lock them in and we lose them. » (28 April 2013)
- Benchetrit : « He's in Toronto. Don't worry. » (28 April 2013)
- (soulignements ajoutés)

[73] Le Bureau souligne que la performance a une valeur fort relative si elle est dépourvue d'éthique. Pour le système financier, en particulier, l'absence d'éthique est un véritable poison dont les conséquences néfastes minent la confiance des investisseurs. Or cette confiance des investisseurs, ce n'est pas un élément marginal à caractère décoratif dont on peut se passer à souhait, il s'agit - dans une économie de marché - de rien de moins que la pierre d'assise sur laquelle repose la survie à long terme du système financier.

[74] Greg Smith, un ex-employé d'une grande banque d'investissement, a illustré la regrettable nature et l'étendue de cette dérive éthique au sein de la place financière dans les révélateurs extraits suivants, tirés d'une entrevue qu'il accordait au journal « The Guardian » en 2012⁶⁵ :

« ...securing an unsophisticated or "muppet" client was the top goal of the bank's salespeople. »

« Getting an unsophisticated client was the golden prize... »

« The quickest way to make money on Wall Street is to take the most sophisticated product and try to sell it to the least sophisticated client. »

« Within week one (of arriving at the London office) I met a junior guy who was 24, 25 years old and the first thing he'd told me was that he had just

⁶⁵ *The Guardian*, 22 October 2012. 09:50 BST.

2014-056-001

PAGE : 28

traded a sophisticated derivative with a “muppet client’ who’d paid the firm an extra million dollars because the client was so trusting that he didn’t check the price with other banks... »

« Now you could think to yourself, is this some rogue guy who is just talking callously about clients, but his boss who’s a managing director was sitting right next to him nodding and chuckling along. »

[75] Plus récemment, on a qu’à constater l’ampleur des amendes imposées à de grandes institutions financières pour avoir manipulé le taux d’intérêt interbancaire *Libor* et le marché des changes de certaines devises⁶⁶ pour comprendre que le « virus de la cupidité »⁶⁷ et du « culte » du profit immédiat est loin d’avoir été éradiqué. Force est aussi de constater que les considérations éthiques ne pèsent pas lourd dans le jugement d’un nombre trop grand d’intervenants sur le marché. Il s’agit là d’un grave danger affectant non seulement la capacité du marché à s’autodiscipliner, mais mettant aussi en péril l’existence même d’institutions stratégiques dont beaucoup de personnes prennent la continuité pour un acquis.

[76] Le Bureau souligne l’importance fondamentale de maintenir la confiance des investisseurs dans le fonctionnement équitable des marchés financiers et la nécessité d’intervenir fermement pour protéger cet élément essentiel à leur continuité. Les évènements qui ont affecté les principaux marchés financiers du monde en 2007 et en 2008 interpellent, en particulier, tous ceux qui auraient encore un doute quant à la possibilité que des marchés cessent de fonctionner lorsqu’un bris de confiance survient⁶⁸.

[77] À la lumière de la preuve présentée et, en particulier, du témoignage qu’il a offert durant l’audience, le Bureau a de sérieux doutes sur la profondeur des remords exprimés par l’intimé Valeriu Lazarescu dans le cadre de la présente affaire et sur son sens de l’éthique. De plus, le Bureau a des réserves importantes quant à l’étendue des connaissances de l’intimé Valeriu Lazarescu concernant l’encadrement juridique du marché des valeurs mobilières au Québec et au Canada, et ce, en dépit du fait qu’il a affirmé, lors de son témoignage, détenir un diplôme de « Bachelor of Commerce » délivré par l’université Concordia et avoir complété avec succès le « Canadian Securities Course ».

⁶⁶ Communiqué de presse du 20 mai 2015 du Ministère de la Justice des États-Unis. Les amendes imposées à ce jour par diverses autorités s’élèvent à plus de 10 milliards de dollars canadiens.

⁶⁷ Une expression utilisée par le repenté Andrew Fastow lors de la conférence vidéo qu’il a donné le 18 août 2015 au congrès annuel de la Société canadienne des secrétaires corporatifs. Andrew Fastow fut le CFO d’Enron avant sa retentissante faillite en 2001, notamment à la suite de l’utilisation de pratiques comptables aussi douteuses que créatives. Enron était alors la septième compagnie en importance des États-Unis. Andrew Fastow a purgé six années de prison pour son rôle clef dans cette affaire. Il donne des conférences depuis sa sortie d’une prison de Louisiane en 2011.

⁶⁸ À cet égard, le Bureau invite les sceptiques et les intéressés à une lecture attentive du Final Report of the National Commission on the Causes of the Financial and Economic Crisis in the United States (*The Financial Crisis Inquiry Report*, Official Government Edition, January 2011, ISBN 978-0-16-087727-8). Les effets dévastateurs d’une perte de confiance dans certains marchés y sont abondamment décrits. À cet égard, le Bureau souligne que certains de ces effets se font encore sentir aujourd’hui.

2014-056-001

PAGE : 29

[78] Compte tenu du risque significatif de récidive qui en résulte, le Bureau est d'avis qu'il est nécessaire d'émettre - en vertu des articles 265 et 266 de la *Loi sur les valeurs mobilières* - des ordonnances d'interdiction appropriées à l'encontre des intimés, et ce, pour protéger le public et assurer l'intégrité des marchés.

[79] Le Bureau souligne que ces interdictions ne représentent essentiellement qu'une confirmation de la situation juridique actuelle, car aucun des intimés n'est actuellement autorisé à légalement effectuer les activités qui leur sont maintenant formellement et explicitement interdites par le biais d'ordonnances, et ce, pour la bonne raison qu'ils ne détiennent aucune des inscriptions requises à cet effet auprès de l'Autorité. Cette confirmation explicite, par l'entremise d'une décision du Bureau, apparaît toutefois essentielle eu égard à l'ignorance du cadre juridique du marché des valeurs mobilières démontré, en particulier, par l'intimé Valeriu Lazarescu dans la présente affaire.

[80] Le Bureau estime toutefois qu'il peut continuer à permettre à l'intimé Valeriu Lazarescu d'effectuer des opérations sur valeurs pour son propre compte – mais par l'entremise d'un courtier dûment inscrit - car ces opérations ne comportent pas, *a priori*, de risques indus pour l'ensemble des épargnants et des marchés.

[81] Par ailleurs, le Bureau indique qu'il est disposé à éventuellement revoir ces ordonnances d'interdiction si les intimés démontrent qu'ils ont acquis tous les prérequis nécessaires pour obtenir les inscriptions appropriées de l'Autorité.

[82] Compte tenu de la preuve présentée, le Bureau est aussi d'avis qu'il est indispensable d'imposer des pénalités administratives conformément à l'article 273.1 de la *Loi sur les valeurs mobilières*. Ces pénalités ont pour but de dissuader les intimés Valeriu Lazarescu et Gestion de fonds Lazarescu inc. de commettre à nouveau les infractions qui leur sont reprochées dans le cadre de la présente affaire et à faire passer un message clair, à l'ensemble des intervenants sur le marché, à l'effet que tels agissements ne seront pas tolérés.

[83] À l'égard du *quantum* des pénalités administratives susmentionnées, le tribunal a considéré les représentations de la procureure de l'Autorité, celles du procureur des intimés, de même que la jurisprudence du Bureau. Le tribunal a tenu compte, en particulier, du fait que l'intimé Valeriu Lazarescu a remboursé - à même ses deniers⁶⁹ - une partie des pertes encourues par les épargnants à la suite de ses illicites activités, directement ou par l'entremise de Gestion de fonds Lazarescu inc. Le Bureau maintient toutefois - à des fins de dissuasion - ces pénalités administratives à un niveau substantiellement supérieur aux pertes nettes encourues par les épargnants, lesquelles s'élèvent à 20 275 \$, et ce, en excluant celles encourues par les membres de la famille de l'intimé Valeriu Lazarescu.

[84] Par conséquent, après avoir dûment considéré l'ensemble de l'argumentation et de la documentation présentée par les parties, le Bureau considère prépondérante la preuve

⁶⁹ Une somme de 15 895 \$ fut remboursée aux sept épargnants qui ne sont pas des membres de la famille de l'intimé Valeriu Lazarescu (pièce D-31 déposée par l'Autorité). Compte tenu qu'il ne restait qu'une somme de 1 571 \$ lors de la liquidation, le 27 juin 2013, du portefeuille du Fonds d'investissements privé Lazarescu, l'intimé Valeriu Lazarescu a affirmé qu'il avait remboursé la différence – soit une somme de 14 324 \$ - aux épargnants susmentionnés à même ses deniers.

2014-056-001

PAGE : 30

présentée par l'Autorité et, pour l'essentiel, appropriée la nature des mesures demandées par celle-ci à l'encontre des intimés.

DISPOSITIF

POUR CES MOTIFS, le Bureau de décision et de révision, en vertu de l'article 93 de la *Loi sur l'Autorité des marchés financiers* et des articles 265, 266 et 273.1 de la *Loi sur les valeurs mobilières* et dans l'intérêt public :

ACCUEILLE la demande de l'Autorité des marchés financiers de la manière suivante :

En vertu de l'article 266 de la *Loi sur les valeurs mobilières*

INTERDIT à l'intimé Valeriu Lazarescu d'exercer l'activité de gestionnaire de fonds d'investissement et de conseiller en valeurs;

INTERDIT à l'intimée Gestion de fonds Lazarescu inc. d'exercer l'activité de gestionnaire de fonds d'investissement;

En vertu de l'article 265 de la *Loi sur les valeurs mobilières*

INTERDIT à l'intimé Valeriu Lazarescu toute activité en vue d'effectuer une opération sur valeurs, sauf pour son propre compte, et ce, dans la mesure où les transactions sont exécutées par l'entremise d'un courtier dûment inscrit;

INTERDIT à l'intimée Gestion de fonds Lazarescu inc. toute activité en vue d'effectuer une opération sur valeurs;

En vertu des articles 11, 148, 149 et 273.1 de la *Loi sur les valeurs mobilières*

IMPOSE à l'intimé Valeriu Lazarescu une pénalité administrative au montant de vingt-sept mille dollars (27 000 \$), et ce, conformément à l'article 273.1 de la *Loi sur les valeurs mobilières* pour avoir agi illégalement à titre de courtier en valeurs, de conseiller en valeurs et de gestionnaire de fonds d'investissement pour le compte d'une personne soumise à l'inscription, en contravention des articles 148 et 149 de la *Loi sur les valeurs mobilières*, ainsi que pour avoir procédé au placement des unités du Fonds d'investissements privé Lazarescu inc. sans obtenir, au préalable, un prospectus visé par l'Autorité;

IMPOSE à l'intimée, Gestion de fonds Lazarescu inc. une pénalité administrative au montant de onze mille cinq cents dollars (11 500 \$), et ce, conformément à l'article 273.1 de la *Loi sur les valeurs mobilières* pour avoir agi illégalement à titre de gestionnaire de fonds d'investissement, le tout en contravention de l'article 148 de la *Loi sur les valeurs mobilières*;

AUTORISE l'Autorité des marchés financiers à percevoir ces pénalités;

2014-056-001

PAGE : 31

ACCORDE un délai de 24 mois aux intimés pour acquitter le paiement des pénalités administratives susmentionnées. Ce délai court à partir de la date de la présente décision.

(s) Jean-Pierre Cristel

M^e Jean-Pierre Cristel, vice-président

3.

Distribution de produits et services financiers

- 3.1 Avis et communiqués
 - 3.2 Réglementation
 - 3.3 Autres consultations
 - 3.4 Retraits aux registres des représentants
 - 3.5 Modifications aux registres des inscrits
 - 3.6 Avis d'audiences
 - 3.7 Décisions administratives et disciplinaires
 - 3.8 Autres décisions
-

3.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

3.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

3.3 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

3.4 RETRAITS AUX REGISTRES DES REPRÉSENTANTS

Courtiers

Nom	Prénom	Nom de la firme	Date d'interruption
AOUAD	MAMOUN	BMO INVESTISSEMENTS INC.	2015-09-29
BABKINE	NICOLAS	SOCIETE GENERALE CAPITAL CANADA INC.	2015-09-18
BAKISH	JOSEPH ERIK	VALEURS MOBILIERES GROUPE INVESTORS INC.	2015-09-28
BAKISH	MARK NICHOLAS	VALEURS MOBILIERES GROUPE INVESTORS INC.	2015-09-28
BELANGER	MATHIEU	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-09-25
BENOIT	FREDERIC	EDWARD JONES	2015-09-24
BOURGEOIS	FRANCOIS ANTOINE	BMO NESBITT BURNS INC.	2015-08-31
BRETON	GENEVIEVE	SERVICES D'INVESTISSEMENT TD INC.	2015-09-27
BRIDEAU	SUZANNE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-10-01
BROWN	LÉO	FIN-XO VALEURS MOBILIÈRES INC.	2015-09-28
CHARBONNEAU	DENIS	PLACEMENTS FINANCIERE SUN LIFE (CANADA) INC.	2015-09-29
CHARLEBOIS	KARINE	PLACEMENTS CIBC INC.	2015-10-02
CISSE	AISSATA	SERVICES FINANCIERS GROUPE INVESTORS INC.	2015-09-22
COURCHESNE	CELINE	DESJARDINS SECURITE FINANCIERE INVESTISSEMENTS INC.	2015-09-29
COURTEMANCHE	MARIO	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-10-01
DANCAUSE	FREDERIC	LA CAPITALE, SERVICES CONSEILS INC.	2015-09-25
DE CASTELLO	RENATO	SERVICES FINANCIERS GROUPE INVESTORS INC.	2015-10-01
DEROME	CAROLE	SERVICES D'INVESTISSEMENT TD INC.	2015-09-29
DESAULNIERS	HELENE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-09-28
DESCHENES	ISABELLE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-10-05
DESTUNIS	STEPHANY	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-09-24
DINGMAN	JACQUELINE	PLACEMENTS CIBC INC.	2015-10-01
DOAN	HUU PHUONG	SERVICES FINANCIERS GROUPE INVESTORS INC.	2015-10-01

Nom	Prénom	Nom de la firme	Date d'interruption
DOMINGUES	MARIA	FONDS D'INVESTISSEMENT ROYAL INC.	2015-09-30
DROUIN	DANIELLE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-10-03
DUFORT	ANNIE	GRUPE CLOUTIER INVESTISSEMENTS INC.	2015-09-30
EL-ASMAR	MYRNA	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-09-03
EPHTIMIOS	FADI	SERVICES FINANCIERS GROUPE INVESTORS INC.	2015-10-02
FLOREA	IRINA	PLACEMENTS CIBC INC.	2015-09-30
FONTAINE	YVAN	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-07-24
FORTIER	CAROLE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-09-30
FUMAGALLI	BERNARDO	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-09-23
GALARNEAU	LYNE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-10-02
GAUTHIER	JULIE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-09-30
GELINAS	SUZANNE	BLC SERVICES FINANCIERS INC.	2015-08-01
GIRARD	YVON	SERVICES FINANCIERS GROUPE INVESTORS INC.	2015-10-01
GOSSELIN	DOMINIQUE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-09-29
HEBERT	JULIE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-09-30
JOHNSON	ADJOA SIKA	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-09-26
KABA	MOHAMED	FONDS D'INVESTISSEMENT ROYAL INC.	2015-09-30
LABERGE LARIVIERE	JOCELYNE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-10-05
LABONTE	GHISLAIN	SERVICES FINANCIERS GROUPE INVESTORS INC.	2015-10-01
LEBLANC	REBECCA	GESTION UNIVERSITAS INC.	2015-09-18
LEMAY	RACHEL	PLACEMENTS SCOTIA INC.	2015-09-30
LEVESQUE	MICHEL	SERVICES EN PLACEMENTS PEAK INC.	2015-10-01
LUPIEN LAFLEUR	MARC	SERVICES D'INVESTISSEMENT TD INC.	2015-09-28
MACNEIL	LYNN	SERVICES FINANCIERS GROUPE INVESTORS INC.	2015-10-02
MANTHA	MONIQUE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-08-14

Nom	Prénom	Nom de la firme	Date d'interruption
MARQUIS	VALERIE	PLACEMENTS FINANCIERE SUN LIFE (CANADA) INC.	2015-10-01
MORGANTI	SARA	SERVICES D'INVESTISSEMENT TD INC.	2015-09-25
MOUELHI	SAMY	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-10-02
NADEAU	DIANE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-09-18
NADEAU	LYNE	FONDS D'INVESTISSEMENT ROYAL INC.	2015-09-14
NYKANOROV	MAKSYM	VALEURS MOBILIERES GROUPE INVESTORS INC.	2015-09-28
O'CONNELL	JIMMY	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-09-18
PALARDY	SARAH	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-09-11
PAQUET	CHRISTOPHE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-10-02
PION	MAXIME	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-09-30
PRUNEAU	CLAUDETTE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-09-18
RAHMALI	RAHMATULLA H	TD WATERHOUSE CANADA INC.	2015-09-21
RAPANOELA	RIJA HERMAN	CONSULTANTS C.S.T. INC.	2015-09-30
RIGIN	MIRLANDE	PLACEMENTS FINANCIERE SUN LIFE (CANADA) INC.	2015-09-29
ROBERT	PIERRE	BMO INVESTISSEMENTS INC.	2015-09-18
ROBITAILLE	SONIA	BMO INVESTISSEMENTS INC.	2015-10-05
ROSSELET	LUC	FINANCIERE BANQUE NATIONALE INC.	2015-09-15
SAMEDY	GREGORY	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-09-21
SANSCHAGRIN	MICHEL	SERVICES EN PLACEMENTS PEAK INC.	2015-10-02
SANTANA RODRIGUEZ	JESUS ALBERTO DE LA COROMOTO	PLACEMENTS MANUVIE INCORPOREE	2015-09-29
SICOTTE	ANDREE-ANNE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-10-01
SIMARD	MARC-ANTOINE	BANQUE NATIONALE INVESTISSEMENTS INC.	2015-09-28
SINCERNY	FRANCINE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-09-25
ST-PIERRE	CAROLINE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-09-28

Nom	Prénom	Nom de la firme	Date d'interruption
TARYKY	SAID	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-09-25
TREMBLAY	NANCY	LA CAPITALE, SERVICES CONSEILS INC.	2015-07-16
VERKEMPINCK	STEPHANE	DESJARDINS CABINET DE SERVICES FINANCIERS INC.	2015-09-28
WEAVER	ADAM DREW	PLACEMENTS MANUVIE INCORPOREE	2015-09-23
WILLIAMSON	LINDA	FONDS D'INVESTISSEMENT ROYAL INC.	2015-09-30
XIE	ZHEN YUAN	GESTION UNIVERSITAS INC.	2015-09-22

Conseillers

Nom	Prénom	Nom de la firme	Date d'interruption
PILOT	WAKEHAM	BMO GESTION PRIVEE DE PLACEMENTS INC.	2015-09-30

Cabinets de services financiers

Sans mode d'exercice

Liste des représentants qui ne sont plus autorisés à agir dans une ou plusieurs disciplines

Vous trouverez ci-dessous la liste des représentants dont au moins l'une des disciplines mentionnées à leur certificat de l'Autorité est sans mode d'exercice. Par conséquent, ces individus ne sont plus autorisés à exercer leurs activités dans la ou les disciplines mentionnées dans cette liste et ce, depuis la date qui y est indiquée.

Représentants ayant régularisé leur situation

Il se peut que certains représentants figurant sur cette liste aient régularisé leur situation depuis la date de sans mode d'exercice de leur droit de pratique pour la ou les disciplines mentionnées. En effet, certains pourraient avoir procédé à une demande de rattachement et avoir récupéré leur droit de pratique dans l'une ou l'autre de ces disciplines. Dans de tels cas, il est possible de vérifier ces renseignements auprès du agent du centre de renseignements au :

Québec : (418) 525-0337
 Montréal : (514) 395-0337
 Sans frais : 1 877 525-0337.

Veillez-vous référer à la légende suivante pour consulter la liste de représentants. Cette légende indique les disciplines et catégories identifiées de 1a à 6a, et les mentions spéciales, de C et E.

Disciplines et catégories de disciplines

Mentions spéciales

1a Assurance de personnes

C Courtage spécial

1b Assurance contre les accidents ou la maladie	E Expertise en règlement de sinistre à l'égard des polices souscrites par l'entremise du cabinet auquel il rattaché
2a Assurance collective de personnes	
2b Régime d'assurance collective	
2c Régime de rentes collectives	
3a Assurance de dommages (Agent)	
3b Assurance de dommages des particuliers (Agent)	
3c Assurance de dommages des entreprises (Agent)	
4a Assurance de dommages (Courtier)	
4b Assurance de dommages des particuliers (Courtier)	
4c Assurance de dommages des entreprises (Courtier)	
5a Expertise en règlement de sinistres	
5b Expertise en règlement de sinistres en assurance de dommages des particuliers	
5c Expertise en règlement de sinistres en assurance de dommages des entreprises	
6a Planification financière	

Certificat	Nom, Prénom	Disciplines	Date de sans mode d'exercice
102044	BELANGER, DENISE	1a, 2a	2015-10-01
108168	COULOMBE, GUY	1a, 2a	2015-09-30
109873	DESMARAIS, CHRISTINE	1a	2015-09-30
110800	DUBÉ, DENISE	3a	2015-10-06
115608	GUAY, ALAIN	6a	2015-10-05
117800	LABONTÉ, GHISLAIN	1a, 2a, 6a	2015-10-05
120388	LEBLANC, MARCEL	5a	2015-10-02
124424	MORIN, GILLES	1a	2015-10-01
126321	PELLERIN, NORMAND	3a	2015-10-02
126900	PICARD, GAÉTAN	1a	2015-10-02
132893	TREMBLAY, FRANÇOISE	4a	2015-10-01
134823	ZOLTAK, SIDNEY JOSHUA	4a	2015-10-06
136629	CHAMBERLAND, JOHANNE	5a	2015-10-05

Certificat	Nom, Prénom	Disciplines	Date de sans mode d'exercice
149516	MCBANE, PATRICK	1a	2015-10-01
153700	VARGAS, PURIFICACION	1a	2015-09-30
154985	GIRARD, PATRICK	6a	2015-10-06
158873	DE CASTELLO, RENATO	1a	2015-10-05
162663	SAMSON, PIERRETTE	4a	2015-09-30
163460	LANDRY, JULES	4a	2015-10-05
163612	BABINEAU, JOSÉE	3b	2015-10-01
163760	CLÉMENT, CAROLE	4b	2015-09-30
165066	MARQUIS, VALÉRIE	1a	2015-10-05
165144	TALL, AMADOU	3b	2015-10-02
166251	LESAGE, STEPHANIE	3b	2015-10-01
169425	ASSAL, GALIL	1a	2015-10-01
169554	SARASIN, CATHERINE	4b	2015-10-02
170650	LABBÉ, JONATHAN	1a	2015-09-30
172121	BRUZZESE, SANDRO	4b	2015-10-06
173430	DUBÉ, MARIE-EVE	5a	2015-09-30
173851	GIRARD, YVON	1a	2015-10-05
175704	JACQUES, MARC-ANDRÉ	3b	2015-10-02
179292	LABRECQUE, CATHERINE	5a	2015-10-06
181050	SAVARD, YVES-MARTIN	1a	2015-09-30
181454	LABONTÉ-BOUCHARD, JESSICA	4a	2015-10-02
189045	DOAN, HUU PHUONG	1a	2015-10-05
189399	BERTRAND, ERIC	1a	2015-10-02
196018	DOMINGUE, JEAN-FRANÇOIS	1a	2015-10-02
196993	LAVOIE, NICOLAS	4b	2015-10-01
198379	VERMETTE, ANN-SOPHIE	3b	2015-10-02
198541	CROTEAU, CHRISTINA	3b	2015-09-30
199010	AYELE, ABRAHAM	1a	2015-09-30
201824	GERVAIS, VINCENT	1a	2015-10-02
202130	ESPINOSA, ANDREA	1a	2015-09-30
202219	MALIK, AYESHA	1a	2015-10-02
202735	MERCIER, ANGELIA	1a	2015-09-30
202822	SAINT PREUX, HERVÉ	1a	2015-10-02
203481	LUCAS, MICHAEL	1a	2015-09-30
203626	LEFEBVRE, JULIE	1a	2015-09-30

Certificat	Nom, Prénom	Disciplines	Date de sans mode d'exercice
203845	KISASU, MULIKI	1a	2015-09-30
203901	ALLARD, RENE	1b	2015-09-30
204377	SYNNOTT, NANCY	1b	2015-10-01
204583	ALLEN, FRANKIE	1b	2015-09-30
205119	BERGERON, ANNE-MARIE	1a	2015-09-30
205212	GOSSSELIN, VALÉRIE	1a	2015-09-30
206755	CHARLES, CHERLEY	1a	2015-10-02
207078	FRECHETTE, FRANCE	1a	2015-10-02
207469	BERGERON, FREDERIQUE	1a	2015-10-02
207493	CHARTRAND, HENRI JULIEN	1a	2015-10-06
208048	LÉGER, JEAN-FRANÇOIS	3b	2015-10-06
208060	TOURIGNY, DAVID	1a	2015-10-02
208214	MOTARD, ISABELLE	2b	2015-10-01
208277	ISABELLE, JOCELYN	1b	2015-10-01
208758	HUNTER, DANIEL	1a	2015-10-02
208929	ZIRARI, MOHAMED AMINE	1a	2015-10-02
209287	COURTOIS, JESSICA	1b	2015-09-30
210175	TALBOT, ELISABETH	1b	2015-10-01
210209	TAVERNIER-LABRIE, ARIANNE	3b	2015-10-01
210525	LITVINENKO, NIKITA	3b	2015-09-30
210750	TRUDEAU, ELISABETH	3b	2015-09-30
210782	ST-MARSEILLE, MARC ANDRE	1b	2015-09-30

3.5 MODIFICATION AUX REGISTRES DES INSCRITS

3.5.1 Les cessations de fonctions d'une personne physique autorisée, d'une personne désignée responsable, d'un chef de la conformité ou d'un dirigeant responsable

Gestionnaires

Nom de la firme	Nom	Prénom	Date de cessation
FONDS DE SOLIDARITÉ DES TRAVAILLEURS DU QUÉBEC (F.T.Q.)	Boutin	Gerry	2015-09-26

3.5.2 Les cessations d'activités

Cabinets de services financiers

Inscription	Nom du cabinet ou du représentant autonome	Disciplines	Date de cessation
500928	PAUL LANDRY COURTIERS D'ASSURANCE LTÉE	Assurance de dommages	2015-10-05
501535	STÉPHANE FECTEAU-BOUCHER	Assurance de personnes	2015-10-02
504246	DEBBRA REID-TURGEON	Assurance de personnes Assurance collective de personnes	2015-10-01
504624	BOURDON, JUTEAU & ASSOCIÉS INC.	Expertise en règlement de sinistres	2015-10-05
505041	G.L. SERVICES FINANCIERS INC.	Assurance de personnes	2015-10-01
505663	PROMUTUEL LAC ST-PIERRE - LES FORGES, SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE	Assurance de dommages	2015-10-01
505725	PROMUTUEL VERCHÈRES, SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE	Assurance de dommages	2015-10-01
505886	GESTION VIAS INC.	Assurance de personnes Assurance collective de personnes Planification financière	2015-10-06
505892	MICHEL RENAUD	Assurance de personnes Planification financière	2015-09-30
505957	DENISE BELANGER	Assurance de personnes Assurance collective de personnes	2015-10-01
506453	LE GROUPE SÉGUIN INC.	Assurance de personnes	2015-10-05

Inscription	Nom du cabinet ou du représentant autonome	Disciplines	Date de cessation
507342	JACQUES BOULAIS	Assurance de personnes Assurance collective de personnes	2015-10-01
507944	MAURICE JR. PLANTE	Assurance de personnes	2015-10-01
511014	9119-2286 QUÉBEC INC.	Assurance de personnes	2015-10-06
511322	JACQUES PLANTE	Assurance de personnes	2015-10-01
513067	MARTIN RODRIGUE	Assurance de personnes	2015-10-05
515188	LUC BRASSARD	Assurance de personnes Assurance collective de personnes	2015-10-02
515802	PIERRE FORTIN	Assurance de personnes	2015-10-01
600523	GESTION CH SIMARD INC.	Assurance de personnes	2015-10-06
600586	ALAIN CAOQUETTE	Assurance de personnes Assurance collective de personnes	2015-10-01
601071	DAVID TOURIGNY	Assurance de personnes	2015-10-02
601228	GALIL ASSAL	Assurance de personnes	2015-10-01
601298	JEAN-PHILIBERT MOUTENET	Assurance de personnes	2015-10-01

3.5.3 Les ajouts concernant les personnes physiques autorisées, les personnes désignées responsables, d'un chef de la conformité ou d'un dirigeant responsable

Courtiers

Nom de la firme	Nom	Prénom	Date
ANNAPOLIS CAPITAL LIMITED	Roworth	Jodi	2015-10-06

Gestionnaire

Nom de la firme	Nom	Prénom	Date
ANNAPOLIS CAPITAL LIMITED	Roworth	Jodi	2015-10-06
FONDS DE SOLIDARITÉ DES TRAVAILLEURS DU QUÉBEC (F.T.Q.)	Coulombe	Gerard	2015-10-06

3.5.4 Les nouvelles inscriptions

Cabinets de services financiers

Inscription	Nom du cabinet	Nom du dirigeant responsable	Disciplines	Date d'émission
601467	PROMUTUEL VERCHÈRES - LES FORGES, SOCIÉTÉ MUTUELLE D'ASSURANCE GÉNÉRALE	Jean Bussières	Assurance de dommages	2015-10-01
601468	ALAIN CAOUCETTE SERVICES FINANCIERS INC.	Alain Caouette	Assurance de personnes Assurance collective de personnes	2015-10-01
601474	SERVICES FINANCIERS JACQUES BOULAIS INC.	Jacques Boulais	Assurance de personnes Assurance collective de personnes	2015-10-01
601475	SERVICES FINANCIERS BRASSARD FECTEAU INC.	Stéphane Fecteau-Boucher	Assurance de personnes Assurance collective de personnes	2015-10-02
601476	9322-9748 QUÉBEC INC.	François Baillargeon Bouchard	Assurance de personnes	2015-10-02
601478	SERVICES FINANCIERS MATHIEU WHALEN INC.	Mathieu Whalen	Assurance de personnes	2015-10-02
601479	CASTONGUAY DANCAUSE SERVICES FINANCIERS INC.	Frédéric Dancause	Assurance de personnes Planification financière	2015-10-02
601480	AMÉLIE BROUSSEAU ASSURANCES INC.	Amélie Brosseau	Assurance de personnes Assurance collective de personnes	2015-10-05
601481	ARTISANS SERVICES CONSEILS LTÉE	Martin Rodrigue	Assurance de personnes	2015-10-05
601487	SERGE VIGNOLA CONSULTANT INC.	Serge Vignola	Assurance collective de personnes Planification financière	2015-10-06

3.6 AVIS D'AUDIENCES

Aucune information.

3.7 DÉCISIONS ADMINISTRATIVES ET DISCIPLINAIRES

Aucune information.

3.7.1 Autorité

JEAN WISLER GABY
6714, RUE MARIE-VICTORIN
APP.5
MONTRÉAL-NORD (QC) H1G 6H2

No de décision : 2015-CI-1047643

No d'inscription : 501609

No de client : 2000378921

Décision **(articles 115.2 et 146.1 de la Loi sur la distribution de produits et services financiers,** **RLRQ, c. D-9.2)**

LES FAITS CONSTATÉS ET LES MANQUEMENTS REPROCHÉS

1. JEAN WISLER GABY détient une inscription de représentant autonome auprès de l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité ») portant le no 501609. À ce titre, JEAN WISLER GABY est assujéti à la Loi sur la distribution de produits et services financiers, RLRQ c. D-9.2 (la « LDPSF »).

- assurance de personnes

2. JEAN WISLER GABY n'a pas, selon nos informations, de police d'assurance de responsabilité professionnelle en vigueur, pour la période du 13 mars 2015 au 8 septembre 2015;

3. Le 13 mars 2015, l'Autorité a été avisé que la police d'assurance de responsabilité professionnelle de JEAN WISLER GABY avait été annulée le 13 mars 2015;

4. Le 28 juin 2015, l'Autorité a envoyé à JEAN WISLER GABY, par poste certifiée, l'avis prévu à l'article 5 de la Loi sur la justice administrative, RLRQ, c. J-3, dans lequel il était mentionné de transmettre une nouvelle police d'assurance de responsabilité professionnelle. Dans ce cas, JEAN WISLER GABY, avait jusqu'au 20 juillet 2015;

5. Le 9 septembre 2015, un agent de conformité de l'Autorité a envoyé un courriel ainsi qu'une télécopie à JEAN WISLER GABY lui accordant un nouveau délai au 9 septembre pour transmettre son assurance de responsabilité professionnelle. La même journée, l'agent de conformité a reçu une police d'assurance de responsabilité professionnelle de JEAN WISLER GABY dont la date effective est le 8 septembre 2015. L'agent a envoyé un second courriel à JEAN WISLER GABY pour l'aviser qu'il y avait une absence de couverture entre le 13 mars 2015 et le 8 septembre 2015 et lui demandant une preuve de couverture pour cette période. JEAN WISLER GABY a confirmé à l'agent qu'il n'avait pas de preuve de couverture d'assurance pour cette période;

6. À ce jour, l'Autorité n'a rien reçu de la part de JEAN WISLER GABY;

LA POSSIBILITÉ DE PRÉSENTER DES OBSERVATIONS ÉCRITES ET DE PRODUIRE DES DOCUMENTS À L'APPUI DE CELLES-CI

Dans son avis, l'Autorité donnait à JEAN WISLER GABY l'opportunité de lui transmettre ses observations par écrit, le ou avant le 20 juillet 2015.

L'Autorité a reçu de JEAN WISLER GABY des observations le 9 septembre 2015 et en a tenu compte pour prendre sa décision.

Dans les circonstances, l'Autorité rend sa décision.

LES MANQUEMENTS REPROCHÉS

1. JEAN WISLER GABY a fait défaut de respecter l'article 136 de la LDPSF en omettant de transmettre à l'Autorité une copie attestant qu'il maintenait une assurance de responsabilité professionnelle conforme aux exigences;
2. JEAN WISLER GABY a fait défaut de respecter l'article 10 du Règlement relatif à l'inscription d'un cabinet, d'un représentant autonome et d'une société autonome, RLRQ, c. D-9.2, r. 15, en omettant de fournir une preuve du maintien de l'assurance de responsabilité conforme aux exigences du Règlement sur le cabinet, le représentant autonome et la société autonome, R.R.Q, c. D-9.2, r. 2;

LA DÉCISION

CONSIDÉRANT l'article 115.2 de la LDPSF, qui se lit comme suit :

« L'Autorité peut suspendre l'inscription d'un cabinet, l'assortir de restrictions ou de conditions ou lui imposer une sanction administrative pécuniaire pour un montant qui ne peut excéder 5 000 \$ pour chaque contravention lorsque celui-ci ne respecte pas les dispositions des articles 81, 82, 83 ou 103.1 ou ne se conforme pas à une obligation de dépôt de documents prévue à la présente loi ou à l'un de ses règlements. Elle peut également radier l'inscription d'un cabinet lorsque celui-ci ne respecte pas les dispositions de l'article 82 ou des articles 81, 83 ou 103.1 lorsqu'il s'agit de récidives dans ces derniers cas.

(...) »

CONSIDÉRANT l'article 136 de la LDPSF, qui se lit comme suit :

« Un représentant autonome doit, tant qu'il est inscrit, maintenir une assurance conforme aux exigences déterminées par règlement pour couvrir sa responsabilité ou, s'il existe un fonds d'assurance, acquitter la prime d'assurance fixée par l'Autorité à cette fin.

Une société autonome doit faire de même à l'égard de tous ses associés et de tous les représentants qui sont à son emploi. »

CONSIDÉRANT l'article 146.1 de la LDPSF, qui se lit comme suit :

« Les articles 115, 115.1 et 115.3 à 115.9 s'appliquent à un représentant autonome ou à une société autonome qui ne respecte pas les dispositions de la présente loi ou de ses règlements, ou lorsque la protection du public l'exige. L'article 115.2 s'applique avec les adaptations nécessaires lorsque le représentant autonome ou la société autonome ne respecte pas les dispositions des articles 103.1, 128, 135 et 136 de la présente loi ou ne se conforme pas à une obligation de dépôt de documents prévus par règlement. »

CONSIDÉRANT l'article 10 du Règlement relatif à l'inscription d'un cabinet, d'un représentant autonome et d'une société autonome, RLRQ, c. D-9.2, r. 15, qui se lit comme suit :

« Pour maintenir son inscription, un cabinet, un représentant autonome ou une société autonome doit :

(...)

2° dans les 45 jours de la demande de l'Autorité, lui transmettre annuellement :

a) (...) une preuve du maintien de l'assurance de responsabilité conforme aux exigences du Règlement sur le cabinet, le représentant autonome et la société autonome (c. D-9.2, r. 2);

(...) »;

CONSIDÉRANT l'article 5 de la Loi sur la justice administrative, RLRQ c. J-3, qui se lit comme suit :

« L'autorité administrative ne peut prendre une ordonnance de faire ou de ne pas faire ou une décision défavorable portant sur un permis ou une autre autorisation de même nature, sans au préalable :

1° avoir informé l'administré de son intention ainsi que des motifs sur lesquels celle-ci est fondée;

2° avoir informé celui-ci, le cas échéant, de la teneur des plaintes et oppositions qui le concernent;

3° lui avoir donné l'occasion de présenter ses observations et, s'il y a lieu, de produire des documents pour compléter son dossier.

(...) »;

CONSIDÉRANT la protection du public et le fait qu'il y a lieu de s'assurer que les manquements survenus ne se reproduisent plus à l'avenir;

Il convient pour l'Autorité d' :

IMPOSER à JEAN WISLER GABY, les pénalités suivantes :

- une pénalité de 250 \$ pour ne pas avoir respecté l'article 136 de la LDPSF en omettant de transmettre à l'Autorité une copie attestant qu'il maintenait une assurance de responsabilité professionnelle conforme aux exigences. Cette pénalité sera payable au plus tard 30 jours suivant la date de la décision.

- une pénalité de 250 \$ pour ne pas s'être conformé à l'obligation de dépôt de documents prévue à l'article 10 du Règlement relatif à l'inscription d'un cabinet, d'un représentant autonome et d'une société autonome, RLRQ, c. D-9.2, r. 15. Cette pénalité sera payable au plus tard 30 jours suivant la date de la décision.

Et, par conséquent, que JEAN WISLER GABY :

Acquitte les pénalités administratives et s'assure de maintenir une assurance de responsabilité conforme aux exigences pendant toute la validité de son inscription.

La décision prend effet immédiatement.

Fait à Québec le 17 septembre 2015.

Antoine Bédard
Directeur de la certification et de l'inscription

JANA BIRNAZ
614, RUE SAINT-JACQUES

400
MONTRÉAL (QC) H3C 1E2

No de décision : 2015-CI-1048240
No d'inscription : 514588
No de client : 2001149366

Décision
(articles 115.2 et 146.1 de la Loi sur la distribution de produits et services financiers,
RLRQ, c. D-9.2)

LES FAITS CONSTATÉS ET LES MANQUEMENTS REPROCHÉS

1. JANA BIRNAZ détient une inscription de représentante autonome auprès de l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité ») portant le no 514588. À ce titre, JANA BIRNAZ est assujettie à la Loi sur la distribution de produits et services financiers, RLRQ c. D-9.2 (la « LDPSF »).

- assurance de personnes

2. JANA BIRNAZ n'a pas, selon nos informations, de police d'assurance de responsabilité professionnelle en vigueur, pour la discipline de l'assurance de personnes, et ce, depuis le 5 janvier 2015;

3. Le 28 juin 2015, l'Autorité a envoyé à JANA BIRNAZ, par poste certifiée, l'avis prévu à l'article 5 de la Loi sur la justice administrative, RLRQ, c. J-3, dans lequel il était mentionné de transmettre une nouvelle police d'assurance de responsabilité professionnelle. Dans ce cas, JANA BIRNAZ, avait jusqu'au 20 juillet 2015;

4. Le 1er septembre 2015, un agent de conformité de l'Autorité a envoyé un courriel à JANA BIRNAZ lui accordant un nouveau délai jusqu'au 3 septembre 2015 pour transmettre son certificat d'assurance de responsabilité professionnelle;

5. À ce jour, l'Autorité n'a rien reçu de la part de JANA BIRNAZ;

LA POSSIBILITÉ DE PRÉSENTER DES OBSERVATIONS ÉCRITES ET DE PRODUIRE DES DOCUMENTS À L'APPUI DE CELLES-CI

Dans son avis, l'Autorité donnait à JANA BIRNAZ l'opportunité de lui transmettre ses observations par écrit, le ou avant le 20 juillet 2015.

Or, le 20 juillet 2015, l'Autorité n'avait reçu, de la part de JANA BIRNAZ, aucune observation écrite ou document qui aurait pu lui expliquer les motifs pour lesquels JANA BIRNAZ a fait défaut de respecter ses obligations d'assurance de responsabilité.

Dans les circonstances, l'Autorité rend sa décision.

LES MANQUEMENTS REPROCHÉS

1. JANA BIRNAZ a fait défaut de respecter l'article 136 de la LDPSF en omettant de transmettre à l'Autorité une copie attestant qu'il maintenait une assurance de responsabilité professionnelle conforme aux exigences;

2. JANA BIRNAZ a fait défaut de respecter l'article 10 du Règlement relatif à l'inscription d'un cabinet, d'un représentant autonome et d'une société autonome, RLRQ, c. D-9.2, r. 15, en omettant de

fournir une preuve du maintien de l'assurance de responsabilité conforme aux exigences du Règlement sur le cabinet, le représentant autonome et la société autonome, R.R.Q, c. D-9.2, r. 2;

3. JANA BIRNAZ a fait défaut de respecter l'article 29 du Règlement sur le cabinet, le représentant autonome et la société autonome, RLRQ, c. D-9.2, r. 2, en omettant de fournir un contrat d'assurance qui couvre la responsabilité du cabinet et qui répond à ces exigences;

LA DÉCISION

CONSIDÉRANT l'article 115.2 de la LDPSF, qui se lit comme suit :

« L'Autorité peut suspendre l'inscription d'un cabinet, l'assortir de restrictions ou de conditions ou lui imposer une sanction administrative pécuniaire pour un montant qui ne peut excéder 5 000 \$ pour chaque contravention lorsque celui-ci ne respecte pas les dispositions des articles 81, 82, 83 ou 103.1 ou ne se conforme pas à une obligation de dépôt de documents prévue à la présente loi ou à l'un de ses règlements. Elle peut également radier l'inscription d'un cabinet lorsque celui-ci ne respecte pas les dispositions de l'article 82 ou des articles 81, 83 ou 103.1 lorsqu'il s'agit de récidives dans ces derniers cas.

(...) »

CONSIDÉRANT l'article 136 de la LDPSF, qui se lit comme suit :

« Un représentant autonome doit, tant qu'il est inscrit, maintenir une assurance conforme aux exigences déterminées par règlement pour couvrir sa responsabilité ou, s'il existe un fonds d'assurance, acquitter la prime d'assurance fixée par l'Autorité à cette fin.

Une société autonome doit faire de même à l'égard de tous ses associés et de tous les représentants qui sont à son emploi. »

CONSIDÉRANT l'article 146.1 de la LDPSF, qui se lit comme suit :

« Les articles 115, 115.1 et 115.3 à 115.9 s'appliquent à un représentant autonome ou à une société autonome qui ne respecte pas les dispositions de la présente loi ou de ses règlements, ou lorsque la protection du public l'exige. L'article 115.2 s'applique avec les adaptations nécessaires lorsque le représentant autonome ou la société autonome ne respecte pas les dispositions des articles 103.1, 128, 135 et 136 de la présente loi ou ne se conforme pas à une obligation de dépôt de documents prévus par règlement. »

CONSIDÉRANT l'article 29 du Règlement sur le cabinet, le représentant autonome et la société autonome, RLRQ, c. D-9.2, r. 2, qui se lit comme suit :

« Sauf à l'égard de la catégorie d'expertise en règlement de sinistres à l'emploi d'un assureur, le contrat d'assurance qui couvre la responsabilité du représentant autonome, du cabinet ou de la société autonome doit satisfaire aux exigences suivantes :

1° le montant couvert ne doit pas être inférieur à 500 000 \$ par réclamation et, pour chaque période de 12 mois, à :

- a) 1 000 000 \$ pour le représentant autonome;
- b) 1 000 000 \$ pour le cabinet ou la société autonome comptant 3 représentants ou moins qui agissent pour le compte du cabinet ou de la société autonome;

c) 2 000 000 \$ pour le cabinet ou la société autonome comptant plus de 3 représentants qui agissent pour le compte du cabinet ou de la société autonome;

(...)

2° il peut comporter une franchise qui ne peut excéder :

a) 10 000 \$ pour le représentant autonome;

b) 10 000 \$ pour le cabinet ou la société autonome comptant 3 représentants ou moins qui agissent pour le compte du cabinet ou de la société autonome;

c) 25 000 \$ pour le cabinet ou la société autonome comptant plus de 3 représentants qui agissent pour le compte du cabinet ou de la société autonome;

(...)

3° il doit comporter des dispositions suivant lesquelles :

(...)

b) dans le cas d'un représentant autonome, la garantie couvre la responsabilité découlant de fautes, d'erreurs, de négligences ou d'omissions commises dans l'exercice de ses fonctions ou de celles commises par ses mandataires, ses employés ou ses stagiaires, dans l'exercice de leurs fonctions, qu'ils soient ou non encore en fonction à la date de la réclamation;

c) dans le cas d'une société autonome, la garantie couvre la responsabilité découlant de fautes, d'erreurs, de négligences ou d'omissions commises par ses associés et les représentants qui sont à son emploi dans l'exercice de leurs fonctions ou de celles commises par leurs mandataires, leurs employés ou les stagiaires des associés et des représentants qui sont à son emploi, dans l'exercice de leurs fonctions, qu'ils soient ou non encore en fonction à la date de la réclamation;

d) la couverture offerte quant aux activités du cabinet, du représentant autonome ou des associés et représentants à l'emploi de la société autonome pendant la période au cours de laquelle le contrat est en vigueur continuera d'exister au-delà de la période d'assurance qui y est prévue, pour une période de cinq ans, pour toutes les activités visées par la couverture, à compter de la date de la radiation ou de la suspension de l'inscription du cabinet, du représentant autonome ou de la société autonome, selon le cas;

e) le délai suivant lequel l'assureur doit aviser l'Autorité de son intention de ne pas renouveler ou de résilier le contrat est de 30 jours avant la date du non-renouvellement ou de la résiliation;

f) l'assureur doit aviser l'Autorité dès qu'il reçoit un avis de non-renouvellement ou de résiliation du contrat d'assurance;

g) l'assureur doit aviser l'Autorité de la réception de toute réclamation, qu'il décide de l'honorer ou non.

Le montant de la franchise prévu au contrat d'assurance peut néanmoins être supérieur à celui visé aux sous-paragraphes a à c du paragraphe 2° du premier alinéa, pourvu que l'assuré maintienne en tout temps des liquidités au moins égales au montant mentionné au contrat. On entend par « liquidités », la somme des espèces et des valeurs immédiatement convertibles en espèces. »;

CONSIDÉRANT l'article 10 du Règlement relatif à l'inscription d'un cabinet, d'un représentant autonome et d'une société autonome, RLRQ, c. D-9.2, r. 15, qui se lit comme suit :

« Pour maintenir son inscription, un cabinet, un représentant autonome ou une société autonome doit :

(...)

2° dans les 45 jours de la demande de l'Autorité, lui transmettre annuellement :

a) (...) une preuve du maintien de l'assurance de responsabilité conforme aux exigences du Règlement sur le cabinet, le représentant autonome et la société autonome (c. D-9.2, r. 2);

(...) »;

CONSIDÉRANT l'article 5 de la Loi sur la justice administrative, RLRQ c. J-3, qui se lit comme suit :

« L'autorité administrative ne peut prendre une ordonnance de faire ou de ne pas faire ou une décision défavorable portant sur un permis ou une autre autorisation de même nature, sans au préalable :

1° avoir informé l'administré de son intention ainsi que des motifs sur lesquels celle-ci est fondée;

2° avoir informé celui-ci, le cas échéant, de la teneur des plaintes et oppositions qui le concernent;

3° lui avoir donné l'occasion de présenter ses observations et, s'il y a lieu, de produire des documents pour compléter son dossier.

(...) »;

CONSIDÉRANT la protection du public et le fait qu'il y a lieu de s'assurer que les manquements survenus ne se reproduisent plus à l'avenir;

Il convient pour l'Autorité de :

SUSPENDRE l'inscription de JANA BIRNAZ dans la discipline listée ci-dessous jusqu'à ce qu'elle se soit conformée au présent avis en fournissant une police d'assurance de responsabilité professionnelle conforme et en vigueur et en acquittant la pénalité administrative;

- Assurance de personnes

IMPOSER à JANA BIRNAZ, les pénalités suivantes :

- une pénalité de 250 \$ pour ne pas avoir respecté l'article 136 de la LDPSF en omettant de transmettre à l'Autorité une copie attestant qu'il maintenait une assurance de responsabilité professionnelle conforme aux exigences. Cette pénalité sera payable au plus tard 30 jours suivant la date de la décision.
- une pénalité de 250 \$ pour ne pas s'être conformé à l'obligation de dépôt de documents prévue à l'article 10 du Règlement relatif à l'inscription d'un cabinet, d'un représentant autonome et d'une société autonome, RLRQ, c. D-9.2, r. 15. Cette pénalité sera payable au plus tard 30 jours suivant la date de la décision.

Et, par conséquent, que JANA BIRNAZ :

Cesse d'exercer ses activités.

Acquitte les pénalités administratives et s'assure de maintenir une assurance de responsabilité conforme aux exigences pendant toute la validité de son inscription.

La décision prend effet immédiatement.

Fait à Québec le 17 septembre 2015.

Antoine Bédard
Directeur de la certification et de l'inscription

SERVICES FINANCIERS PAQUET INC.
A/S MADAME KATHY PAQUET
1544, BOUL GABOURY
MONT-JOLI (QC) G5H 3H7

No de décision : 2015-CI-1048465

No d'inscription : 509672

No de client : 2000651199

Décision

(article 115.2 de la Loi sur la distribution de produits et services financiers, RLRQ, c. D-9.2)

LES FAITS CONSTATÉS

1. SERVICES FINANCIERS PAQUET INC. est inscrit auprès de l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité »), no 509672, dans les disciplines listées ci-dessous. À ce titre, il est assujéti à la Loi sur la distribution de produits et services financiers, RLRQ, c. D 9.2 (la « LDPSF »);

- Assurance collective de personnes
- Assurance de personnes

2. La dirigeante responsable du cabinet SERVICES FINANCIERS PAQUET INC. est Kathy Paquet;

3. SERVICES FINANCIERS PAQUET INC., n'a pas, selon nos informations, de police d'assurance de responsabilité professionnelle en vigueur, pour les disciplines de l'assurance de personnes et l'assurance collective de personnes;

4. Le 28 juin 2015, l'Autorité a envoyé à SERVICES FINANCIERS PAQUET INC., par poste certifiée; l'avis prévu à l'article 5 de la Loi sur la justice administrative, RLRQ, c. J-3, dans lequel il est mentionné de transmettre une nouvelle police d'assurance de responsabilité professionnelle. SERVICES FINANCIERS PAQUET INC., avait donc jusqu'au 20 juillet 2015;

5. Le 4 septembre 2015, un agent de conformité de l'Autorité a envoyé un courriel au dirigeant responsable du cabinet SERVICES FINANCIERS PAQUET INC., lui accordant un nouveau délai au 9 septembre 2015 pour transmettre le certificat d'assurance de responsabilité professionnelle du cabinet;

6. À ce jour, l'Autorité n'a rien reçu de la part de SERVICES FINANCIERS PAQUET INC.;

LES MANQUEMENTS REPROCHÉS

1. SERVICES FINANCIERS PAQUET INC. a fait défaut de respecter l'article 83 de la LDPSF en omettant de transmettre à l'Autorité la preuve qu'il maintenait une assurance de responsabilité professionnelle conforme aux exigences;

2. SERVICES FINANCIERS PAQUET INC. a fait défaut de respecter l'article 10 du Règlement relatif à l'inscription d'un cabinet, d'un représentant autonome et d'une société autonome, RLRQ, c. D-

9.2, r. 15, en omettant de fournir une preuve du maintien de l'assurance de responsabilité conforme aux exigences du Règlement sur le cabinet, le représentant autonome et la société autonome, R.R.Q, c. D-9.2, r. 2;

LA POSSIBILITÉ DE PRÉSENTER DES OBSERVATIONS ÉCRITES ET DE PRODUIRE DES DOCUMENTS À L'APPUI DE CELLES-CI

Dans son avis, l'Autorité donnait à SERVICES FINANCIERS PAQUET INC. l'opportunité de lui transmettre ses observations par écrit, le ou avant le 20 juillet 2015.

Or, le 20 juillet 2015, l'Autorité n'avait reçu, de la part de SERVICES FINANCIERS PAQUET INC., aucune observation écrite ou document qui aurait pu lui expliquer les motifs pour lesquels SERVICES FINANCIERS PAQUET INC. a fait défaut de respecter ses obligations d'assurance de responsabilité.

Dans les circonstances, l'Autorité rend sa décision.

LA DÉCISION

CONSIDÉRANT l'article 115.2 de la LDPSF, qui se lit comme suit :

« L'Autorité peut suspendre l'inscription d'un cabinet, l'assortir de restrictions ou de conditions ou lui imposer une sanction administrative pécuniaire pour un montant qui ne peut excéder 5 000 \$ pour chaque contravention lorsque celui-ci ne respecte pas les dispositions des articles 81, 82, 83 ou 103.1 ou ne se conforme pas à une obligation de dépôt de documents prévue à la présente loi ou à l'un de ses règlements. Elle peut également radier l'inscription d'un cabinet lorsque celui-ci ne respecte pas les dispositions de l'article 82 ou des articles 81, 83 ou 103.1 lorsqu'il s'agit de récidives dans ces derniers cas »;

(...) »;

CONSIDÉRANT l'article 83 de la LDPSF, qui se lit comme suit :

« Un cabinet doit, tant qu'il est inscrit, maintenir une assurance conforme aux exigences déterminées par règlement, pour couvrir sa responsabilité ou, s'il existe un fonds d'assurance, acquitter la prime d'assurance fixée par l'Autorité à cette fin. Il doit aussi s'assurer que tout représentant qui agit pour son compte sans être un de ses employés est couvert par une assurance conforme aux exigences déterminées par règlement pour couvrir sa responsabilité ou, s'il existe un fonds d'assurance, qu'il a acquitté la prime d'assurance fixée par l'Autorité à cette fin »;

CONSIDÉRANT l'article 10 du Règlement relatif à l'inscription d'un cabinet, d'un représentant autonome et d'une société autonome, RLRQ, c. D-9.2, r. 15, qui se lit comme suit :

« Pour maintenir son inscription, un cabinet, un représentant autonome ou une société autonome doit :

(...)

2° dans les 45 jours de la demande de l'Autorité, lui transmettre annuellement :

a) (...) une preuve du maintien de l'assurance de responsabilité conforme aux exigences du Règlement sur le cabinet, le représentant autonome et la société autonome (c. D-9.2, r. 2);

b) dans le cas d'un cabinet, une preuve que tout représentant qui agit pour son compte sans être à son emploi est couvert par une assurance de responsabilité conforme aux exigences du Règlement sur l'exercice des activités des représentants (c. D-9.2, r. 10);

(...) »;

CONSIDÉRANT l'article 29 du Règlement sur le cabinet, le représentant autonome et la société autonome, RLRQ, c. D-9.2, r. 2, qui se lit comme suit :

« Sauf à l'égard de la catégorie d'expertise en règlement de sinistres à l'emploi d'un assureur, le contrat d'assurance qui couvre la responsabilité du représentant autonome, du cabinet ou de la société autonome doit satisfaire aux exigences suivantes :

1° le montant couvert ne doit pas être inférieur à 500 000 \$ par réclamation et, pour chaque période de 12 mois, à :

(...)

b) 1 000 000 \$ pour le cabinet ou la société autonome comptant 3 représentants ou moins qui agissent pour le compte du cabinet ou de la société autonome;

c) 2 000 000 \$ pour le cabinet ou la société autonome comptant plus de 3 représentants qui agissent pour le compte du cabinet ou de la société autonome.

2° il peut comporter une franchise qui ne peut excéder :

(...)

b) 10 000 \$ pour le cabinet ou la société autonome comptant 3 représentants ou moins qui agissent pour le compte du cabinet ou de la société autonome;

c) 25 000 \$ pour le cabinet ou la société autonome comptant plus de 3 représentants qui agissent pour le compte du cabinet ou de la société autonome.

3° il doit comporter des dispositions suivant lesquelles :

a) dans le cas du cabinet, la garantie couvre la responsabilité découlant de fautes, d'erreurs, de négligences ou d'omissions commises dans l'exercice de ses activités ou de celles commises par ses mandataires, ses employés ou les stagiaires des représentants dans l'exercice de leurs fonctions, qu'ils soient ou non encore en fonction à la date de la réclamation;

(...)

d) la couverture offerte quant aux activités du cabinet, du représentant autonome ou des associés et représentants à l'emploi de la société autonome pendant la période au cours de laquelle le contrat est en vigueur continuera d'exister au-delà de la période d'assurance qui y est prévue, pour une période de cinq ans, pour toutes les activités visées par la couverture, à compter de la date de la radiation ou de la suspension de l'inscription du cabinet, du représentant autonome ou de la société autonome, selon le cas;

e) le délai suivant lequel l'assureur doit aviser l'Autorité de son intention de ne pas renouveler ou de résilier le contrat est de 30 jours avant la date du non-renouvellement ou de la résiliation;

f) l'assureur doit aviser l'Autorité dès qu'il reçoit un avis de non-renouvellement ou de résiliation du contrat d'assurance;

g) l'assureur doit aviser l'Autorité de la réception de toute réclamation, qu'il décide de l'honorer ou non.

Le montant de la franchise prévu au contrat d'assurance peut néanmoins être supérieur à celui visé aux sous-paragraphes a à c du paragraphe 2° du premier alinéa, pourvu que l'assuré maintienne en tout temps des liquidités au moins égales au montant mentionné au contrat. On entend par « liquidités », la somme des espèces et des valeurs immédiatement convertibles en espèces. »;

CONSIDÉRANT l'article 5 de la Loi sur la justice administrative, RLRQ c. J-3, qui se lit comme suit :

« L'autorité administrative ne peut prendre une ordonnance de faire ou de ne pas faire ou une décision défavorable portant sur un permis ou une autre autorisation de même nature, sans au préalable :

1° avoir informé l'administré de son intention ainsi que des motifs sur lesquels celle-ci est fondée;

2° avoir informé celui-ci, le cas échéant, de la teneur des plaintes et oppositions qui le concernent;

3° lui avoir donné l'occasion de présenter ses observations et, s'il y a lieu, de produire des documents pour compléter son dossier.

(...) »;

CONSIDÉRANT la protection du public et le fait qu'il y a lieu de s'assurer que les manquements survenus ne se reproduisent plus à l'avenir;

Il convient pour l'Autorité de :

SUSPENDRE l'inscription de SERVICES FINANCIERS PAQUET INC. dans les disciplines listées ci-dessous, jusqu'à ce que le cabinet se soit conformé au présent avis en fournissant une police d'assurance de responsabilité professionnelle conforme et en vigueur et en acquittant la pénalité administrative;

- Assurance collective de personnes
- Assurance de personnes

IMPOSER à SERVICES FINANCIERS PAQUET INC. la pénalité suivante :

une pénalité de 500 \$, répartie comme suit :

- 250 \$ pour ne pas avoir respecté l'article 83 de la LDPSF en omettant de transmettre à l'Autorité une copie attestant qu'il maintenait une assurance de responsabilité professionnelle conforme aux exigences. Cette pénalité sera payable au plus tard 30 jours suivant la date de la décision.
- 250 \$ pour ne pas s'être conformé à l'obligation de dépôt de documents prévue à l'article 10 du Règlement relatif à l'inscription d'un cabinet, d'un représentant autonome et d'une société autonome, RLRQ, c. D-9.2, r. 15. Cette pénalité sera payable au plus tard 30 jours suivant la date de la décision.

Et, par conséquent, que SERVICES FINANCIERS PAQUET INC. :

Cesse d'exercer ses activités.

Acquitte la pénalité administrative et s'assure de maintenir une assurance de responsabilité conforme aux exigences pendant toute la validité de son inscription.

La décision prend effet immédiatement.

Fait à Québec le 17 septembre 2015.

Antoine Bédard
Directeur de la certification et de l'inscription

SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC.
A/S MONSIEUR MICHAEL MARTELLA
305, AV GROSVENOR
WESTMOUNT (QC) H3Z 2M1

No de décision : 2015-CI-1048399
No d'inscription : 515907
No de client : 2001291683

Décision

(article 115.2 de la Loi sur la distribution de produits et services financiers, RLRQ, c. D-9.2

LES FAITS CONSTATÉS

1. SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC. est inscrit auprès de l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité »), no 515907, dans la discipline listée ci-dessous. À ce titre, il est assujéti à la Loi sur la distribution de produits et services financiers, RLRQ, c. D 9.2 (la « LDPSF »)
 - Assurance de personnes
2. Le dirigeant-responsable de SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC. est Michael Martella;
3. SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC., n'a pas, selon nos informations, de police d'assurance de responsabilité professionnelle en vigueur, pour la discipline de l'assurance de personnes, et ce, depuis le 1er avril 2015;
4. Le 11 février 2015, l'Autorité a envoyé à SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC., une lettre l'avisant que sa police d'assurance de responsabilité professionnelle viendrait à échéance et lui demandant de lui faire parvenir une preuve d'assurance de responsabilité professionnelle, le tout tel que requis par l'article 10 du Règlement relatif à l'inscription d'un cabinet, d'un représentant autonome et d'une société autonome, RLRQ, c. D-9.2, r. 15;
5. Le 31 mai 2015, l'Autorité a envoyé à SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC., par poste certifiée; l'avis prévu à l'article 5 de la Loi sur la justice administrative, RLRQ, c. J-3, dans lequel il est mentionné de transmettre une nouvelle police d'assurance de responsabilité professionnelle dans les 15 jours. SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC., avait donc jusqu'au 19 juin 2015.
6. Le 6 juillet 2015, un agent de conformité de l'Autorité a laissé un message sur la boîte vocale de Michael Martella lui mentionnant qu'il a jusqu'au 14 juillet 2015 pour transmettre sa police d'assurance de responsabilité professionnelle;
7. Le 10 juillet 2015, un agent de conformité de l'Autorité a envoyé un courriel à Michael Martella lui accordant un délai additionnel jusqu'au 14 juillet 2015 pour transmettre sa police d'assurance de responsabilité professionnelle;
8. Le 26 août 2015, un agent de conformité de l'Autorité a envoyé un courriel de rappel à Michael Martella lui accordant un délai additionnel jusqu'au 28 août 2015 pour transmettre sa police d'assurance de responsabilité professionnelle;

9. Le 27 août 2015, un agent de conformité de l'Autorité a eu une conversation téléphonique avec Michael Martella, il va faire un retrait d'inscription pour SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC. L'agent lui a transmis le formulaire de retrait d'inscription par courriel en lui mentionnant qu'il a jusqu'au 28 août 2015 pour retourner le formulaire complété à l'Autorité;

10. Le 11 septembre 2015, un agent de conformité de l'Autorité a laissé un message sur la boîte vocale de Michael Martella lui mentionnant de transmettre sa police d'assurance de responsabilité professionnelle ou le formulaire de retrait d'inscription complété;

11. À ce jour, l'Autorité n'a rien reçu de la part de SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC.;

LES MANQUEMENTS REPROCHÉS

1. SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC. a fait défaut de respecter l'article 83 de la LDPSF en omettant de transmettre à l'Autorité la preuve qu'il maintenait une assurance de responsabilité professionnelle conforme aux exigences;

2. SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC. a fait défaut de respecter l'article 10 du Règlement relatif à l'inscription d'un cabinet, d'un représentant autonome et d'une société autonome, R.R.Q., c. D-9.2, r. 15, en omettant de fournir une preuve du maintien de l'assurance de responsabilité conforme aux exigences du Règlement sur le cabinet, le représentant autonome et la société autonome, R.R.Q, c. D-9.2, r. 2;

LA POSSIBILITÉ DE PRÉSENTER DES OBSERVATIONS ÉCRITES ET DE PRODUIRE DES DOCUMENTS À L'APPUI DE CELLES-CI

Dans son avis, l'Autorité donnait à SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC. l'opportunité de lui transmettre ses observations par écrit, le ou avant le 19 juin 2015.

Or, le 19 juin 2015, l'Autorité n'avait reçu, de la part de SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC., aucune observation écrite ou document qui aurait pu lui expliquer les motifs pour lesquels SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC. a fait défaut de respecter ses obligations d'assurance de responsabilité.

LA DÉCISION

CONSIDÉRANT l'article 115.2 de la LDPSF, qui se lit comme suit :

« L'Autorité peut suspendre l'inscription d'un cabinet, l'assortir de restrictions ou de conditions ou lui imposer une sanction administrative pécuniaire pour un montant qui ne peut excéder 5 000 \$ pour chaque contravention lorsque celui-ci ne respecte pas les dispositions des articles 81, 82, 83 ou 103.1 ou ne se conforme pas à une obligation de dépôt de documents prévue à la présente loi ou à l'un de ses règlements. Elle peut également radier l'inscription d'un cabinet lorsque celui-ci ne respecte pas les dispositions de l'article 82 ou des articles 81, 83 ou 103.1 lorsqu'il s'agit de récidives dans ces derniers cas »;

(...) »;

CONSIDÉRANT l'article 83 de la LDPSF, qui se lit comme suit :

« Un cabinet doit, tant qu'il est inscrit, maintenir une assurance conforme aux exigences déterminées par règlement, pour couvrir sa responsabilité ou, s'il existe un fonds d'assurance, acquitter la prime d'assurance fixée par l'Autorité à cette fin. Il doit aussi s'assurer que tout représentant qui agit pour son compte sans être un de ses employés est couvert par une assurance conforme aux exigences

déterminées par règlement pour couvrir sa responsabilité ou, s'il existe un fonds d'assurance, qu'il a acquitté la prime d'assurance fixée par l'Autorité à cette fin »;

CONSIDÉRANT l'article 10 du Règlement relatif à l'inscription d'un cabinet, d'un représentant autonome et d'une société autonome, R.R.Q., c. D-9.2, r. 15, qui se lit comme suit :

« Pour maintenir son inscription, un cabinet, un représentant autonome ou une société autonome doit :

(...)

2° dans les 45 jours de la demande de l'Autorité, lui transmettre annuellement :

a) (...) une preuve du maintien de l'assurance de responsabilité conforme aux exigences du Règlement sur le cabinet, le représentant autonome et la société autonome (c. D-9.2, r. 2);

b) dans le cas d'un cabinet, une preuve que tout représentant qui agit pour son compte sans être à son emploi est couvert par une assurance de responsabilité conforme aux exigences du Règlement sur l'exercice des activités des représentants (c. D-9.2, r. 10);

(...) »;

CONSIDÉRANT l'article 29 du Règlement sur le cabinet, le représentant autonome et la société autonome, R.R.Q., c. D-9.2, r. 2, qui se lit comme suit :

« Sauf à l'égard de la catégorie d'expertise en règlement de sinistres à l'emploi d'un assureur, le contrat d'assurance qui couvre la responsabilité du représentant autonome, du cabinet ou de la société autonome doit satisfaire aux exigences suivantes :

1° le montant couvert ne doit pas être inférieur à 500 000 \$ par réclamation et, pour chaque période de 12 mois, à :

(...)

b) 1 000 000 \$ pour le cabinet ou la société autonome comptant 3 représentants ou moins qui agissent pour le compte du cabinet ou de la société autonome;

c) 2 000 000 \$ pour le cabinet ou la société autonome comptant plus de 3 représentants qui agissent pour le compte du cabinet ou de la société autonome.

2° il peut comporter une franchise qui ne peut excéder :

(...)

b) 10 000 \$ pour le cabinet ou la société autonome comptant 3 représentants ou moins qui agissent pour le compte du cabinet ou de la société autonome;

c) 25 000 \$ pour le cabinet ou la société autonome comptant plus de 3 représentants qui agissent pour le compte du cabinet ou de la société autonome.

3° il doit comporter des dispositions suivant lesquelles :

a) dans le cas du cabinet, la garantie couvre la responsabilité découlant de fautes, d'erreurs, de négligences ou d'omissions commises dans l'exercice de ses activités ou de celles commises par ses mandataires, ses employés ou les stagiaires des représentants dans l'exercice de leurs fonctions, qu'ils soient ou non encore en fonction à la date de la réclamation;

(...)

d) la couverture offerte quant aux activités du cabinet, du représentant autonome ou des associés et représentants à l'emploi de la société autonome pendant la période au cours de laquelle le contrat est en vigueur continuera d'exister au-delà de la période d'assurance qui y est prévue, pour une période de cinq ans, pour toutes les activités visées par la couverture, à compter de la date de la radiation ou de la suspension de l'inscription du cabinet, du représentant autonome ou de la société autonome, selon le cas;

e) le délai suivant lequel l'assureur doit aviser l'Autorité de son intention de ne pas renouveler ou de résilier le contrat est de 30 jours avant la date du non-renouvellement ou de la résiliation;

f) l'assureur doit aviser l'Autorité dès qu'il reçoit un avis de non-renouvellement ou de résiliation du contrat d'assurance;

g) l'assureur doit aviser l'Autorité de la réception de toute réclamation, qu'il décide de l'honorer ou non.

Le montant de la franchise prévu au contrat d'assurance peut néanmoins être supérieur à celui visé aux sous-paragraphes a à c du paragraphe 2° du premier alinéa, pourvu que l'assuré maintienne en tout temps des liquidités au moins égales au montant mentionné au contrat. On entend par « liquidités », la somme des espèces et des valeurs immédiatement convertibles en espèces. »;

CONSIDÉRANT l'article 5 de la Loi sur la justice administrative, RLRQ c. J-3, qui se lit comme suit :

« L'autorité administrative ne peut prendre une ordonnance de faire ou de ne pas faire ou une décision défavorable portant sur un permis ou une autre autorisation de même nature, sans au préalable :

1° avoir informé l'administré de son intention ainsi que des motifs sur lesquels celle-ci est fondée;

2° avoir informé celui-ci, le cas échéant, de la teneur des plaintes et oppositions qui le concernent;

3° lui avoir donné l'occasion de présenter ses observations et, s'il y a lieu, de produire des documents pour compléter son dossier.

(...) »;

CONSIDÉRANT la protection du public et le fait qu'il y a lieu de s'assurer que les manquements survenus ne se reproduisent plus à l'avenir;

Il convient pour l'Autorité de :

SUSPENDRE l'inscription de SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC. dans la discipline listée ci-dessous, jusqu'à ce que le cabinet se soit conformé au présent avis en fournissant une police d'assurance de responsabilité professionnelle conforme et en vigueur et en acquittant la pénalité administrative.

- Assurance de personnes

IMPOSER à SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC. les pénalités suivantes :

une pénalité de 500 \$, répartie comme suit :

- 250 \$ pour ne pas avoir respecté l'article 83 de la LDPSF en omettant de transmettre à l'Autorité une copie attestant qu'il maintenait une assurance de responsabilité professionnelle conforme aux exigences. Cette pénalité sera payable au plus tard 30 jours suivant la date de la décision.

- 250 \$ pour ne pas s'être conformé à l'obligation de dépôt de documents prévue à l'article 10 du Règlement relatif à l'inscription d'un cabinet, d'un représentant autonome et d'une société autonome, R.R.Q., c. D-9.2, r. 15. Cette pénalité sera payable au plus tard 30 jours suivant la date de la décision.

Et, par conséquent, que SERVICES FINANCIERS MICHAEL MARTELLA INC. :

Cesse d'exercer ses activités.

Acquitte la pénalité administrative et s'assure de maintenir une assurance de responsabilité conforme aux exigences pendant toute la validité de son inscription.

La décision prend effet immédiatement.

Fait à Québec le 17 septembre 2015.

Antoine Bédard
Directeur de la certification et de l'inscription

3.7.2 BDR

Les décisions prononcées par le Bureau de décision et de révision sont publiées à la section 2.2 du bulletin.

3.7.3 OAR

Veillez noter que les décisions rapportées ci-dessous peuvent faire l'objet d'un appel, selon les règles qui leur sont applicables.

3.7.3.1 Comité de discipline de la CSF

Aucune information.

3.7.3.2 Comité de discipline de la ChAD

Aucune information.

3.7.3.3 OCRCVM

Aucune information.

3.7.3.4 Bourse de Montréal Inc.

Aucune information.

3.8 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

4.

Indemnisation

- 4.1 Avis et communiqués
 - 4.2 Réglementation
 - 4.3 Autres consultations
 - 4.4 Fonds d'indemnisation des services financiers
 - 4.5 Fonds d'assurance-dépôts
 - 4.6 Autres décisions
-

4.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

4.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

4.3 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

4.4 FONDS D'INDEMNISATION DES SERVICES FINANCIERS

Aucune information.

4.5 FONDS D'ASSURANCE-DÉPÔTS

Aucune information.

4.6 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

5.

Institutions financières

- 5.1 Avis et communiqués
 - 5.2 Réglementation et lignes directrices
 - 5.3 Autres consultations
 - 5.4 Modifications aux registres de permis des assureurs, des sociétés de fiducie et sociétés d'épargne et des statuts des coopératives de services financiers
 - 5.5 Sanctions administratives
 - 5.6 Autres décisions
-

5.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

5.2 RÉGLEMENTATION ET LIGNES DIRECTRICES

Aucune information.

5.3 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

5.4 MODIFICATIONS AUX REGISTRES DE PERMIS DES ASSUREURS, DES SOCIÉTÉS DE FIDUCIE ET SOCIÉTÉS D'ÉPARGNE ET DES STATUTS DES COOPÉRATIVES DE SERVICES FINANCIERS

5.4.1 Assureurs

Promutuel Verchères – Les Forges, société mutuelle d'assurance générale

Avis de délivrance de permis suite à une fusion

Loi sur les assurances, RLRQ, c. A-32

Avis est donné, par la présente, que l'Autorité des marchés financiers a délivré, en date du 1^{er} octobre 2015, un permis d'assureur à Promutuel Verchères – Les Forges, société mutuelle d'assurance générale l'autorisant à exercer ses activités au Québec dans les catégories d'assurance suivantes :

- | | |
|--|---------------------------------|
| - Assurance automobile | - Assurance de frais juridiques |
| - Assurance de biens | - Assurance contre l'incendie |
| - Assurance des chaudières et des machines | - Assurance de responsabilité |
| - Assurance cautionnement | - Assurance maritime* |
| - Assurance contre le détournement | |

*Dans la catégorie assurance maritime, les activités de l'assureur sont limitées à la prise en charge de risques liés à des embarcations de plaisance utilisées exclusivement à des fins récréatives et personnelles, sans rémunération ou but lucratif.

Ce permis est délivré suite à la fusion Promutuel Verchères, société mutuelle d'assurance générale et de Promutuel Lac St-Pierre – Les Forges, société mutuelle d'assurance générale.

Le siège de l'assureur est situé au 300, route Marie-Victorin, Baie-du-Febvre, Québec, J0G 1A0.

Fait le 5 octobre 2015

Autorité des marchés financiers

5.4.2 Sociétés de fiducie et sociétés d'épargne

Aucune information.

5.4.3 Coopératives de services financiers

Aucune information.

5.5 SANCTIONS ADMINISTRATIVES

Aucune information.

5.6 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

6.

Marchés de valeurs et des instruments dérivés

- 6.1 Avis et communiqués
 - 6.2 Réglementation et instructions générales
 - 6.3 Autres consultations
 - 6.4 Sanctions administratives pécuniaires
 - 6.5 Interdictions
 - 6.6 Placements
 - 6.7 Agréments et autorisations de mise en marché de dérivés
 - 6.8 Offres publiques
 - 6.9 Information sur les valeurs en circulation
 - 6.10 Autres décisions
 - 6.11 Annexes et autres renseignements
-

6.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

6.2 RÉGLEMENTATION ET INSTRUCTIONS GÉNÉRALES

Aucune information.

6.3 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

6.4 SANCTIONS ADMINISTRATIVES PÉCUNIAIRES

Aucune information.

6.5 INTERDICTIONS

6.5.1 Interdictions d'effectuer une opération sur valeurs

Aucune information.

6.5.2 Révocations d'interdiction

Aucune information.

6.6 PLACEMENTS

6.6.1 Visas de prospectus

6.6.1.1 Prospectus provisoires

Aucune information.

6.6.1.2 Prospectus définitifs

Le tableau suivant dresse la liste des émetteurs qui ont déposé un prospectus pour lequel un visa a été octroyé par l'Autorité des marchés financiers ou par une autre autorité canadienne en valeurs mobilières agissant à titre d'autorité principale sous le régime du passeport. Ces derniers visas de prospectus sont réputés octroyés par l'Autorité des marchés financiers en vertu du deuxième paragraphe de l'article 3.3 du *Règlement 11-102 sur le régime du passeport* :

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
FNB quantitatif leaders de dividendes canadiens RBC	2 octobre 2015	Ontario
FNB quantitatif leaders de dividendes américains RBC		
FNB quantitatif leaders de dividendes américains RBC (CAD – Couvert)		
FNB quantitatif leaders de dividendes européens RBC		
FNB quantitatif leaders de dividendes européens RBC (CAD – Couvert)		
FNB quantitatif leaders de dividendes EAEO RBC		
FNB quantitatif leaders de dividendes EAEO RBC (CAD – Couvert)		
FNB quantitatif leaders de dividendes de marchés émergents RBC		
Fonds de placement immobilier d'immeubles résidentiels canadiens	2 octobre 2015	Ontario
Fonds du marché monétaire canadien Mackenzie	2 octobre 2015	Ontario
Fonds canadien d'obligations Mackenzie		
Fonds de revenu à court terme canadien Mackenzie		

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
Fonds d'obligations de sociétés Mackenzie		
Fonds de revenu à taux variable Mackenzie		
Fonds mondial d'obligations Mackenzie		
Fonds d'obligations tactique mondial Mackenzie		
Fonds d'obligations de catégorie investissement tactique mondial Mackenzie		
Fonds de titres de catégorie investissement à taux variable Mackenzie		
Fonds d'obligations de sociétés nord-américaines Mackenzie		
Fonds d'obligations à rendement réel Mackenzie		
Fonds d'obligations stratégique Mackenzie		
Fonds d'obligations tactique mondial en dollars US Mackenzie		
Fonds de revenu à durée ultra-courte en dollars US Mackenzie		
Fonds équilibré toutes capitalisations canadiennes Mackenzie		
Fonds équilibré canadien de croissance Mackenzie		
Fonds équilibré grandes capitalisations canadiennes Mackenzie		
Fonds canadien équilibré Mackenzie Cundill		
Fonds mondial équilibré diversifié Mackenzie		
Fonds de revenu stratégique mondial Mackenzie		
Fonds de revenu Mackenzie		
Fonds canadien équilibré Mackenzie Ivy		
Fonds mondial équilibré Mackenzie Ivy		
Fonds de revenu stratégique Mackenzie		
Fonds de revenu stratégique mondial en dollars US Mackenzie		
Fonds de dividendes toutes capitalisations canadiennes Mackenzie		
Fonds de valeur toutes capitalisations		

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
canadiennes Mackenzie		
Fonds concentré d'actions canadiennes Mackenzie		
Fonds canadien de croissance Mackenzie		
Fonds de dividendes grandes capitalisations canadiennes Mackenzie		
Fonds de dividendes et de croissance grandes capitalisations canadiennes Mackenzie		
Fonds de croissance grandes capitalisations canadiennes Mackenzie		
Fonds de valeur petites capitalisations canadiennes Mackenzie		
Fonds canadien sécurité Mackenzie Cundill		
Fonds de croissance Mackenzie		
Fonds canadien Mackenzie Ivy		
Fonds de croissance toutes capitalisations américaines Mackenzie		
Fonds américain de dividendes Mackenzie		
Fonds enregistré américain de dividendes Mackenzie		
Fonds américain à faible volatilité Mackenzie		
Fonds renaissance Mackenzie Cundill		
Fonds de valeur Mackenzie Cundill		
Fonds d'actions diversifié Mackenzie		
Fonds de stratégie de l'actif mondiale Mackenzie		
Fonds concentré d'actions mondiales Mackenzie		
Fonds mondial de dividendes Mackenzie		
Fonds de croissance de petites capitalisations mondiales Mackenzie		
Fonds international de croissance Mackenzie		
Fonds d'actions étrangères Mackenzie Ivy		
Fonds de ressources canadiennes Mackenzie		
Portefeuille équilibré de revenu mensuel		

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
Mackenzie		
Portefeuille prudent de revenu mensuel Mackenzie		
Portefeuille équilibré Symétrie		
Fonds élargi d'actions Symétrie		
Portefeuille revenu prudent Symétrie		
Portefeuille prudent Symétrie		
Portefeuille revenu fixe Symétrie		
Portefeuille croissance Symétrie		
Portefeuille croissance modérée Symétrie		
Fonds de stratégies alternatives diversifiées Mackenzie		
Fonds de revenu fixe sans contraintes Mackenzie		
Fonds de titres convertibles en dollars US Mackenzie		
Catégorie Mackenzie Marché monétaire canadien		
Catégorie Mackenzie Équilibré toutes capitalisations canadiennes		
Catégorie Mackenzie Revenu stratégique		
Catégorie Mackenzie Dividendes toutes capitalisations		
Catégorie Mackenzie Dividendes toutes capitalisations canadiennes		
Catégorie Mackenzie Valeur toutes capitalisations canadiennes		
Catégorie Mackenzie Dividendes grandes capitalisations canadiennes		
Catégorie Mackenzie Valeur petites capitalisations canadiennes		
Catégorie Mackenzie Cundill Canadien sécurité		
Catégorie Mackenzie Cundill Américain		
Catégorie Mackenzie Croissance américaine		
Catégorie Mackenzie Grandes capitalisations américaines		
Catégorie Mackenzie Croissance		

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
moyennes capitalisations américaines		
Catégorie Mackenzie Croissance moyennes capitalisations américaines – Devises neutres		
Catégorie Mackenzie Cundill Renaissance		
Catégorie Mackenzie Cundill Valeur		
Catégorie Mackenzie Marchés émergents		
Catégorie Mackenzie Occasions des marchés émergents		
Catégorie Mackenzie Concentré d'actions mondiales		
Catégorie Mackenzie Mondial d'actions diversifié		
Catégorie Mackenzie Croissance mondiale		
Catégorie Mackenzie Croissance de petites capitalisations mondiales		
Catégorie Mackenzie International de croissance		
Catégorie Mackenzie Ivy Européen		
Catégorie Mackenzie Ivy Actions étrangères		
Catégorie Mackenzie Ivy Actions étrangères – Devises neutres		
Catégorie Mackenzie Mondial de ressources		
Catégorie Mackenzie Lingot d'or		
Catégorie Mackenzie Métaux précieux		
Catégorie Portefeuille équilibré Symétrie		
Catégorie Portefeuille revenu prudent Symétrie		
Catégorie Portefeuille prudent Symétrie		
Catégorie Portefeuille actions Symétrie		
Catégorie Portefeuille croissance Symétrie		
Catégorie Portefeuille croissance modérée Symétrie		
Fonds G5 20 2040 T4 CI	30 septembre 2015	Ontario
Fonds G5 20i 2035 T4 CI	30 septembre 2015	Ontario

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
Mandat privé Fidelity Actions canadiennes	2 octobre 2015	Ontario
Mandat privé Fidelity Actions canadiennes – Concentré		
Mandat privé Fidelity Actions américaines		
Mandat privé Fidelity Actions américaines – Devises neutres		
Mandat privé Fidelity Actions internationales		
Mandat privé Fidelity Actions internationales – Devises neutres		
Mandat privé Fidelity Actions mondiales		
Mandat privé Fidelity Actions mondiales – Devises neutres		
Mandat privé Fidelity Valeur concentrée		
Mandat privé Fidelity Dividendes américains		
Mandat privé Fidelity Équilibre – Revenu		
Mandat privé Fidelity Équilibre – Revenu – Devises neutres		
Mandat privé Fidelity Équilibre		
Mandat privé Fidelity Équilibre – Devises neutres		
Mandat privé Fidelity Répartition de l'actif		
Mandat privé Fidelity Répartition de l'actif – Devises neutres		
Mandat privé Fidelity Croissance et revenu américains		
Mandat privé Fidelity Revenu conservateur		
Mandat privé Fidelity Titres à revenu fixe – Plus		
Mandat privé Fidelity Marché monétaire – Plus		
Catégorie Mandat privé Fidelity Revenu fixe – Plus		
Mandat privé Fidelity Revenu fixe tactique – Plus		
Fiducie de placement Fidelity Actions canadiennes		
Fiducie de placement Fidelity Actions		

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
canadiennes – Concentré Fiducie de placement Fidelity Actions américaines Fiducie de placement Fidelity Actions internationales Fiducie de placement Fidelity Actions mondiales Fiducie de placement Fidelity Créances Marchés émergents Fiducie de placement Fidelity Actions Marchés émergents Fiducie de placement Fidelity Revenu élevé à taux variable Fiducie Fidelity Placement immobilier commercial à revenu élevé Fiducie de placement Fidelity Titres convertibles Fiducie de placement Fidelity Actions PME américaines Fiducie de placement Fidelity Valeur concentrée Fiducie de placement Fidelity Titres mondiaux à rendement élevé Fiducie de placement Fidelity Multiples Capitalisations Amérique Fiducie de placement Fidelity Croissance internationale Fiducie de placement Fidelity Obligations américaines		
Manitoba Telecom Services Inc.	2 octobre 2015	Manitoba
Maple Leaf Short Duration 2015-II Flow-Through Limited Partnership – catégorie nationale	30 septembre 2015	Colombie-Britannique
Maple Leaf Short Duration 2015-II Flow-Through Limited Partnership – catégorie Québec	30 septembre 2015	Colombie-Britannique
NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2 octobre 2015	Ontario

¹ Si l'Autorité des marchés financiers agit comme autorité principale, un visa sera réputé octroyé par les autres autorités en valeurs mobilières énumérées sous « Québec ».

Pour plus de détails ou pour obtenir copie de ces visas, veuillez consulter le site Internet de SEDAR à l'adresse : www.sedar.com.

6.6.1.3 Modifications de prospectus

Le tableau suivant dresse la liste des émetteurs qui ont déposé une modification du prospectus pour laquelle un visa a été octroyé par l'Autorité des marchés financiers ou par une autre autorité canadienne en valeurs mobilières agissant à titre d'autorité principale sous le régime du passeport. Ces derniers visas de modifications du prospectus sont réputés octroyés par l'Autorité des marchés financiers en vertu du deuxième paragraphe de l'article 3.3 du *Règlement 11-102 sur le régime du passeport* :

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
Fonds IA Clarington d'obligations de base plus (parts de séries F4, L4 et T4)	2 octobre 2015	Québec <ul style="list-style-type: none"> - Colombie-Britannique - Alberta - Saskatchewan - Manitoba - Ontario - Nouveau-Brunswick - Nouvelle-Écosse - Île-du-Prince-Édouard - Terre-Neuve et Labrador - Territoires du Nord-Ouest - Yukon - Nunavut
Catégorie Portefeuille Fidelity Revenu mondial	6 octobre 2015	Ontario
Catégorie Portefeuille Fidelity Revenu mondial		
Catégorie Portefeuille Fidelity Équilibre mondial		
Catégorie Portefeuille Fidelity Équilibre mondial		
Catégorie Portefeuille Fidelity Croissance mondiale		
Catégorie Portefeuille Fidelity Croissance mondiale		
FINB BMO échelonné S&P/TSX actions privilégiées	7 octobre 2015	Ontario
Fonds du marché monétaire Standard Life	30 septembre 2015	Ontario
Fonds d'obligations à court terme Standard Life		
Fonds d'obligations canadiennes Standard		

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
Life		
Fonds d'obligations tactique Standard Life		
Fonds d'obligations mondiales Standard Life (<i>anciennement le Fonds d'obligations internationales Standard Life</i>)		
Fonds d'obligations à rendement élevé Standard Life		
Fonds de titres d'emprunt de marchés émergents Standard Life		
Fonds équilibré Standard Life		
Fonds de revenu mensuel US Standard Life		
Fonds d'actions canadiennes de valeur Standard Life		
Fonds d'actions canadiennes Standard Life		
Fonds d'actions canadiennes de croissance Standard Life		
Fonds d'actions canadiennes à faible capitalisation Standard Life		
Fonds de dividendes US de croissance Standard Life		
Fonds d'actions US de valeur Standard Life		
Fonds d'actions internationales Standard Life		
Fonds d'actions mondiales de valeur Standard Life		
Fonds d'actions européennes Standard Life		
Fonds de dividendes de marchés émergents Standard Life		
Catégorie rendement à court terme Standard Life		
Catégorie d'obligations canadiennes Standard Life		
Catégorie d'obligations de sociétés Standard Life		
Catégorie de dividendes canadiens de croissance Standard Life		
Catégorie de revenu mensuel Standard Life		
Catégorie de revenu de dividendes		

Nom de l'émetteur	Date du visa	Autorité principale ¹
Standard Life		
Catégorie d'actions US de valeur Standard Life		
Catégorie de dividendes mondiaux de croissance Standard Life		
Catégorie d'actions mondiales Standard Life		
Catégorie de dividendes de marchés émergents Standard Life		
Catégorie portefeuille conservateur Standard Life		
Catégorie portefeuille modéré Standard Life		
Catégorie portefeuille de croissance Standard Life		
Catégorie portefeuille de dividendes de croissance et de revenu Standard Life		
Vanguard FTSE Global All Cap ex Canada Index ETF (<i>auparavant, Vanguard FTSE All-World ex Canada Index ETF</i>)	6 octobre 2015	Ontario
Vanguard FTSE Developed Europe All Cap Index ETF (<i>auparavant, Vanguard FTSE Developed Europe Index ETF</i>)		
Vanguard FTSE Developed Asia Pacific All Cap Index ETF (<i>auparavant, Vanguard FTSE Developed Asia Pacific Index ETF</i>)		

¹ Si l'Autorité des marchés financiers agit comme autorité principale, un visa sera réputé octroyé par les autres autorités en valeurs mobilières énumérées sous « Québec ».

Pour plus de détails ou pour obtenir copie de ces visas, veuillez consulter le site Internet de SEDAR à l'adresse : www.sedar.com.

6.6.1.4 Dépôt de suppléments

Le tableau suivant dresse la liste des émetteurs qui ont déposé auprès de l'Autorité des marchés financiers un supplément de prospectus qui complète l'information contenue au prospectus préalable ou simplifié de ces émetteurs pour lequel un visa a été octroyé par l'Autorité des marchés financiers ou par une autre autorité canadienne en valeurs mobilières :

Nom de l'émetteur	Date du supplément	Date du prospectus préalable ou du prospectus simplifié
Banque Canadienne Impériale de Commerce	5 octobre 2015	16 octobre 2013
Banque Canadienne Impériale de Commerce	5 octobre 2015	16 octobre 2013
Banque Canadienne Impériale de Commerce	5 octobre 2015	16 octobre 2013
Banque de Montréal	30 septembre 2015	27 avril 2015
Banque de Montréal	30 septembre 2015	27 avril 2015
Banque de Montréal	30 septembre 2015	27 avril 2015
Banque de Montréal	30 septembre 2015	27 avril 2015
Banque de Montréal	1 ^{er} octobre 2015	27 avril 2015
Banque de Montréal	5 octobre 2015	27 avril 2015
Banque de Montréal	5 octobre 2015	27 avril 2015
Banque Nationale du Canada	30 septembre 2015	20 juin 2014
Banque Nationale du Canada	30 septembre 2015	20 juin 2014
Banque Nationale du Canada	30 septembre 2015	20 juin 2014
Banque Nationale du Canada	1 ^{er} octobre 2015	20 juin 2014
Banque Nationale du Canada	2 octobre 2015	20 juin 2014
Banque Nationale du Canada	2 octobre 2015	1 ^{er} décembre 2014
Banque Royale du Canada	11 septembre 2015	20 décembre 2013
Banque Royale du Canada	14 septembre 2015	20 décembre 2013
Banque Royale du Canada	17 septembre 2015	20 décembre 2013
Banque Royale du Canada	30 septembre 2015	20 décembre 2013
Banque Royale du Canada	5 octobre 2015	20 décembre 2013
Banque Royale du Canada	5 octobre 2015	20 décembre 2013
Banque Royale du Canada	5 octobre 2015	20 décembre 2013

Nom de l'émetteur	Date du supplément	Date du prospectus préalable ou du prospectus simplifié
La Banque de Nouvelle-Écosse	6 octobre 2015	19 décembre 2014
La Banque Toronto-Dominion	30 septembre 2015	13 juin 2014
La Banque Toronto-Dominion	1 ^{er} octobre 2015	13 juin 2014
TransCanada Pipelines Limited	1 ^{er} octobre 2015	16 septembre 2013

Pour plus de détails ou pour obtenir copie de ces suppléments, veuillez consulter le site Internet de SEDAR à l'adresse : www.sedar.com.

6.6.2 Dispenses de prospectus

Les autorités canadiennes en valeurs mobilières, autre que l'Autorité des marchés financiers, qui ont agi à titre d'autorité principale sous le régime du passeport ont rendu des décisions qui ont pour effet de dispenser les personnes visées de l'application de dispositions équivalentes en vigueur au Québec en vertu de l'article 4.7 du Règlement 11-102 sur le régime du passeport ou de l'article 4.8 de ce règlement, selon le cas.

Pour consulter ces décisions, en obtenir copie ou effectuer une recherche à l'égard de celles-ci, veuillez vous rendre au site Internet de l'Institut canadien d'information juridique (CanLII) à l'adresse www.canlii.org.

Si vous désirez consulter les décisions rendues depuis la publication du dernier numéro du bulletin, vous n'avez qu'à suivre les indications suivantes : rendez-vous à l'adresse Internet www.canlii.org/fr/advancedsearch.html, à l'étape 3 - Date de décision, inscrivez la date du dernier bulletin et la date du jour, à l'étape 4 – Collections, sous la section Compétences, vérifiez que toutes les compétences sont sélectionnées, sous la section Législation, cocher le choix « aucune », sous la section Cours, cocher le choix « aucune », sous la section Tribunaux administratifs, cocher le choix « valeurs mobilières » et lancer la recherche en cliquant le bouton « chercher ».

6.6.3 Déclarations de placement avec dispense

L'Autorité publie ci-dessous l'information concernant les placements effectués sous le bénéfice des dispenses prévues au *Règlement 45-106 sur les dispenses de prospectus* (« Règlement 45-106 ») et au *Règlement 45-513 sur la dispense de prospectus pour placement de titres auprès de porteurs existants* (« Règlement 45-513 »).

Nous rappelons qu'il est de la responsabilité des émetteurs de s'assurer qu'ils bénéficient des dispenses prévues au Règlement 45-106 ou au Règlement 45-513, selon le cas, avant d'effectuer un placement. Les émetteurs doivent aussi s'assurer du respect des délais impartis pour déclarer les placements et fournir une information exacte. Toute contravention aux dispositions législatives et réglementaires pertinentes constitue une infraction.

L'information contenue aux déclarations de placement avec dispense déposées conformément au Règlement 45-106 ou au Règlement 45-513 est publiée ci-dessous tel qu'elle est fournie par les émetteurs concernés. L'Autorité ne saurait être tenue responsable de quelque lacune ou erreur que ce soit dans ces déclarations.

Depuis le 1^{er} octobre 2015, l'information sur les placements avec dispense est présentée sous un nouveau format.

SECTION RELATIVE AUX SOCIÉTÉS

Nom de l'émetteur	Date du placement	Montant total du placement
500 Georgia Office Partnership	2015-07-22	225 000 000 \$
Acasta Enterprises Inc.	2015-07-22	25 000 \$
Banque de Montréal	2015-07-30	10 000 000 \$
Banque de Montréal	2015-07-30	13 026 000 \$
Banque Royale du Canada	2015-07-21	2 592 200 \$
Banque Royale du Canada	2015-07-23	2 692 240 \$
Banque Royale du Canada	2015-07-23	2 084 800 \$
Banque Royale du Canada	2015-07-24	3 815 000 \$
Banque Royale du Canada	2015-07-30	115 287 500 \$
Banque Royale du Canada	2015-08-06	7 719 829 \$
Barclays Bank PLC	2015-07-30	1 000 000 \$
Barclays Bank PLC	2015-07-30	500 000 \$
Barclays Bank PLC	2015-07-30	500 000 \$
BNP Paribas Arbitrage Issuance BV	2015-07-28	450 000 \$
BNP Paribas Arbitrage Issuance BV	2015-07-29	1 685 000 \$
BNP Paribas Arbitrage Issuance BV	2015-07-30	500 000 \$
BNP Paribas Arbitrage Issuance BV	2015-07-30	500 000 \$
BNP Paribas Arbitrage Issuance BV	2015-07-30	500 000 \$
BNP Paribas Arbitrage Issuance BV	2015-07-30	500 000 \$
BNP Paribas Arbitrage Issuance BV	2015-07-30	500 000 \$
Bowmore Exploration Ltd.	2015-07-03	355 600 \$
CO2 Solutions Inc.	2015-07-28	100 000 \$

Nom de l'émetteur	Date du placement	Montant total du placement
Crosslinx Transit Solutions General Partnership	2015-07-24	731 850 000 \$
Diagnos Inc.	2015-07-29, 2015-07-30 et 2015-08-04	2 290 000 \$
Earth Alive Clean Technologies Inc.	2015-07-24	1 650 000 \$
Enercapita Energy Trust	2015-07-27	899 940 \$
Entreprises Minières du Nouveau-Monde Inc.	2015-07-20	350 300 \$
Equicapita Income L.P.	2015-07-27	717 \$
Equicapita Income Trust	2015-07-27	1 509 280 \$
Falco Resources Ltd.	2015-07-22	1 850 000 \$
First Nations Bank of Canada	2015-07-31	4 500 000 \$
Genfund Corp.	2014-07-01 au 2015-06-30	1 879 030 \$
Immobilier HayesCor Inc.	2015-07-02	365 000 \$
iON Worldwide Inc.	2015-07-21	12 870 921 \$
JPMorgan Chase & Co.	2015-07-17	1 299 150 \$
Junex inc.	2015-07-21	10 000 000 \$
Les Métaux Canadiens Inc.	2015-07-27	700 000 \$
Les propriétés Genius Ltée	2015-07-17	112 500 \$
Maya Or & Argent Inc.	2015-08-04	4 071 523 \$
Morgan Stanley	2015-07-23	77 464 927 \$
North American Nickel Inc.	2015-07-21	6 391 897 \$
North Haven Capital Partners VI-A LP	2015-06-26	49 436 000 \$
Ok Tire Real Estate Trust	2015-07-29	886 700 \$

Nom de l'émetteur	Date du placement	Montant total du placement
Orezone Gold Corporation	2015-07-21	3 340 000 \$
Penfund Capital Fund V-A Limited Partnership	2015-07-22	115 400 000 \$
Premiere II Holding Limited Partnership	2015-07-27	355 025 \$
ProMIS Neurosciences Inc.	2015-07-31	1 037 344 \$
ProNAi Therapeutics, Inc.	2015-07-21	9 494 930 \$
ProNai Therapeutics, Inc.	2015-07-21	9 496 525 \$
Rapid7, Inc.	2015-07-16	3 519 408 \$
Ressources Colt Inc.	2015-07-13	636 175 \$
Ressources Sirios inc.	2015-08-06	256 132 \$
Rockpoint Core Plus Real Estate Fund I, L.P.	2015-07-16	103 512 000 \$
Rockspring Capital Texas Real Estate Investment Trust II	2015-08-04	511 812 \$
SecureCare Capital Inc.	2015-07-30 et 2015-08-06	3 318 958 \$
Services optométriques (OPT) inc.	2015-07-15	83 461 \$
Skyline Apartment Real Estate Investment Trust	2015-07-15	11 986 097 \$
Société d'exploration minière Vior inc.	2015-07-31	50 000 \$
Solar Flow-Through 2015-I Limited Partnership	2015-07-30	3 524 000 \$
Sony Corporation	2015-07-22	135 580 069 \$
Strongbow Exploration Inc.	2015-07-24	1 000 000 \$
Strongbow Exploration Inc.	2015-07-24	650 000 \$
Technologies D-Box Inc.	2015-08-05	5 000 000 \$
Triumph Real Estate Investment Fund	2015-07-22	421 483 \$

Nom de l'émetteur	Date du placement	Montant total du placement
UBS AG, Jersey Branch	2015-07-20, 2015-07-21, 2015-07-23 et 2015-07-27	7 564 800 \$
UBS AG, Jersey Branch	2015-07-28 au 2015-07-31 et 2015-08-04	12 563 827 \$
UnitedHealth Group	2015-07-23	158 064 650 \$
Walton AB Southridge Investment Corporation	2015-07-23	402 500 \$
Walton AB Southridge Investment Corporation	2015-07-31	567 950 \$
Walton Income 12 Investment Corporation	2015-07-23	775 500 \$
Well Fargo & Company	2015-07-22	242 419 018 \$
Weststar Resources Corp.	2015-07-22	3 500 \$
XPX Energy, Inc.	2015-07-22	12 498 447 \$

SECTION RELATIVE AUX FONDS D'INVESTISSEMENT

Aucune information.

Pour de plus amples renseignements relativement aux placements énumérés ci-dessus, veuillez consulter les dossiers disponibles à la salle des dossiers de l'Autorité.

6.6.4 Refus

Aucune information.

6.6.5 Divers

Aucune information.

Les autorités canadiennes en valeurs mobilières, autre que l'Autorité des marchés financiers, qui ont agi à titre d'autorité principale sous le régime du passeport ont rendu des décisions qui ont pour effet de dispenser les personnes visées de l'application de dispositions équivalentes en vigueur au Québec en vertu de l'article 4.7 du Règlement 11-102 sur le régime du passeport ou de l'article 4.8 de ce règlement, selon le cas.

Pour consulter ces décisions, en obtenir copie ou effectuer une recherche à l'égard de celles-ci, veuillez vous rendre au site Internet de l'Institut canadien d'information juridique (CanLII) à l'adresse www.canlii.org.

Si vous désirez consulter les décisions rendues depuis la publication du dernier numéro du bulletin, vous n'avez qu'à suivre les indications suivantes : rendez-vous à l'adresse Internet www.canlii.org/fr/advancedsearch.html, à l'étape 3 - Date de décision, inscrivez la date du dernier bulletin et la date du jour, à l'étape 4 – Collections, sous la section Compétences, vérifiez que toutes les compétences sont sélectionnées, sous la section Législation, cocher le choix « aucune », sous la section Cours, cocher le choix « aucune », sous la section Tribunaux administratifs, cocher le choix « valeurs mobilières » et lancer la recherche en cliquant le bouton « chercher ».

6.7 AGRÉMENTS ET AUTORISATIONS DE MISE EN MARCHÉ DE DÉRIVÉS

Groupe Friedberg Mercantile Ltd.

Demande d'agrément et d'autorisation de la mise en marché de dérivés de gré à gré

Vu la demande déposée par Groupe Friedberg Mercantile Ltd. (« Friedberg ») auprès de l'Autorité des marchés financiers (l'« Autorité ») le 14 mai 2012 visant à obtenir de l'Autorité l'agrément et l'autorisation de la mise en marché de dérivés de gré à gré, ainsi que les informations complémentaires déposées les 11 octobre 2012, 23 octobre 2012, 4 décembre 2012, 5 décembre 2012, 12 décembre 2012 et 19 septembre 2013 (la « demande »);

Vu la décision n° 2011-PDG-0212 du 14 décembre 2011 accordant, à certaines conditions, à Friedberg une dispense de l'obligation d'agrément prévue au premier alinéa de l'article 82 de la *Loi sur les instruments dérivés*, RLRQ, c. I-14.01 (la « Loi ») pour la création ou la mise en marché de dérivés de visés par la Loi et qui sont offerts au public;

Vu les premier et deuxième alinéas de l'article 82 de la Loi qui prévoient qu'une personne qui crée un dérivé ou qui met en marché un dérivé doit, avant que ce dérivé soit offert au public, être agréée par l'Autorité, aux conditions prévues par règlement et doit, en outre, faire autoriser la mise en marché du dérivé par l'Autorité aux conditions prévues par règlement;

Vu la section II.3 du *Règlement sur les instruments dérivés*, RLRQ, c. I-14.01, r. 1 (le « Règlement ») qui prévoit les dispositions applicables aux personnes agréées;

Vu les pouvoirs délégués conformément à l'article 24 de la *Loi sur l'Autorité des marchés financiers*, RLRQ, c. A-33.2;

Vu les déclarations suivantes faites par Friedberg :

1. Friedberg est une société issue de la fusion entre Friedberg Mercantile Group Ltd. et 4507606 Canada Inc. le 1^{er} mars 2010, sous le régime de la *Loi canadienne sur les sociétés par actions*, et a son siège à Toronto, Ontario;
2. Friedberg offre et met en marché les dérivés énumérés au sous-paragraphe a) du paragraphe 14 par l'entremise de sa filiale, Friedberg Direct, et d'une plateforme électronique de négociation;
3. À sa connaissance, Friedberg ne fait l'objet d'aucune enquête ni ne s'est vu imposer de sanction de nature administrative ou judiciaire, à l'exception de celles déclarées à l'Autorité;
4. Friedberg est inscrit à titre de courtier en placement et de courtier en dérivés auprès de l'Autorité;
5. Friedberg est membre de l'Organisme canadien de réglementation du commerce des valeurs mobilières (l'« OCRCVM »);
6. Friedberg participe à un fonds de garantie qui protège les biens que lui confient les contreparties aux dérivés énumérés au sous-paragraphe a) du paragraphe 14 qu'elle met en marché, en l'espèce le Fonds canadien de protection des épargnants;
7. Friedberg maintient les livres et registres nécessaires afin d'assurer son bon fonctionnement et le respect des obligations qui lui sont applicables en vertu de la Loi, et a développé un plan d'urgence et de contingence pour assurer la poursuite de ses activités en cas de crise ou d'une catastrophe naturelle;

8. Friedberg est responsable des biens que lui confient ses contreparties, garde ces biens séparés de ses propres biens et tient à leur égard une comptabilité distincte;
9. Friedberg maintient une structure corporative et organisationnelle qui lui permet d'exercer efficacement ses activités et, à cette fin, dispose des ressources financières, humaines et technologiques nécessaires à la poursuite de ses activités;
10. Friedberg a en place des politiques et des procédures adéquates pour exercer ses activités, de même que des pratiques de gouvernance appropriées, incluant l'audit des états financiers;
11. Friedberg prend les moyens nécessaires pour assurer la sécurité et la fiabilité de ses opérations et de ses activités;
12. Friedberg a fourni à l'Autorité le nom et l'occupation principale de ses dirigeants et administrateurs ainsi que le formulaire intitulé « Inscription d'une personne physique et examen d'une personne physique autorisée » prévu à l'annexe 33-109A4 du *Règlement 33-109 sur les renseignements concernant l'inscription*, RLRQ, c. V-1.1, r. 12, complété par tous ses dirigeants et administrateurs;
13. Les dérivés qui sont ou seraient offerts au public au Québec sont ou seraient des dérivés qui permettent une exposition économique à la fluctuation de la valeur ou du prix d'un élément sous-jacent sans nécessiter la propriété ou le règlement physique de l'élément sous-jacent;
14. Friedberg a fourni à l'Autorité des informations détaillées et les modalités afférentes aux dérivés qui sont ou seraient offerts au public au Québec, notamment en décrivant :
 - a) les différents types de contrats, qui sont ou seraient des dérivés de gré à gré, à savoir :
 - i) des contrats de devises avec reconduction;
 - ii) des contrats de différence basés sur des crédits;
 - iii) des contrats de différence basés sur des marchandises; et
 - iv) des contrats de différence basés sur des capitaux propres;
 - b) les caractéristiques de ceux-ci eu égard à l'échéance du contrat, au règlement, à la taille ou la quotité de négociation, à l'unité de fluctuation et à la procédure de calcul et de diffusion du prix;
 - c) les risques liés à ceux-ci;
15. Friedberg identifie et évalue adéquatement les besoins du client lors de l'ouverture du compte, eu égard au degré de connaissance, d'expérience et de tolérance au risque du dérivé offert, conformément aux règles établies par l'OCRCVM;
16. Friedberg remet aux clients le document d'information sur les risques prévu à l'article 70 de la Loi et conformément aux articles 12, 13, et 13.1 du Règlement;
17. Friedberg établit en français, ou en français et en anglais, tout document dont la communication au client est prévue par la Loi, y compris la description détaillée des modalités de fonctionnement de sa plateforme électronique de négociation;
18. Friedberg rend accessible aux contreparties d'un dérivé qu'elle met en marché, incluant celles en attente de négocier un tel dérivé, les renseignements prévus à l'article 13.2 du Règlement;

Vu les autres informations déposées auprès de l'Autorité par la société;

En conséquence :

L'Autorité agréée Friedberg et l'autorise à mettre en marché les types de dérivés énumérés au sous-paragraphe a) du paragraphe 14 ci-dessus.

Fait à Montréal, le 6 octobre 2015.

Derek West
Directeur principal de l'encadrement des dérivés

Décision n°: 2015-EDERI-0014

6.8 OFFRES PUBLIQUES

6.8.1 Avis

Aucune information.

6.8.2 Dispenses

Les autorités canadiennes en valeurs mobilières, autre que l'Autorité des marchés financiers, qui ont agi à titre d'autorité principale sous le régime du passeport ont rendu des décisions qui ont pour effet de dispenser les personnes visées de l'application de dispositions équivalentes en vigueur au Québec en vertu de l'article 4.7 du Règlement 11-102 sur le régime du passeport ou de l'article 4.8 de ce règlement, selon le cas.

Pour consulter ces décisions, en obtenir copie ou effectuer une recherche à l'égard de celles-ci, veuillez vous rendre au site Internet de l'Institut canadien d'information juridique (CanLII) à l'adresse www.canlii.org.

Si vous désirez consulter les décisions rendues depuis la publication du dernier numéro du bulletin, vous n'avez qu'à suivre les indications suivantes : rendez-vous à l'adresse Internet www.canlii.org/fr/advancedsearch.html, à l'étape 3 - Date de décision, inscrivez la date du dernier bulletin et la date du jour, à l'étape 4 – Collections, sous la section Compétences, vérifiez que toutes les compétences sont sélectionnées, sous la section Législation, cocher le choix « aucune », sous la section Cours, cocher le choix « aucune », sous la section Tribunaux administratifs, cocher le choix « valeurs mobilières » et lancer la recherche en cliquant le bouton « chercher ».

6.8.3 Refus

Aucune information.

6.8.4 Divers

Aucune information.

6.9 INFORMATION SUR LES VALEURS EN CIRCULATION

6.9.1 Actions déposées entre les mains d'un tiers

Aucune information.

6.9.2 Dispenses

Les autorités canadiennes en valeurs mobilières, autre que l'Autorité des marchés financiers, qui ont agi à titre d'autorité principale sous le régime du passeport ont rendu des décisions qui ont pour effet de dispenser les personnes visées de l'application de dispositions équivalentes en vigueur au Québec en vertu de l'article 4.7 du Règlement 11-102 sur le régime du passeport ou de l'article 4.8 de ce règlement, selon le cas.

Pour consulter ces décisions, en obtenir copie ou effectuer une recherche à l'égard de celles-ci, veuillez vous rendre au site Internet de l'Institut canadien d'information juridique (CanLII) à l'adresse www.canlii.org.

Si vous désirez consulter les décisions rendues depuis la publication du dernier numéro du bulletin, vous n'avez qu'à suivre les indications suivantes : rendez-vous à l'adresse Internet www.canlii.org/fr/advancedsearch.html, à l'étape 3 - Date de décision, inscrivez la date du dernier bulletin et la date du jour, à l'étape 4 – Collections, sous la section Compétences, vérifiez que toutes les compétences sont sélectionnées, sous la section Législation, cocher le choix « aucune », sous la section Cours, cocher le choix « aucune », sous la section Tribunaux administratifs, cocher le choix « valeurs mobilières » et lancer la recherche en cliquant le bouton « chercher ».

6.9.3 Refus

Aucune information.

6.9.4 Révocations de l'état d'émetteur assujetti

Aucune information.

6.9.5 Divers

Aucune information.

6.10 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

6.11 ANNEXES ET AUTRES RENSEIGNEMENTS

ANNEXE 1 DÉPÔTS DE DOCUMENTS D'INFORMATION*RAPPORTS TRIMESTRIELS*

	Date du document
NOVAGOLD RESOURCES INC.	2015-08-31
SANDSPRING RESOURCES LTD.	2015-06-30
THERATECHNOLOGIES INC.	2015-08-31
URANIUM PARTICIPATION CORPORATION	2015-08-31

ÉTATS FINANCIERS ANNUELS

	Date du document
LES PRODUCTEURS AFFINOR INC.	2015-05-31
SOCIETE D'EXPLORATION MINIERE VIOR INC.	2015-06-30

RAPPORTS ANNUELS

	Date du document
LES PRODUCTEURS AFFINOR INC.	2015-05-31
SOCIETE D'EXPLORATION MINIERE VIOR INC.	2015-06-30

CIRCULAIRES EN VUE DE LA SOLLICITATION DE PROCURATION

	Date du document
NYX GAMING GROUP LIMITED	
ROYAL GOLD, INC.	
SANDSPRING RESOURCES LTD.	
STUDENT TRANSPORTATION INC.	

ANNEXE 2 DÉCLARATIONS D'INITIÉS CONFORMES (FORMAT ÉLECTRONIQUE - SEDI)

Liste des symboles SEDI

Depuis le 1^{er} novembre 2010, le délai de dépôt d'une déclaration d'initié est passé à cinq jours civils (sauf pour les déclarations initiales).

RELATIONS AVEC L'ÉMETTEUR ASSUJETTI		45 : Contrepartie d'un bien	* : L'astérisque en regard d'un solde de clôture signifie que l'initié ou son agent déposant a aussi indiqué un solde calculé par lui-même lorsque l'opération a été déposée.
1 :	Émetteur assujetti ayant acquis ses propres titres	46 : Contrepartie de services	
2 :	Filiale de l'émetteur assujetti	47 : Acquisition ou aliénation par don	
3 :	Porteur de titres qui détient en propriété véritable ou contrôle plus de % des titres d'un émetteur assujetti (Loi sur les valeurs mobilières du Québec – 10 % d'une catégorie d'actions) comportant le droit de vote ou droit de participer, sans limite, au bénéfice et au partage en cas de liquidation.	48 : Acquisition par héritage ou aliénation par legs	
4 :	Administrateur d'un émetteur assujetti	Dérivés émis par l'émetteur	AVIS
5 :	Dirigeant d'un émetteur assujetti	50 : Attribution d'options	L'information publiée dans cette annexe est tirée du rapport hebdomadaire produit par le Système électronique de déclaration des initiés (SEDI).
6 :	Administrateur ou dirigeant d'un porteur de titres visé en 3	51 : Levée d'options	
7 :	Administrateur ou dirigeant d'un initié à l'égard de l'émetteur assujetti ou d'une filiale de l'émetteur assujetti, autre que 4, 5 et 6	52 : Expiration d'options	
8 :	Initié présumé – six mois avant de devenir initié	53 : Attribution de bons de souscription	
NATURE DE L'OPÉRATION		54 : Exercice de bons de souscription	
Généralités		55 : Expiration de bons de souscription	
00 :	Solde d'ouverture – Déclaration initiale format SEDI	56 : Attribution de droits de souscription	
10 :	Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	57 : Exercice de droits de souscription	
11 :	Acquisition ou aliénation effectuée privément	58 : Expiration de droits de souscription	
15 :	Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	59 : Exercice au comptant	
16 :	Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	Dérivés émis par un tiers	
22 :	Acquisition ou aliénation suivant une offre publique d'achat, un regroupement ou une acquisition	70 : Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers	
30 :	Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionnariat	71 : Exercice d'un dérivé émis par un tiers	
35 :	Dividende en actions	72 : Autre règlement d'un dérivé émis par un tiers	
36 :	Conversion ou échange	73 : Expiration d'un dérivé émis par un tiers	
37 :	Division ou regroupement d'actions	Divers	
38 :	Rachat – annulation	90 : Changements relatifs à la propriété	
40 :	Vente à découvert	97 : Autres	
		99 : Correction d'information	
		NATURE DE L'EMPRISE	
		D : Propriété directe	
		I : Propriété indirecte	
		C : Contrôle	
		AUTRES MENTIONS	
		O : Opération originale	
		M : Première modification	
		M' : Deuxième modification	
		M" : Troisième modification, etc.	
		R : Opération déclarée hors délai (en retard).	

Les initiés ou leurs agents autorisés sont responsables des informations entrées dans le système et, par conséquent, de celles contenues dans le présent rapport. L'information entrée directement dans SEDI prévaut toutefois sur celle présentée cidessous. Certaines informations entrées par les initiés ou leurs agents, qui ne sont pas automatiquement traduites par le système, peuvent être publiées en français ou en anglais. Le personnel de l'Autorité rappelle aux initiés qu'ils doivent, en vertu de la Loi sur les valeurs mobilières, déclarer leur emprise ou une modification à leur emprise sur les titres d'un émetteur assujetti au Québec dans un délai de 5 jours, sauf dans certains cas précis. Ces opérations doivent être rapportées de façon exacte et claire. Pour informations, veuillez communiquer avec l'Autorité des marchés financiers.

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Acasti Pharma Inc.									
<i>Actions ordinaires (Actions de catégorie A)</i>									
Denis, Ronald	4		O	2014-01-24	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	3 333		
			M	2014-01-24	D	57 - Exercice de droits de souscription	3 333	1.4300	
			M'	2014-01-24	D	57 - Exercice de droits de souscription	6 667	1.4300	59 167
Advantage Oil & Gas Ltd.									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Angevine, Jill Terilee	4	R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	598		2 357
Balog, Stephen	4	R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	598		12 500
Fagerheim, Grant Bradley	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	598		10 622
Haggis, Paul	4	R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	747		15 623
McIntosh, Ronald A	4	R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	897		18 752
Ag Growth International Inc.									
<i>Droits Deferred Compensation Plan</i>									
Giesselman, Janet	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	271		1 820
Lambert, William Allen	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	180		17 722
Moore, Malcolm	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	179		1 323
White, David	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	198		5 877
Agellan Commercial Real Estate Investment Trust									
<i>Deferred Units</i>									
Dansereau, Richard	4		O	2015-09-30	D	53 - Attribution de bons de souscription	1 026		4 577
Ladouceur, Glen Joseph	7		O	2015-09-30	D	53 - Attribution de bons de souscription	781		942
Messina, Anthony	4		O	2015-09-30	D	53 - Attribution de bons de souscription	781		1 930
<i>Parts</i>									
Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	1		O	2013-01-17	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
		R	O	2015-08-13	D	38 - Rachat ou annulation	5 600	8.7166	5 600
		R	O	2015-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.8325	6 800
		R	O	2015-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.8681	6 800
		R	O	2015-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.8012	6 800
		R	O	2015-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.7376	6 800
		R	O	2015-08-20	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.7165	6 800
		R	O	2015-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.6678	6 800
			O	2015-08-13	D	38 - Rachat ou annulation	(5 600)		0
			O	2015-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-08-20	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		0
		R	O	2015-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.3724	6 800
		R	O	2015-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.6057	6 800
		R	O	2015-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	6 000	8.5038	6 000
		R	O	2015-08-27	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.5794	6 800
		R	O	2015-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	5 000	8.6148	5 000
		R	O	2015-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.6174	6 800
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.5354	6 800
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	4 700	8.5966	4 700
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.8504	6 800
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.8378	6 800
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	4 000	8.7738	4 000
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	8.7216	6 800

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	6 800	8.7081	6 800
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	6 800	8.7918	6 800
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	3 700	8.7238	3 700
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	6 800	8.8112	6 800
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	6 800	8.8668	6 800
			O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	6 800	8.8096	6 800
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	2 000	8.7970	2 000
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	6 800	8.6399	6 800
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	6 800	8.6006	6 800
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	6 800	8.5657	6 800
			O	2015-10-01	D 38	Rachat ou annulation	6 800	8.5515	6 800
			O	2015-10-02	D 38	Rachat ou annulation	6 800	8.5591	6 800
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	6 800	8.8437	6 800
			O	2015-08-24	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-08-25	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-08-26	D 38	Rachat ou annulation	(6 000)		0
			O	2015-08-27	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-08-28	D 38	Rachat ou annulation	(5 000)		0
			O	2015-08-31	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-01	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	(4 700)		0
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(4 000)		0
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(3 700)		0
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(2 000)		0
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-10-01	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-10-02	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	6 800	8.7991	6 800
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	(6 800)		0
Agrium Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Agrium Inc.	1		O	2015-09-01	D 38	Rachat ou annulation	100 000	101.2509USD	850 000
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	100 000	99.6059USD	950 000
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	100 000	101.0675USD	600 000
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	100 000	99.6208USD	700 000
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	100 000	101.5651USD	400 000
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	100 000	102.8577USD	740 000
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	100 000	103.3993USD	840 000
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	100 000	102.5123USD	700 000
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	(400 000)		300 000
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	100 000	102.5254USD	400 000
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	100 000	102.5741USD	500 000
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	100 000	104.9120USD	600 000
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	100 000	103.4620USD	700 000
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	100 000	100.1701USD	800 000
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	(500 000)		300 000

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(300 000)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(400 000)		300 000
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Everitt, David Charles	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	197	126.4700	4 255
Girling, Russell	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	332	126.4700	30 166
Henry, Susan A.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	93	126.4700	63 382
McLellan, A. Anne	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	94	126.4700	19 186
Pannell, Derek George	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	385	126.4700	17 939
Schmidt, Mayo	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	380	126.4700	4 948
Zaleschuk, Victor Jack	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	141	126.4700	39 321
Aimia Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Aimia Inc.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.1850	50 000
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.6364	50 000
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.2884	50 000
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.2166	50 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.3138	50 000
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.3747	50 000
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.4256	50 000
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.3603	50 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.0525	50 000
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	10.9500	50 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.1598	50 000
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.3241	50 000
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.2403	50 000
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.4996	50 000
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	11.4915	50 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	11.4386	25 000
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(25 000)		0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	11.2634	25 000
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(25 000)		0
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	11.5126	25 000
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(25 000)		0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	11.5792	25 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(25 000)		0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	11.7965	25 000
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(25 000)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	11.7082	25 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(25 000)		0
<i>Deferred Share Units</i>									
Adams, David L.	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	127	11.4900	7 772
Brown, Robert Ellis	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	984	11.4900	60 481

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Initié									
Porteur inscrit									
Doroniuk, Roman	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	376	11.4900	23 167
Duchesne, Rupert	4, 5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	1 393	11.4900	85 654
Ferstman, Joanne Shari	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	880	11.4900	54 055
Fortier, Michael M	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	355	11.4900	21 810
Graham, Elizabeth	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	608	11.4900	37 357
Horowitz, Beth Sharon	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	112	11.4900	6 881
Hounsell, Mark	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	56	11.4900	3 480
Laidley, David Howard	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	934	11.4900	57 435
Lips, Jan Pieter	7		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	17	11.4900	1 031
Port, Douglas D.	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	370	11.4900	22 690
Rossy, Alan	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	233	11.4900	14 293
Timpano, Vincent Robert	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	79	11.4900	4 811
Droits - Performance Share Units - Aimia LTIP									
Adams, David L.	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	456	11.4900	71 627
Allsop, Marc Stephen	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	210	11.4900	23 809
Baidwan, Shailesh Singh	7		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	167	11.4900	25 871
Duchesne, Rupert	4, 5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	1 457	11.4900	239 978
Graham, Elizabeth	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	384	11.4900	53 359
Hernandez Monteiro, Eric	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	336	11.4900	43 890
Hounsell, Mark	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	267	11.4900	43 612
Johnston, David William	7		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	689	11.4900	94 314
Lips, Jan Pieter	7		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	272	11.4900	39 711
Timpano, Vincent Robert	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	422	11.4900	70 979
Walker, Sandy	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	172	11.4900	24 794
Air Canada									
Deferred Share Units									
Green, Michael	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 873		10 844
Huot, Jean Marc	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 732		195 123
Leonard, Joseph Bernard	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 779		14 440
PAQUIN, MADELEINE	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 336		7 317
Richardson, David I.	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 873		100 231
Romanow, Roy	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 732		102 822
Sorensen, Vagn	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 873		103 673
Verschuren, Annette Marie	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 873		28 191
Wilson, Michael M.	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 448		19 810
Akita Drilling Ltd.									
Actions sans droit de vote									
Charlton, Loraine	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	203	8.6000	9 898
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	69	8.5000	9 967
Coleman, Raymond	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	290	8.6000	10 156
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	92	8.5000	10 248
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	303	8.5600	9 866
Dease, Colin	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	290	8.6000	4 680
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	33	8.5000	4 713
Eastly, Arthur	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	203	8.6000	7 219
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	69	8.5000	7 288
Heathcott, Linda A.	4, 6		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	203	8.6000	19 443
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	71	8.5000	19 514
Hensel, Fred	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	290	8.6000	22 345
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	212	8.5000	22 557
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	220	8.5600	22 055
Kushner, Craig	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	290	8.6000	12 041
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	89	8.5000	12 130
Mohan, Harish	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	203	8.6000	7 148
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	24	8.5000	7 172
RICHARDSON, DALE	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	203	8.6000	32 987
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	71	8.5000	33 058

Émetteur Titre	Relation	Retard	État opé- ration	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Initié									
Porteur inscrit									
Roth, Murray	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	290	8.6000	50 046
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	89	8.5000	50 135
Ruud, Karl	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	290	8.6000	40 295
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	89	8.5000	40 384
Southern, Nancy C.	4, 6		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	203	8.6000	23 352
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	71	8.5000	23 423
Southern, Ronald D.	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	203	8.6000	33 343
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	71	8.5000	33 414
Spitznagel, Curt Perry	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	203	8.6000	7 943
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	71	8.5000	8 014
Wilmot, Harry	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	203	8.6000	703
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	5	8.5000	708
WILSON, Charles W.	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	203	8.6000	17 268
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	59	8.5000	17 327
Alamos Gold Inc.									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Fleck, David Alexander	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 459		35 911*
Algoma Central Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
E-L Financial Corporation Limited	3		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	636 300	15.3000	10 515 220
Algonquin Power & Utilities Corp.									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Ball, Christopher James	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 511	9.4400	27 009
Moore, Kenneth	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 511	9.4400	75 759
Saidi, Masheed Hegi	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 043	9.4400	4 032
Samil, Dilek	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 043	9.4400	4 032
Steeves, George Lester	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 955	9.4400	33 277
Alimentation Couche-Tard Inc.									
<i>Actions à droit de vote subalterne Catégorie B</i>									
Leroux, Monique F.	4		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	60.4220	1 250
AltaGas Ltd.									
<i>Droits Restricted Units (RU)</i>									
Clements, Paul Carson	7		O	2015-09-28	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(521)		
			M	2015-09-29	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(521)		989
Thakur, Joy Sumanan	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(3 242)		3 021
Altius Minerals Corporation									
<i>Droits DSUs</i>									
Baker, John	4, 5		O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	75	11.7100	18 607
Mifflin, Frederick James	4		O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 270		
			M	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 359		26 364
Sherk, Susan Bradley	4		O	2006-11-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 270		
			M	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 359		26 364
Strauss, James Digby Ronald	4		O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 270		
			M	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 350		24 062
Stylianides, Anna	4		O	2015-05-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 270		4 270
Warr, Donald James	4		O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 270		
			M	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 359		26 364
<i>Droits SARs</i>									
Lewis, Benjamin Gerard	5		O	2014-10-09	D	56 - Attribution de droits de souscription	100 000	10.8200	
			M	2014-10-09	D	56 - Attribution de droits de souscription	(100 000)	10.8200	50 000
			O	2015-09-28	D	59 - Exercice au comptant	(50 000)	0.8880	0
Wells, Chad	5		O	2014-10-10	D	56 - Attribution de droits de souscription	100 000	10.8200	
			M	2014-10-10	D	59 - Exercice au comptant	(100 000)	10.8200	50 000
			O	2015-09-28	D	59 - Exercice au comptant	(50 000)	0.8880	0
Winter, Stephen Lawrence	5		O	2014-10-10	D	56 - Attribution de droits de souscription	100 000	10.8200	

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
			M	2014-10-10	D	56 - Attribution de droits de souscription	(100 000)	10.8200	50 000
			O	2015-09-28	D	59 - Exercice au comptant	(50 000)	0.8880	0
<i>SARs</i>									
Dalton, Brian	4, 5		O	2014-10-10	D	56 - Attribution de droits de souscription	166 666	10.8200	
			M	2014-10-10	D	59 - Exercice au comptant	(166 666)	10.8200	
			M'	2014-10-10	D	59 - Exercice au comptant	(166 666)	10.8200	83 334*
			O	2015-09-28	D	59 - Exercice au comptant	(83 333)	0.8880	1
American Core Sectors Dividend Fund									
<i>Parts de fiducie</i>									
American Core Sectors Dividend Fund	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	10.5600	2 477 480
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	1 700	10.3865	2 479 180
Amex Exploration inc.									
<i>Bons de souscription</i>									
Carrier, Pierre	4, 5								
9254-4923 Québec Inc.	PI		O	2014-08-26	I	55 - Expiration de bons de souscription	(200 000)	0.1500	0
Trottier, Jacques	4, 5								
Trotco Exploration Inc.	PI		O	2014-03-28	I	55 - Expiration de bons de souscription	(200 000)	0.2500	250 000
			O	2014-08-26	I	55 - Expiration de bons de souscription	(250 000)	0.1500	0
<i>Options</i>									
Carrier, Pierre	4, 5		O	2014-12-02	D	52 - Expiration d'options	(100 000)	0.3000	900 000
Shareck, André	4		O	2014-12-02	D	52 - Expiration d'options	(100 000)	0.3000	650 000
Trottier, Jacques	4, 5		O	2014-12-03	D	52 - Expiration d'options	(250 000)	0.3000	1 350 000
ARC Resources Ltd.									
<i>Deferred Share Units (DSU) (Cash based only)</i>									
Dielwart, John Patrick	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 243		20 391*
Dyment, Fred J.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 946		24 420*
Hearn, Timothy James	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 946		20 354*
Houck, James Curtis	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 270		27 273*
Kvisle, Harold N.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 036		34 799*
O'Neill, Kathleen M.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 705		31 501*
Pinder, Herbert	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 243		42 260*
Sembo, William, George	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 822		9 181*
Van Wielingen, Mac Howard	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 726		78 559*
Argex Titane Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Haddad, Mazen	4		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	50 000	0.0700	2 575 000
			O	2015-10-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	30 000	0.0700	2 605 000
Arsenal Energy Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
MacKay, Ronald Neil	4								
101029936 Saskatchewan Ltd.	PI		O	2015-10-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	18 000	1.7000	551 040*
Artis Real Estate Investment Trust									
<i>Deferred Units</i>									
Crewson, Delmore Clair William	4		O	2006-06-09	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	473	12.6800	473
Martens, Cornelius	4, 5		O	2004-12-17	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	473	12.6800	473
Rimer, Ronald Albert	4		O	2014-02-27	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	473	12.6800	473
Ryan, Patrick Gowan	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 710	12.6800	9 470
Thielmann, Victor	4		O	2004-12-17	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	473	12.6800	473
Townsend, Kenneth	4		O	2004-12-17	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	473	12.6800	473
Warkentin, Edward	4, 5		O	2004-12-17	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	473	12.6800	473
<i>Parts</i>									

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
Warkentin, Edward	4, 5								
E L Warkentin (2008) Law Corporation	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 950	12.6900	38 675
Aston Hill Financial Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Aston Hill Financial Inc.	1		O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	0.3540	10 000
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	0.3500	13 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	5 000	0.3200	18 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	563 500	0.3100	581 500
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	7 000	0.3371	588 500
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	11 898	0.3300	600 398
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	67 500	0.3113	667 898
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	9 000	0.2800	676 898
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	0.3000	678 898
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	9 000	0.3050	687 898
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	0.3735	697 898
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(674 898)		23 000
Fielding, John David	4		O	2015-10-02	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	1 200 000	0.4500	
Dark Bay International Ltd.	PI		M	2015-10-02	C	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	2 666 666	0.4500	3 676 666
<i>Bons de souscription 2015</i>									
Fielding, John David	4								
Dark Bay International Ltd.	PI		O	2014-02-03	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-02	C	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	2 666 666		2 666 666
<i>Débetures convertibles</i>									
Aston Hill Financial Inc.	1		O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 2 000.00	88.4900	\$ 2 000.00
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 38 000.00	88.4800	\$ 40 000.00
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 2 000.00	86.2400	\$ 118 000.00
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 76 000.00	86.2400	\$ 116 000.00
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 2 000.00	89.0000	\$ 120 000.00
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 2 000.00	89.0000	\$ 122 000.00
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 2 000.00	88.4800	\$ 124 000.00
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 2 000.00	90.4900	\$ 126 000.00
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 120 000.00)		\$ 6 000.00
<i>Options</i>									
Cheng, Benedict	4		O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)		175 000
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(125 000)		50 000
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-02-11	D	52 - Expiration d'options	(33 333)		215 000
Slemko, Derek Lee	5		O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)		300 000
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		250 000
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)		150 000
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(100 000)		50 000
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
ATCO LTD.									
<i>Actions sans droit de vote Class I</i>									
ATCO Ltd.	1		O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	39.3240	15 000
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(15 000)		0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	26 800	38.6367	26 800
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(26 800)		0
Charlton, Loraine M.	7								
RRSP	PI		O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7	39.2000	1 128
Francis, Robert, B	7		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6	39.2000	
			M	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6	38.8816	1 049
Werth, Susan R	4								
RRSP	PI		O	2015-03-31	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1	46.0400	275
			O	2015-06-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1	40.6961	276
			O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1	38.8800	277
Athabasca Oil Corporation									

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
<i>Deferred Share Units</i>									
Fierro, Carlos Antonio	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	9 843	1.2700	89 448
Haggis, Paul	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 476	1.2700	70 849
Atlantic Gold Corporation (previously Spur Ventures Inc.)									
<i>Actions ordinaires</i>									
Beedie, Ryan K	3								
Beedie Investments Ltd.	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	220 000	0.3477	18 449 848
Atlantic Power Corporation									
<i>Débetures convertibles 5.6</i>									
Atlantic Power Corporation	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 28 000.00	93.9800USD	\$ 156 000.00
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 184 000.00	93.8400USD	\$ 340 000.00
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 20 000.00	94.0100USD	\$ 360 000.00
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 11 000.00	94.5200USD	\$ 371 000.00
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 71 000.00	94.8500USD	\$ 442 000.00
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 133 000.00	94.9800USD	\$ 575 000.00
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 29 000.00	94.9500USD	\$ 604 000.00
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 38 000.00	94.9700USD	\$ 642 000.00
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 6 000.00	94.0200USD	\$ 648 000.00
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 13 000.00	94.5000USD	\$ 661 000.00
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 13 000.00	94.5000USD	\$ 674 000.00
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 13 000.00	94.4000USD	\$ 687 000.00
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 13 000.00	94.1100USD	\$ 700 000.00
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 13 000.00	94.1100USD	\$ 713 000.00
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 13 000.00	94.2500USD	\$ 726 000.00
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 8 000.00	94.0500USD	\$ 734 000.00
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 700 000.00)		\$ 34 000.00
<i>Deferred Share Units</i>									
Duncan, Richard Foster	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 469		58 077
Gerstein, Irving Russell	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	10 270		31 081
HARTWICK, KENNETH	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 092		135 338
Howell, Kevin	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 469		17 525
Ladhani, Holli	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 403		79 517
McNeil, John Alexander	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 469		24 776
Palter, Gilbert Samuel	4		O	2015-06-23	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 469		7 469
Ressel, Teresa	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 092		20 613
AuRico Metals Inc.									
<i>Deferred Share Units</i>									
Colterjohn, Richard Mark	4		O	2015-07-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	93 334		93 334
Day, Anne	4		O	2015-07-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	40 000		40 000
Garson, Anthony	4		O	2015-07-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	40 000		40 000
McCluskey, John	4		O	2015-07-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	40 000		40 000
Spiteri, Joseph George	4		O	2015-07-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	40 000		40 000
Stairs, Janice Alayne	4		O	2015-07-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	40 000		40 000
<i>Performance Share Units</i>									
Chausse, Robert Joseph	5		O	2015-07-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	400 000		400 000
Fitzgerald, John Michael	5		O	2015-07-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	400 000		400 000
Perry, Scott Graeme	4		O	2015-07-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	600 000		600 000

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Richter, Christopher Hans	4, 5		O	2015-07-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	600 000		600 000
Rockingham, Christopher John	5		O	2015-07-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-06	D	56 - Attribution de droits de souscription	400 000		400 000
Axia NetMedia Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Axia NetMedia Corporation	1		O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	3.0000	2 500
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(2 500)		0
<i>Restricted Share Units</i>									
Tremaine, Dean Gordon	5		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	6 507		31 024
Ballard Power Systems Inc.									
<i>Parts Deferred Share Units</i>									
Bourne, Ian Alexander	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	10 802	1.6200	226 798
Hayhurst, Douglas Palmer	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	10 031	1.6200	109 353
Kilroy, Edwin Joseph	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	7 716	1.6200	149 337
Roche, James Norman	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	6 173	1.6200	7 464
Stephenson, Carol M.	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	7 716	1.6200	120 723
Sutcliffe, David B.	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	6 173	1.6200	122 796
Sutcliffe, Ian Douglas	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	6 173	1.6200	36 895
Banque Canadienne Impériale de Commerce									
<i>Actions ordinaires</i>									
CIBC	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	95.3089	20 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(20 000)	95.3089	0
Banque Nationale du Canada									
<i>Actions ordinaires</i>									
Thabet, Pierre	4		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	41.9000	4 711
Banque Pacifique et de l'ouest du Canada									
<i>Actions ordinaires</i>									
Matrundola, Telemaco (Tel)	5								
CIBC Margin - joint with spouse	PI		O	2015-10-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	450	4.2100	5 450
			O	2015-10-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	4.1800	5 850
TFSA	PI		O	2015-10-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(450)	4.1878	0
TAYLOR, DAVID ROY	4, 7, 6, 5								
Scotia - Avstar	PI		O	2015-10-05	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	4.3200	161 100
			O	2015-10-05	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	4.3100	161 300
			O	2015-10-05	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	4.3300	162 000
Banque Royale du Canada									
<i>Actions privilégiées Non-Cumulative Series BF</i>									
McGregor, Alex Douglas	5		O	2003-02-05	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
		R	O	2015-03-09	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	10 000	25.0000	10 000
Baylin Technologies Inc.									
<i>Deferred Share Units</i>									
Day, Stockwell	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 250	2.0000	15 107
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 000	8.0000	20 107
Jones, Douglas Aubrey	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 250	2.0000	15 107
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 000	8.0000	20 107
Reiter, Barry	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 667	2.0000	26 178
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 000	8.0000	31 178
SIMMONDS, DONALD E.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 250	1250.0000	
			M	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 250	2.0000	15 107
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 000	8.0000	20 107
Wolkin, Harold Morton	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 667	2.0000	20 140
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 000	8.0000	25 140
Baytex Energy Corp.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Arthur, Kendall Douglas	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	291	4.2700	13 954

Émetteur	Relation	Retard	État opé-ration	Date de l'opération	Emp-prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	97	4.2700	
			M	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	97	4.2700	14 051
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(91)	4.1700	13 960
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(30)	4.1700	13 930
Bowzer, James Lee	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	27 600	4.2700	123 128
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	4 145	4.2700	127 273
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(16 545)	4.1700	110 728
Brussa, John Albert	4		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	20 000	4.0000	517 697
Dargan, Naveen	4		O	2015-09-29	D	47 - Acquisition ou aliénation par don	(100 000)		91 193
Joseph Dargan	PI		O	2010-12-31	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-29	C	47 - Acquisition ou aliénation par don	50 000	3.9600	50 000
Kristina Dargan	PI		O	2010-12-31	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-29	C	47 - Acquisition ou aliénation par don	50 000	3.9600	50 000
Shwed, Dale Orest	4								
Shwed Family Trust Two	PI		O	2015-10-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	4.0000	25 500
<i>Performance Awards</i>									
Arthur, Kendall Douglas	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(164)		19 609
Bowzer, James Lee	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(13 334)		118 668
<i>Restricted Awards</i>									
Arthur, Kendall Douglas	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(88)		10 561
Bowzer, James Lee	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(3 334)		29 668
BCE Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Oosterman, Wade	7		O	2015-09-29	D	51 - Exercice d'options	106 190	39.7300	206 190
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(106 190)	54.0100	100 000
<i>Options</i>									
Oosterman, Wade	7		O	2015-09-29	D	51 - Exercice d'options	(106 190)	39.7300	344 497
BlackBerry Limited (formerly Research In Motion Limited)									
<i>Actions ordinaires</i>									
Beard, Martin James	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	16 292		31 774
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(8 921)	6.0806USD	22 853
			O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	81 460		104 313
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(44 587)	6.0806USD	59 726
Fairfax Financial Holdings Limited	3								
General Fidelity Ins.	PI		O	2015-09-30	I	22 - Acquisition ou aliénation suivant une offre publique d'achat, regroupement ou acquisition	(1 952 400)		0
TIG Insurance Co.	PI		O	2015-09-30	I	22 - Acquisition ou aliénation suivant une offre publique d'achat, regroupement ou acquisition	1 952 400		6 023 500
Ho, Sai Yuen (Billy)	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	12 219		50 965
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(6 738)	6.0806USD	44 227
Louks, Ronald Allen	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	16 292		71 596
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 320)	6.0806USD	66 276
Mackey, James	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	13 034		42 043
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 922)	6.0806USD	38 121
White-Ivy, Nita	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	6 110		92 593
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(3 412)	6.0806USD	89 181
Yersh, James	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	16 419		103 592
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(8 079)	8.1804	95 513
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	11 927		107 440
			O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 964)	8.0154	101 476
Zipperstein, Steven	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	40 730		155 051
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(22 368)	6.0806USD	132 683
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	13 517		146 200
			O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(7 605)	6.0854USD	138 595
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	116 624		255 219
			O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(65 580)	6.0854USD	189 639
<i>Performance Restricted Share Units</i>									

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
Beard, Martin James	5		O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	77 380		150 692
Chennakeshu, Sandeep	5		O	2014-08-18	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	95 238		95 238
Ho, Sai Yuen (Billy)	5		O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	83 332		138 316
Louks, Ronald Allen	5		O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	59 523		132 835
Mackey, James	5		O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	59 523		118 173
White-Ivy, Nita	5		O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	44 641		72 133
Yersh, James	5		O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	107 142		181 024
Zipperstein, Steven	5		O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	214 285		397 568
<i>Restricted Share Units</i>									
Beard, Martin James	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	(16 292)		345 111
			O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	(81 460)		263 651
			O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	51 587		361 403
Chen, John	4, 5		O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	317 460		13 433 066
Chennakeshu, Sandeep	5		O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	63 492		1 643 131
Ho, Sai Yuen (Billy)	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	(12 219)		223 797
			O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	55 555		236 016
Louks, Ronald Allen	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	(16 292)		256 548
			O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	39 682		272 840
Mackey, James	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	(13 034)		163 663
			O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	39 682		176 697
White-Ivy, Nita	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	(6 110)		157 024
			O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	29 761		163 134
Wiese, Carl James	5		O	2015-07-13	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
		R	O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	317 460		317 460
Yersh, James	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	(16 419)		296 141
			O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	71 428		312 560
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(11 927)		284 214
Zipperstein, Steven	5		O	2015-09-29	D	57 - Exercice de droits de souscription	(40 730)		618 033
			O	2015-09-28	D	56 - Attribution de droits de souscription	142 857		658 763
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(13 517)		604 516
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(116 624)		487 892
Blue Ribbon Income Fund (formerly Citadel Diversified Investment Trust)									
<i>Parts de fiducie</i>									
Blue Ribbon Income Fund	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.7600	3 000
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.7600	0
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.8800	3 000
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.8800	0
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	900	8.7300	900
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(900)	8.7300	0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.7800	3 000
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.7800	0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.6800	3 000
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.6800	0
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.6400	3 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.6400	0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.6000	3 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.6000	0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	8.8100	1 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)	8.8100	0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	8.8200	2 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(2 000)	8.8200	0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.8000	3 000
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.8000	0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.7300	3 000
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.7300	0

Émetteur	Relation	Retard	État opé-ration	Date de l'opération	Emp-prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.6800	3 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.6800	0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.5200	3 000
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.5200	0
Boardwalk Real Estate Investment Trust									
<i>Parts de fiducie</i>									
Boardwalk Real Estate Investment Trust	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	5 000	53.4740	5 000
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)	53.4740	0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	54.2000	2 000
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(2 000)	54.2000	0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	54.7000	1 000
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)	54.7000	0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	55.6511	18 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(18 000)	55.6511	0
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	14 900	55.6300	14 900
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(14 900)	55.6300	0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	11 100	55.2500	11 100
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(11 100)	55.2500	0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	55.0333	15 000
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(15 000)	55.0333	0
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	5 000	54.5000	5 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)	54.5000	0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	5 000	53.9444	5 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)	54.9444	0
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	54.4913	15 000
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(15 000)	54.4913	0
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	53.8900	1 000
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)	53.8900	0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	54.0337	15 000
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(15 000)	54.0337	0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	54.3450	10 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(10 000)	54.3450	0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	5 000	54.1800	5 000
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)	54.1800	0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	52.9760	15 000
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(15 000)	52.9760	0
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	2 400	53.6000	2 400
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(2 400)	53.6000	0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	6 600	52.6536	6 600
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(6 600)	52.6536	0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	53.7600	2 000
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(2 000)	53.7600	0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	19 700	54.8202	19 700
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(19 700)	54.8202	0
Bombardier Inc.									
<i>Deferred Stock Units/Unités d'actions différées</i>									
Beaudoin, Laurent	4, 5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	32 190	1.5633	70 623
Bissonnette, Joanne	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16 095		146 981
Bombardier, J.R. André	4, 5, 3		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	32 190		346 062
Brooks, Martha	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	36 482		312 189
Desautels, L. Denis	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16 095		250 122
Fontaine, Jean-Louis	4, 5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	32 190		344 374
Fraser, Sheila Sarah Margaret	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	36 482		197 341
Johnson, Daniel	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16 095	1.5633	228 943
Monty, Jean Claude	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	38 628		560 464
Pandit, Vikram S.	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	32 190		103 963
Pichette, Patrick	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	38 628		141 796

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Represas, Carlos	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16 095		280 362
Bonavista Energy Corporation									
<i>Options</i>									
Jensen, Bruce Wayne	5		O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(17 000)	28.8400	382 100
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(17 000)	25.8000	365 100
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(21 600)	26.0700	343 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(43 200)	15.2100	300 300
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(22 650)	13.9400	277 650
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(22 650)	13.8000	255 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(52 500)	13.9300	202 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(52 500)	16.3000	150 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(150 000)	12.9800	0
Kobelka, Dean Mark	5		O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(22 650)	13.8000	228 450
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(52 500)	13.9300	175 950
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(22 650)	13.9400	153 300
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(21 600)	26.0700	131 700
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(43 200)	15.2100	88 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(22 650)	13.8000	
			M	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(18 000)	25.8000	70 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(52 500)	16.3000	18 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(18 000)	28.8400	0
Lake, Magni	5		O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(75 000)	13.6800	75 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(37 500)	13.9300	37 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(37 500)	16.3000	0
Merkel, Wayne Edward	5		O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(25 500)	28.8400	
			M	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(17 000)	28.8400	217 100
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(17 000)	25.8000	200 100
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(21 600)	26.0700	178 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(43 200)	15.2100	135 300
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(22 650)	13.9400	112 650
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(22 650)	13.8000	90 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(45 000)	13.9300	45 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(45 000)	16.3000	0
Ranger, Colin	5		O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 800)	28.8400	167 300
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 800)	25.8000	160 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(9 000)	26.0700	151 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(18 000)	15.2100	133 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 750)	13.9400	126 750
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 750)	13.8000	120 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(15 000)	13.9300	105 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(15 000)	16.3000	90 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(90 000)	12.9800	0
Robinson, Lynda Julie	5		O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(15 500)	28.8400	199 400
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(15 500)	25.8000	183 900
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(18 900)	26.0700	165 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(37 800)	15.2100	127 200
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(18 600)	13.9400	108 600
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(18 600)	13.8000	90 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(45 000)	13.9300	45 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(45 000)	16.3000	0
Shimek, Scott	5		O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 800)	28.8400	77 300
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 800)	25.8000	70 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(9 000)	26.0700	61 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(18 000)	15.2100	43 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 750)	13.9400	36 750
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 750)	13.8000	30 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(15 000)	13.9300	15 000

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
Skehar, Jason Edward	4, 5		O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(15 000)	16.3000	0
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(31 668)	28.8400	698 168
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(31 668)	25.8000	666 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(55 500)	26.0700	611 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(111 000)	15.2100	500 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(200 000)	16.1500	300 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(150 000)	13.9300	150 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(150 000)	16.3000	0
Stewart, Cory James	5		O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 800)	28.8400	138 800
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 800)	25.8000	132 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(9 000)	26.0700	123 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(18 000)	15.2100	105 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(15 000)	13.9400	90 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(15 000)	13.8000	75 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(37 500)	13.9300	37 500
			O	2015-09-30	D	51 - Exercice d'options	(37 500)	16.3000	0
Wilhelm, Scott	5		O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 800)	28.8400	74 300
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 800)	25.8000	67 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(9 000)	26.0700	58 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(18 000)	15.2100	40 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 750)	13.9400	33 750
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(6 750)	13.8000	27 000
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(13 500)	13.9300	13 500
			O	2015-09-30	D	52 - Expiration d'options	(13 500)	16.3000	0
Bonterra Energy Corp.									
<i>Options</i>									
Curtis, Brad Allen	5		O	2015-10-02	D	50 - Attribution d'options	55 000	20.4600	208 000
Drummond, Gary J.	4		O	2015-10-05	D	50 - Attribution d'options	25 000	20.4600	115 000
			O	2015-10-05	D	52 - Expiration d'options	(30 000)	58.0100	85 000
Fink, George Frederick	4, 5, 3		O	2015-10-02	D	50 - Attribution d'options	55 000	20.4600	180 000
Jarock, Randy M.	4		O	2015-10-02	D	50 - Attribution d'options	25 000	20.4600	85 000
Jonsson, Carl Roland	4		O	2015-10-02	D	50 - Attribution d'options	25 000	20.4600	85 000
Neumann, Adrian	5		O	2015-10-02	D	50 - Attribution d'options	55 000	20.4600	231 500
Thompson, Robb Douglas	5		O	2015-10-02	D	50 - Attribution d'options	55 000	20.4600	180 000
Tourigny, Rodger	4		O	2015-10-02	D	50 - Attribution d'options	25 000	20.4600	145 000
Boston Pizza Royalties Income Fund									
<i>Parts</i>									
Boston Pizza Royalties Income Fund	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(24 900)		0
BrightPath Early Learning Inc. (formerly Edleun Group, Inc.)									
<i>Actions ordinaires</i>									
BrightPath Early Learning Inc.	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	0.3200	39 500
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	0.3300	49 500
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	6 500	3277.0000	56 000
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	0.3550	66 000
			O	2015-10-06	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	0.3500	76 000
			O	2015-10-06	D	38 - Rachat ou annulation	(39 500)		36 500
Vision Capital Corporation	3								
Vision Opportunity Fund Limited Partnership	PI		O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	23 082	0.3323	12 150 217*
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	79 709	0.3400	12 229 926*
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 147	0.3400	12 237 073*
Vision Opportunity Fund Limited Partnership 2	PI		O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 608	0.3323	3 122 172*
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(57 139)	0.3400	3 065 033*
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 692	0.3400	3 066 725*
Vision Opportunity Fund Trust	PI		O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 774	0.3323	1 809 948*
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 601)	0.3400	1 789 347*
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	844	0.3400	1 790 191*
Vision Opportunity Non-Resident Fund Limited Partnership	PI		O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 036	0.3323	654 971*

Émetteur	Relation	Retard	État opérationnel	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 969)	0.3400	653 002*
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	317	0.3400	653 319*
Brookfield Asset Management Inc.									
<i>Actions ordinaires Class A Limited Voting</i>									
Brookfield Asset Management Inc.	1		O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	81 900	30.4772USD	81 900
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	66 200	30.1627USD	148 100
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(148 100)		0
Partners Limited	3		O	2015-05-12	D	35 - Dividende en actions	274 978		824 935
			O	2015-05-12	D	35 - Dividende en actions	42 560		867 495
<i>Deferred Share Units</i>									
Braly, Angela F.	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	3	29.9100USD	729
		R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 463	29.9100USD	2 192
Coutu, Marcel R.	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	117	40.1200	32 060
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	9	29.9100USD	32 069
		R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	366	29.9100USD	32 435
Kempston Darkes, V. Maureen	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	157	40.1200	43 713
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	16	29.9100USD	43 729
		R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	689	29.9100USD	44 418
Kerr, David Wylie	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	74	40.1200	22 468
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	15	29.9100USD	22 483
		R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	627	29.9100USD	23 110
Liebman, Lance Malcolm	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	142	40.1200	39 992
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	16	29.9100USD	40 008
		R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	689	29.9100USD	40 697
Lind, Philip Bridgman	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	427	40.1200	115 630
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	29	29.9100USD	115 659
		R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 337	29.9100USD	116 996
McKenna, Frank	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	354	40.1200	113 834
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	96	29.9100USD	113 930
		R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 179	29.9100USD	118 109
Nasr, Youssef	8		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	46	40.1200	15 441
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	15	29.9100USD	15 456
		R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	690	29.9100USD	16 146
O'Donnell, Augustine Thomas	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	16	40.1200	11 708
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	31	29.9100USD	11 739
		R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 379	29.9100USD	13 118
Seek, Ngee Huat	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	29	40.1200	15 047
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	31	29.9100USD	15 078
		R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 379	29.9100USD	16 457
Taylor, Diana	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	42	40.1200	17 835
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	29	29.9100USD	17 864
		R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 253	29.9100USD	19 117
Taylor, George Simpson	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	351	40.1200	93 467
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	17	29.9100USD	93 484
		R	O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	773	29.9100USD	94 257
Brookfield Renewable Energy Partners L.P.									
<i>Parts de société en commandite</i>									
Brookfield Renewable Energy Partners L.P.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	36.5114	15 000
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	36.2444	22 500
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	35.8344	27 500
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	35.4532	32 500
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	35.5100	37 500
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	5 000	27.6401USD	20 000
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	27.1456USD	25 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	27.0372USD	30 000
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	26.8860USD	35 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	2 500	26.7169USD	40 000

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(20 000)		20 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(20 000)		0
BRP Inc.									
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>									
BRP Inc.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	26.8128	20 000
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	26.5934	40 000
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	26.9450	50 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	26.5030	70 000
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	26.4195	80 000
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	26.4306	100 000
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	26.6711	120 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	27.0138	140 000
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	26.3148	160 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	14 100	26.2785	174 100
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	312 400	26.7845	486 500
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	26.9590	506 500
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	26.4415	526 500
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	27.0737	546 500
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	15 600	27.2533	562 100
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	27.2718	582 100
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	27.2718	602 100
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	26.6287	622 100
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	18 500	26.1652	640 600
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	25.5251	660 600
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	24.9975	680 600
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(680 600)		0
BSM Technologies Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Gildner, John William	4		O	2015-09-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			131 150
Gutman, Andrew	4		O	2015-09-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			90 139
Juba, Lawrence Gerald	5		O	2015-09-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			42 720
Metcalfe, Leonard Harold	4		O	2015-09-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			60 876
<i>Options</i>									
Gildner, John William	4		O	2015-09-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			42 720
Gutman, Andrew	4		O	2015-09-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			234 960
Juba, Lawrence Gerald	5		O	2015-09-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			364 828
Metcalfe, Leonard Harold	4		O	2015-09-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			32 040
CAE Inc.									
<i>Deferred Share Units</i>									
Barents, Brian	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 244	13.7000	95 820
Billson, Margaret	4		O	2015-08-12	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 373	13.7000	1 373
Fortier, Michael M	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 733	13.7000	35 313
Gagne, Paul Ernest	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 778	13.7000	110 626
Hankinson, James Floyd	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 950	13.7000	125 292
MacGibbon, Alan	4		O	2015-09-23	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 560	13.7000	
			M	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 560	13.7000	3 506
Manley, John Paul	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 608	13.7000	79 399
Schoemaker, Peter J.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 110	13.7000	71 155
Stevens, Andrew John	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 873	13.7000	27 669
Stevenson, Katharine Berghuis	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 443	13.7000	82 436
Caldwell U.S. Dividend Advantage Fund									
<i>Parts</i>									
Caldwell US Dividend Advantage Fund	1		O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	1 900	8.7931	44 200
CALDWELL, BRENDAN T.N.	7								
Brendan Caldwell RESP	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	8.9500	1 500
Calfrac Well Services Ltd.									

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
<i>Actions ordinaires</i>									
Brown, James Michael	5		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	2.2926	8 000*
Calfrac Well Services Ltd.	1		O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	10 000		650 800*
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	2 000		652 800*
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	90 000		742 800*
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	42 300		785 100*
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	52 800		197 100*
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	40 000		237 100*
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(102 000)		135 100*
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(135 100)		0
<i>Options 2004 Stock Option Plan</i>									
Ellingson, Mark Ryan	5		O	2015-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	35 000	3.5300	35 000*
Leier, Chad Jeremy	5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	20 000	3.5300	123 500*
<i>RSU</i>									
Ellingson, Mark Ryan	5		O	2015-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 000		8 000*
Leier, Chad Jeremy	5		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 000		20 402*
Callidus Capital Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Callidus Capital Corporation	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	2 600	13.2500	2 600
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(2 600)		0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	2 600	13.1315	2 600
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(2 600)		0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	2 600	13.3808	2 600
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(2 600)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	2 600	13.1000	2 600
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(2 600)		0
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	2 600	13.1038	2 600
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(2 600)		0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	2 600	13.0435	2 600
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(2 600)		0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	2 600	12.9981	2 600
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(2 600)		0
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	2 600	12.9615	2 600
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(2 600)		0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	600	12.9933	600
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(600)		0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	800	12.8538	800
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(800)		0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	12.8650	1 200
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(1 200)		0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	2 600	12.9296	2 600
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(2 600)		0
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	700	12.8586	700
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(700)		0
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	12.8470	1 000
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	900	12.8311	900
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(900)		0
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	2 600	12.9408	2 600
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(2 600)		0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	800	12.8325	800
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(800)		0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	700	12.5643	700
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(700)		0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	12.5730	1 000

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	2 600	12.7508	2 600
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(2 600)		0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	700	12.0743	700
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(700)		0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	900	12.1267	900
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(900)		0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	12.0140	1 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	1 800	12.0889	1 800
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(1 800)		0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	800	12.1413	800
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(800)		0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	300	12.1667	300
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	12.1200	1 200
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(1 200)		0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	1 100	12.0209	1 100
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(1 100)		0
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	11.9595	1 000
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	1 600	11.9594	1 600
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(1 600)		0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	11.6650	1 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	1 600	11.7394	1 600
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(1 600)		0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	900	11.3322	900
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(900)		0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	700	11.2443	700
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(700)		0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	11.2870	1 000
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	800	11.2250	800
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(800)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	1 100	11.1627	1 100
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(1 100)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	700	11.2764	700
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(700)		0
Canaccord Genuity Group Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Canaccord Genuity Group Inc.		1							
RBC Dominion Securities	PI		O	2015-09-08	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.6556	36 000
			O	2015-09-09	I	38 - Rachat ou annulation	4 900	5.5669	40 900
			O	2015-09-10	I	38 - Rachat ou annulation	4 900	5.5316	45 800
			O	2015-09-11	I	38 - Rachat ou annulation	4 900	5.4955	50 700
			O	2015-09-14	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.4742	55 700
			O	2015-09-15	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.6025	60 700
			O	2015-09-16	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.6677	65 700
			O	2015-09-17	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.8074	70 700
			O	2015-09-18	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.8746	75 700
			O	2015-09-21	I	38 - Rachat ou annulation	4 800	6.0179	80 500
			O	2015-09-22	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.8738	85 500
			O	2015-09-23	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.7107	90 500
			O	2015-09-24	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.5248	95 500
			O	2015-09-25	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.4211	100 500
			O	2015-09-28	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.2090	105 500

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-29	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.1774	110 500
			O	2015-09-30	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.2736	115 500
			O	2015-10-01	I	38 - Rachat ou annulation	5 000	5.3014	20 000
			O	2015-09-30	I	38 - Rachat ou annulation	(100 500)		15 000
de Rosnay, Alexis	7								
HSBC InvestDirect	PI		O	2015-09-30	I	57 - Exercice de droits de souscription	120 000		250 367
			O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(56 004)	5.2315	194 363
Lyons, Terrence	4		O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	5.2500	34 413
Julie Paul	PI		O	2015-10-01	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 500	5.2500	3 575
Whitney Lyons	PI		O	2015-10-01	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 500	5.2500	3 580
<i>Droits Deferred Share Units (DSUs)</i>									
Bralver, Charles Norman	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 206	5.6673	31 788
Carello, Massimo	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 206	5.6673	20 874
Desai, Kalpana	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 206	5.6673	7 848
Eeuwes, William J.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 206	5.6673	32 079
Harris, Michael Deane	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 853	5.6673	70 559
Lyons, Terrence	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 592	5.6673	37 936
Miller, Dennis	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 206	5.6673	6 882
Shah, Dipesh Jayantilal	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 206	5.6673	20 762
<i>Droits Restricted Share Units</i>									
de Rosnay, Alexis	7		O	2015-09-30	D	57 - Exercice de droits de souscription	(120 000)		482 456
Esfandi, David	7		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	10 000	5.2605	40 396
Canadian Energy Services & Technology Corp.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Hooks, John Michael	4		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(75 000)	6.3577	2 173 564
			O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(100 000)	6.4229	2 073 564
Canadian High Income Equity Fund									
<i>Parts</i>									
Canadian High Income Equity Fund	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.4700	300
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(300)	8.4700	0
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	400	8.4800	400
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(400)	8.4800	0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	400	8.4000	400
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(400)	8.4000	0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.4000	300
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(300)	8.4000	0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.4400	200
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(200)	8.4400	0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	8.3600	1 200
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(1 200)	8.3600	0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.3600	3 000
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.3600	0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.3300	3 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.3300	0
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.3300	3 000
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.3300	0
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	1 500	8.4000	1 500
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(1 500)	8.4000	0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.5000	3 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.5000	0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	1 100	8.4500	1 100
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(1 100)	8.4500	0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.3900	3 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.3900	0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.2400	3 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.2400	0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.2400	3 000

Émetteur	Relation	Retard	État opérationnel	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.2400	0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.1900	100
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(100)	8.1900	0
Canadian Natural Resources Limited									
<i>Actions ordinaires</i>									
Best, Catherine May Savings Plan	4		O	2015-10-01	I	46 - Contrepartie de services	1 000	26.5700	25 228
Fong, Christopher Lee Savings Plan	4		O	2015-10-01	I	46 - Contrepartie de services	1 000	26.5700	20 000
Giffin, Gordon D. Savings Plan	4		O	2015-10-01	I	46 - Contrepartie de services	1 000	26.5700	51 856
Gobert, Wilfred Arthur Savings Plan	4		O	2015-10-01	I	46 - Contrepartie de services	1 000	26.5700	20 000
Tuer, David	4		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	1 000	26.5700	71 508
Verschuren, Annette Marie Savings Plan	4		O	2015-10-01	I	46 - Contrepartie de services	1 000	26.5700	4 000
<i>DSU</i>									
Faithfull, Timothy W.	4		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	1 000	26.5700	20 000
Filmon, Gary	4		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	1 000	26.5700	26 010
McKenna, Frank	4		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	1 000	26.5700	26 010
Canadian Oil Recovery & Remediation Enterprises Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Lorenzo, John Michael	4		O	2015-10-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15 000	0.0550	12 072 186
Bourgnine Holdings Ltd.	PI		O	2015-10-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	25 000	0.0550	12 097 186
			O	2015-10-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	20 000	0.0600	12 117 186
Canadian Oil Sands Limited									
<i>Options</i>									
Hardy, Darren	5		O	2015-09-29	D	52 - Expiration d'options	(8 290)	37.8100	321 830
Canadian Real Estate Investment Trust									
<i>Parts Real Estate Investment Trust Units</i>									
Canadian Real Estate Investment Trust	1		O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(6 715)		0
Canfor Pulp Products Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Canfor Pulp Products Inc.	3		O	2015-08-04	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 200	12.5904	
			M	2015-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	10 200	12.5904	
			M'	2015-08-04	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 200	12.5904	41 700
			O	2015-08-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	111 291	12.6007	
			M	2015-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	111 291	12.6007	
			M'	2015-08-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	111 291	12.6007	152 991
			O	2015-08-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 700	12.4125	
			M	2015-08-06	D	38 - Rachat ou annulation	10 700	12.4125	
			M'	2015-08-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 700	12.4125	163 691
			O	2015-08-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 900	12.3600	
			M	2015-08-07	D	38 - Rachat ou annulation	5 900	12.3600	
			M'	2015-08-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 900	12.3600	169 591
			O	2015-08-10	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 800	12.4125	
			M	2015-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	10 800	12.4125	
			M'	2015-08-10	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 800	12.4125	180 391
			O	2015-08-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 891	12.2679	
			M	2015-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	10 891	12.2679	
			M'	2015-08-11	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 891	12.2679	191 282
			O	2015-08-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 200	12.1383	
			M	2015-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	10 200	12.1383	
			M'	2015-08-12	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 200	12.1383	201 482
			O	2015-08-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 400	12.0793	
			M	2015-08-13	D	38 - Rachat ou annulation	10 400	12.0793	

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			M'	2015-08-13	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 400	12.0793	211 882
			O	2015-08-14	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 900	11.7688	
			M	2015-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	9 900	11.7688	
			M'	2015-08-14	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 900	11.7688	221 782
			O	2015-08-17	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 100	11.7643	
			M	2015-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	10 100	11.7643	
			M'	2015-08-17	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 100	11.7643	231 882
			O	2015-08-18	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 600	11.6108	
			M	2015-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	10 600	11.6108	
			M'	2015-08-18	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 600	11.6108	242 482
			O	2015-08-19	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 300	11.3152	
			M	2015-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	7 300	11.3152	
			M'	2015-08-19	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 300	11.3152	249 782
			O	2015-08-20	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 500	11.2758	
			M	2015-08-20	D	38 - Rachat ou annulation	7 500	11.2758	
			M'	2015-08-20	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 500	11.2758	257 282
			O	2015-08-21	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 891	11.1728	
			M	2015-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	10 891	11.1728	
			M'	2015-08-21	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 891	11.1728	268 173
			O	2015-08-24	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 800	11.0053	
			M	2015-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	10 800	11.0053	
			M'	2015-08-24	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 800	11.0053	278 973
			O	2015-08-25	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 891	11.5939	
			M	2015-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	10 891	11.5939	
			M'	2015-08-25	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 891	11.5939	289 864
			O	2015-08-26	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 400	11.8419	
			M	2015-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	10 400	11.8419	
			M'	2015-08-26	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 400	11.8419	300 264
			O	2015-08-27	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 000	12.0613	
			M	2015-08-27	D	38 - Rachat ou annulation	9 000	12.0613	
			M'	2015-08-27	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 000	12.0613	309 264
			O	2015-09-14	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 100	12.7407	
			M	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	4 100	12.7407	
			M'	2015-09-14	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 100	12.7407	35 600
			O	2015-09-15	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 500	12.9040	
			M	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	5 500	12.9040	
			M'	2015-09-15	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 500	12.9040	41 100
Canlan Ice Sports Corp.									
<i>Actions ordinaires</i>									
The Article 6 Marital Trust created under the First Amended	3		O	2015-09-28	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	3.5000	2 052 800
Canoe EIT Income Fund									
<i>Parts de fiducie</i>									
Canoe EIT Income Fund	1		O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(701 414)		6 967 246
Canuc Resources Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Mockler, Hubert J.	4, 5		O	2015-09-03	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(1 241 161)		137 906
<i>Options</i>									
lavoie, marc andre	4		O	2015-08-17	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
		R	O	2015-09-29	D	50 - Attribution d'options	80 000		80 000
Mockler, Hubert J.	4, 5		O	2015-10-06	D	50 - Attribution d'options	100 000	0.0600	100 000*
			O	2014-06-29	D	52 - Expiration d'options	(1 000 000)		0*
Capital Power Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Capital Power Corporation	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	25 500	20.0129	76 500
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	25 500	19.5970	76 500
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	25 500	19.5052	76 500
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	25 500	19.3213	102 000

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Relation	Retard	État opé- ration	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	25 500	19.3672	102 000
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	19.3222	134 472
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	19.2061	166 944
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	19.0719	199 416
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	19.1438	231 888
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	19.2971	231 888
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	19.8993	231 888
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	56 872	20.0509	230 788
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	20.0225	288 760
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	19.9196	230 788
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	19.8121	288 760
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	19.6277	346 732
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	19.3272	404 704
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	19.4404	462 676
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	18.6397	231 888
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	117 172	18.4999	349 060
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	57 972	18.5369	407 032
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(25 500)		76 500
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(25 500)		76 500
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(25 500)		108 972
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(25 500)		141 444
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(25 500)		173 916
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(57 972)		173 916
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(57 972)		173 916
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(57 972)		173 916
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(115 944)		172 816
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(288 760)		173 916
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(173 916)		233 116
Capital Pro-Égax Inc.									
<i>Options</i>									
Cote, France	4								
Gestion France J. Côté Inc.	PI		O	2011-08-16	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-05	I	50 - Attribution d'options	25 000		
			M	2015-10-01	I	50 - Attribution d'options	25 000		25 000
Désormeau, Pierre	4, 5, 3		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	160 254	0.1000	160 254
Kingsley, Jean	4, 5		O	2015-10-05	D	50 - Attribution d'options	160 254		160 254
Vettese, Emilio	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	74 000	0.1000	74 000
Capstone Infrastructure Corporation									
<i>Deferred Share Units</i>									
Knowles, Richard Lee	4		O	2015-07-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	311	3.0569	15 008
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 041	3.0623	17 049
Mornhed, Goran	4		O	2015-07-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	418	3.0569	19 456
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 041	3.0623	21 497
Patava, Jerry	4		O	2015-07-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	418	3.0569	19 456
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 041	3.0623	21 497
Roy, François R.	4		O	2015-07-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	547	3.0569	24 852
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 041	3.0623	26 893
Sardo, Vincent James	4		O	2015-07-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	965	3.0569	44 299
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 082	3.0623	48 381
Woodruff, Janet Patricia	4		O	2015-07-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	311	3.0569	15 008
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 041	3.0623	17 049
Cardinal Energy Ltd.									
<i>Droits de souscription Subscription Receipts issued October 6, 2015.</i>									
Brussa, John Albert	4		O	2013-12-10	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-06	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	25 000	8.3000	25 000
Ratushny, M. Scott	4, 5		O	2013-12-10	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Cardiome Pharma Corp.									
<i>Options</i>									
Meyer, Robert James	4		O	2015-08-31	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-25	D	50 - Attribution d'options	10 100	9.7400USD	10 100*
Carube Copper Corp. (formerly Miocene Resources Limited)									
<i>Actions ordinaires</i>									
Ackert, Jeff	4, 5								
JSA International Geoconsulting Ltd	PI		O	2014-06-23	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-02	I	46 - Contrepartie de services	235 294	0.1700	235 294
Irwin, Christopher	5								
Irwin Lowy LLP	PI		O	2015-10-02	I	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	270 588	0.1700	325 268
McNeice, John Darin	5		O	2015-10-05	D	46 - Contrepartie de services	100 000	0.1700	1 077 090*
Catalyst Paper Corporation									
<i>Phantom Share Units</i>									
Brecker, John Raymond	4	R	O	2014-08-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	13 149	2.2800	13 149
			R	2015-05-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 451	3.5500	21 600
De Costanzo, Frank Christopher	5		O	2015-07-10	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			R	2015-07-10	D	56 - Attribution de droits de souscription	55 710	3.5900	55 710
Dillabough, Todd Anthony	4		R	2014-08-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	13 149	2.2800	13 149
			R	2015-05-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 451	3.5500	21 600
Jones, Walter Alpheus	4		R	2014-08-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	13 149	2.2800	13 149
			R	2015-05-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 451	3.5500	21 600
Kissack, Graham Mylrea	5		O	2015-10-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	16 667	2.4000	16 667
Lederer, Leslie Theodore	4		R	2014-08-04	D	56 - Attribution de droits de souscription	13 149	2.2800	13 149
			R	2015-05-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 451	3.5500	21 600
Leversage, Jill Diane	4		R	2014-08-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	13 149	2.2800	13 149
			R	2015-05-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 451	3.5500	21 600
Raymond, Pierre	4		R	2014-08-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	13 149	2.2800	13 149
			R	2015-05-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 451	3.5500	21 600
Tarnowsky, Walter Edward	5		O	2015-10-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	27 778	2.4000	27 778
CCL Industries Inc.									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Block, Paul J.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	30	187.4600	15 123
Guillet, Edward	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	27	187.4600	13 226
Horn, Alan Douglas	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	38	187.4600	19 115
Keller-Hobson, Kathleen	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1	187.4600	751
Lang, Stuart W.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	11	187.4600	5 757
Peddie, Tom	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	61	187.4600	30 368
Shapansky, Mandy	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2	187.4600	1 399
Celestica Inc.									
<i>Deferred Share Units</i>									
DiMaggio, Dan	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 249		133 354
Etherington, William	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	6 400		314 537
Koellner, Laurette	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 564		155 169
Natale, Joe	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 976		106 490
Perry, Carol Susan	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 219		55 308
Ryan, Eamon James	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 534		206 873
Wilson, Michael M.	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 170		118 689
Cenovus Energy Inc.									
<i>Deferred Share Units</i>									
Daniel, Patrick Darold	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	165	20.4200	157 870
Delaney, Ian William	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	826	20.4200	199 458
Leer, Steven Forrest	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	661	20.4200	7 724
Nielsen, Valerie Anne Abernethy	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	146	20.4200	192 537
Centerra Gold Inc.									

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Initié									
<i>Porteur inscrit</i>									
<i>Deferred Share Units</i>									
Rogers, Terry Vernon	6		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	597	7.6300	57 617
Walter, Bruce V.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 458	7.6300	66 661
<i>Droits Restricted Share Units</i>									
Connor, Richard Webster	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 949	7.6300	2 966
Girard, Raphael Arthur	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 588	7.6300	95 681
Lang, Stephen A.	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 618	7.6300	69 654
			O	2015-09-30	D	59 - Exercice au comptant	(11 572)	7.6300	58 082
Orozbaev, Emilbek Musinovich	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 949	7.6300	2 949
			O	2015-09-30	D	59 - Exercice au comptant	(2 949)	7.6300	0
Parrett, Michael S.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 949	7.6300	20 317
Pressler, Sheryl	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 949	7.6300	2 966
Rogers, Terry Vernon	6		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 386	7.6300	2 386
Sadyrov, Kalinur Alymbekovich	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 949	7.6300	2 949
			O	2015-09-30	D	59 - Exercice au comptant	(2 949)	7.6300	0
Shakirov, Kylychbek	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 949	7.6300	2 949
			O	2015-09-30	D	59 - Exercice au comptant	(2 949)	7.6300	0
Chartwell Retirement Residences									
<i>Deferred Units</i>									
Bastarache, Lise	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	2 218	11.9111	54 188
Harris, Michael Deane	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	6 710	11.9111	201 555
Kuzmicki, Andre	7		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	4 822	11.9111	118 995
Robinson, Sidney P H	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	4 982	11.9111	153 775
Sallows, Sharon	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	4 094	11.9111	78 814
Schwartz, Thomas	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	4 713	11.9111	132 326
Thomas, John Huw	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	3 571	11.9111	52 895
<i>Droits Restricted Trust Units</i>									
Binions, W. Brent	4, 5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 248	11.8169	107 833
Boulakia, Jonathan	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	327	11.8169	28 236
Chateauvert, Sheri Lynn	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	348	11.8169	30 012
Sullivan, Karen Leslie	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	422	11.8169	36 483
Volodarski, Vlad	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	445	11.8169	38 447
<i>Parts de fiducie</i>									
Schwartz, Thomas	4		O	2015-08-17	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	37	11.4300	21 980
			O	2015-09-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	36	11.9304	22 016
Megaview Diversified Holdings Inc.	PI		O	2015-08-17	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	19	11.4300	4 927
			O	2015-09-15	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	18	11.9304	4 945
Chemin de Fer Canadien Pacifique Limitée									
<i>Actions ordinaires</i>									
Ackman, William A.	4, 6, 3								
Pershing Square Holdings, Ltd.	PI		O	2015-10-01	C	90 - Changements relatifs à la propriété	123 695	143.5700USD	5 663 590
Pershing Square International, Ltd.	PI		O	2015-10-01	C	90 - Changements relatifs à la propriété	(98 350)	143.5700USD	4 321 555
Pershing Square, L.P.	PI		O	2015-10-01	C	90 - Changements relatifs à la propriété	(25 345)	143.5700USD	3 862 717
Canadian Pacific Railway Limited	1		O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	82 100	190.2494	82 100
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	32 714	189.6755	114 814
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	3 800	189.9724	118 614
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	75 000	192.1116	193 614
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	23 200	190.0000	216 814
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	75 000	191.6639	291 814
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	57 400	189.6659	349 214
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	75 000	189.9734	424 214
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	300	190.0000	424 514
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	75 000	191.0724	499 514
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(114 814)		384 700
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(78 800)		305 900
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	75 000	196.3706	380 900
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(98 200)		282 700

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	75 000	198.2124	357 700
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	(132 400)		225 300
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	75 000	194.6231	300 300
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	(75 300)		225 000
			O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	75 000	198.0062	300 000
			O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	(75 000)		225 000
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	51 150	190.0440	276 150
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	98 800	190.2024	374 950
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(75 000)		299 950
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	75 000	188.5033	374 950
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	75 000	188.4968	449 950
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(75 000)		374 950
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	75 000	183.9325	449 950
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	75 000	184.0302	524 950
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	(75 000)		449 950
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	75 000	188.6895	524 950
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	75 000	188.6391	599 950
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	(149 950)		450 000
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	75 000	186.2303	525 000
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	75 000	186.4683	600 000
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	(150 000)		450 000
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	98 000	184.7180	548 000
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	52 000	184.6328	600 000
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	(150 000)		450 000
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	66 600	190.0165	516 600
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	52 000	190.5943	568 600
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	(150 000)		418 600
<i>Droits DSU</i>									
Baird, John Russell	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	309	190.4300	461
Courville, Isabelle	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	348	190.4300	3 728
MACDONALD, REBECCA	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	340	190.4300	5 935
Melman, Dr. Anthony Ronald	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	340	190.4300	6 107
Morgan, Linda	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	462	143.4700USD	27 544
Reardon, Andrew Fitzpatrick	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	647	143.4700USD	4 258
Chinook Energy Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Wierzba, P. Grant	4, 5		O	2015-10-06	D 10	Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	0.7000	198 261
Choice Properties Real Estate Investment Trust									
<i>Droits Deferred Units</i>									
Adams, Kerry Dawn	4		O	2015-09-30	D 30	Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	272		19 839
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	2 171		22 010
Felman, Michelle	4		O	2015-09-30	D 30	Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	334		24 285
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	2 413		26 698
Kitt, Michael	4		O	2015-09-30	D 30	Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	372		27 068
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	2 873		29 941
Sullivan, Daniel Francis	4		O	2015-09-30	D 30	Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	207		15 030
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	1 644		16 674
Weiss, Paul Raymond	4		O	2015-09-30	D 30	Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	235		16 834
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	1 096		17 930
Weston, Willard Galen Garfield	4, 6		O	2015-09-30	D 30	Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	386		28 070
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	2 983		31 053
Chorus Aviation Inc.									
<i>Class B Voting Shares</i>									
Clark, Laurel Ann	7		O	2015-10-01	D 00	Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			27 905
deGooyer, Jan Randolph	7		O	2015-10-01	D 00	Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			2 986
Megann, Nathalie Jeannine	7		O	2015-10-01	D 00	Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			25 595
Newhook, Kirk Jon Charles	7		O	2015-10-01	D 00	Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			2 740

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
<i>Droits (Ongoing Long-Term Incentive Plan)</i>									
Clark, Laurel Ann	7		O	2015-10-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			42 684
deGooyer, Jan Randolph	7		O	2015-10-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			30 378
Megann, Nathalie Jeannine	7		O	2015-10-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			31 515
Newhook, Kirk Jon Charles	7		O	2015-10-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			42 055
RIDOLFI, Steven	7		O	2015-10-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			8 638
Options									
RIDOLFI, Steven	7		O	2015-10-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			500 000
CI Financial Corp.									
<i>Actions ordinaires</i>									
CI Financial Corp.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	114 167	30.5570	114 167
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(114 167)		0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	108 467	30.4809	108 467
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(108 467)		0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	113 967	30.4977	113 967
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(113 967)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	103 667	30.0800	103 667
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(103 667)		0
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	113 767	30.5886	113 767
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(113 767)		0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	112 967	30.2172	112 967
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(112 967)		0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	56 900	30.0198	56 900
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(56 900)		0
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	50 067	29.9921	50 067
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(50 067)		0
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	54 900	29.8317	54 900
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(54 900)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	76 067	29.8220	76 067
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(76 067)		0
Muir, Thomas Pinaud	4		M	2013-02-22	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 607	27.1300	13 362*
			O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(13 362)	31.0300	0
Muir Investments Limited	PI		O	2011-08-09	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-05	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	20 392	31.0300	20 392*
Patricia Muir	PI		O	2015-10-05	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(7 030)	31.0300	0
Thomas Muir	PI		O	2013-02-22	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 607	27.1300	
Oughtred, A. Winn	4								
Executor of the George Oughtred Estate	PI		O	2015-10-01	C	97 - Autre	(3 700 000)		821 945
The Sugar Trusts (The Children of George Oughtred)	PI		O	2009-01-01	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	C	97 - Autre	3 700 000		3 700 000
Cineplex Inc.									
<i>Deferred Share Units</i>									
Banks, Jordan	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	12		5 217
Briant, Heather	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	44		15 942
Bruce, Robert W.	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	29		11 653
Dea, Joan	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	24		9 582
Fitzgerald, Anne Tunstall	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	24		8 904
Greenberg, Ian	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	29		11 651
Jacob, Ellis	4, 5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	283		103 549
Marwah, Sarabjit	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	32		12 676
McGrath, Daniel F.	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	37		13 470
Munk, Anthony	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	15		6 781
Nelson, Gordon	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	27		9 704
Sonshine, Edward	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	33		13 140
Stacy, Robert Joseph	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	19		7 434
Yaffe, Phyllis	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	23		9 245
<i>Performance Share Units</i>									

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Allen, Christopher	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	3		988
Briant, Heather	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	25		9 337
Fitzgerald, Anne Tunstall	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	26		9 746
Jacob, Ellis	4, 5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	368		135 526
Kennedy, Michael	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	44		16 037
Kent, Jeff	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	42		15 401
Legault, Lorraine Marie	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	11		4 074
Mandryk, Suzanna	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	24		8 766
McGrath, Daniel F.	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	105		38 711
Nelson, Gordon	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	69		25 480
Nonis, Paul	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	24		8 769
Sautter, George	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	23		8 349
Stanghieri, Fabrizio	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	22		8 267
Clarke Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Clarke Inc.	1								
Clarke Inc Master Trust	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	9.9000	400 400
Colt Resources Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Perrault, Nikolas	4, 5								
Terenox Ltd.	PI		O	2015-09-29	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15 000	0.1450	3 639 636
			O	2015-09-29	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15 000	0.1450	3 654 636
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	35 000	0.1450	3 689 636
COM DEV International Ltd.									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Adamson, James	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	130		19 462*
Anthony, G.F. Kym	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	130		19 462*
BONDAR, ROBERTA LYNN	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	130		19 462*
Masotti, David	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	156		23 412*
Monahan, Gregory Rush	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	190		28 407*
O'Donovan, Christopher	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	245		36 691*
Reidel, Terry	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	222		33 280*
Sgro, David Daniel	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	189		28 303*
Watson, Colin D.	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	243		36 369*
<i>Performance Share Units</i>									
Adamson, James	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	9		3 485*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		3 499*
Anthony, G.F. Kym	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	9		3 485*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		3 499*
Armour, Debra Jean	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16		2 435*
BONDAR, ROBERTA LYNN	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	9		3 485*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		3 499*
Calhoun, Gary	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	58		22 433*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	53		22 486*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	39		22 525*
Clark, Bruce	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	23		8 631*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	20		8 651*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	15		8 666*
Csizmar, Andrew	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	19		7 425*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	18		7 443*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	13		7 456*
D'Cruze, Christopher Wlfred	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	15		6 729*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16		6 745*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		6 759*
Dokas, Janine Lynne	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	22		3 257*
Doran, Nigel Neil	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	29		12 219*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	27		12 246*

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Dyck, Paul Michael	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	26		12 272*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	29		11 619*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	27		11 646*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	22		11 668*
Dykstra, Kelly	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	19		7 599*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	19		7 618*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	13		7 631*
Falby, Laura Marion	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	24		6 705*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	21		6 726*
Friesen, Kenneth Allan	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	20		8 817*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	22		8 839*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	17		8 856*
Gawaziuk, Robert John	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		2 159*
Goldsmith, Robert Kenneth	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	17		7 454*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	18		7 472*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	15		7 487*
HEALY, GREGORY	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	27		10 282*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	24		10 306*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	17		10 323*
Inker, Craig	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	37		14 109*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	34		14 143*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	24		14 167*
Kamboj, Avjit	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	39		9 725*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	26		9 751*
KANE, JOSEPH	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	44		23 410*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	40		23 450*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	41		23 491*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	32		23 523*
Manternach, Peter James	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	23		9 357*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	22		9 379*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	18		9 397*
Masotti, David	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	9		3 485*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		3 499*
McCabe, David	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	23		8 639*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	20		8 659*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		8 673*
McLaren, Colin Peter	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	18		7 462*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	18		7 480*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		7 494*
Mississian, Marina	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	42		15 669*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	37		15 706*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	27		15 733*
Molford, Craig	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		6 538*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16		6 554*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	13		6 567*
Monahan, Gregory Rush	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	9		1 407*
Newbold, Stephen Thomas	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	11		5 841*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16		5 857*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	12		5 869*
O'Donovan, Christopher	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	9		8 349*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		8 363*
Papa, Anthony (Tony)	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	6		921*
Pley, Michael Everett	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	131		49 120*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	115		49 235*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	83		49 318*
Reidel, Terry	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	9		3 485*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		3 499*

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
Sgro, David Daniel	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	9		1 407*
Smidt, Kathleen Cheri	7		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	27		16 282*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	46		16 328*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	36		16 364*
Spurrett, Robert	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	32		14 445*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	37		14 482*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	28		14 510*
Stajcer, Tony	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	28		11 002*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	25		11 027*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	21		11 048*
Stuart, John	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	25		14 072*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	44		14 116*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	25		14 141*
Watson, Colin D.	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	9		1 407*
White, Dan	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	47		19 309*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	45		19 354*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	37		19 391*
Williams, Michael Brian	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	46		17 403*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	41		17 444*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	30		17 474*
<i>Restricted Share Units</i>									
Adamson, James	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	17		5 911*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	23		5 934*
Anthony, G.F. Kym	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	28		9 573*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	36		9 609*
Armour, Debra Jean	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	28		6 526*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16		6 542*
BONDAR, ROBERTA LYNN	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	8		4 212*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	21		4 233*
Calhoun, Gary	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	87		13 045*
Clark, Bruce	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	23		8 631*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	20		8 651*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	15		8 666*
Csizmar, Andrew	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	19		7 425*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	18		7 443*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	13		7 456*
D'Cruze, Christopher Wlfred	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	15		6 729
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16		6 745*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		6 759*
Dokas, Janine Lynne	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	25		7 038*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	22		7 060*
Doran, Nigel Neil	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	29		12 219*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	27		12 246*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	26		12 272*
Dyck, Paul Michael	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	29		11 619*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	27		11 646*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	22		11 668*
Dykstra, Kelly	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	19		7 599*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	19		7 618*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	13		7 631*
Falby, Laura Marion	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	24		6 705*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	21		6 726*
Friesen, Kenneth Allan	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	20		8 817*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	22		8 839*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	17		8 856*
Gawaziuk, Robert John	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	23		5 625*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		5 639*

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Goldsmith, Robert Kenneth	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	17		7 454*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	18		7 472*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	15		7 487*
Hanlon, Lauren Christine	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16		7 997*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	21		8 018*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16		8 034*
HEALY, GREGORY	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	27		10 282*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	24		10 306*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	17		10 323*
Inker, Craig	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	37		14 109*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	34		14 143*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	24		14 167*
Kamboj, Avjit	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	39		9 725*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	26		9 751*
KANE, JOSEPH	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	44		23 410*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	40		23 450*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	41		23 491*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	32		23 523*
MacKay, Brian James Angus	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	28		10 468*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	25		10 493*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	17		10 510*
Manternach, Peter James	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	23		9 357*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	22		9 379*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	18		9 397*
Masotti, David	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	28		9 852*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	38		9 890*
McCabe, David	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	23		8 639*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	20		8 659*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		8 673*
McLaren, Colin Peter	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	18		7 462*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	18		7 480*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		7 494*
Mississian, Marina	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	42		15 669*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	37		15 706*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	27		15 733*
Molford, Craig	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	14		6 538*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16		6 554*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	13		6 567*
Monahan, Gregory Rush	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	17		2 531*
Newbold, Stephen Thomas	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	11		5 841*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	16		5 857*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	12		5 869*
O'Donovan, Christopher	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	8		2 816*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	11		2 827*
Papa, Anthony (Tony)	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	6		3 409*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	17		3 426*
Pley, Michael Everett	5		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	130		19 567*
Reidel, Terry	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	17		7 308*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	32		7 340*
Sgro, David Daniel	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	7		1 124*
Smidt, Kathleen Cherri	7		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	27		16 282*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	46		16 328*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	36		16 364*
Spurrett, Robert	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	32		27 450*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	37		27 487*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	88		27 575*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	28		27 603*

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Stajcer, Tony	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	28		11 002*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	25		11 027*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	21		11 048*
Stuart, John	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	29		14 678*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	44		14 722*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	25		14 747*
Watson, Colin D.	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	9		1 407*
White, Dan	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	47		19 309*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	45		19 354*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	37		19 391*
Williams, Michael Brian	2		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	46		22 586*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	35		22 621*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	41		22 662*
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	30		22 692*
Compagnie D'Assurance Générale Co-operators									
<i>Actions privilégiées Class A Series B</i>									
Hanna, Paul	7		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	419	100.0000	894
Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada									
<i>Actions ordinaires</i>									
Canadian National Railway Company	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	55 734	71.7694	265 314
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	55 868	71.5973	212 684
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	65 481	71.7759	177 083
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	120 800	71.1588	297 883
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	96 500	72.4819	338 649
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	97 800	73.6139	380 581
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	100 600	73.5577	
			M	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	100 600	73.5577	415 700
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	104 795	73.4732	399 695
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	102 275	73.3313	405 470
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	103 016	73.7752	410 686
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	80 800	75.7951	390 886
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	79 950	76.6026	366 041
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	81 600	75.0300	345 366
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	80 150	76.4360	322 500
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	82 100	74.5796	323 800
			O	2015-08-23	D	38 - Rachat ou annulation	82 500	74.1746	
			M	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	82 500	74.1746	326 350
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	87 050	72.7518	
			M	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	84 050	72.7518	328 800
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	81 904	74.7885	330 554
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	82 900	73.7956	331 354
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	82 700	74.0338	331 554
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	81 413	75.1718	328 917
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(55 734)		242 149
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(55 868)		282 781
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(65 481)		315 100
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(120 800)		294 900
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(96 500)		303 195
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(97 800)		307 670
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(100 600)		310 086
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(104 795)		286 091
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(102 275)		263 766
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(103 016)		242 350
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(80 800)		241 700
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(79 950)		243 850
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(81 600)		244 750
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(80 150)		248 650

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(82 100)		248 454
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(82 500)		248 854
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(84 050)		247 504
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(81 904)		247 013
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(82 900)		164 113
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	(82 700)		81 413
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	(81 413)		0
Compagnie Pétrolière Impériale Ltée									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Hoeg, Krystyna	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	919		23 370
MINTZ, JACK MAURICE	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	905		19 384
Sutherland, David Stewart	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	897		16 895
Whittaker, Sheelagh	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	996		46 239
Young, Victor Leyland	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	250		11 812
COMPASS Income Fund									
<i>Parts de fiducie</i>									
COMPASS Income Fund	1		O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	10.6300	32 072 860
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	100	10.7500	32 072 960
Constellation Software Inc.									
<i>Débetures - Subordinated Floating Rate, Series 1 due March 31, 2040</i>									
Leonard, Mark Henri	4, 5								
CIBC Wood Gundy	PI		O	2015-09-30	I	57 - Exercice de droits de souscription	\$ 1 443 200.00	1659680.0000	\$ 3 488 400.00*
Copper North Mining Corp.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Meade, Harlan Donnley	4, 5		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	22 000	0.0400	2 486 000*
Corporation Financière Power									
<i>Deferred Share Units</i>									
Bibeau, Marc A.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 333	31.5851	31 444
Desmarais, André	4, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 652	32.2455	68 751
Desmarais, Paul Jr.	4, 6, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 206	32.1559	47 264
Frère, Gérald	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	869	32.5423	43 224
Graham, Anthony R.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 344	31.9821	46 303
Harder, Vernon Peter	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 479	31.5867	34 966
Jackson, John David Allan	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	517	31.0540	4 698
Orr, Robert Jeffrey	4, 7, 6, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 360	31.9477	45 586
Plessis-Bélair, Michel	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	272	34.1100	25 223
Rousseau, Henri-Paul	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	76	34.1100	7 012
roy, louise	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 117	31.4770	23 067
Royer, Raymond	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 561	32.1519	100 049
Szathmary, Eموke Jolan Erzsebet	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	740	32.2702	31 328
<i>Equity Forward Contract</i>									
POWER FINANCIAL CORPORATION	1		O	2015-10-01	D	70 - Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers	1	30.7580	44
<i>Swap sur actions - Position acheteur PFC 2014-05</i>									
POWER FINANCIAL CORPORATION	1		O	2015-09-29	D	70 - Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers	(1)	30.2814	5
<i>Swap sur actions - Position acheteur PFC 2015-03</i>									
POWER FINANCIAL CORPORATION	1		O	2015-09-29	D	70 - Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers	(1)	30.2814	1
Corporation Mariculture Global									
<i>Débetures non convertibles garanties</i>									
Boisjoli, Robert	4, 6, 5, 3								
Atwater Financial Group Inc.	PI		O	2015-07-15	I	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	\$ 16 500.00		

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			M	2015-07-15	I	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	\$ 16 500.00		\$ 16 500.00
			O	2015-09-30	I	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	\$ 8 250.00		\$ 24 750.00
Societe en Commandite BENT	PI		O	2015-07-15	I	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	\$ 37 500.00		
			M	2015-07-15	I	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	\$ 37 500.00		\$ 37 500.00*
			O	2015-09-30	I	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	\$ 18 750.00		\$ 56 250.00
Coleman, Earl	4		O	2015-07-15	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	\$ 7 500.00		
			M	2015-07-15	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	\$ 7 500.00		\$ 7 500.00
			O	2015-09-30	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	\$ 3 750.00		\$ 11 250.00
Intrafina Ltd.	3		O	2015-07-15	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	\$ 450 000.00		
			M	2015-07-15	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	\$ 450 000.00		\$ 450 000.00
			O	2015-09-30	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	\$ 225 000.00		\$ 675 000.00
Palos Management Inc.	3		O	2015-09-30	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	\$ 10 700.00		\$ 32 100.00
Palos Merchant Fund L.P.	3		O	2015-09-30	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	\$ 37 500.00		\$ 112 500.00
Corporation Minière Golden Share									
<i>Actions ordinaires</i>									
Guilbaud, Christian	4		O	2015-10-06	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	200 000	0.0500	279 333
<i>Bons de souscription</i>									
Guilbaud, Christian	4		O	2013-07-29	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			100 000
Corporation Pétrolière Perisson									
<i>Actions ordinaires</i>									
Chen, Chien-Yeh	4, 5		O	2015-08-24	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(3 750 000)		416 667
Hsu, Chih-Sheng	4	R	O	2015-09-21	D	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	1 237 500	0.0300	1 375 000
			O	2015-08-24	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(1 237 500)		137 500
<i>Options</i>									
Chen, Chien-Yeh	4, 5		O	2015-09-29	D	50 - Attribution d'options	1 170 730	0.1300	1 170 730
Hsu, Chih-Sheng	4		O	2015-09-29	D	50 - Attribution d'options	250 000	0.1300	250 000
Liu, Jinbao	4		O	2015-09-29	D	50 - Attribution d'options	250 000	0.1300	250 000
Nichol, Bradley Clifford	4		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	1 250 000	0.1300	1 350 000*
			O	2015-08-18	D	37 - Division ou regroupement d'actions	(900 000)	0.5000	100 000
Reeves, Scott Michael	5		O	2015-05-19	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-29	D	50 - Attribution d'options	500 000	0.1300	500 000
Rousch, Wayne John	5		O	2015-09-28	D	50 - Attribution d'options	1 250 000	0.1300	2 250 000
Corporation Wajax									
<i>Droits Directors' Deferred Share Unit Plan</i>									
Alford, Thomas Malcolm	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 175	22.1300	3 694
			O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	13	22.0900	3 707
Barrett, Edward Malcolm	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	452	22.1300	28 579
			O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	313	22.0900	28 892
Bourne, Ian Alexander	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	565	22.1300	17 768
			O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	188	22.0900	17 956
Carty, Douglas	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	683	22.1300	11 242
			O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	111	22.0900	11 353
Chrominska, Sylvia Dolores	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	452	22.1300	743
			O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	3	22.0900	746
Dexter, Robert P.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 344	22.1300	65 142
			O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	705	22.0900	65 847
Eby, John Clifford	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	836	22.1300	19 625
			O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	202	22.0900	19 827
Gagne, Paul Ernest	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 271	22.1300	45 516
			O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	485	22.0900	46 001
Taylor, Alexander S.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	452	22.1300	10 825
			O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	112	22.0900	10 937
<i>Droits Share Ownership Plan</i>									
Dyck, Brian	5		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	106	22.0900	9 484
Foote, Alan Mark	4		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	201	22.0900	17 983
Hamilton, John Joseph	5		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	296	22.0900	26 427
Crescent Point Energy Corp.									

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
<i>Actions ordinaires</i>									
Bannister, Peter	4		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 241		561 024
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(548)		560 476
Borggard, Bradley Harlan	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	2 804		40 615
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(1 234)		39 381
Christie, Derek Wayne	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	3 685		218 585
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(1 622)		216 963
Gillard, D. Hugh	4		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 242		42 995
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(548)		42 447
Gritzfeldt, Ryan Chad Raymond	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	4 145		143 859
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(1 824)		142 035
Heinemann, Robert Frederick	4		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	418		7 648
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(184)		7 464
LAMONT, KENNETH	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	4 871		174 603
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(3 459)		171 144
MacDonald, Tamara	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	18 094		329 370
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(7 963)		321 407
ROMANZIN, GERALD A.	4		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 242		1 242
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(548)		694
Saxberg, Scott	4		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	17 609		580 890
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(7 748)		573 142
Smith, Clifford Neil	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	11 439		346 879
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(5 034)		341 845
Stangl, Trent Terry	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	3 125		204 838
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(2 657)		202 181
Toews, Steven George	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	3 327		200 710
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(2 629)		198 081
Turnbull, Gregory George	4		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	824		50 195
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	(364)		49 831
<i>Deferred Share Units</i>									
Amirault, Rene	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	7 766		18 182
Bannister, Peter	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	6 149		32 285
Cillis, Laura Ann	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	4 531		7 268
Gillard, D. Hugh	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	4 531		24 110
Heinemann, Robert Frederick	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	4 531		10 607
ROMANZIN, GERALD A.	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	4 531		24 110
Turnbull, Gregory George	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	4 531		26 495
<i>Restricted Share Units</i>									
Bannister, Peter	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 236		8 869
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 241)		7 628
Borggard, Bradley Harlan	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(2 804)		65 477
Christie, Derek Wayne	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(3 685)		88 575
Cillis, Laura Ann	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 236		8 157
Eade, Mark Gordon	5		O	2009-07-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	54 000		54 000
Gillard, D. Hugh	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 236		8 871
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 242)		7 629
Gritzfeldt, Ryan Chad Raymond	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(4 145)		99 599
Heinemann, Robert Frederick	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 236		7 151
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(418)		6 733
LAMONT, KENNETH	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(4 871)		107 175
MacDonald, Tamara	5		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	12 536		135 128
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(18 094)		117 034
ROMANZIN, GERALD A.	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 236		8 870
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 242)		7 628
Saxberg, Scott	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	15 277		296 423
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(17 609)		278 814

Émetteur	Relation	Retard	État opérationnel	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
CT Real Estate Investment Trust									
<i>Deferred Units</i>									
Hollister, Brenton Vaughn	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	480	13.0310	4 198
Laidley, David Howard	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 091	13.0310	20 971
Martini, Anna	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 564	13.0310	14 663
DDJ High Yield Fund									
<i>Parts</i>									
DDJ High Yield Fund	1		O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	700	10.2900	700
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(700)		0
Detour Gold Corporation									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Doyle, Robert Emmet	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 324		29 911
<i>Options</i>									
Wallin, Ruben	5		O	2015-10-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	150 000	14.1600	150 000
DHX Media Ltd.									
<i>Common Voting Shares</i>									
Machum, Donald Geoffrey	4		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	900	8.2100	97 326
Wright, Donald Arthur	4		O	2006-05-19	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	51 - Exercice d'options	100 000	0.9300	100 000
<i>Options</i>									
Abriel, Keith Benjamim	5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	50 000	8.4000	225 000
Beale, Elizabeth Jane	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	39 500	8.4000	139 500
Byrne, Kevin Peter	7		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	50 000	8.4000	250 000
Colville, David Cameron	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	39 500	8.4000	139 500
Day, Graham	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	39 500	8.4000	247 000
DeNure, Steven Graham	4, 5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	100 000	8.4000	550 000
Donovan, Michael	4		O	2006-05-15	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	100 000	8.4000	100 000
Gosine, Mark Gregory	5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	50 000	8.4000	350 000
Landry, Dana Sean	5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	100 000	8.4000	1 460 000
Machum, Donald Geoffrey	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	39 500	8.4000	139 500
Regan, David A.	5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	50 000	8.4000	550 000
Sobey, Robert G. C.	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	39 500	8.4000	182 000
Tait, Catherine Johnson	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	39 500	8.4000	139 500
Tedesco, Joseph	5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	50 000	8.4000	250 000
Wright, Donald Arthur	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	39 500	8.4000	337 000
			O	2015-10-01	D	51 - Exercice d'options	(100 000)	0.9300	237 000
Difference Capital Financial Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Wekerle, Hermine	3		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200 000	0.8000	2 060 835
			O	2015-09-30	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(974 643)	0.7500	1 086 192
1536815 Ontario Corp.	PI		O	2015-09-30	C	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(942 857)	0.7500	0
A & H Wekerle Investment Holdings Inc.	PI		O	2015-09-30	C	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(2 144 042)	0.7500	164 933
Wekerle, Michael A.	4, 3		O	2015-09-30	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	4 054 542	0.7500	9 102 922
DIRTT Environmental Solutions Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Baker, Tracy May	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 862	6.3800	311 156*
Gosling, Geoffrey William	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 862	6.3800	912 128*
Jenkins, Scott Ronald	4, 5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 862	6.3800	173 336*
Payne, Derek	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 469	6.3800	14 284*

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Dollarama Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Dollarama Inc.	1		O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	41 300	86.5107	41 300
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	69 800	88.0081	111 100
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	179 565	86.5069	290 665
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	79 565	87.4846	370 230
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	79 565	87.0748	449 795
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	79 565	87.4493	529 360
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	21 100	87.2550	550 460
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	79 565	90.2189	630 025
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	79 565	88.5188	709 590
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	79 483	88.4108	789 073
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	70 600	89.4945	859 673
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(859 673)		0
DragonWave Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Farrar, David Russell	7, 5		O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	9 412	0.2554	324 678
Dream Global Real Estate Investment Trust									
<i>Droits Deferred Trust Units</i>									
BIERBAUM, DETLEF	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 817	8.8800	77 528
Cooper, Michael	4, 7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	789	8.8800	114 780
Jackman, Duncan Newton Rowell	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 352	8.8800	42 125
Koss, Johann Olav	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	704	8.8800	16 444
Sullivan, John	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	704	8.8800	33 716
Dream Industrial Real Estate Investment Trust									
<i>Deferred Trust Units</i>									
Cooper, Michael	4, 7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	961	7.8100	95 743
GOODALL, ROBERT	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	800	7.8100	29 164
Koss, Johann Olav	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	800	7.8100	26 060
Mulrone, Benedict Martin Paul	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	800	7.8100	26 060
Segal, Leerom	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	800	7.8100	33 756
Sera, Maria Vincenza	4, 7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 561	7.8100	50 305
Wiseman, Sheldon	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 441	7.8100	20 149
Dream Office Real Estate Investment Trust									
<i>Droits deferred trust units</i>									
BIERBAUM, DETLEF	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	536	20.9700	45 250
Charter, Donald Kinloch	4, 6		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	477	20.9700	30 458
Cooper, Michael	4, 7, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 490	20.9700	192 600
Ferstman, Joanne Shari	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	656	20.9700	38 210
GOODALL, ROBERT	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	417	20.9700	37 656
Jackman, Duncan Newton Rowell	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	417	20.9700	37 516
MacIndoe, Karine	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	536	20.9700	3 988
<i>Parts de fiducie Series A</i>									
Dream Office Real Estate Investment Trust	1		O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	20.8286	25 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(25 000)		0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	21.1748	25 000
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(25 000)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	21.4840	25 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(25 000)		0
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	21.1969	25 000
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(25 000)		0
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	25 000	21.2427	25 000
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	(25 000)		0
DREAM Unlimited Corp.									
<i>Actions à droit de vote subalterne Class A</i>									
DREAM Unlimited Corp.	1		O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	28 500	7.2752	
			M	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	28 900	7.2752	28 900

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(28 500)		
			M	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(28 900)		0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	28 927	7.1573	28 927
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(28 927)		0
<i>Deferred Share Units</i>									
Ferstman, Joanne Shari	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 894	7.2600	15 318
Gateman, Richard N.	4, 7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 378	7.2600	16 264
Koss, Jennifer	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 378	7.2600	13 596
Schiff, Vicky Lee	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 378	7.2600	13 316
Sera, Maria Vincenza	4, 7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 550	7.2600	17 170
Dundee Precious Metals Inc.									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Buntain, Derek Hedley Longworth	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	6 062	2.1800	56 028
Gillin, Robert Peter Charles	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	11 567	2.1800	99 124
Goodman, Jonathan Carter	4, 6, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 096	2.1800	445 637
John, William Murray	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	11 567	2.1800	110 157
Kinsman, Jeremy	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 685	2.1800	45 197
MacRae, Garth A. C.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 685	2.1800	42 288
Nixon, Peter	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	6 062	2.1800	56 029
Walsh, Anthony P.	3		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 126	2.1800	53 970
Young, Donald Walter	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 686	2.1800	34 606
Eagle Energy Trust									
<i>Parts de fiducie</i>									
Eagle Energy Trust	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	1.9900	2 000
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	2.0000	4 000
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	1.9400	6 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	1.9700	8 000
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	1.9500	10 000
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	1.9000	12 000
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	1.9500	14 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	1.9400	16 000
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	1.8500	18 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	1.8440	20 000
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	1.8700	22 000
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	1.9400	24 000
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	1.9500	26 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(26 000)		0
East Coast Investment Grade Income Fund									
<i>Parts</i>									
Arrow Capital Management Inc.	7								
Arrow Global Growth Fund	PI		O	2015-10-06	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	800	9.2100	6 500
Eclipse Residential Mortgage Investment Corporation									
<i>Class A Shares</i>									
Brompton Corp.	7		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 000)	8.8500	17 400
Eclipse Residential Mortgage Investment Corporation	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	1 900	8.7000	1 900
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(1 900)	8.7000	0
Eldorado Gold Corporation									
<i>Deferred Units (Cash Settled)</i>									
Cory, Keith Ross	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 752		41 229
Gilmore, Robert Russ	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	350		66 689
Handley, Geoffrey Arthur	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 411		84 444
Reid, Steven Paul	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 767		41 758
Webster, John	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 862		21 044
Element Financial Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Corman, Scott	5		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	50 000	17.6403	119 405
<i>Options</i>									

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Initié									
Porteur inscrit									
Bergeron, Tony	5		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	83 333	18.0200	528 611
Halliday, James	5		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	100 000	18.0200	475 000
Hudson, Todd Charles	5		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	150 000	18.0200	654 954
Performance Share Units									
Béland, Michel	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	354 823	18.8291	354 823
Bergeron, Tony	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	21 244	18.8291	21 244
Hudson, Steven Kenneth	4, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	417 439	18.8291	417 439
Hudson, Todd Charles	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	25 492	18.8291	25 492
Jauernig, Daniel	5		O	2014-11-17	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	254 287	18.8291	254 287
Keilty, Thomas	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 966	18.8291	24 258
Martin, Karen Lynne	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	157 735	18.8291	157 735
McKerroll, David D.	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	212 437	18.8291	212 437
Nikopoulos, Jim	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	157 735	18.8291	157 735
Nullmeyer, Bradley	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	354 823	18.8291	354 823
Sadler, John	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	40 151	18.8291	40 151
Sands, John Stephen	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	40 151	18.8291	40 151
Yeldezian, John	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 593	18.8291	11 504
Emera Incorporated									
DSU									
Bragg, James Lee	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	327		8 971
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	75		9 046
Chrominska, Sylvia Dolores	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	782		16 371
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	136		16 507
Demone, Henry	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	879		3 545
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	23		3 568
Edgeworth, Allan Leslie	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	713		35 715
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	305		36 020
Eisenhauer, James Daniel	7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 086		30 064
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	252		30 316
Greer, Sandra	7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	447		3 071
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	23		3 094
Ivany, Raymond Edmund	7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	667		11 600
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	96		11 696
Leonard, James Wayne	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	970		3 935
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	26		3 961
Loewen, Lynn	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	947		9 778
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	77		9 855
McLennan, John T.	7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	911		66 919
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	575		67 494
Pether, Donald Allison	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 012		26 653
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	224		26 877
Rosen, Andrea Sarah	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 110		36 071
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	305		36 376
Rounding, Marie Catherine	7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	447		16 269
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	138		16 407
Sergel, Richard	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	424		6 991
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	57		7 048
SHEPPARD, Mary Jacqueline	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 598		33 177
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	275		33 452
Instalment Receipts									
Balfour, Scott Carlyle	5		O	2012-04-16	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 250 000.00	1000.0000	\$ 250 000.00
Bennett, Robert Ross	5		O	2007-09-26	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 100 000.00	1000.0000	\$ 100 000.00
Chrominska, Sylvia Dolores	4		O	2010-09-24	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 30 000.00	1000.0000	\$ 30 000.00

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Demone, Henry	4		O	2014-09-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 170 000.00	1000.0000	\$ 170 000.00
Elliott H Demone	PI		O	2014-09-25	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	C	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 10 000.00	1000.0000	\$ 10 000.00
Henry A Demone	PI		O	2014-09-25	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	C	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 10 000.00	1000.0000	\$ 10 000.00
Tiffanie Demone	PI		O	2014-09-25	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	C	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 10 000.00	1000.0000	\$ 10 000.00
Edgeworth, Allan Leslie	4		O	2005-11-04	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 60 000.00	1000.0000	\$ 60 000.00
Eisenhauer, James Daniel	7		O	2008-09-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 100 000.00	1000.0000	\$ 100 000.00
Hanf, Robert John Scott	7		O	2013-01-08	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 100 000.00	1000.0000	\$ 100 000.00
Huskilson, Christopher	4, 5		O	2004-11-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 750 000.00	1000.0000	\$ 750 000.00
Loewen, Lynn	4		O	2013-02-08	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 100 000.00	1000.0000	\$ 100 000.00
Marchand, Bruce	5		O	2012-01-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 150 000.00	1000.0000	\$ 150 000.00
McLennan, John T.	7		O	2005-04-15	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 500 000.00	1000.0000	\$ 500 000.00
Muldoon, Daniel	5		O	2014-05-07	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 50 000.00	1000.0000	\$ 50 000.00
Pether, Donald Allison	4		O	2008-11-07	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 50 000.00	1000.0000	\$ 50 000.00
Roberts, R. Michael	5		O	2014-12-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 20 000.00	1000.0000	\$ 20 000.00
Rosen, Andrea Sarah	4		O	2007-01-24	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 600 000.00	1000.0000	\$ 600 000.00
SHEPPARD, Mary Jacqueline	4		O	2009-02-13	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 500 000.00	1000.0000	\$ 500 000.00
Tower, Nancy Gail	5		O	2005-07-12	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	\$ 450 000.00	1000.0000	\$ 450 000.00
Empire Company Limited									
<i>Actions ordinaires Class B</i>									
Dunvegan Holdings Ltd.	3		O	2015-09-28	D	37 - Division ou regroupement d'actions	19 957 704		29 936 556
<i>Actions sans droit de vote Class A</i>									
Empire Company Limited	1		O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	26 578	80.9288	26 578
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(26 578)		0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	26 578	80.5347	26 578
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(26 578)		0
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	26 500	81.3609	26 500
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(26 500)		0
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	26 500	81.9877	26 500
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(26 500)		0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	413 580	82.9893	413 580
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(413 580)		0
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	260 075	82.9995	260 075
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(260 075)		0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	26 500	81.9906	26 500
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(26 500)		0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	26 578	81.7205	26 578
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(26 578)		0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	26 500	81.1624	26 500
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(26 500)		0
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	26 578	81.8916	26 578

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(26 578)		0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	26 578	81.8372	26 578
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(26 578)		0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	425 100	27.0118	425 100
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(425 100)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	79 734	27.2727	79 734
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(79 734)		0
Enbridge Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Balko, Jody	7		O	2015-10-02	D	51 - Exercice d'options	7 000	18.2400	16 118
			O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(7 000)	49.8300	9 118
			O	2015-09-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	191	56.0300	9 045
			O	2015-09-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	73	56.0300	9 118
			O	2015-06-04	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	68	58.4200	8 854
T. Rowe Price (401[K])	PI		O	2015-09-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	115	44.3700USD	6 824
SCHULDHAUS, PERRY FRANK	7								
Richardson GMP - Reg Savings	PI		O	2015-10-02	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	580	51.0000	1 724
Options \$18.235 (\$36.47) - February 13, 2016 Expiry									
Balko, Jody	7		O	2015-10-02	D	51 - Exercice d'options	(7 000)		3 487
Endeavour Silver Corp.									
<i>Actions ordinaires</i>									
McLennan, Rex John	4		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	2.1950	0
<i>Droits Deferred Share Unit</i>									
Handley, Geoffrey Arthur	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	9 053	2.0600	121 493
McLennan, Rex John	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 325	2.0600	74 403
Pickering, Kenneth William	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	6 626	2.0600	80 701
Szotlender, Mario	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	6 504		83 386
EnerCare Inc. (formerly The Consumers' Waterheater Income Fund)									
<i>Deferred Share Units</i>									
Pantelidis, James	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 420		134 359
Pearce, Roy	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	831		54 158
Enerflex Ltd.									
<i>Droits Deferred Share Units (cash settled)</i>									
Boswell, Robert Stephen	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	676	12.9500	9 695
Dunn, William Byron	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	2 934	12.9500	38 050
Hill, Wayne S.	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	1 351	12.9500	19 390
Marshall, H. Stanley	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	2 819	12.9500	39 059
Savidant, Stephen James	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	4 788	12.9500	67 511
Weill, Michael	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	1 351	12.9500	23 177
WESLEY, HELEN JUNE	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	2 529	12.9500	19 226
Enerplus Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Morihira, Shaina Brianne	5		O	2015-07-27	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15 000	6.6000	15 000*
Enghouse Systems Limited									
<i>Actions ordinaires</i>									
Demirian, Eric	4								
Demicap Inc	PI		O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000)	54.5000	7 700
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 700)	54.5000	6 000
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 000)	54.0000	5 000
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 500)	54.4093	3 500
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 200)	54.4775	2 300
Sadler, Stephen	4, 5, 3		O	2015-09-30	D	51 - Exercice d'options	120 000	8.0000	4 672 000*
Options Employee Stock Option									
Sadler, Stephen	4, 5, 3		O	2015-09-30	D	51 - Exercice d'options	(120 000)	8.0000	120 000*
Ensign Energy Services Inc.									

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
<i>Actions ordinaires</i>									
Skirka, Kenneth John	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	2 465	8.1100	44 100*
Surkan, Gail Donelda	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	2 465	8.1100	23 490*
Whitham, Barth Edward	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	2 465	8.1100	40 790*
<i>Droits Deferred Share Units (Common Shares)</i>									
Kangas, Leonard	4		O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	380	8.1017	27 228*
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 210	8.2612	26 848*
Moomjian, Jr., Cary A.	4		O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	76	8.0107	7 655*
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 421	8.2612	7 579*
Schroeder, John G.	4		O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	407	8.1017	30 272*
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 421	8.2612	29 865*
Surkan, Gail Donelda	4		O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	67	8.1017	4 578*
Entreprises Minières du Nouveau-Monde Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Nicoletti, Martin	5								
Corporation Financière SKTM Ltée.	PI		O	2015-10-07	I	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	66 667	0.1500	
		R	M	2015-08-13	I	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	66 667	0.1500	149 020
<i>Bons de souscription</i>									
Nicoletti, Martin	5								
Corporation Financière SKTM Ltée.	PI		O	2015-08-13	I	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	33 334	0.2000	99 511
Entreprises Minières Globex Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
STOCH, JACK	4, 5								
Jack Stoch Geoconsultant Services	PI		O	2015-10-01	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(6 000)	0.3200	2 294 162
			O	2015-10-01	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	0.3000	2 299 162
			O	2015-10-01	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	20 000	0.2900	2 319 162
Equitorial Exploration Corp.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Pekeski, Dean Edward	4		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(279 000)	0.0700	360 000
Power, Patrick Edward	4, 5								
0800025 B.C. Ltd.	PI		O	2015-10-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(246 000)	0.0650	491 000
Erdene Resource Development Corporation									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Akerley, Peter	4, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	58 594	0.1200	702 575
BURTON, WILLIAM B.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	25 000	0.1200	214 589
Byrne, John Philip	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	25 000	0.1200	214 589
Cowan, John Christopher	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	25 000	0.1200	
			M	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	25 000	0.1200	457 755
Croft, Thomas Layton	4		O	2015-07-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	25 000	0.1200	25 000
MacDonald, Kenneth	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	14 345	0.1200	374 974
Webster, Philip L.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	25 000	0.1200	214 589
Evertz Technologies Limited									
<i>Actions ordinaires</i>									
Evertz Technologies Limited	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	8 500	14.9706	8 500
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(8 500)		0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	7 000	14.9606	7 000
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(7 000)		0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	9 800	15.2367	9 800
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(9 800)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	6 300	15.9173	6 300
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(6 300)		0
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	9 000	15.9904	9 000
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(9 000)		0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	15.2106	10 000
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(10 000)		0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	14.9916	10 000

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(10 000)		0
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	14.9383	10 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(10 000)		0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	14.9607	10 000
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(10 000)		0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	14.9192	10 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(10 000)		0
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	5 500	14.9267	5 500
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(5 500)		0
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	2 300	14.9374	2 300
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(2 300)		0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	2 200	14.9755	2 200
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(2 200)		0
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	3 800	15.2763	3 800
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(3 800)		0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	8 800	15.0391	8 800
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(8 800)		0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	700	15.0057	700
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(700)		0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	4 000	14.9400	4 000
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(4 000)		0
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	8 000	14.9200	8 000
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(8 000)		0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	6 100	14.6500	6 100
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(6 100)		0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	14.4400	10 000
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(10 000)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	4 000	14.0000	4 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(4 000)		0
Exploration Azimut inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Tognetti, John	3								
john tognetti	PI		O	2015-10-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(24 833)	0.1186	1 400 000
Exploration Dios Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Lacroix, René	4, 5		O	2015-10-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	26 000	0.0750	346 800
			O	2015-10-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 000	0.0750	350 800
Exploration Puma Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Robillard, Marcel	4, 5		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	0.0650	1 240 250
			O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	0.0700	1 242 250
Fancamp Exploration Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Smith, Peter Henderson	5		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	175 000	0.0250	4 349 097
Fiducie dactifs durables non traditionnels Dream									
<i>Deferred Trust Units</i>									
Eaton, James George	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 089	5.9800	23 579
Ferstman, Joanne Shari	7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 880	5.9800	22 435
Lapham, Andrew Polk	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 298	5.9800	24 724
<i>Parts</i>									
Dream Hard Asset Alternatives Trust	1		O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	7 500	5.9796	7 500
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(7 500)		0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	7 500	5.9700	7 500
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(7 500)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	7 400	5.9500	7 400
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(7 400)		0
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	7 500	5.9467	7 500

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(7 500)		0
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	7 500	5.8467	7 500
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	(7 500)		0
Fiducie d'actions privilégiées canadiennes									
<i>Parts Class A</i>									
Canadian Preferred Share Trust	1		O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.4600	500
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(500)		0
Financière Sun Life inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Clappison, John	4								
National Bank Financial	PI		O	2015-10-02	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	139	42.7200	410
Glynn, Martin John Gardner	4		O	2015-10-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	257	43.5200	9 566
Harris, M. Marianne	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	44	42.9150	5 105
<i>Deferred Share Units</i>									
Accum, Claude	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	170	42.2800	
			M	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	170	42.2800	19 115
Anderson, William D.	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	514	42.2800	11 670
Blair, Carolyn Diane	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	128	42.2800	
			M	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	128	42.2800	14 381
Clappison, John	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 040	42.2800	42 301
Connor, Dean	4, 5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 071	42.2800	120 204
Dougherty, Kevin	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	141	42.2800	15 852
Freyne, Colm Joseph	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	382	42.2800	42 861
Glynn, Martin John Gardner	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	503	42.2800	10 315
Harris, M. Marianne	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 348	42.2800	9 243
Hoeg, Krystyna	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	780	42.2800	41 567
Kennedy, Melissa Jane	5		O	2015-06-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	55	42.5300	
			M	2015-06-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	55	42.5300	6 261
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	56	42.2800	6 317
Lewis, Sara	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	882	42.2800	2 982
Madge, Larry	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	177	42.2800	19 905
Peacher, Stephen	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	221	42.2800	24 762
Raymond, Réal	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	912	42.2800	8 298
Segal, Hugh David	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	542	42.2800	14 825
Stymiest, Barbara Gayle	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 261	42.2800	16 944
Sutcliffe, James	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	3 014	42.2800	71 950
<i>Parts Sun Shares</i>									
Accum, Claude	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	569	42.2800	63 882
Blair, Carolyn Diane	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	379	42.2800	42 593
Connor, Dean	4, 5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 999	42.2800	336 752
Dougherty, Kevin	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	906	42.2800	101 721
Fishbein, Daniel	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	466	42.2800	52 318
Freyne, Colm Joseph	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	613	42.2800	68 797
Kennedy, Melissa Jane	5		O	2015-06-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	266	42.5300	
			M	2015-06-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	266	42.5300	30 050
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	270	42.2800	30 320
Madge, Larry	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	341	42.2800	38 249
Peacher, Stephen	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 026	42.2800	115 214
Saunders, Mark	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	429	42.2800	48 159
Strain, Kevin	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	561	42.2800	63 014
Van den Hoogen, Marlene	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	112	42.2800	12 577
Finning International Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Finning International Inc.	1		O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	886 700		936 700
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(936 700)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	353 600		353 600
			O	2015-10-06	D	38 - Rachat ou annulation	(353 600)		0

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
First Capital Realty Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Correia, Alexandra	6		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(9 000)	18.4242	27 355
Paul, Adam Elliot	4, 7, 5		O	2015-10-01	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	40 913		40 913
Stephen, Andrea	4		O	2015-09-30	D	97 - Autre	148	17.6760	4 777
			O	2015-09-30	D	97 - Autre	371	17.6760	5 148
<i>Débetures convertibles 4.45 unsecured due Feb. 28. /20 - FCR.DB.J</i>									
First Capital Realty Inc.	1		O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 5 000.00	1.0000	\$ 5 000.00
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 5 000.00)	1.0000	\$ 0.00
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 15 000.00	1.0000	\$ 15 000.00
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 15 000.00)	1.0000	\$ 0.00
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 5 000.00	1.0000	\$ 5 000.00
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 5 000.00)	1.0000	\$ 0.00
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 23 000.00	1.0000	\$ 23 000.00
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 23 000.00)	1.0000	\$ 0.00
<i>Débetures convertibles 4.95 unsecured due Mar 31. /17 - FCR.DB.H</i>									
First Capital Realty Inc.	1		O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 5 000.00	1.0135	\$ 5 000.00
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 5 000.00)	1.0135	\$ 0.00
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 20 000.00	1.0150	\$ 20 000.00
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 20 000.00)	1.0150	\$ 0.00
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 65 000.00	1.0150	\$ 65 000.00
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 65 000.00)	1.0150	\$ 0.00
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 24 000.00	1.0150	\$ 24 000.00
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 24 000.00)	1.0150	\$ 0.00
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 50 000.00	1.0150	\$ 50 000.00
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 50 000.00)	1.0150	\$ 0.00
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 48 000.00	1.0150	\$ 48 000.00
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 48 000.00)	1.0150	\$ 0.00
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 22 000.00	1.0150	\$ 22 000.00
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 22 000.00)	1.0150	\$ 0.00
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 5 000.00	1.0150	\$ 5 000.00
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 5 000.00)	1.0150	\$ 0.00
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 2 000.00	1.0150	\$ 2 000.00
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 2 000.00)	1.0150	\$ 0.00
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 5 000.00	1.0150	\$ 5 000.00
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 5 000.00)	1.0150	\$ 0.00
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 40 000.00	1.0150	\$ 40 000.00
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 40 000.00)	1.0150	\$ 0.00
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 4 000.00	1.0150	\$ 4 000.00
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 4 000.00)	1.0150	\$ 0.00
<i>Débetures convertibles 5.25 unsecured debentures due Jan. 31/19 - FCR.DB.F</i>									
First Capital Realty Inc.	1		O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 2 000.00	1.0250	\$ 2 000.00
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 2 000.00)	1.0250	\$ 0.00
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 53 000.00	1.0250	\$ 53 000.00
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 53 000.00)	1.0250	\$ 0.00
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 25 000.00	1.0201	\$ 25 000.00
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 25 000.00)	1.0201	\$ 0.00
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 6 000.00	1.0201	\$ 6 000.00
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 6 000.00)	1.0201	\$ 0.00
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 9 000.00	1.0209	\$ 9 000.00
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 9 000.00)	1.0209	\$ 0.00
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 46 000.00	1.0221	\$ 46 000.00
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 46 000.00)	1.0221	\$ 0.00
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 23 000.00	1.0250	\$ 23 000.00

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Relation	Retard	État opé- ration	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 23 000.00)	1.0250	\$ 0.00
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 53 000.00	1.0250	\$ 53 000.00
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 53 000.00)	1.0250	\$ 0.00
<i>Débtentures convertibles 5.4 unsecured due Jan. 31./19 - FCR.DB.E</i>									
First Capital Realty Inc.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 60 000.00	1.0349	
			M	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 30 000.00	1.0349	\$ 30 000.00
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 60 000.00)	1.0349	
			M	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 30 000.00)	1.0349	\$ 0.00
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 4 000.00	1.0350	
			M	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 34 000.00	1.0350	\$ 34 000.00
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 4 000.00)	1.0350	
			M	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 34 000.00)	1.0350	\$ 0.00
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 26 000.00	1.0300	\$ 26 000.00
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 26 000.00)	1.0300	\$ 0.00
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 30 000.00	1.0250	\$ 30 000.00
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 30 000.00)	1.0250	\$ 0.00
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 49 000.00	1.0250	\$ 49 000.00
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 49 000.00)	1.0250	\$ 0.00
First National Financial Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
First National Securities Corporation	3		O	2015-09-30	D	47 - Acquisition ou aliénation par don	(238 096)	21.9300	17 636 879
FNSC Holdings Inc.	3		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	238 096	21.9300	6 402 096
Smith, Stephen	4, 7, 5								
First National Securities Corporation	PI		O	2015-09-30	I	47 - Acquisition ou aliénation par don	(238 096)	21.9300	17 636 879
FNSC Holdings Inc.	PI		O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	238 096	21.9300	6 402 096
First National Mortgage Investment Fund									
<i>Parts</i>									
Tawse, Moray	4								
Bunky Holdings Limited	PI		O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 300	8.2922	62 500
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	600	8.3000	63 100
First Quantum Minerals Ltd									
<i>Actions ordinaires</i>									
Brunner, Paul	4								
Monaguiyo Capital Ltd	PI		O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 060	3.6330USD	65 941
<i>Parts Deferred Share</i>									
Adams, Andrew Bell	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	2 339	6.2819	5 183*
Harding, Robert J	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	2 400	6.2819	3 821
Flaherty & Crumrine Investment Grade Fixed Income Fund									
<i>Parts de fiducie</i>									
Flaherty & Crumrine Investment Grade Fixed Income Fund	1		O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	12.6600	3 000
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	12.6600	0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	2 700	12.6500	2 700
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(2 700)	12.6500	0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	2 300	12.6400	2 300
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(2 300)	12.6400	0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	12.6100	3 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	12.6100	0
Focus Graphite Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Economio, Gary	4, 5		O	2015-09-30	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	769 231	0.1300	869 231
York, Jeffrey	4		O	2015-09-30	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	1 923 077	0.1300	7 674 293
Fonds de placement immobilier d'immeubles résidentiels Canadien									
<i>Parts de fiducie</i>									
Schwartz, Thomas	4, 5								
1115915 Ontario Inc.	PI		O	2015-08-17	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	281	26.9620	74 870

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
806638 Ontario Limited	PI		O	2015-09-15	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	284	26.7908	75 154
			O	2015-08-17	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 166	26.9620	310 541
			O	2015-09-15	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 178	26.7908	311 719
Jasland Developments Ltd.	PI		O	2015-08-17	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 270	26.9620	338 251
			O	2015-09-15	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 283	26.7908	339 534
Megaview Diversified Holdings Inc.	PI		O	2015-08-17	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 252	26.9620	338 810
			O	2015-08-17	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	20	26.9735	338 830
			O	2015-09-15	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 265	26.7908	340 095
			O	2015-09-15	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	20	26.7920	340 115
Fonds de Placement Immobilier InnVest									
<i>Droits Deferred Units</i>									
Boomer, Edward	4		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 516		26 908
			O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	439		27 347
Irwin, Heather-Ann	4		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 519		32 887
			O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	538		33 425
Lewis, Daniel Seth	4, 6		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 519		36 034
			O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	600		36 634
Love, Jon E.	4		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 516		28 481
			O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	471		28 952
Mangalji, Fereed Sadrudin	4		O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	439		22 831
Mangalji, Majid	4		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 516		31 740
			O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	535		32 275
Pitoniak, Edward Baltazar	5		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 530		
			M	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 519		9 872
			O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	83		9 955
Wolf, Robert Thomas	4		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 519		31 573
			O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	512		32 085
Fonds de placement immobilier PRO									
<i>Parts</i>									
Lawlor, Gordon G.	5		O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 200	1.9900	11 200
			O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	2.0000	11 600
			O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	900	1.9800	12 500
			O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 500	1.9800	15 000
Fonds de revenu et de croissance d'actifs immobiliers									
<i>Parts Class A</i>									
Real Asset Income and Growth Fund	1		O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	500	7.7800	500
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(500)		500
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	500	7.7000	1 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(500)		0
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	7.6900	1 000
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	500	7.9100	500
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(500)		0
Fortress Paper Ltd.									
<i>Actions ordinaires Class A voting without par value</i>									
Wappler, Axel	7		O	2015-09-30	D	57 - Exercice de droits de souscription	4 033	4.7500	14 033
<i>Droits Restricted Share Units</i>									
Wappler, Axel	7		O	2015-09-30	D	57 - Exercice de droits de souscription	(4 033)	4.7500	8 067
FPI Granite Inc.									
<i>Deferred Share Units</i>									
Brody, Michael Lawrence	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	421	37.1300	4 692
Dey, Peter James	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	673	37.1300	9 685
Gilbertson, Barry Gordon	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	858	37.1300	9 694
Miller, Gerald	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	421	37.1300	4 692
Oran, Scott	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	421	37.1300	4 692
Voorheis, George Wesley Thomas	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 121	37.1300	24 300
<i>Restricted Share Units</i>									

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Freehold Royalties Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Porteur inscrit Heslip, Thomas Hugh	4, 5		O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	(45 996)		0
<i>Deferred Share Units</i>									
Canadian National Railway Company, Administrator of the CN T Rife Resources Ltd.	3 PI		O	2015-09-30	I	45 - Contrepartie d'un bien	71 912	10.8200	
			M	2015-09-30	I	46 - Contrepartie de services	71 912	10.8200	5 106 597
blades, douglas nolan	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 163		50 848
BUGAUD, GARY RONALD JOSEPH	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	52		2 300
HARRISON, PETER T	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	420		18 388
Korpach, Arthur Neil	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	261		11 439
MacKenzie, Susan Mary	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	116		5 101
Romanow, Marvin F.	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	52		2 300
SANDMEYER, DAVID JAMES	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	453		19 818
Walsh, Aidan Murphy	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	183		8 035
Gaz Métro inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Caisse de dépôt et placement du Québec	3								
Trencaj L.P.	PI		O	2015-09-30	C	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	180 471	472.0800	2 871 078
Gazit-Globe Ltd.									
<i>Débetures Series J (denominated in Israeli new shekels)</i>									
Bar On, Ronnie Haim	4		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 400.00)		\$ 38 800.00
GDI Services aux immeubles inc.									
<i>Deferred Share Units</i>									
Barry, Patrick Gerard	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	416		735
Boychuk, Michael T.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	533		941
GALLOWAY, DAVID ALEXANDER	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 032		1 822
Giese, Kevin Arnold	4, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	416		735
Roy, Richard G	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	982		1 734
Sawchyn, Will	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	915		1 616
Youngman, Carl	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	737		1 301
GENDIS INC.									
<i>Actions ordinaires</i>									
GENDIS INC.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4900	1 000
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4900	1 000
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4900	1 000
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4900	1 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4900	1 000
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4900	1 000
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4900	1 000
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4900	1 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4000	1 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4700	1 000
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4700	1 000
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4700	1 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0

Émetteur	Relation	Retard	État opé-ration	Date de l'opération	Emp-prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4700	1 000
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4500	1 000
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.4500	1 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	500	3.2500	500
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(500)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	3.3200	1 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
Genworth MI Canada Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Genworth Financial, Inc.	3								
Brookfield Life Assurance Company Limited	PI		O	2015-10-01	I	90 - Changements relatifs à la propriété	(37 295 251)		0
Genworth Financial International Holdings, LLC	PI		O	2009-06-29	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	I	90 - Changements relatifs à la propriété	37 295 251		37 295 251
Lawson, Rhonda Lorraine	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	187		1 401
<i>Actions spéciales</i>									
Genworth Financial, Inc.	3								
Brookfield Life Assurance Company Limited	PI		O	2015-10-01	I	90 - Changements relatifs à la propriété	(1)		0
Genworth Financial International Holdings, LLC	PI		O	2009-06-29	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	I	90 - Changements relatifs à la propriété	1		1
<i>Deferred Share Units</i>									
Horn, Sidney M.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	959	28.6600	21 454
Kelly, Brian Michael	4, 7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	409	28.6600	14 024
Marsico, Samuel Domonick	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	370	28.6600	1 059
Nicol, Heather	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	327	28.6600	1 542
Walker, John Logan	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	654	28.6600	11 578
George Weston Limitee									
<i>Actions ordinaires</i>									
George Weston Limited	1		O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	29 412	109.3706	29 412
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	29 400	107.9797	58 812
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	29 412	107.5695	88 224
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	18 200	107.2889	106 424
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	18 122	107.7930	124 546
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(124 546)		0
<i>Actions privilégiées Series 1</i>									
Dart, Robert John	6								
Wife	PI		O	2015-10-01	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	25.0000	29 300
<i>Droits -Deferred Share Units</i>									
Bachand, Stephen Eugene	7								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	29		7 543
Baillie, A. Charles	4								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	122		30 847
Bryant, Warren	7								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	30		7 454
Dart, Robert John	6								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	49		12 391
Graham, Anthony R.	4								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	110		27 891
Lacey, John Stewart	7								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	45		11 424
Marcoux, Isabelle	4								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	70		17 693
Marwah, Sarabjit	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	15		3 779
Nixon, Gordon Melbourne	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	4		1 143
Prichard, John Robert Stobo	4								

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	119		30 066
Rahilly, Thomas Francis	4								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	92		23 248
Stymiest, Barbara Gayle	4								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	32		8 280
Gibraltar Growth Corporation									
<i>Class B Shares</i>									
Cassaday, John	4		O	2015-09-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			232 304
Gibraltar Opportunity, Inc.	3		O	2015-09-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			2 034 811
Haggarty, James (Jamie)	4		O	2015-09-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			20 348
Rotman, Earl	4								
R5 Holdings Inc.	PI		O	2015-09-25	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			232 304
<i>Class B Units</i>									
Cassaday, John	4		O	2015-09-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-02	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	31 136	10.0000	31 136
Gibraltar Opportunity, Inc.	3		O	2015-09-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-02	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	272 728	10.0000	272 728
Haggarty, James (Jamie)	4		O	2015-09-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-02	D	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	2 728	10.0000	2 728
Rotman, Earl	4								
R5 Holdings Inc.	PI		O	2015-09-25	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-02	I	15 - Acquisition ou aliénation au moyen d'un prospectus	31 136	10.0000	31 136
Gibson Energy Inc.									
<i>Deferred Share Units</i>									
Cleary, James Joseph	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 142		6 373
Estey, James	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 435		13 217
Ingram, Donald Richard	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	581		8 206
McRae, Marshall L.	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 744		10 985
Peters, Mary Ellen	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 142		6 254
Woitas, Clayton	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 599		10 419
<i>Options</i>									
Cleary, James Joseph	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	4 046		24 343
Estey, James	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	4 342		42 737
Ingram, Donald Richard	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	3 021		35 225
Lindsay, Michael	7		O	2015-07-20	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	6 117		6 117
McRae, Marshall L.	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	3 021		35 225
Peters, Mary Ellen	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	4 046		19 078
Woitas, Clayton	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	3 021		35 225
<i>Restricted Share Units</i>									
Lindsay, Michael	7		O	2015-07-20	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 748		2 748
Gitennes Exploration Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
booth, kenneth david	4, 5		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	89 000	0.0050	3 216 000
Glen Eagle Resources Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Chamard, Guy	4								
9197-0723 Quebec Inc.	PI		O	2015-10-02	I	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	300 000	0.0500	355 000
Labrecque, Jean-Charles	4, 5								
RTO Solutions Inc.	PI		O	2015-10-02	I	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	300 000	0.0500	1 979 667
Lavigueur, Denis	3		O	2015-10-02	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	1 000 000	0.0500	8 294 000
<i>Bons de souscription</i>									
Chamard, Guy	4								
9197-0723 Quebec Inc.	PI		O	2012-02-21	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-02	I	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	150 000	0.1000	150 000
Labrecque, Jean-Charles	4, 5								

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Global Dividend Growers Income Fund									
<i>Parts de fiducie</i>									
Global Dividend Growers Income Fund	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	2 400	11.8171	1 609 426
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	1 700	11.8765	1 611 126
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	500	11.8500	1 611 626
Global Healthcare Dividend Fund									
<i>Parts de fiducie</i>									
Global Healthcare Dividend Fund	1		O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	10.5677	418 700
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	10.6226	421 800
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	6 000	10.6030	427 800
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	10.5800	429 800
			O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(5 000)	10.8000	424 800
Global Infrastructure Dividend Fund									
<i>Parts de fiducie</i>									
Global Infrastructure Dividend Fund	1		O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	8.5500	1 906 600
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	1 300	8.6185	1 907 900
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	1 800	8.6533	1 909 700
			O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(66 400)	8.8000	1 843 300
Global Real Estate Dividend Growers Corp.									
<i>Actions ordinaires Equity Shares</i>									
Global Real Estate Dividend Growers Corp.	1		O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	800	9.5500	69 500
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	4 200	9.6143	73 700
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	6 100	9.5538	79 800
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	6 000	9.5285	85 800
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	500	9.5200	86 300
Gluskin Sheff + Associates Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Gluskin Sheff + Associates Inc.	1		O	2015-09-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	200	21.9200	200
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(200)		0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	100	21.9300	100
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	400	21.9500	400
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	600	21.6400	600
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(600)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	1 500	21.6500	1 500
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(1 500)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	2 300	21.6600	2 300
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(2 300)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	21.6800	1 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	600	21.6900	600
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(600)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	400	21.7000	400
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	400	21.7100	400
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	300	21.7400	300
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	500	21.7500	500
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(500)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	300	21.7700	300
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(300)		0

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	700	21.7800	700
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	(700)		0
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	1 900	21.8100	1 900
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	(1 900)		0
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	500	21.8400	500
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	(500)		0
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	3 660	21.8500	3 660
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	(3 660)		0
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	1 400	21.8600	1 400
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	(1 400)		0
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	300	21.8700	300
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	800	21.8800	800
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	(800)		0
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	1 100	21.8900	1 100
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	(1 100)		0
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	700	21.9000	700
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	(700)		0
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	400	21.9100	400
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	400	21.9500	400
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	800	21.9600	800
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	(800)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	800	21.9300	800
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(800)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	600	22.0000	600
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(600)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	1 000	22.0100	1 000
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	500	22.0400	500
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(500)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	100	22.0600	100
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	400	22.0800	400
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	200	22.1600	200
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(200)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	2 400	22.1700	2 400
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(2 400)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	1 300	22.1800	1 300
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(1 300)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	600	22.2000	600
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(600)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	1 000	22.2100	1 000
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	1 200	22.2200	1 200
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(1 200)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	300	22.2400	300
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	1 000	22.2500	1 000
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	300	22.1200	300
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	400	22.1800	400
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	400	22.2000	400

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	1 700	22.2200	1 700
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	(1 700)		0
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	600	22.2300	600
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	(600)		0
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	5 300	22.2500	5 300
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	(5 300)		0
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	100	22.0100	100
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	500	22.0400	500
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	(500)		0
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	900	22.1200	900
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	(900)		0
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	400	22.1500	400
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	100	22.1900	100
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	500	22.2400	500
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	(500)		0
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	400	22.2500	400
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	400	21.9600	400
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	900	22.0400	900
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	(900)		0
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	200	22.1200	200
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	(200)		0
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	200	22.2200	200
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	(200)		0
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	4 000	22.2500	4 000
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	(4 000)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	600	22.1600	600
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(600)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	300	22.1700	300
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	600	22.1800	600
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(600)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	300	22.2000	300
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	300	22.2200	300
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	500	22.2300	500
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(500)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	100	22.2400	100
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	700	22.2500	700
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(700)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	460	22.2600	460
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(460)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	200	22.2700	200
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(200)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	300	22.2800	300
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	100	22.2900	100
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	400	22.3000	400
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	700	22.3100	700
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(700)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	100	22.3200	100
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	1 900	22.3400	1 900
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(1 900)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	2 700	22.3500	2 700
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(2 700)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	1 100	22.3600	1 100
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(1 100)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	400	22.3700	400
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	2 700	22.3800	2 700
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(2 700)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	400	22.4000	400
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	400	22.4700	400
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	400	22.4800	400
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	4 900	22.5000	4 900
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(4 900)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	200	20.9500	200
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(200)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	400	21.0000	400
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	100	21.0400	100
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	1 100	21.0600	1 100
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(1 100)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	200	21.0700	200
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(200)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	500	21.0900	500
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(500)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	5 400	21.1000	5 400
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(5 400)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	4 600	21.1200	4 600
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(4 600)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	1 000	21.1500	1 000
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(1 000)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	100	21.1600	100
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	500	21.1700	500
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(500)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	50 292	21.2000	50 292
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(50 292)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	200	21.2200	200
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(200)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	300	21.6300	300
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	100	21.6700	100
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	100	21.6800	100
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			M	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	500	21.6900	500
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(500)		0

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	100	21.7000	100
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	300	21.7200	300
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	300	21.7400	300
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	100	21.7500	100
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	400	21.7600	400
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	200	21.7700	200
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(200)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	700	21.7800	700
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(700)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	400	21.7900	400
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	500	21.8100	500
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(500)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	1 400	21.8200	1 400
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(1 400)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	1 300	21.8300	1 300
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(1 300)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	600	21.8400	600
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(600)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	1 700	21.8500	1 700
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(1 700)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	1 100	21.8600	1 100
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(1 100)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	2 800	21.8700	2 800
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(2 800)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	300	21.8800	300
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	200	21.9200	200
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(200)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	100	21.9300	100
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	400	21.9400	400
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(400)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	100	21.9500	100
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(100)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	900	22.0000	900
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(900)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	3 600	22.2300	3 600
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(3 600)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	300	22.2400	300
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(300)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	1 700	22.2500	1 700
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(1 700)		0
<i>Deferred Share Units</i>									
Beeston, Paul	5		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 739		19 234
Davis, Virginia Ann	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	870		2 341
Gobert, Wilfred Arthur	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 417		22 267
Halperin, Stephen	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 417		6 236
Lockhart, Nancy	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 417		6 225
MacMillan, Thomas C.	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	709		2 633
Solway, Herbert	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	870		25 914
Themens, Pierre-Andre	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 417		22 946

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
goeasys Ltd. (formerly, easyhome Ltd.)									
<i>Deferred Share Unit Plan</i>									
Appel, David Harry	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 286	16.0900	41 985
Basian, Karen	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 208	16.0900	4 614
Johnson, Donald Kenneth	4, 3		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	167	16.0900	54 192
Lewis, David Andrew	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 286	16.0900	42 111
Morrison, Sean	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	167	16.0900	1 171
Thomson, David J.	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	765	16.0900	13 073
Goldgroup Mining Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Oroco Resource Corp.	3		O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(600 000)		17 125 000
Goldman Sachs U.S. Income Builder Trust									
<i>Parts Class A</i>									
Goldman Sachs U.S. Income Builder Trust	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.0000	3 000
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.0000	0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	7.9100	3 000
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	7.9100	0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	7.8500	3 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	7.8500	0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	1 500	7.8200	1 500
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(1 500)	7.8200	0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	7.8800	3 000
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	7.8800	0
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	7.8700	3 000
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	7.8700	0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	7.9000	3 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	7.9000	0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	7.8500	3 000
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	7.8500	0
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	7.8000	3 000
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	7.8000	0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	7.8000	3 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	7.8000	0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	7.7500	3 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	7.7500	0
Great-West Lifeco Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Great-West Lifeco Inc.	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	129 843	32.4757	129 843
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(129 843)		0
<i>Deferred Share Units</i>									
Bibeau, Marc A.	6		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	28	31.9700	2 731
Coutu, Marcel R.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 064	31.8650	19 829
Desmarais, André	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 049	31.9049	132 822
Desmarais, Olivier	7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 053	31.8576	3 455
Desmarais, Paul III	7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	818	31.8595	4 022
Desmarais, Paul Jr.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	766	31.8969	28 211
Généreux, Claude	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 540	31.8551	1 744
Harder, Vernon Peter	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	47	31.9700	4 658
Hosek, Chaviva Milada	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	553	31.8883	16 274
Jackson, John David Allan	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	428	31.8645	3 918
Mahon, Paul	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 894	31.8651	43 048
McArthur, Susan J.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	395	31.8555	599
Orr, Robert Jeffrey	4, 6		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 111	31.8918	133 371
Plessis-Bélair, Michel	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	644	31.8999	25 351
Reynolds, Robert Lloyd	7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	535	31.8593	2 555
Rousseau, Henri-Paul	4, 6		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	689	31.8835	17 467
Royer, Raymond	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 194	31.8824	53 521

Émetteur	Relation	Retard	État opé-ration	Date de l'opération	Emp-prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Ryan, Thomas Timothy, Jr.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 689	31.8574	8 381
Selitto, Jerome John	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	577	31.8674	6 737
Szathmary, Eموke Jolan Erzsebet	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	679	31.9035	28 787
Tretiak, Gregory Dennis	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	692	31.8696	9 337
Vanaselja, Siim A.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 477	31.8582	5 592
Walsh, Brian, E.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 139	31.8856	58 166
Group Forage Major Drilling Group International Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Johnson, Patrick Kelly	5		O	2015-10-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	5.0000	16 000
Groupe CGI inc.									
<i>Actions à droit de vote subalterne Classe A</i>									
Groupe CGI inc.									
	1		O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	23 300	47.4025	23 300
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	9 700	47.4661	33 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	47.3263	133 000
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	100 000	47.3239	233 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(33 000)		200 000
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	(200 000)		0
<i>Droits Performance Share Units</i>									
Godin, Serge	4, 3		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	285 000	48.3500	1 140 952
Roach, Michael	4, 5		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	285 000	48.3500	1 140 952
Groupe DMD connexions santé numériques inc. (anciennement Aptilon Corporation)									
<i>Actions ordinaires</i>									
Korman, Roger	4, 7, 5		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	29 000	0.2200	12 938 000
Groupe IBI Inc.									
<i>Droits Deferred Unit</i>									
Bird, Jane Marie	4		O	2015-03-31	D	46 - Contrepartie de services	6 985		19 916
			O	2015-06-30	D	46 - Contrepartie de services	4 318		24 234
			O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	4 750		28 984
Pill, Juri	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	8 625		62 969
			O	2015-06-30	D	46 - Contrepartie de services	9 204		54 344
			O	2015-03-31	D	46 - Contrepartie de services	15 625		45 140
Richmond, Dale Elson	4		O	2015-03-31	D	46 - Contrepartie de services	22 334		173 788
			O	2015-06-30	D	46 - Contrepartie de services	12 443		186 231
			O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	10 688		196 919
Groupe Restaurants Invescor Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Seigneur, François-Xavier	4		O	2015-09-28	D	90 - Changements relatifs à la propriété	(50 000)	2.1300	0
Summum Marketing inc.	PI		O	2014-01-25	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	I	90 - Changements relatifs à la propriété	50 000	2.1300	50 000
Groupe SNC-Lavalin Inc.									
<i>Unités d'actions différées (administrateurs)</i>									
Bougie, Jacques	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	762	37.8280	6 105
HAMMICK, Patricia A.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	828	37.8280	16 587
Lachapelle, Lise	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	762	37.8280	6 105
PARKER, Michael D.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	823	37.8280	15 826
Rheume, Alain	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	762	37.8280	6 105
Sbiti, Chakib	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	775	37.8280	8 216
SIEGEL, Eric	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	795	37.8280	11 305
STEVENSON, Lawrence N.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 526	37.8280	22 258
Groupe Vision New Look Inc. (auparavant Lunetterie New Look Inc.)									
<i>Actions ordinaires Class A</i>									
Amiel, Antoine	4, 6, 5								
8104107 Canada Inc.	PI		O	2015-06-30	I	35 - Dividende en actions	313	30.5000	
			M	2015-06-30	I	35 - Dividende en actions	323	30.5000	66 038*
			O	2015-09-30	I	35 - Dividende en actions	360	27.4700	66 398*

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Bennett, William John	4, 6, 5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	11	27.4700	2 094*
Bennett Chruch Hill Capital	PI		O	2015-09-30	I	35 - Dividende en actions	3 258	27.4700	600 118*
Cherney, Richard	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	45	27.4700	10 303*
DeBono, Emanuel J.	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	10	27.4700	2 386*
Pageau, Mario	5								
Mario Pageau RRSP	PI		O	2015-09-30	I	35 - Dividende en actions	63	27.4700	11 742*
Pearson, Charles Emmett	4, 6								
CEP RRSP	PI		O	2015-06-30	I	35 - Dividende en actions	701	30.5000	
			M	2015-06-30	I	35 - Dividende en actions	701	30.5000	143 522*
			O	2015-09-30	I	35 - Dividende en actions	782	27.4700	144 304*
Judith Alice Pearson RRSP	PI		O	2015-09-30	I	35 - Dividende en actions	782	27.4700	144 306*
H2O INNOVATION INC.									
<i>Actions ordinaires</i>									
BLANCHET, Marc	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 467	1.5300	76 379
Clairet, Guillaume	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	3 420	1.5300	77 126
Dugré, Frédéric	4, 5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	4 928	1.5300	176 330
Gervais, Philippe	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	3 623	1.4500	80 457
Halogen Software Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Halogen Software Inc.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	900	8.6500	900
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.6400	1 400
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	8.6000	2 400
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.6800	2 900
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.6900	3 400
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.5100	3 900
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	500	9.0000	4 400
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	2 100	9.1500	6 500
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	9.1900	8 500
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	1 900	9.2000	10 400
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	800	9.2400	11 200
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	500	9.1000	11 700
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	400	9.1100	12 100
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	500	9.1400	12 600
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	9.1900	13 600
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	500	9.2100	14 100
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	9.2200	15 300
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	500	9.2300	15 800
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	300	9.1000	16 100
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	9.1700	17 100
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	9.1900	18 300
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	200	9.2100	18 500
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	300	9.0800	18 800
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	100	9.1000	18 900
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	1 400	9.0900	22 200
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	500	9.1000	22 700
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	200	9.1500	22 900
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	1 800	9.1900	24 700
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	1 300	9.0000	26 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	300	9.0300	26 300
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	500	9.0800	26 800
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	5 300	9.0000	32 100
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.8300	32 200
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	200	8.9000	32 400
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	1 500	8.9400	33 900
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	500	8.9500	34 400
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	100	8.9700	34 500
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	200	9.0000	34 700

Émetteur	Relation	Retard	État opé-ration	Date de l'opération	Emp-prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	400	8.8700	35 100
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.7300	35 400
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	1 500	9.0500	20 400
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	400	9.0400	20 800
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(35 400)		0
Hardwoods Distribution Inc.									
<i>Performance Shares</i>									
Besen, Daniel A.	7, 5		O	2011-07-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 264		1 264
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 264		2 528
Healthcare Leaders Income Fund									
<i>Parts</i>									
Healthcare Leaders Income Fund	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	15 000		15 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(15 000)		0
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	200		200
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(200)		0
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	2 000		2 000
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	(2 000)		0
Home Capital Group Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Home Capital Group Inc.	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	5 000	32.2100	5 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)	32.2100	0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	5 000	32.1200	5 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)	32.1200	0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	5 000	32.1700	5 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)	32.1700	0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	3 600	31.8500	3 600
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(3 600)	31.8500	0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	1 400	31.7800	1 400
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(1 400)	31.7800	0
HudBay Minerals Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Garofalo, David	4, 5		O	2015-09-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 590	6.6100	138 371
<i>Obligations</i>									
Lei, Eugene Chi-Yen	5		O	2014-07-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 32 000.00	81.3000	
			M	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 32 000.00	81.3000USD	\$ 32 000.00
HUSKY ENERGY INC.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Ghosh, Asim	4, 5		O	2015-07-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	273	24.3537	
			M	2015-07-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	810	24.3537	
			M'	2015-07-02	D	35 - Dividende en actions	810	24.3537	65 995
			O	2015-10-01	D	35 - Dividende en actions	951	21.0000	66 946
Warnock, Roy Clifford	2								
Janeen RRSP	PI		O	2015-10-01	I	35 - Dividende en actions	321	21.0000	22 836
RBC Investments 68690822-12 ITF Roy Warnock	PI		O	2015-10-01	I	35 - Dividende en actions	1 218	21.0000	86 509
IMAX Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
IMAX Corporation	1		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(8 382)		57 231
			O	2015-10-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(11 750)		45 481
Lister, Robert D.	5		O	2015-10-01	D	51 - Exercice d'options	5 750	13.3800USD	18 801
			O	2015-10-01	D	51 - Exercice d'options	6 000	20.2500USD	24 801
			O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(11 750)	32.7651USD	13 051
<i>Options 1:1</i>									
Lister, Robert D.	5		O	2015-10-01	D	51 - Exercice d'options	(5 750)	13.3800USD	247 717
			O	2015-10-01	D	51 - Exercice d'options	(6 000)	20.2500USD	241 717
Imperial Metals Corporation									

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Actions ordinaires									
Imperial Metals Corporation	1		O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	3 600	6.1500	5 052*
			O	2015-10-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(2 735)	11.6400	2 317*
Moeller, Larry G.	4		O	2015-10-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	674	11.6400	2 138 568
Muraro, Theodore William	4		O	2015-10-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	713	11.6400	33 284*
Paré, Laurie Maurice	4		O	2015-10-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	674	11.6400	24 133*
YURKOWSKI, EDWARD ALFRED	4		O	2015-03-12	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	894	8.7800	38 363
			O	2015-10-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	674	11.6400	39 796
Indexplus Income Fund									
Parts de fiducie									
INDEXPLUS Income Fund	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	3 700	10.5146	34 333 565
Industrielle Alliance, Assurance et services financiers inc.									
Actions ordinaires									
Dibblee, Jennifer	5		O	2015-09-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			1 904
<i>unités d'actions différées (uda)-differed shared units (dsa)</i>									
Bourgon, Jocelyne	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	517	39.9800	2 746
Chicoyne, Denyse	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	524	39.9800	2 795
Coallier, Robert	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	116	39.9800	636
Gadbois, L.G. Serge	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	167	38.9800	7 375
Hanley, Michael	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	241	39.9800	301
Lamoureux, Claude	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	491	39.9800	9 166
LeBoutillier, John	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	745	39.9800	29 080
Morin, Danielle G.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	87	39.9800	1 694
Information Services Corporation									
Class A Limited Voting Shares									
Valentine, Christopher	7		O	2015-10-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
Innergex énergie renouvelable Inc.									
Actions ordinaires									
Innergex énergie renouvelable inc.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	29 800	10.2713	29 800
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	23 939	10.2224	53 739
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	30 000	10.1989	83 739
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	31 739	10.1332	115 478
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	30 239	10.1512	145 717
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	18 539	10.1302	164 256
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	31 739	9.9941	195 995
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	21 039	9.9887	217 034
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	25 439	9.9933	242 473
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	18 800	10.1424	261 273
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	31 439	10.2785	292 712
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	26 239	10.3751	318 951
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	31 739	10.5174	350 690
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	28 339	10.4655	379 029
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	26 039	10.3263	405 068
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	31 739	10.3297	436 807
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	20 539	10.0992	457 346
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	30 739	10.2770	488 085
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	17 139	10.0822	505 224
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	21 300	10.0293	526 524
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	31 739	10.2468	558 263
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(558 263)		0
Inovalis Real Estate Investment Trust									
Exchangeable Securities									
Inovalis S.A.	3		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	72 761	8.9241	2 052 096
Input Capital Corp.									
Actions ordinaires									
Farquhar, Bradley Douglas	4, 6, 5		O	2015-10-01	I	90 - Changements relatifs à la propriété	(100 000)		0
Farquhar Holdings Ltd.	PI		O	2015-10-01	I	90 - Changements relatifs à la propriété	(100 000)		0

Émetteur Titre	Relation	Retard	État opé- ration	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Porteur inscrit Nomad Holdings Ltd.	PI		O	2013-07-17	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	I	90 - Changements relatifs à la propriété	100 000		100 000
Intact Corporation financière									
<i>Actions ordinaires</i>									
Hirji, Karim	5		O	2015-10-01	D	97 - Autre	3 614		3 610*
<i>Stock Incentives</i>									
Hirji, Karim	5		O	2015-10-01	D	97 - Autre	(1 113)		1 389*
			O	2007-05-10	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	97 - Autre	803		803*
Interfor Corporation									
<i>Droits DSUs</i>									
HERBERT, PAUL	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 031		8 175
HULL, JEANE	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 031		8 175
Lynch, Peter Matthew	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 031		67 885
MacDougall, Gordon H	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 031		67 885
McMillan, James Eddie	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 031		26 923
Sauder, E. Lawrence	4, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 637		43 410
Thomson, Scott	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 819		10 915
Whitehead, Douglas William Geoffrey	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 819		23 654
Intermap Technologies Corporation									
<i>Actions ordinaires Class A</i>									
Tennant, J Keith	5		O	2015-09-28	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 000)	0.5900	88 750
			O	2015-09-28	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 000)	0.5700	68 750
			O	2015-09-28	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 000)	0.5800	48 750
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	0.5500	38 750
			O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(15 000)	0.5100	23 750
InterRent Real Estate Investment Trust									
<i>Deferred Units</i>									
Amirault, Paul	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 744		110 601
Bouzanis, Paul	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 953		143 321
Leslie, Ronald A.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 899		84 437
Levinson, Jacie Sydney	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 526		155 003
Stone, Victor Reginald	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 558		92 584
Intrinsyc Technologies Corporation									
<i>Options</i>									
Gonzalez, Victor	5		O	2015-09-28	D	50 - Attribution d'options	77 000	0.7500	111 875*
Morton, Cliff	5		O	2015-09-28	D	50 - Attribution d'options	77 000	0.7500	140 750*
REES, Tracy Adrian	5		O	2015-09-28	D	50 - Attribution d'options	181 500	0.7500	424 000*
Reznik, George	1		O	2015-09-28	D	50 - Attribution d'options	82 500	0.7500	238 750*
Waldenberg, Mark	5		O	2015-09-28	D	50 - Attribution d'options	77 000	0.7500	175 875*
Ivanhoe Mines Ltd.									
<i>Droits Deferred Share Unit</i>									
Cockerill, Ian	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	9 458		51 121
de Selliers de Moranville, Guy Jacques	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	9 458		51 121
Faber, Marc	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	9 458		51 121
Hayden, William	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	9 458		51 121
Hushovd, Oyvind	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	9 458		51 121
Lamarque, William Giffillan	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	9 458		51 121
Mahler, Livia	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	9 458		22 940
Meredith, Peter	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	9 458		51 121
Russell, Charles J.G.	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	9 458		51 121
Journey Energy Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Journey Energy Inc.	1		O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	8 000	2.0100	8 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(8 000)	2.0100	0
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	8 000	1.9500	8 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(8 000)	1.9500	0

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	66 800	1.9100	66 800
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(66 800)	1.9100	0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	740 000	1.6100	740 000
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(740 000)	1.6100	0
Jura Energy Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Smith, Stephen Christopher	4		O	2015-10-02	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	(1 199 000)		0
			O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	0.1900	1 000
			O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	115 000	0.2000	116 000
Spouse	PI		O	2012-07-11	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-02	C	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	1 199 000		1 199 000
			O	2015-10-02	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	0.1200	1 202 000
			O	2015-10-02	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	0.1500	1 207 000
			O	2015-10-02	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 000	0.1800	1 211 000
Just Energy Group Inc.									
<i>Débetures convertibles JE.DB (\$330M)</i>									
Just Energy Group Inc	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 2 000.00		\$ 2 000.00
			M	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 2 000.00		\$ 2 000.00
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 2 000.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 42.00		\$ 42.00
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 42.00)		\$ 0.00
Killam Properties Inc.									
<i>Droits RSU</i>									
Banks, Timothy	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 556	9.9534	14 220*
Karine, MacIndoe	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 406	9.9534	7 369*
Lloyd, Arthur G.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 406	9.9534	12 716*
WALT, MANFRED	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 556	9.9534	13 884*
Watson, Wayne	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	502	9.9534	4 602*
Kingsway Financial Services Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Baqar, Hassan Raza	5		O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	154	4.6037USD	29 786
Hickey, William A.	5		O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	326	4.6037USD	59 018
Swets, Jr., Larry Gene	4, 5, 3		O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	453	4.6037USD	668 063
Kinross Gold Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Elliott, Thomas Ballantyne	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	4 284	2.7800	80 019
Etter, Gregory Van	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	7 093	2.1100USD	24 141
Giardini, Tony Serafino	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	8 756	2.7800	230 908
Morley-Jepson, Warwick	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	8 420	2.7800	149 875
Rollinson, Jonathon Paul	4, 5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	17 512	2.7800	523 965
Schimper, Claude J.S.	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	3 867	2.7800	52 036
Sylvestre, Michel	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 895	2.7800	2 895
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Brough, John A.	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	15 894	2.3200	140 393
Carrington, John Kemp	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	12 931	2.3200	201 883
Huxley, John M.H.	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	14 817	2.3200	160 802
Lethbridge, Ave Gabriella	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	13 200	2.3200	20 216
McLeod-Seltzer, Catherine	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	13 739	2.3200	128 927
Oliver, John Edwin	4, 5		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	23 976	2.3200	275 664
Osborne, Kelly	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	12 931	2.3200	19 804
Power, Una Marie	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	26 401	2.3200	162 477
Kobex Capital Corp.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Kingsway Financial Services	3		O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	35 500	0.5500	6 180 000
			O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	250 000	0.5500	6 430 000
			O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	25 000	0.5500	6 455 000
La Banque de Nouvelle - Ecosse									
<i>Actions ordinaires</i>									
Bank of Nova Scotia, The	1		O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	569 461	58.5408	569 461
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	569 461	59.1836	1 138 922
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	569 461	58.4501	1 708 383
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	891 400	59.6920	2 599 783
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	400 217	59.5389	3 000 000
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	133 800	57.3678	3 133 800
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	569 461	57.2584	3 703 261
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	569 461	57.9924	4 272 722
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(4 272 722)		727 278
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	569 461	57.3415	4 842 183
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	157 817	57.5423	5 000 000
McNamara, Kyle	5		O	2015-10-05	D	51 - Exercice d'options	2 624	46.0200	4 587
<i>Options</i>									
McNamara, Kyle	5		O	2015-10-05	D	51 - Exercice d'options	(2 624)	46.0200	50 836
La Banque Toronto-Dominion									
<i>Actions ordinaires CUSIP 891160 50 9</i>									

Émetteur	Relation	Retard	État opé-ration	Date de l'opération	Emp-prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Campbell, Norie Clare	5		O	2015-10-02	D	51 - Exercice d'options	(580)	32.9900	
			M	2015-10-02	D	51 - Exercice d'options	580	32.9900	
			M'	2015-10-02	D	51 - Exercice d'options	580	32.9900	7 956
			O	2015-10-02	D	47 - Acquisition ou aliénation par don	(580)	52.7400	
			M	2015-10-02	D	47 - Acquisition ou aliénation par don	(580)	52.7400	7 376
McKenna, Frank Joseph	5		O	2015-10-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	10 000	21.2500	75 000
			O	2015-10-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(10 000)	52.7300	65 000
Options									
Campbell, Norie Clare	5		O	2015-10-02	D	51 - Exercice d'options	(580)	32.9900	108 252
McKenna, Frank Joseph	5		O	2015-10-06	D	51 - Exercice d'options	(10 000)	21.2500	526 152
Stamper, Christopher Patrick	5		O	2010-04-09	D	51 - Exercice d'options	(1 122)	40.9200	
			M	2010-04-09	D	51 - Exercice d'options	(1 122)	40.9200	
			M'	2010-04-09	D	51 - Exercice d'options	(1 122)	40.9200	16 520
La Compagnie de la Baie d'Hudson									
Actions ordinaires									
Rotman, Earl	4								
Earl Rotman (RRSP)	PI		O	2012-11-23	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-05	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 200	24.0390	5 200
La Societe Canadian Tire Limitee									
Actions sans droit de vote Class A									
Canadian Tire Corporation, Limited	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	20 000	119.7799	20 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(20 000)	119.7799	0
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	16 935	119.4909	16 935
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(16 935)	119.4909	0
Chant, Diana Leslie	4		O	2015-05-14	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	118.9900	400
Deferred Share Units									
Boivin, Pierre	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	413	120.9400	2 148
Chant, Diana Leslie	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	243	120.9400	341
Furlong, John Aloysius Francis	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	186	120.9400	
			M	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	186	120.9400	4 058
Lampe, Jonathan	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	196	120.9400	2 986
L'Heureux, Claude R.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	348	120.9400	8 408
Price, Timothy Robert	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	248	120.9400	15 088
Vallance, George Alexander	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	360	120.9400	9 043
La Societe de Gestion AGF Limitee									
Actions ordinaires Class B									
MCCREADIE, KEVIN ANDREW	5		O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	5.0500	80 000
			O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	4.9600	85 000
Actions ordinaires ESOP - Cash									
Bogart, Robert	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 552	5.9000	15 528
CAMMARERI, ROSE	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 290	5.9100	20 417
Goldring, Judy	4, 5		O	2015-07-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 743	5.9200	
			M	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 743	5.9200	30 778
MCCREADIE, KEVIN ANDREW	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 038	5.8700	7 535
Actions ordinaires ESOP - Select Plan									
Bogart, Robert	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	336	5.9600	4 351
Goldring, Judy	4, 5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	293	5.9600	3 778
Actions ordinaires ESP Vested									
Bogart, Robert	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	28	6.1100	2 154
CAMMARERI, ROSE	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	43	6.1100	3 309
Goldring, Judy	4, 5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	67	6.1100	5 155
MCCREADIE, KEVIN ANDREW	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	142	6.1100	11 024
Lake Shore Gold Corp.									
Droits Deferred Share Units									
Gill, Jonathan	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	10 526		555 581
Hibbard, Ingrid Jo-Ann	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 114		78 595

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
<i>Options</i>									
Federico, Alasdair James	5		O	2015-10-05	D	52 - Expiration d'options	(102 000)		442 049
Gill, Jonathan	4		O	2015-10-05	D	52 - Expiration d'options	(102 000)		0
Hallam, Frank	4		O	2015-10-05	D	52 - Expiration d'options	(102 000)	3.6500	0
Kallio, Eric	5		O	2015-10-05	D	52 - Expiration d'options	(150 000)		1 073 461
Klassen, Arnold	4		O	2015-10-05	D	52 - Expiration d'options	(102 000)		0
Makuch, Anthony Paul	5		O	2015-10-05	D	52 - Expiration d'options	(1 395 000)		5 788 134
Utting, Mark Elliott Forbes	5		O	2015-10-05	D	52 - Expiration d'options	(102 000)		505 896
Vaz, Natasha Nella Dominica	5		O	2015-10-05	D	52 - Expiration d'options	(30 000)		260 513
Verli, Merushe	5		O	2015-10-05	D	52 - Expiration d'options	(75 000)		343 240
Le Groupe Intertape Polymer Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Blockowitz, Dean	5		O	2015-09-28	D	51 - Exercice d'options	20 000	2.1900	46 787
			O	2015-09-28	D	51 - Exercice d'options	25 000	1.8000	71 787
			O	2015-09-28	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(45 000)	14.3284	26 787
Carpenter, Jim Bob	5		O	2015-09-28	D	51 - Exercice d'options	7 500	2.1900	58 262
			O	2015-09-28	D	51 - Exercice d'options	25 000	1.8000	83 262
			O	2015-09-28	D	51 - Exercice d'options	12 500	12.0400	95 762
			O	2015-09-28	D	51 - Exercice d'options	5 000	12.5500	100 762
			O	2015-09-28	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(50 000)	14.1346	50 762
Intertape Polymer Group, Inc.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	42 300	14.0905	42 300
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	42 300	14.0762	84 600
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	42 300	14.0473	126 900
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	32 600	14.2699	159 500
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	41 800	14.4516	201 300
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	42 300	14.1466	243 600
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	41 400	14.0705	285 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	42 200	13.9725	327 200
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	42 300	14.2099	369 500
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	41 600	14.5239	411 100
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	42 300	14.7087	453 400
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	42 200	14.5803	495 600
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	42 300	14.1617	537 900
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	42 200	14.3796	580 100
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	42 000	14.6289	622 100
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	42 300	14.8176	664 400
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	42 100	14.6693	706 500
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	41 600	14.6666	748 100
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	42 300	14.4910	790 400
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	40 300	13.9386	830 700
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	38 600	14.2303	869 300
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(869 300)		0
<i>Droits SARs</i>									
Carpenter, Jim Bob	5		O	2015-09-28	D	59 - Exercice au comptant	(10 000)	7.5600	10 000
<i>Options</i>									
Blockowitz, Dean	5		O	2015-09-28	D	51 - Exercice d'options	(20 000)	2.1900	70 000
			O	2015-09-28	D	51 - Exercice d'options	(25 000)	1.8000	45 000
Carpenter, Jim Bob	5		O	2015-09-28	D	51 - Exercice d'options	(7 500)	2.1900	70 000
			O	2015-09-28	D	51 - Exercice d'options	(25 000)	1.8000	45 000
			O	2015-09-28	D	51 - Exercice d'options	(12 500)	12.0400	32 500
			O	2015-09-28	D	51 - Exercice d'options	(5 000)	12.5500	27 500
Les aliments High Liner incorporee									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Dexter, Robert P.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 115		12 668
Miller, Ralph Andy	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	557		5 446
Les Aliments Maple Leaf Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									

Émetteur Titre	Relation	Retard	État opé- ration	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Initié									
Porteur inscrit									
Maple Leaf Foods Inc.	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	21.9576	40 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)		0
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	21.9426	40 000
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)		0
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	21.7021	40 000
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)		0
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	22.0851	40 000
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)		0
Les Compagnies Loblaw Limitee									
<i>Actions ordinaires</i>									
Loblaw Companies Limited	1		O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	126 351	68.0148	126 351
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(126 351)		0
<i>Droits - Deferred Share Units</i>									
Bachand, Stephen Eugene	4								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	83		22 837
Beeston, Paul	4								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	137		37 651
Binning, Paviter Singh	4, 6								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	11		3 020
Bryant, Warren	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	26		7 011
Fell, Anthony S.	6		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	167		45 932
Kluge, Holger	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	146		43 895
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	13		43 908
Lacey, John Stewart	4								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	98		26 856
Lockhart, Nancy	4								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	143		39 371
O'Neill, Thomas Charles	4								
Deferred Share Units	PI		O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	107		29 419
Pritchard, Beth Marie	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	17		8 004
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	12		8 016
Raiss, Sarah	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	63		20 692
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	12		20 704
Les Entreprises Cara Limitée									
<i>Actions à droit de vote multiple</i>									
Fairfax Financial Holdings Limited	3								
Fairfax (Barbados) International Corp.	PI		O	2015-09-28	I	90 - Changements relatifs à la propriété	(2 038 016)	32.7500	4 335 723
US Fire Insurance Company	PI		O	2015-04-10	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-28	I	90 - Changements relatifs à la propriété	2 038 016	32.7500	2 038 016
Les Industries Dorel Inc.									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Benedetti, Alain	4		O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	322	35.1800	29 180
Cohen, Dian	4		O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	224	35.1800	20 328
CORMIER, MICHELLE ANN	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	503	31.5500	503
Duchesne, Rupert	4		O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	185	35.1800	16 814
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	944	31.5500	17 758
Gordon, Harold P.	4		O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	391	35.1800	35 435
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 157	31.5500	36 592
Tousson, Maurice	4		O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	406	35.1800	36 803
<i>Droits Executive Deferred Share Units</i>									
Braunstein, Norman	5		O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	101	35.1600	9 146
Jacomín, Jean-Claude	5		O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	102	35.1600	9 212
Rana, Franco	5		O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	70	35.1600	6 278
Schwartz, Jeffrey	4, 5, 3		O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	70	35.1600	6 278
Segel, Jeffrey	4, 5, 3		O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	70	35.1600	6 278
Warren, Barry	5		O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	36	35.1600	3 285
Woods, Peter	5		O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	47	35.1600	4 235

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
<i>Performance Share Units</i>									
Braunstein, Norman	5		O	2015-05-21	D	35 - Dividende en actions	18	34.5500	2 214
			O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	25	34.8500	2 205
Jacomín, Jean-Claude	5		O	2015-05-21	D	35 - Dividende en actions	29	34.5500	3 375
			O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	73	34.8500	6 690
Rana, Franco	5		O	2015-05-21	D	35 - Dividende en actions	36	34.5500	4 270
			O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	95	34.8500	8 467
Schwartz, Alan	4, 5, 3		O	2015-05-21	D	35 - Dividende en actions	69	34.5500	8 190
			O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	181	34.8500	16 238
Schwartz, Jeffrey	4, 5, 3		O	2015-05-21	D	35 - Dividende en actions	69	34.5500	8 190
			O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	181	34.8500	16 238
Schwartz, Martin	4, 5, 3		O	2015-05-21	D	35 - Dividende en actions	69	34.5500	8 190
			O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	181	34.8500	16 238
Segel, Jeffrey	4, 5, 3		O	2015-05-21	D	35 - Dividende en actions	69	34.5500	8 190
			O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	181	34.8500	16 238
Warren, Barry	5		O	2015-05-21	D	35 - Dividende en actions	10	34.5500	1 193
			O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	27	34.8500	2 366
Woods, Peter	5		O	2015-05-21	D	35 - Dividende en actions	24	34.5500	2 870
			O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	54	34.8500	6 048
Wyse, Edward	5		O	2015-05-21	D	35 - Dividende en actions	12	34.5500	1 416
			O	2015-08-20	D	35 - Dividende en actions	32	34.8500	2 808
Les Producteurs Affinor inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
miron, pierre c	4		O	2014-12-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	175 000	0.0600	175 000
Les Ressources Komet Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Gagne, Andre	4, 5								
2846-2059 Québec inc.	PI		O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	25 000	0.3600	1 090 486
Les Vêtements de Sport Gildan Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Chamandy, Glenn J.	4, 5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	76 404	39.3231	509 144
Windermere Asset Management Ltd.	PI		O	2015-09-28	I	97 - Autre	(100 000)	39.9845	10 100 000
			O	2015-09-29	I	97 - Autre	(100 000)	39.8412	10 000 000
			O	2015-09-30	I	97 - Autre	(100 000)	39.9631	9 900 000
			O	2015-10-01	I	97 - Autre	(100 000)	39.9205	9 800 000
			O	2015-10-02	I	97 - Autre	(100 000)	39.4220	9 700 000
Corsano, Anthony Frank	7		O	2012-06-15	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	4 936	39.3231	4 936
Echeverria, Javier	7		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	2 440	39.3231	2 440
Hoffman, Michael	7		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	13 576	39.3231	57 594
Iliopoulos, Peter	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	3 513	39.3231	32 539
Lavoie, Nicolas	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	2 273	39.3231	2 551
Lehman, Eric Ralph	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	11 330	39.3231	65 770
Masi, Benito	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	22 179	39.3231	161 797
Roiter, Jonathan	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	9 479	39.3231	10 279
Sellyn, Laurence G.	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	32 010	39.3231	68 608
Ward, Chuckie J.	7		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	2 750	39.3231	6 692
Yaghi, Miro	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	1 799	39.3231	18 223
<i>Restricted Share Units</i>									
Chamandy, Glenn J.	4, 5		O	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	38 780	31.1700	
			M	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	38 780	31.1700	
			M'	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	118 359	31.1700	473 184
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(159 158)	39.3231	110 029
Corsano, Anthony Frank	7		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(8 025)	39.3231	92 099
Echeverria, Javier	7		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(3 299)	39.3231	5 833
Hoffman, Michael	7		O	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 627	31.1700	

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			M	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 627	31.1700	
			M'	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	17 173	31.1700	103 998
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(23 092)	39.3231	25 852
Iliopoulos, Peter	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(7 320)	39.3231	8 580
Lavoie, Nicolas	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(4 738)	39.3231	8 490
Lehman, Eric Ralph	5		O	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 627	31.1700	
			M	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 627	31.1700	
			M'	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	17 173	31.1700	84 177
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(23 092)	39.3231	25 852
Masi, Benito	5		O	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 723	31.1700	
			M	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 723	31.1700	
			M'	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	17 466	31.1700	44 585
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(23 486)	39.3231	25 851
Roiter, Jonathan	5		O	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 812	31.1700	
			M	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 812	31.1700	
			M'	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	14 686	31.1700	39 686
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(19 748)	39.3231	61 380
Sellyn, Laurence G.	5		O	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 124	31.1700	
			M	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	16 248	31.1700	
			M'	2012-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	49 589	31.1700	245 265
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(66 682)	39.3231	(287)
Ward, Chuckie J.	7		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(4 197)	39.3231	29 347
Yaghi, Miro	5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(3 750)	39.3231	6 150
Leucrotta Exploration Inc.									
<i>Options</i>									
Brussa, John Albert	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	40 000		130 000
Chicoine, Nolan Gregory	5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	166 000		511 000*
Cochrane, Peter James Roy	5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	142 000		442 000*
Cowie, Donald	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	40 000		130 000*
Eckert, Helmut	5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	166 000		511 000*
Gilbert, Daryl Harvey	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	40 000		130 000*
Johnston, Kelvin	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	40 000		130 000*
Krausert, Brian Murray	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	40 000		220 000*
Medvedic, Tom	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	40 000		130 000*
Peterson, Greg	5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	15 000	0.9300	
			M	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	15 000	0.9300	60 000
Sereda, Richard Douglas	5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	210 000		660 000*
Trudeau, Terry	5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	318 000		1 008 000*
Zakresky, Robert John	5		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	318 000		1 008 000*
Lightstream Resources Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Fisher, Lawrence Patrick Joseph	5		O	2015-10-05	D	57 - Exercice de droits de souscription	5 000	0.4350	89 724
WRIGHT, JOHN DAVID	4, 5		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	50 000	0.3800	6 224 229
			O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	50 000	0.3800	6 274 229
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	38 016	0.0500	6 312 245
			O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	94 286	0.0500	6 406 531
<i>Droits DCS</i>									
WRIGHT, JOHN DAVID	4, 5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(38 016)		77 110
<i>Droits Incentive</i>									
Fisher, Lawrence Patrick Joseph	5		O	2015-10-05	D	57 - Exercice de droits de souscription	(5 000)	0.4350	23 694
WRIGHT, JOHN DAVID	4, 5		O	2015-10-01	D	57 - Exercice de droits de souscription	(94 286)	0.0500	100 082
<i>Droits PSU</i>									
Belecki, Annie C.	5		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(4 759)		19 035
Bulmer, Mary Ann	5		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(6 028)		24 112
Fisher, Lawrence Patrick Joseph	5		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(5 288)		21 150
Hawkes, Peter Norman	5		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(5 816)		23 266
LaPrade, Rene	5		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(11 506)		46 024

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Initié									
<i>Porteur inscrit</i>									
Malley, Bradford James	5		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(5 288)		21 150
Scheidt, Doreen Marie	5		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(4 442)		17 766
Scott, Peter D.	5		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(11 506)		46 024
WRIGHT, JOHN DAVID	4, 5		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(22 335)		89 340
LIONS GATE ENTERTAINMENT CORP.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Beeks, Steve	7, 5		O	2015-10-01	D	51 - Exercice d'options	20 000	13.8000USD	104 820
			O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 000)	36.9700USD	84 820
Crawford, Gordon	4		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	711	37.1500USD	243 799
Evrensel, Arthur	4		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	410	37.1500USD	38 403
Giustra, Frank	4		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	252	37.1500USD	111 170
Goldsmith, Brian	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(12 002)	35.8300USD	95 781
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	25 000		120 781
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(13 045)	36.8000USD	107 736
Ludwig, Harald Horst	4		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	505	37.1500USD	134 635
Paterson, G. Scott	4		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	713	37.1500USD	123 529
Rachesky, Dr. Mark H.	4, 6, 3		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	748		55 424
Simm, Daryl	4		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	412	37.1500USD	69 685
SIMMONS, HARDWICK	4		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	442	37.1500USD	77 941
Yaffe, Phyllis	4		O	2015-10-01	D	46 - Contrepartie de services	668	37.1500USD	36 106
<i>Options</i>									
Beeks, Steve	7, 5		O	2015-10-01	D	51 - Exercice d'options	(20 000)		1 550 671
Goldsmith, Brian	5		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	41 667		216 667
Liquor Stores N.A. Ltd.									
<i>Deferred Shares (Common Shares)</i>									
Collins, Gary	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	818		12 193
Green, Robert Steven	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	420		6 271
Logistec Corporation									
<i>Actions à droit de vote subalterne Class B</i>									
LOGISTEC CORPORATION	1		O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	(6 100)		0
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	41.0000	1 000
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	42.6030	2 000
			O	2015-10-06	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	42.1000	3 000
<i>Actions ordinaires Class A</i>									
LOGISTEC CORPORATION	1		O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	(400)		0
Lunetterie New Look Inc.									
<i>Actions ordinaires Class A</i>									
Amiel, Antoine	4, 6, 5								
8104107 Canada Inc.	PI		O	2015-03-31	I	35 - Dividende en actions	345	27.4900	
			M	2015-03-31	I	35 - Dividende en actions	356	27.4900	65 715*
Pearson, Charles Emmett	4, 6								
CEP RRSP	PI		O	2015-03-31	I	35 - Dividende en actions	775	27.4900	
			M	2015-03-31	I	35 - Dividende en actions	774	27.4900	142 821*
MacDonald, Dettwiler and Associates Ltd.									
<i>(DSUs, DRsUs, SARs)</i>									
Chambers, Thomas S.	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	77		15 037
Chookaszian, Dennis	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	275		13 999
Garver, Lori	4		O	2015-07-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	136		136
Kenning, Brian Graham	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	51		9 987
Phillips, Robert L.	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	482		22 567
Salloum, Fares Fouad	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	57		11 151
Zahler, Eric	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	350		1 845
Magna International Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Magna International Inc.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	150 000	62.5566	434 800
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	150 000	47.4438USD	584 800

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	100 000	62.5566	684 800
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	99 381	47.6295USD	784 181
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	(150 000)		634 181
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	50 000	63.8996	684 181
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	50 000	48.4167USD	734 181
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	100 000	62.6018	834 181
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	100 000	47.2359USD	934 181
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	50 000	63.8038	984 181
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	50 000	48.3050USD	1 034 181
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(499 381)		534 800
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	50 000	64.8013	584 800
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	50 000	49.0040USD	634 800
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	50 000	64.8783	684 800
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	50 000	49.0361USD	734 800
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	660 000	59.3500	1 394 800
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	(300 000)		1 094 800
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	(760 000)		334 800
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	62 500	64.9986	397 300
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	62 500	48.9900USD	459 800
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	(100 000)		359 800
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	(100 000)		259 800
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	(125 000)		134 800
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	400 000	64.7209	534 800
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(400 000)		534 800
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	400 000	64.7209	
			M	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	400 000	64.7209	934 800
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(400 000)		134 800
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	17 700	60.6250	152 500
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	15 500	45.4226USD	168 000
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	1 000 000	61.1150	1 168 000
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	(1 033 200)		134 800
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	900 000	60.7482	1 034 800
<i>Parts Deferred Share Units</i>									
Bonham, Scott Barclay	4		O	2015-09-11	D 56	Attribution de droits de souscription	132	48.9200USD	29 365
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 624	46.0500USD	30 989
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	1 041	48.0100USD	32 030
Bowie, Peter Guy	4		O	2015-09-11	D 56	Attribution de droits de souscription	107	48.9200USD	23 958
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	148	46.0500USD	24 106
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	911	48.0100USD	25 017
Eyton, J. Trevor	4		O	2015-09-11	D 56	Attribution de droits de souscription	113	48.9200USD	25 383
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	95	46.0500USD	25 478
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	690	48.0100USD	26 168
Harder, Vernon Peter	4		O	2015-09-11	D 56	Attribution de droits de souscription	122	48.9200USD	27 397
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	409	46.0500USD	27 806
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	1 041	48.0100USD	28 847
Judge, Barbara Thomas	4		O	2015-09-11	D 56	Attribution de droits de souscription	446	48.9200USD	99 650
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	313	46.0500USD	99 963
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	1 042	48.0100USD	101 005
Lauk, Kurt	4		O	2015-09-11	D 56	Attribution de droits de souscription	80	48.9200USD	18 179
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	176	46.0500USD	18 355
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	800	48.0100USD	19 155
Niekamp, Cynthia	4		O	2015-09-11	D 56	Attribution de droits de souscription	9	48.9200USD	2 424
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	468	48.0100USD	2 892
Samarasekera, Indira Vasanti	4		O	2015-09-11	D 56	Attribution de droits de souscription	26	48.9200USD	6 475
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	538	46.0500USD	7 013
			O	2015-10-01	D 56	Attribution de droits de souscription	912	48.0100USD	7 925
Worrall, Lawrence	4		O	2015-09-11	D 56	Attribution de droits de souscription	204	48.9200USD	45 831

Émetteur Titre	Relation	Retard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Initié Porteur inscrit									
Young, William	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	468	48.0100USD	46 299
			O	2015-09-11	D	56 - Attribution de droits de souscription	253	48.9200USD	57 849
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 562	48.0100USD	59 411
Marquee Energy Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Washenfelder, David John	5		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	0.5100	163 214
Martinrea International Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
D'Eramo, Frank Patrick	4		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	644	7.8786USD	31 656*
			O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 690	7.8782USD	37 346*
Rashid, David	5		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 000	10.3800	11 000*
Mason Graphite Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Marcotte, Simon	5		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	0.4400	1 223 000*
			O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	0.4600	1 224 000*
			O	2015-10-01	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	0.4500	1 224 500*
			O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	0.4300	1 225 000*
			O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	0.4300	1 225 500*
			O	2015-10-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	500	0.4300	1 226 000*
MCAN Mortgage Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Bouganim, Jeffrey Joseph Computershare (ESOP)	5 PI		O	2015-09-30	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	88	12.1377	4 008
			O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	76	12.7569	4 084
RRSP	PI		O	2015-09-30	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	130	12.1377	5 777
<i>Deferred Share Units</i>									
Jandrisits, William John	4, 7, 5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 088	12.3000	48 889
<i>Restricted Share Units</i>									
Bouganim, Jeffrey Joseph	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	52	12.2963	11 308
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	70	12.2963	11 378
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	134	12.2963	11 512
Jandrisits, William John	4, 7, 5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	126	12.2963	16 062
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	236	12.2963	16 298
Tyas, John MCAN RSU Program	5 PI		O	2015-09-30	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	30		1 343
Medical Facilities Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Medical Facilities Corporation	1		O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(7 500)	15.9079	31 250 944
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)	15.4096	31 245 944
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)	15.3622	31 240 944
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(2 600)	15.4746	31 238 344
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(1 500)	15.8500	31 236 844
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	15.6833	31 233 844
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)	15.9000	31 232 844
			O	2015-10-06	D	38 - Rachat ou annulation	(2 000)	15.7900	31 230 844
MEG Energy Corp.									
<i>Actions ordinaires</i>									
DIOTTE, Stephen R.	5		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 017)	10.1300	0
Rogers, John Martin	5		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15 000	10.2100	40 862
			O	2015-10-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15 000	10.3100	55 862
Melcor Real Estate Investment Trust									
<i>Parts de fiducie</i>									
Melcor Real Estate Investment Trust	1		O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	3 600	7.8931	61 048
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	3 824	7.9469	64 872
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	1 800	7.8656	11 624
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	3 824	7.9490	15 448
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(55 048)		9 824

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	2 900	7.9647	18 348
Metaux Russel Inc.									
<i>Droits Deferred Share Units (cash settled)</i>									
Benedetti, Alain	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 668		33 273
Clark, John	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 668		15 923
Dinning, James Francis	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	834		21 388
Hanna, John	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 715		15 803
Laberge, Alice D.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	834		15 145
Lachapelle, Lise	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	834		21 388
O'Reilly, William Michael	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	834		16 508
Tulloch, John Russell	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	834		5 156
Methanex Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Methanex Corporation	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	52.6114	10 000
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	51.8209	20 000
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	52.6761	30 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	51.6839	40 000
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	51.6839	50 000
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	51.2675	60 000
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	50.6760	70 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	49.5037	80 000
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	47.7575	90 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	48.1356	100 000
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	50.6378	110 000
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	50.5848	120 000
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	48.7137	130 000
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	49.3713	140 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	47.7990	150 000
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	47.7127	160 000
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	46.1297	170 000
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	46.7844	180 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	45.2548	190 000
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	43.4442	200 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	43.9774	210 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(210 000)		0
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Poole, Albert Terence	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	671		50 100
Metro inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Metro inc.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	120 100	34.5292	680 600
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	169 311	34.6483	849 911
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	44 800	34.5898	725 411
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	74 600	34.4036	516 711
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(169 300)		680 611
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(283 300)		442 111
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(228 000)		288 711
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	169 300	34.7543	458 011
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	169 300	34.8832	627 311
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	151 400	34.7502	609 400
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	151 400	34.4567	760 800
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	151 400	34.3540	792 800
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	151 400	34.2379	944 200
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	151 400	35.1545	757 000
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	151 400	35.4401	605 600
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	151 400	35.8457	757 000
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	151 400	35.7984	605 600
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	148 200	35.7818	753 800

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	149 500	35.7678	751 900
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	151 400	35.9652	600 500
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	83 400	35.7725	683 900
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	147 300	35.9877	831 200
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	151 400	35.9665	982 600
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	2 100	36.0000	384 200
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	(169 311)		458 000
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	(119 400)		641 400
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	(338 600)		605 600
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	(302 800)		454 200
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	(302 800)		454 200
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(151 400)		602 400
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(302 800)		449 100
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	(600 500)		382 100
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	(83 400)		300 800
<i>Unités d'actions différées/Deferred Stock Units</i>									
Bertrand, Maryse	4		O	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	627	35.8160	1 757
			O	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	4	34.9020	1 761
			O	2015-10-01	D 99	Correction d'information	(2)		1 759
Coyles, Stephanie	4		O	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	521	35.8160	1 553
			O	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	3	34.9020	1 556
			O	2015-10-01	D 99	Correction d'information	(2)		1 554
DESERRES, MARC	4		O	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	391	35.8160	37 221
			O	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	122	34.9020	37 343
			O	2015-10-01	D 99	Correction d'information	(379)		36 964
Dussault, Claude	4		O	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	143	35.8160	33 119
			O	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	109	34.9020	33 228
			O	2015-10-01	D 99	Correction d'information	(343)		32 885
Ferland, Serge	4		O	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	586	35.8160	53 179
			O	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	174	34.9020	53 353
			O	2015-10-01	D 99	Correction d'information	(542)		52 811
Gauthier, Paule	4		O	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	383	35.8160	33 477
			O	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	109	34.9020	33 586
			O	2015-10-01	D 99	Correction d'information	(341)		33 245
Goodman, Russell Andrew	4		O	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	167	35.8160	6 629
			O	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	21	34.9020	6 650
			O	2015-10-01	D 99	Correction d'information	(65)		6 585
HAUB, Christian W.E.	4		O	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	167	35.8160	
			M	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	652	35.8160	43 665
			O	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	21	34.9020	
			M	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	142	34.9020	43 807
			O	2015-10-01	D 99	Correction d'information	(440)		43 367
Labonté, Michel	4		O	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	383	35.8160	29 791
			O	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	97	34.9020	29 888
			O	2015-10-01	D 99	Correction d'information	(302)		29 586
Nadeau, Marie-Jose	4		O	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	782	35.8160	32 811
			O	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	106	34.9020	32 917
			O	2015-10-01	D 99	Correction d'information	(322)		32 595
Raymond, Réal	4		O	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	863	35.8160	26 131
			O	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	84	34.9020	26 215
			O	2015-10-01	D 99	Correction d'information	(250)		25 965
Rivard, Line	4		O	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	668	35.8160	5 774
			O	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	17	34.9020	5 791
			O	2015-10-01	D 99	Correction d'information	(42)		5 749
Rosicki, Michael	4		O	2015-09-26	D 56	Attribution de droits de souscription	175	35.8160	19 421
			O	2015-09-26	D 35	Dividende en actions	64	34.9020	19 485
			O	2015-10-01	D 99	Correction d'information	(198)		19 287

Émetteur	Relation	Retard	État opé-ration	Date de l'opération	Emp-prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Meubles Leon Ltee									
<i>Actions ordinaires</i>									
Cooney, John Andrew	5		O	2015-09-23	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	21 813	9.4425	27 460
<i>Actions sans droit de vote</i>									
Cooney, John Andrew	5								
MSPP	PI		O	2015-09-23	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	(21 813)	9.4425	135 034
Middlefield Can-Global REIT Income Fund									
<i>Parts de fiducie</i>									
Middlefield Can-Global REIT Income Fund	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	2 700	11.3511	3 340 948
Migao Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Tong, Yee Ming	4		O	2015-09-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
Milestone Apartments Real Estate Investment Trust									
<i>Deferred Units</i>									
Biggar, William John	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 198		26 137
Graham, Janet	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 282		27 713
Matheson, Richard Norman	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 862		21 948
Sens, Graham David	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 913		23 284
Young, Michael D'Arcy	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 416		28 375
Mines Agnico Eagle Limitée									
<i>Actions ordinaires</i>									
Robitaille, Jean	5		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 500)	33.8100	46 264
MINT Income Fund									
<i>Parts de fiducie</i>									
MINT Income Fund	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	500	7.2100	58 543 210
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	1 200	7.1000	58 544 410
Morguard Real Estate Investment Trust									
<i>Parts</i>									
Sahi, Kuldip (Rai)	4, 6, 5								
Paros Enterprises Limited	PI		O	2015-09-29	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	33 000	13.5430	628 201
			O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 250	13.5970	633 451
			O	2015-10-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	11 500	13.6860	644 951
			O	2015-10-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	800	13.6500	645 751
			O	2015-10-05	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 400	13.8477	653 151
			O	2015-10-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	19 450	13.8110	672 601
Neptune Technologies & Bioresources Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Moretz, John Morris	4		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	33 900	1.2290USD	1 099 941
			O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	13 692	1.2410USD	1 113 633
North American Energy Partners Inc.									
<i>Deferred Share Units</i>									
McIntosh, Ronald A	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 129		163 471*
Oehmig, William C.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	10 317		200 017*
Pinney, Bryan Daniel	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	10 914		20 515*
Sello, Allen	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 201		91 722*
Thornton, Jay	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 073		54 550*
Turner, K. Rick	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 457		98 273*
Northsie Copper and Gold Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Corman, Francis Dale	5		O	2015-10-05	D	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	3 333 000	0.0300	12 816 200
Douglas, David Mark	4		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	201 000	0.0200	1 618 500
Northland Power Inc.									
<i>Deferred Share Units (DSU)</i>									
Gilmour, Barry Kenneth	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 806	16.2000	9 164
Goodman, Russell Andrew	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	821	16.2000	3 991
Harder, Vernon Peter	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 068	16.2000	23 604
Turner, John, Napier	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 042	16.2000	7 442

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust									
<i>Deferred Units</i>									
Barkin, Martin	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 933	8.3000	24 109
Baron, Robert	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 019	8.3000	37 881
Crotty, Bernard W.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 019	8.3000	185 263
Loudon, Colin	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 019	8.3000	6 976
Naylor, Christopher David (David)	6		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 019	8.3000	34 378
Petersen, Brian Kenneth	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 019	8.3000	8 143
<i>Parts de fiducie</i>									
Dalla Lana, Paul	4, 5								
NorthWest Value Partners Inc.	PI	R	O	2015-09-14	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 500	7.9500	320 962
NorthWest Healthcare Properties REIT	1		O	2010-03-25	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-07-16	D	36 - Conversion ou échange	9 000	8.1600	
		R	M	2015-07-16	D	38 - Rachat ou annulation	9 000	8.1600	9 000
		R	O	2015-07-17	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	8.1800	27 000
		R	O	2015-07-20	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	8.1700	45 000
		R	O	2015-07-21	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	8.1100	63 000
		R	O	2015-07-22	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.9400	81 000
		R	O	2015-07-23	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.9800	99 000
		R	O	2015-07-24	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.9500	117 000
		R	O	2015-07-27	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.7600	135 000
		R	O	2015-07-28	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.7100	153 000
		R	O	2015-07-29	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.8000	171 000
		R	O	2015-07-30	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.8100	189 000
		R	O	2015-07-31	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.8200	207 000
			O	2015-07-31	D	38 - Rachat ou annulation	(207 000)		0
		R	O	2015-08-04	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.8700	18 000
		R	O	2015-08-05	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.8700	36 000
		R	O	2015-08-06	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.7700	54 000
		R	O	2015-08-07	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	7.8700	64 000
		R	O	2015-08-10	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.8700	82 000
		R	O	2015-08-11	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	7.7500	97 000
		R	O	2015-08-12	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	7.7700	107 000
		R	O	2015-08-13	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.8500	125 000
		R	O	2015-08-14	D	38 - Rachat ou annulation	8 000	8.1900	133 000
		R	O	2015-08-17	D	38 - Rachat ou annulation	7 500	8.2400	140 500
		R	O	2015-08-18	D	38 - Rachat ou annulation	12 700	8.2400	153 200
		R	O	2015-08-19	D	38 - Rachat ou annulation	12 000	8.2500	165 200
		R	O	2015-08-20	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	8.1300	183 200
		R	O	2015-08-21	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.9800	201 200
		R	O	2015-08-24	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.7700	219 200
		R	O	2015-08-25	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	8.0900	237 200
		R	O	2015-08-26	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	8.1600	255 200
		R	O	2015-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	1 400	8.2500	256 600
		R	O	2015-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	4 000	8.2500	260 600
			O	2015-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(260 600)		0
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	14 100	8.2500	14 100
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	8.2500	32 100
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	8.1300	50 100
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	8.1000	68 100
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	8.0000	86 100
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	8.0900	96 100
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	8.1900	114 100
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	13 900	8.2200	128 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	10 400	8.2400	138 400
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	5 800	8.2500	144 200
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	8.0300	162 200

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	7.9600	180 200
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	18 000	8.1800	198 200
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(198 200)		0
NOVAGOLD RESOURCES INC.									
<i>Actions ordinaires</i>									
DEISLEY, DAVID LEE	5		O	2015-07-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	406	3.4700USD	327 640
			O	2015-07-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	453	3.1100USD	328 093
			O	2015-08-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	465	3.0100USD	328 558
			O	2015-08-24	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	378	3.7300USD	328 936
			O	2015-09-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	405	3.4800USD	329 341
			O	2015-09-22	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	390	3.6100USD	329 731
Lang, Gregory Anthony	5		O	2015-07-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	645	3.4700USD	502 003
			O	2015-07-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	720	3.1100USD	502 723
			O	2015-08-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	739	3.0300USD	503 462
			O	2015-08-24	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	600	3.7300USD	504 062
			O	2015-09-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	643	3.4800USD	504 705
			O	2015-09-22	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	620	3.6100USD	505 325
Ottewell, David	5		O	2015-07-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	320	3.4700USD	200 553
			O	2015-07-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	357	3.1100USD	200 910
			O	2015-08-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	366	3.0300USD	201 276
			O	2015-08-24	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	297	3.7300USD	201 573
			O	2015-09-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	319	3.4800USD	201 892
			O	2015-09-22	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	307	3.6100USD	202 199
Rimelman, Ronald	5		O	2015-07-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	232	3.4700USD	43 831
			O	2015-07-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	259	3.1100USD	44 090
			O	2015-08-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	266	3.0300USD	44 356
			O	2015-08-24	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	216	3.7300USD	44 572
			O	2015-09-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	232	3.4800USD	44 804
			O	2015-09-22	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	223	3.6100USD	45 027
Williams, Richard	5		O	2015-07-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	247	3.4700USD	47 663
			O	2015-07-21	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	276	3.1100USD	47 939
			O	2015-08-10	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	283	3.0300USD	48 222
			O	2015-08-24	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	230	3.7300USD	48 452
			O	2015-09-09	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	246	3.4800USD	48 698
			O	2015-09-22	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	238	3.6100USD	48 936
NUVISTA ENERGY LTD.									
<i>Actions ordinaires</i>									
MacPhail, Keith A.J.	4, 5		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 000)	5.0000	2 619 974
			O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(4 200)	5.0500	2 615 774
Nuvo Research Inc.									
<i>Deferred Share Unit Plan (DSU)</i>									
Copeland, David A.	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 082		49 447
Dobranowski, Anthony Edward	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	521		45 600
Messier, Jacques	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	834		44 834
OceanaGold Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Garrett, Diane Renee	4		O	2015-10-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			474 544
<i>Options</i>									
Garrett, Diane Renee	4		O	2015-10-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			2 463 006
Oil Sands Sector Fund									
<i>Parts de fiducie</i>									
Oil Sands Sector Fund	1		O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	500	4.1500	500
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(500)	4.1500	0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	500	4.1000	500
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(500)	4.1000	0
ONEX CORPORATION									
<i>Actions à droit de vote subalterne</i>									

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Donaldson, Christine Maria	5		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6	76.6815	26 394
Hirsch, David Robert	7		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6	76.6815	31 262
Le Blanc, Robert Michael	7		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	125	77.0155	612 142
Lewtas, Donald William	5		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	64	76.6815	73 149
Munk, Anthony	7		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	138	76.6815	580 398
Wright, Nigel Stewart	7		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	98	76.6815	298 446
Droits Deferred Share Units (cash settled)									
Casey, Daniel C.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	237	77.0300	79 811
Etherington, William	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	237	77.0300	53 375
Godsoe, Peter Cowperthwaite	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	285	77.0300	81 450
Gouin, Serge	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	285	77.0300	81 753
Huffington, Arianna	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	217	77.0300	7 682
McCoy, John Bonnet	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	282	77.0300	73 344
Prichard, John Robert Stobo	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	285	77.0300	76 118
Reisman, Heather M.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	217	77.0300	68 200
Thorsteinson, Arni Clayton	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	556	77.0300	100 747
Options									
Govan, Christopher Allan	5		O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(10 000)	35.2000	250 000
Hausman, Joshua Samuel	7		O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(20 000)	19.2500	175 000
Mansell, David John	5		O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)	19.2500	360 000
Opsens inc.									
Actions ordinaires									
Belleville, Claude	4, 5, 3		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(300 000)	0.7562	4 076 059
Orsu Metals Corporation									
Options									
Carello, Massimo	4	R	O	2015-09-02	D	50 - Attribution d'options	1 500 000		1 530 000
			O	2015-09-29	D	52 - Expiration d'options	(30 000)		1 500 000
Kurzin, Sergey Vladimirovich	5	R	O	2015-09-02	D	50 - Attribution d'options	4 000 000		4 000 000
Orsu Metals Corporation	5		O	2012-05-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
		R	O	2015-09-02	D	50 - Attribution d'options	1 500 000		1 500 000
Rhodes, David John	4	R	O	2015-09-02	D	50 - Attribution d'options	1 500 000		2 000 000
Yakubchuk, Alexander Sergeevich	4, 5	R	O	2015-09-02	D	50 - Attribution d'options	3 000 000		3 000 000
Paramount Resources Ltd.									
Actions ordinaires Class A									
Knott, David M.	4								
Dorset Energy Fund Limited	PI		O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	120 000	7.2055USD	520 000
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	125 000	7.6243USD	645 000
			O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	7.5993USD	650 000
			O	2015-10-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400 000	10.1880USD	1 050 000
Partners Real Estate Investment Trust									
Droits									
Tawse, Moray	3								
Bunky Holdings Limited	PI		O	2015-09-25	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	156 000	0.0700	
			M	2015-09-25	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	92 000	0.0700	403 718
			O	2015-09-28	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	46 000	0.0700	449 718
			O	2015-09-29	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	219 000	0.0700	668 718
			O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	55 000	0.0700	723 718
			O	2015-10-01	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	126 000	0.0700	849 718
Pason Systems Inc.									
DSU									
Brooks, Gilbert Allen	4		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	193		21 529
			O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	937		22 466
Cobbe, Murray Lynn	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	136		15 169
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	937		16 106
Collins, T Jay	4		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	209		23 247
			O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	937		24 184
			O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	727		24 911

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Perpetual Energy Inc.									
<i>8.75 Senior Unsecured Notes - due March 15, 2018</i>									
Riddell, Clayton H. Managed account	4, 3	PI	O	2010-06-30	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-29	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	\$ 135 000.00	84.5000	\$ 135 000.00
Peyto Exploration & Development Corp.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Gray, Don	4		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(37 000)	29.4000	2 040 514
			O	2015-10-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(163 000)	29.8500	1 877 514
PHX Energy Services Corp.									
<i>Retention Awards (Cash-based Only)</i>									
Athaide, Judith	4		O	2015-09-30	D	57 - Exercice de droits de souscription	(822)	3.0800	34 471*
Hooks, John Michael	5		O	2015-09-30	D	57 - Exercice de droits de souscription	(721)	3.0800	
			M	2015-09-30	D	57 - Exercice de droits de souscription	(685)	3.0800	187 532*
Thomas, Roger Dale	4		O	2015-09-30	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 116)	3.0800	
			M	2015-09-30	D	57 - Exercice de droits de souscription	(1 062)	3.0800	17 386*
Pinetree Capital Ltd.									
<i>Débetures convertibles</i>									
Pinetree Capital Ltd.	1		O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 7 000.00	0.9899	\$ 7 000.00
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 7 000.00)	0.9899	\$ 11 000.00
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 1 000.00	0.9899	\$ 8 000.00
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 1 000.00)	0.9899	\$ 20 000.00
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 10 000.00	0.9900	\$ 18 000.00
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 10 000.00)	0.9900	\$ 10 000.00
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 10 000.00	0.9899	\$ 21 000.00
			O	2015-10-06	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 10 000.00)	0.9899	\$ 20 000.00
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 10 000.00	0.9899	\$ 20 000.00
			O	2015-10-06	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 10 000.00)	0.9899	\$ 10 000.00
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 10 000.00	0.9899	\$ 30 000.00
			O	2015-10-06	D	38 - Rachat ou annulation	(\$ 10 000.00)	0.9899	\$ 0.00
Points International Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Croxon, David Bruce	4								
Xonkor Holdings Limited	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(600)	14.4000	16 438
			O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(400)	14.4300	16 038
			O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(700)	14.5000	15 338
			O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(400)	14.4400	14 938
			O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500)	14.6040	14 438
			O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(300)	14.6000	14 138
			O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(400)	14.5420	13 738
Points International Ltd.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	100	9.0600	100
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	300	9.1600	400
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	100	9.3400	500
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	300	9.3600	800
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	400	9.3700	1 200
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	100	9.3900	1 300
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	500	9.4000	1 800
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	100	9.4600	1 900

Émetteur	Relation	Retard	État opé-ration	Date de l'opération	Emp-prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-01	D 38	Rachat ou annulation	700	9.4700	2 600
			O	2015-09-01	D 38	Rachat ou annulation	600	9.4800	3 200
			O	2015-09-01	D 38	Rachat ou annulation	900	9.4900	4 100
			O	2015-09-01	D 38	Rachat ou annulation	4 000	9.5000	8 100
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	700	9.4700	8 800
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	100	9.5800	8 900
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	100	9.6900	9 000
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	200	9.7000	9 200
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	100	9.7400	9 300
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	100	9.8100	9 400
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	3 345	9.8600	12 745
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	200	9.8700	12 945
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	100	9.8800	13 045
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	41	9.9600	13 086
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	40	10.0000	13 126
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	300	10.0300	13 426
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	1 140	10.0400	14 566
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	2 534	10.1600	17 100
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	500	10.0600	17 600
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	1 400	10.0700	19 000
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	140	10.0900	19 140
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	760	10.1000	19 900
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	2 200	10.1100	22 100
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	600	10.1200	22 700
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	400	10.1500	23 100
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	100	10.1600	23 200
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	100	10.1950	23 300
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	700	10.2000	24 000
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	500	10.2100	24 500
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	500	10.2500	25 000
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	400	10.2700	25 400
			O	2015-09-03	D 38	Rachat ou annulation	700	10.3100	26 100
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	509	9.9500	26 609
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	100	9.9600	26 709
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	100	10.0100	26 809
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	600	10.0200	27 409
			O	2015-09-04	D 38	Rachat ou annulation	800	10.0300	28 209
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	100	10.0400	28 309
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	200	10.0500	28 509
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	1 000	10.1000	29 509
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	6 200	10.1100	35 709
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	100	10.0650	35 809
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	1 542	10.0800	37 351
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	43	10.0900	37 394
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	300	10.1100	37 694
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	300	10.1200	37 994
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	1 200	10.1300	39 194
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	815	10.1600	40 009
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	200	10.2900	40 209
			O	2015-09-09	D 38	Rachat ou annulation	4 500	10.3500	44 709
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	100	9.9200	44 809
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	100	9.9500	44 909
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	100	9.9900	45 009
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	100	10.0300	45 109
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	100	10.0900	45 209
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	1 500	10.1600	46 709
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	100	10.1700	46 809

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	300	10.1800	47 109
			O	2015-09-10	D 38	Rachat ou annulation	100	10.1900	47 209
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	100	9.8300	47 309
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	300	9.8400	47 609
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	300	9.8500	47 909
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	100	9.8800	48 009
			O	2014-09-11	D 38	Rachat ou annulation	100	9.8900	
			M	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	100	9.8900	48 109
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	200	9.9400	48 309
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	200	9.9500	48 509
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	300	9.9900	48 809
			O	2015-09-11	D 38	Rachat ou annulation	100	10.0000	48 909
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	200	9.9300	49 109
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	200	9.9400	49 309
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	52	9.9600	49 361
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	200	9.9800	49 561
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	100	10.0500	49 661
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	300	10.0900	49 961
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	200	10.1000	50 161
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	200	10.1050	50 361
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	100	10.1150	50 461
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	600	10.1900	51 061
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	325	10.2800	51 386
			O	2015-09-14	D 38	Rachat ou annulation	523	10.2900	51 909
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	100	11.4000	52 009
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	100	11.4300	52 109
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	100	11.4550	52 209
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	100	11.4600	52 309
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	100	11.4800	52 409
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	100	11.5000	52 509
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	100	11.5400	52 609
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	100	11.5800	52 709
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	200	11.5900	52 909
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	100	11.6000	53 009
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	200	11.6700	53 209
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	200	11.6800	53 409
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	100	11.7500	53 509
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	153	11.7700	53 662
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	200	11.8000	53 862
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	147	11.8200	54 009
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	100	11.8400	54 109
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	100	11.8900	54 209
			O	2015-09-15	D 38	Rachat ou annulation	200	11.9200	54 409
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	100	11.8200	54 509
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	80	11.8500	54 589
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	720	11.8600	55 309
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	100	11.8800	55 409
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	200	11.9000	55 609
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	300	11.9100	55 909
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	200	11.9150	56 109
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	200	11.9250	56 309
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	400	11.9400	56 709
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	100	11.9650	56 809
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	100	11.9850	56 909
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	200	11.8000	57 109
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	100	11.8400	57 209
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	600	11.8500	57 809

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	1 100	11.8600	58 909
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	400	11.8900	59 309
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	100	11.9100	59 409
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	100	11.6000	59 509
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	100	11.6200	59 609
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	700	11.6300	60 309
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	222	11.6500	60 531
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	78	11.6600	60 609
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	100	11.7700	60 709
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	895	11.8000	61 604
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	300	11.8100	61 904
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	5	11.8400	61 909
			O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	200	11.6100	62 109
			O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	106	11.6300	62 215
			O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	200	11.6400	62 415
			O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	100	11.8100	62 515
			O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	200	11.8200	62 715
			O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	300	11.8400	63 015
			O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	100	11.8500	63 115
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	399	11.3900	63 514
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	101	11.4100	63 615
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	150	11.4200	63 765
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	300	11.4900	64 065
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	200	11.5000	64 265
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	400	11.5200	64 665
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	100	11.5300	64 765
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	100	11.5500	64 865
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	100	11.6000	64 965
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	100	11.6300	65 065
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	400	11.7200	65 465
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	550	11.7300	66 015
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	100	11.7700	66 115
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	100	11.7200	66 215
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	100	11.7700	66 315
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	200	11.7800	66 515
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	300	11.7900	66 815
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	1 700	11.8400	68 515
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	100	11.8500	68 615
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	300	11.6000	68 915
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	1 000	11.6200	69 915
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	98	11.6400	70 013
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	300	11.6500	70 313
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	100	11.6600	70 413
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	100	11.7500	70 513
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	100	11.0700	70 613
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	100	11.1900	70 713
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	200	11.2000	70 913
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	200	11.2200	71 113
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	100	11.2400	71 213
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	100	11.2700	71 313
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	400	11.4000	71 713
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	400	11.4100	72 113
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	287	11.4200	72 400
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	160	11.5000	72 560
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	300	11.5500	72 860
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	100	11.5600	72 960
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	100	11.6500	73 060

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	100	10.9200	73 160
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	100	10.9400	73 260
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	100	10.9500	73 360
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	300	11.0000	73 660
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	400	11.0100	74 060
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	100	11.0200	74 160
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	300	11.0300	74 460
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	100	11.1000	74 560
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	100	11.1100	74 660
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	100	11.1200	74 760
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	300	11.1300	75 060
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	100	11.1400	75 160
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	500	11.1500	75 660
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	100	11.1800	75 760
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	100	11.2000	75 860
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	100	11.2200	75 960
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	100	11.2300	76 060
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	350	10.7500	76 410
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	100	10.7600	76 510
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	99	10.7700	76 609
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	100	10.8100	76 709
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	200	10.8200	76 909
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	200	10.8300	77 109
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	100	10.8700	77 209
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	100	10.9400	77 309
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	100	10.9500	77 409
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	1 151	11.0000	78 560
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	161	11.0100	78 721
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	139	11.0200	78 860
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	200	11.0700	79 060
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	100	10.8200	79 160
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	300	10.9000	79 460
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	96	10.9200	79 556
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	298	10.9600	79 854
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	800	10.9800	80 654
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	2	10.9900	80 656
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	100	11.0200	80 756
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	500	11.0300	81 256
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	(81 256)		0
Potash Corporation of Saskatchewan Inc.									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Burley, Christopher Michael	4		O	2015-07-31	D 56	Attribution de droits de souscription	135	35.5800	10 064
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	675	27.4300	10 739
CHYNOWETH, Donald	4		O	2015-07-31	D 56	Attribution de droits de souscription	127	35.5800	9 440
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 258	27.4300	10 698
Estey, John W.	4		O	2015-07-31	D 56	Attribution de droits de souscription	1 239	27.1800USD	89 860
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	2 433	20.5500USD	92 293
Grandey, Gerald Wayne	4		O	2015-07-31	D 56	Attribution de droits de souscription	295	35.5800	22 060
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	2 637	27.4300	24 697
Hoffman, C. Steven	4		O	2015-07-31	D 56	Attribution de droits de souscription	520	27.1800USD	37 736
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	2 677	20.5500USD	40 413
Laberge, Alice D.	4		O	2015-07-31	D 56	Attribution de droits de souscription	898	35.5800	67 049
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	881	27.4300	67 930
Madere, Consuelo	4		O	2015-07-31	D 56	Attribution de droits de souscription	107	27.1800USD	7 761
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	2 555	20.5500USD	10 316
Martell, Keith	4		O	2015-07-31	D 56	Attribution de droits de souscription	351	35.5800	26 212
			O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 079	27.4300	27 291

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
McCaig, Jeffrey James	4	R	O	2015-07-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 640	35.5800	122 423
Viyella de Paliza, Elena	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 517	27.4300	124 940
			O	2015-07-31	D	56 - Attribution de droits de souscription	699	27.1800USD	50 685
Potash Ridge Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Patricio, Richard J	6								
Pinetree Capital Ltd.	PI		O	2015-10-05	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 140 000)	0.0397	8 184 500
Pinetree Capital Ltd.	3								
Pinetree Resource Partnership	PI		O	2015-10-05	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(1 140 000)	0.0397	8 184 500
Power Corporation du Canada									
<i>Deferred Share Units</i>									
Beaudoin, Pierre	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 459	27.4343	45 738
Coutu, Marcel R.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 505	27.4403	23 762
Desmarais, André	4, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 819	27.4312	71 428
Desmarais, Paul Jr.	4, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 337	27.4320	49 722
Graham, Anthony R.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 804	27.4343	56 388
Jackson, John David Allan	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	661	27.4429	6 001
Marcoux, Isabelle	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 453	27.4391	27 585
Orr, Robert Jeffrey	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 496	27.4344	46 584
Plessis-Bélair, Michel	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	288	27.4120	25 609
Rae, John Alain	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	262	27.4120	23 346
Rousseau, Henri-Paul	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	84	27.4120	7 479
Szathmary, Eموke Jolan Erzsebet	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	868	27.4299	37 143
<i>Equity Forward Contract</i>									
Power Corporation of Canada	1		O	2015-10-01	D	70 - Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers	1	27.4290	29
<i>Swap sur actions - Position acheteur PCC 2014-05</i>									
Power Corporation of Canada	1		O	2015-09-29	D	70 - Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers	(1)	27.2377	5
			O	2015-09-30	D	70 - Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers	1	27.4000	6
<i>Swap sur actions - Position acheteur PCC 2015-03</i>									
Power Corporation of Canada	1		O	2015-09-29	D	70 - Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers	(1)	27.2377	1
			O	2015-09-30	D	70 - Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers	1	27.4000	2
<i>Swap sur actions - Position acheteur PCC 2015-08</i>									
Power Corporation of Canada	1		O	2015-09-30	D	70 - Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers	1	27.4000	2
<i>Swap sur actions - Position acheteur PCC1</i>									
Power Corporation of Canada	1		O	2015-09-29	D	70 - Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers	(1)	27.2377	8
			O	2015-09-30	D	70 - Acquisition ou aliénation (vente initiale) d'un dérivé émis par un tiers	1	27.4000	9
Precious Metals Bullion Trust									
<i>Parts</i>									
Precious Metals Bullion Trust	1		O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.0200	3 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.0200	0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.0800	3 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.0800	0
Precision Drilling Corporation									
<i>Deferred Share Units - effective January 1, 2012</i>									
Donovan, William T.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 646		43 724
Gibson, Brian James	4	R	O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	10 523	4.8700	66 570*
Hagerman, Allen R.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 646		68 219
Hughes, Catherine Jeanne	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 494		41 120
Krablin, Steven Wayne	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 646		7 443

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
Letwin, Stephen Joseph James	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	6 570		51 396
Meyers, Kevin Omar	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 646		46 622
Phillips, Robert L.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 646		43 723
Progressive Waste Solutions Ltd.(formerly IESI-BFC Ltd.)									
<i>Performance Share Units</i>									
MILLER, THOMAS	5		O	2015-07-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	69	37.8700	
			M	2015-07-15	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	69	32.8300	13 392
ProMetic Sciences de la Vie inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
CLULOW, KURT STEFAN VICTOR	4								
Structured Alpha LP	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	50 000	1.4300	6 202 998
<i>Options</i>									
Booth, Jonathan	5	R	O	2015-08-14	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			50 000
Pulse Seismic Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Pulse Seismic Inc.	1		O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	3 400	2.3859	170 400
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	13 900	2.3999	184 300
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	7 800	2.4010	192 100
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	4 000	2.3660	196 100
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	10 500	2.4052	206 600
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	7 500	2.4000	214 100
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	13 100	2.3314	227 200
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	400	2.3100	227 600
Pure Industrial Real Estate Trust									
<i>Restricted Units</i>									
Evans, Steve	4, 5		O	2015-09-30	D	97 - Autre	(24 741)	4.4500	96 655
Tam, Francis	5		O	2015-09-30	D	97 - Autre	(32 987)	4.4500	50 847
<i>Trust Units</i>									
Evans, Steve	4, 5		O	2015-09-30	D	97 - Autre	24 741	4.4500	152 493
Pure Industrial Real Estate Trust	1	R	O	2015-06-18	D	38 - Rachat ou annulation	89 400	4.6790	89 400
		R	O	2015-06-19	D	38 - Rachat ou annulation	133 000	4.6880	222 400
		R	O	2015-06-22	D	38 - Rachat ou annulation	133 000	4.6850	355 400
			O	2015-06-30	D	38 - Rachat ou annulation	(355 400)		0
		R	O	2015-07-06	D	38 - Rachat ou annulation	84 200	4.6517	84 200
			O	2015-07-31	D	38 - Rachat ou annulation	(84 200)		0
		R	O	2015-08-28	D	38 - Rachat ou annulation	343 000	4.3500	343 000
			O	2015-08-31	D	38 - Rachat ou annulation	(343 000)		0
Tam, Francis	5		O	2015-09-30	D	97 - Autre	10 780	4.4500	155 752
Quebecor inc.									
<i>Actions à droit de vote subalterne Catégorie B</i>									
Quebecor inc.	1		O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	28.1033	15 000
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	28.0164	30 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	28.0979	45 000
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	28.5343	60 000
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	28.7962	75 000
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	28.7844	90 000
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	29.5139	105 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	29.3373	120 000
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	29.4028	135 000
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	28.9979	150 000
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	28.9955	165 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	28.7717	180 000
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	28.8045	195 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	15 000	29.3680	210 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(210 000)		0
REIT INDEXPLUS Income Fund									
<i>Parts de fiducie</i>									

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
REIT INDEXPLUS Income Fund	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	3 500	11.9500	7 918 378
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	2 800	12.0125	7 921 178
			O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(56 900)	12.2500	7 864 278
Reitmans (Canada) Limitée									
<i>Actions sans droit de vote</i>									
Rabinowicz, Daniel	4		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	4 700	4.2340	6 500
Ressources Géoméga Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Mugerman, Kiril	5		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	25 000	0.0700	30 000
<i>Options</i>									
Spino, Mario	4		O	2015-10-07	D	52 - Expiration d'options	(175 000)		140 000
Ressources Minières Radisson Inc.									
<i>Actions ordinaires Catégorie A</i>									
Bouchard, Mario	4, 5		O	2015-09-28	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	0.1300	3 188 946
Ressources Pershimo inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Bureau, Roger	4, 5								
143454 Canada Ltée	PI		O	2015-10-02	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	0.1450	3 662 142
Ressources Teck Limitée									
<i>Deferred Share Units</i>									
Ashar, Mayank Mulraj	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 610	6.3700	48 828
Chee, Felix	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 825	6.3700	28 211
Cockwell, Jack Lynn	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 061		43 924
Dottori-Attanasio, Laura Lee	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 825	6.3700	10 287
Dowling, Edward Camp	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 375	6.3700	22 459
Keevil III, Norman	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 139	6.3700	18 604
Kubota, Takeshi	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 825	6.3700	28 233
Kuriyama, Takashi	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 825	6.3700	54 667
McVicar, Tracey	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 610	6.3700	11 072
Pickering, Kenneth William	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 825	6.3700	9 291
Seyffert, Warren S. R.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 846	6.3700	65 301
Snider, Timothy Roy	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 825	6.3700	9 291
Rock Energy Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Bey, Allen J.	4, 5		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(259 477)	1.3900	10 141
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 592	1.3478	11 733
Campbell, Jeffrey G.	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 452	1.3478	361 514
Hirtle, Gregory Todd	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 329	1.3478	93 048
Kober, Scott	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 267	1.3478	26 525
McDonald, Joshua	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 329	1.3478	11 337
Rocky Mountain Dealerships Inc.									
<i>Droits DSU</i>									
Hoffman, Dennis J.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	430		25 712
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 000		26 712
Mackay, Robert King	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	160		9 585
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 000		10 585
Tannas, Scott	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	69		4 147
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 000		5 147
Walters, Paul	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	501		29 951
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 500		31 451
Rocky Mountain Liquor Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
ROCKY MOUNTAIN LIQUOR INC.	1		O	2008-12-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	49 000	0.0500	49 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	53 000	0.0600	102 000
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	0.0600	112 000
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	0.0600	162 000

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
<i>Débetures convertibles 7.75</i>									
ROCKY MOUNTAIN LIQUOR INC.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 10 000.00	0.7800	\$ 432 000.00
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	\$ 2 000.00	0.6900	\$ 434 000.00
Rogers Communications Inc.									
<i>Deferred Share Units</i>									
Birchall, Charles William David	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	487		50 027
Brooks, Bonnie	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	441		2 576
Clappison, John	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	194		28 654
MacDonald, John A.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	248		11 596
Marcoux, Isabelle	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	269		26 274
Peterson, David Robert	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	407		88 060
Rogers, Loretta A.	4, 6		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	407		76 030
Rogers, Martha	4, 6		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	407		28 641
Sirois, Charles	4		O	2015-07-02	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	191	43.6141	18 328
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	734	43.6141	19 062
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	191	45.9656	19 253
Rogers Sugar Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Belkin, Alton Stuart	4, 3		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	4.1100	158 147
			O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 200	4.1000	159 347
BERGMAME, Dean	4		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 129	4.1029	32 773*
DESBIENS, MICHEL	4		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 258	4.0647	54 010*
Heskin, Michael Andrew	7		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 264	4.0953	25 393*
Jewell, Donald	7		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 545	4.0851	88 245*
Lafrance, Daniel	5		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	760	4.1100	37 399
Maslechko, William S.	4		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	767	4.0709	21 963*
Rogers Sugar Inc	1		O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	(30 100)		0
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	8 500	4.0789	8 500*
			O	2015-10-06	D	38 - Rachat ou annulation	3 300	4.1000	11 800*
Ross, M. Dallas H.	4		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	46	4.1000	35 328
			O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 100	4.0900	36 428
RONA inc.									
<i>Unités d'actions différées / Deferred Share Unit</i>									
Blanchet, Suzanne	4		O	2015-09-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 231	13.8580	31 578
Brunet, Réal	4		O	2015-09-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	94	13.8580	32 922
Chevrier, Robert	4, 5		O	2015-09-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 690	13.8580	102 440
Claus, Eric Albert James	4		O	2015-09-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 136	13.8580	17 001
Dorval, T Bernard	4		O	2015-09-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 317	13.8580	20 882
Dufresne, Guy	4		O	2015-09-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 505	13.8580	20 553
Halde, Jean-Rene	4		O	2015-09-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 426	13.8580	2 426
Martin, Denise	4		O	2015-09-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 114	13.8580	9 452
Pantelidis, James	4		O	2015-09-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	162	13.8580	56 612
Paré, Robert	4		O	2015-09-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 514	13.8580	70 640
Richardson, Steven P.	4		O	2015-09-27	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 390	13.8580	17 898
Royal Nickel Corporation									
<i>Droits Restricted Share Units</i>									
Goudie, Peter James	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	58 262		130 056
Hand, Scott McKee	4, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	132 415		316 709
Jones, Peter Clark	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	58 262		137 428
Marzoli, Frank	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	42 372		99 423
Masson, Gilles	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	63 559		142 725
McInnes, Donald Arthur	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	47 669	0.2360	107 925*
Sandvine Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Caputo, David	4								
The Dave Caputo Trust	PI		O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(15 000)	2.3600	2 733 100
Donnelly, Tom	5								

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
The Tom Donnelly Trust	PI		O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(25 000)	2.3600	2 416 930
Savanna Energy Services Corp.									
<i>Deferred Share Units (Directors) (cash based only)</i>									
Cosby, Stella	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 134	1.4000	95 020
Hooks, John Michael	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 616	1.4000	262 822
SAUNDERS, JAMES MACLEO	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	10 170	1.4000	298 395
Savant Explorations Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Douglas, David Mark	5		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	28 000	0.0100	2 199 000
Selwyn Resources Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Miller, III, Lloyd I.	3								
Milfam II L.P.	PI		O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	0.9010USD	282 430
Senvest Capital Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Senvest Capital Inc.	1		O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	100	171.0100	100
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	400	180.3000	500
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	100	177.9100	600
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	100	178.8800	700
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	400	178.8875	1 100
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	200	175.0100	1 300
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	100	170.1000	1 400
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(1 400)		0
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	300	158.9933	300
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	500	159.9980	800
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	(800)		0
Seven Generations Energy Ltd.									
<i>Actions ordinaires Class A</i>									
Canada Pension Plan Investment Board	3		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000 000	12.1500	2 161 400
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100 000	12.1300	2 261 400
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	50 000	12.1300	2 311 400
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	21 000	12.0900	2 332 400
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Brown, Kevin Jack	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 005		5 502
Canada Pension Plan Investment Board									
Jeff Donahue	PI		O	2015-09-30	I	56 - Attribution de droits de souscription	2 005		5 502
Hohm, Dale Jonathan	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 005		5 502
Jespersen, Kent	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 002		2 750
Kanovsky, Michael Manuel	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 005		5 502
Rakhit, Kaushik	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 005		5 502
van Steenberg, Jeff	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 005		5 502
SHAW COMMUNICATIONS INC.									
<i>Directors' Deferred Share Units (DDSU)</i>									
Green, Richard R.	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	463	19.1700USD	40 687
Keating, Gregory John	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	390	25.6300	41 733
Pew, Paul Kenneth	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	753	25.6500	64 875
Royer, Jeffrey	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	486	25.6100	66 740
Weatherill, Sheila Christine	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	362	25.6400	34 607
Shore Gold Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Shyluk, Greg	5		O	2015-09-30	D	57 - Exercice de droits de souscription	300 000	0.1400	361 739
<i>Droits Restricted Share Units</i>									
MacNeill, Kenneth Earl	4, 5		O	2015-07-23	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 000 000	0.1700	
			M	2015-07-23	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 000 000		2 000 000
Read, George Henry	5		O	2015-07-23	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 200 000	0.1700	
			M	2015-07-23	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 200 000		1 200 000
Shyluk, Greg	5		O	2015-07-23	D	56 - Attribution de droits de souscription	900 000	0.1700	

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			M	2015-07-23	D	56 - Attribution de droits de souscription	900 000		900 000
			O	2015-09-30	D	57 - Exercice de droits de souscription	(300 000)	0.1400	600 000
Sienna Senior Living Inc. (formerly Leisureworld Senior Care Corporation)									
<i>Deferred Share Units</i>									
Chiesa, Dino	4, 5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 490		108 016
Graham, Janet	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 043		20 527
Jourdain Coleman, Paula	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	745		5 890
MacDonald, Jack C.	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	968		15 126
McLaughlin, John Gordon	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	745		31 430
Silver Standard Resources Inc.									
<i>Deferred Share Unit</i>									
Anglin, Mike Arthur E.	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 050	8.6400	82 742
Herrero, Gustavo Adolfo	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 195	8.6400	54 167
Park, Beverlee Faye	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 906	8.6400	25 785
Paterson, Richard	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 340	8.6400	86 528
Reid, Steven Paul	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 255	8.6400	40 371
TOMSETT, PETER WILLIAM	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 233	8.6400	150 376
Silver Wheaton Corp.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Smallwood, Randy	5		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	15.9750	246 300
			O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 100	15.9800	247 400
			O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 600	15.9900	251 000
			O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 300	16.0000	258 300
			O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	400	16.0100	258 700
			O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	7 900	15.9600	266 600
			O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	662	15.9400	267 262
SILVERCORP METALS INC.									
<i>Actions ordinaires without par value</i>									
Silvercorp Metals Inc.	1		O	2015-09-21	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	58 800	0.9200	176 400
Slam Exploration Ltd.									
<i>Options</i>									
Martin, John Stanley George	4		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(80 000)		0
Slate Office REIT (formerly, FAM Real Estate Investment Trust)									
<i>Deferred Trust Units</i>									
Dube, Georges	4		O	2012-12-28	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
<i>Deferred Units</i>									
Dube, Georges	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	531	7.0600	735
Duke, Nora	4		O	2015-06-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	442	7.0600	442
Mawani, Al	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 416	7.0600	1 960
O'Bryan, John Charles	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 664	7.0600	2 140
Samuel, Gary	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 416	7.0600	1 970
Spackman, Pamela Jean	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 593	7.0600	2 196
Slate Retail REIT (formerly, Slate U.S. Opportunity (No. 1) Realty Trust)									
<i>Deferred Units</i>									
Altman, Samuel	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 158	10.3600USD	6 670
Bastable, Colum Patrick	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	688	10.3600USD	4 068
Flatley, Patrick William	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 014	10.3600USD	6 970
Tesche, Peter Lloyd	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	639	10.3600USD	4 185
Smart Real Estate Investment Trust (formerly, Calloway REIT)									
<i>Special Voting Units</i>									
Goldhar, Mitchell	3								
Penguin Properties Inc.	PI		O	2015-09-29	I	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	30 444		30 444
			O	2015-09-29	I	90 - Changements relatifs à la propriété	(30 444)		0
SmartCentres Realty Inc.	PI		O	2015-09-29	I	11 - Acquisition ou aliénation effectuée privément	83 671		90 587

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
The 1232502 - CWT Partnership	PI		O	2015-09-29	I	90 - Changements relatifs à la propriété	(83 671)		6 916
The Beehive - CWT Partnership	PI		O	2015-09-29	I	90 - Changements relatifs à la propriété	9 465		1 212 550
The Penguin - CWT Partnership	PI		O	2015-09-29	I	90 - Changements relatifs à la propriété	9 465		1 212 549
The Smartcentres Realty - CWT Partnership	PI		O	2015-09-29	I	90 - Changements relatifs à la propriété	11 514		4 299 998
The Smartcentres Realty - CWT Partnership	PI		O	2015-09-29	I	90 - Changements relatifs à la propriété	83 671		7 380 671
Societe Aurifere Barrick									
<i>Droits Deferred Share Units (cash settled)</i>									
Birchall, Charles William David	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	14	6.2300USD	4 282
Cisneros, Gustavo Alfredo	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 825	6.3900USD	81 206
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	236	6.2300USD	81 442
Evans, John Michael	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 825	6.3900USD	23 950
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	51	6.2300USD	24 001
Greenspun, Brian Lee	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 868	6.3900USD	17 962
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	39	6.2300USD	18 001
Harvey, Joseph Brett	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 825	6.3900USD	54 016
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	148	6.2300USD	54 164
Lockhart, Nancy	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 825	6.3900USD	26 933
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	61	6.2300USD	26 994
Moyo, Dambisa	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 868	6.3900USD	30 927
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	81	6.2300USD	31 008
Munk, Anthony	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 825	6.3900USD	69 711
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	198	6.2300USD	69 909
Shapiro, Steven J.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 825	6.3900USD	50 034
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	135	6.2300USD	50 169
Thornton, John Lawson	4, 5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	4	6.2300USD	1 125
Thrasher, Ernie Leo	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	7 825	6.3900USD	26 933
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	61	6.2300USD	26 994
<i>Droits Restricted Share Units (cash settled)</i>									
Sipos, Katherine	5		O	2015-09-16	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			20 088
Société financière IGM Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Généreux, Claude	4								
REER	PI		O	2015-05-08	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 700	33.8000	1 700
			O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	100	33.8100	1 800
			O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 200	33.8300	3 000
REER conjoint	PI		O	2015-05-08	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 000	33.8000	3 000
IGM Financial Inc.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	36.0384	10 000
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(10 000)		0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	35.6783	10 000
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(10 000)		0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	35.8007	10 000
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(10 000)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	10 000	34.9914	10 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(10 000)		0
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	35.9040	50 000
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	35.9915	50 000
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	35.6272	50 000
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	35.3657	50 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	35.4574	50 000
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	35.6689	50 000

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	20 100	36.5607	20 100
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(20 100)		0
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	36.6824	50 000
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	36.0553	40 000
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)		0
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	36.4586	40 000
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)		0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	40 000	35.5514	40 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(40 000)		0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	50 000	35.2863	50 000
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(50 000)		0
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	62 000	35.1684	62 000
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(62 000)		0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	62 000	34.0811	62 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(62 000)		0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	62 000	33.6155	62 000
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(62 000)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	62 000	33.8032	62 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(62 000)		0
<i>Deferred Share Units</i>									
Bibeau, Marc A.	4		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	258	38.6200	18 728
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	717	34.1900	19 445
Carney, Jeffrey	4		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	60	38.6200	4 856
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	599	34.1900	5 455
Coutu, Marcel R.	4		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	20	38.6200	1 858
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	600	34.1900	2 458
Desmarais, André	4, 6		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	670	38.6200	47 321
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	600	34.1900	47 921
Desmarais, Olivier	7		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	25	38.6200	2 190
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	437	34.1900	2 627
Desmarais, Paul III	7		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	27	38.6200	2 426
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	437	34.1900	2 863
Desmarais, Paul Jr.	4		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	330	38.6200	23 286
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	300	34.1900	23 586
Généreux, Claude	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	274	34.1900	409
Harder, Vernon Peter	4		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	244	38.6200	17 801
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	274	34.1900	18 075
Hodgson, Sharon	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	436	34.1900	469
Johnson, Daniel	2		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	160	38.6200	11 434
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	275	34.1900	11 709
McCallum, John S.	4		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	451	38.6200	32 114
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	750	34.1900	32 864
Orr, Robert Jeffrey	4, 6		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	859	38.6200	61 361
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 441	34.1900	62 802
Parisien, Jacques	4		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	33	38.6200	3 070
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	717	34.1900	3 787
Plessis-Bélair, Michel	4		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	157	38.6200	11 013
Rousseau, Henri-Paul	4, 6		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	91	38.6200	6 577
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	274	34.1900	6 851
Sherk, Susan Bradley	4		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	164	38.6200	11 711
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	274	34.1900	11 985
Taylor, Murray John	4, 5		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	350	38.6200	24 628
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	274	34.1900	24 902
Tretiak, Gregory Dennis	4, 6		O	2015-07-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	37	38.6200	2 778
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	274	34.1900	3 052

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
SOLITARIO EXPLORATION & ROYALTY CORP.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Herald, Christopher	4		O	2015-09-28	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	3 700	0.4500USD	1 494 900*
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 234	0.4500USD	1 497 134*
			O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 866	0.4600USD	1 500 000*
SouthGobi Resources Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Turquoise Hill Resources Ltd.	3		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(177 100)	0.4715	52 269 015
Stella-Jones Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Eichenbaum, Marla	5		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500)	42.0000	1 000
			O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500)	44.2500	500
			O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500)	43.9100	0
Strongco Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Boeckh Investments Inc.	3		O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(500 000)	2.1000	1 058 635
IKO Enterprises Ltd	3	R	O	2015-03-25	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	300	2.2500	1 679 612
		R	O	2015-04-17	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	9 200	2.2500	1 688 812
			O	2015-10-02	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	508 000	2.1000	2 366 712
Student Transportation Inc. (formerly, Student Transportation of America Ltd.)									
<i>Actions ordinaires</i>									
Walker, Patrick John	5		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 500	4.1900USD	91 427
<i>Deferred Share Units</i>									
Gerstein, Irving Russell	4		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 682		10 284
Needler, Kenneth B.	4		O	2015-10-02	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 682		10 284
Summit Industrial Income REIT									
<i>Parts de fiducie</i>									
Morassutti, Lawrence	4								
Travi Inc.	PI		O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 500	5.9500	1 415 288
Shulman, Saul	4	R	O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	5.9800	51 891
Suncor Energy Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Suncor Energy Inc.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	45 810	35.9400	45 810
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(45 810)		0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	47 100	35.3000	47 100
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(47 100)		0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	46 700	35.3100	46 700
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(46 700)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	47 615	34.8300	47 615
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(47 615)		0
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	47 150	34.9700	47 150
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(47 150)		0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	46 975	35.1700	46 975
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(46 975)		0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	47 220	34.9800	47 220
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(47 220)		0
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	48 425	34.2500	48 425
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(48 425)		0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	36 970	33.7200	36 970
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(36 970)		0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	37 100	33.5800	37 100
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(37 100)		0
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	71 800	34.7100	71 800
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(71 800)		0
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	46 900	35.1300	46 900
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(46 900)		0

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	47 900	34.2900	47 900
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(47 900)		0
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	47 681	34.7200	47 681
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(47 681)		0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	48 175	34.4400	48 175
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(48 175)		0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	72 200	34.4500	72 200
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(72 200)		0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	72 964	34.3900	72 964
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(72 964)		0
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	47 595	34.9800	47 595
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(47 595)		0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	72 320	34.7200	72 320
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(72 320)		0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	71 770	35.1200	71 770
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(71 770)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	47 209	35.4500	47 209
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(47 209)		0
<i>Deferred Share Units</i>									
Benson, Mel Edward	4		O	2015-09-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	643	34.3900	76 919
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 490	35.0900	78 409
Cote, Jacynthe	4		O	2015-09-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	82	34.3900	9 822
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 096	35.0900	11 918
D'Alessandro, Dominic	4		O	2015-09-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	472	34.3900	56 415
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 131	35.0900	58 546
FORD, WILLIAM DOUGLAS	4		O	2015-09-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	776	34.3900	92 811
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 089	35.0900	94 900
Gass, John Donald	4		O	2015-09-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	139	34.3900	16 713
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 825	35.0900	18 538
Huff, John Rossman	4		O	2015-09-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	990	34.3900	118 448
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 089	35.0900	120 537
McCaw, Maureen	4		O	2015-09-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	382	34.3900	45 740
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 490	35.0900	47 230
O'Brien, Michael Wilfrid	4		O	2015-09-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	583	34.3900	69 679
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 490	35.0900	71 169
SIMPSON, JAMES W.	4		O	2015-09-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	353	34.3900	42 173
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 920	35.0900	44 093
Thomas, Eira Margaret	4		O	2015-09-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	538	34.3900	64 245
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 490	35.0900	65 735
Wilson, Michael M.	4		O	2015-09-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	153	34.3900	18 216
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	2 053	35.0900	20 269
<i>PC Deferred Shares Units (Directors only)</i>									
McCaw, Maureen	4		O	2015-09-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	131	34.3900	15 671
SIMPSON, JAMES W.	4		O	2015-09-25	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	119	34.3900	14 282
Surge Energy Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Brown, Daniel Curt	5		O	2015-08-18	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	472	2.4600	261 178
			O	2015-08-31	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	378	3.0600	261 556
			O	2015-09-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	449	2.5800	262 005
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	415	2.7900	262 420
Bye, Murray	5		O	2015-09-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	230	2.5800	133 173
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	186	2.7900	133 359
Murray Bye - RSP	PI		O	2015-09-16	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	305	2.5800	14 004
			O	2015-10-01	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	186	2.7900	14 190
de Leeuw, Gerard A.	5		O	2015-09-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	787	2.5800	90 424
			O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	403	2.7900	90 827
Elekes, Margaret Ann	5		O	2015-09-16	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	387	2.5800	134 679

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Surge Energy Inc.	1		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	358	2.7900	135 037
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	220 851 020	2.6800	
			M	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	390 300	2.6800	390 300
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(220 851 020)		
			M	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(390 300)		0
Symphony Floating Rate Senior Loan Fund									
<i>Parts Class A</i>									
Symphony Floating Rate Senior Loan Fund	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.1500	3 000
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.1500	0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.1300	3 000
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.1300	0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.1000	3 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.1000	0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	1 400	8.9500	1 400
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(1 400)	8.9500	0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.9800	3 000
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.9800	0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.8700	3 000
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.8700	0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.9500	3 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.9500	0
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.9700	3 000
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.9700	0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.0000	3 000
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.0000	0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	9.0000	3 000
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	9.0000	0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.9200	3 000
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.9200	0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.8000	3 000
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.8000	0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.8300	3 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.8300	0
Tahoe Resources Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Tweddle, Paul	5		O	2015-10-02	D	51 - Exercice d'options	12 000	8.8100	18 923
Williams, Timothy	5		O	2015-04-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-05	D	51 - Exercice d'options	13 284	8.3700	13 284
<i>Options</i>									
Tweddle, Paul	5		O	2015-10-02	D	51 - Exercice d'options	(12 000)		49 355
Williams, Timothy	5		O	2015-10-05	D	51 - Exercice d'options	(13 284)		76 129
Tamarack Valley Energy Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Bradley, Noralee	5		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 000	2.4800	109 198
Sean Bradley	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 050	2.4800	9 383
GMT Capital Corp	3								
Bay II Resource Partners LP	PI		O	2015-10-05	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	73 900	1.9700USD	2 658 900*
			O	2015-10-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	81 000	2.1700USD	2 739 900*
Bay Resource Partners LP	PI		O	2015-10-05	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	98 400	1.9700USD	2 871 800*
			O	2015-10-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	107 700	2.1700USD	2 979 500*
Bay Resource Partners Offshore Master Fund LP	PI		O	2015-10-05	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	163 500	1.9700USD	5 706 800*
			O	2015-10-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	179 000	2.1700USD	5 885 800*
Lyxor/Bay Resource Partners Offshore Fund Ltd	PI		O	2015-10-05	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15 800	1.9700USD	678 500*
			O	2015-10-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	17 300	2.1700USD	695 800*
Thomas Claugus	PI		O	2015-10-05	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	13 800	1.9700USD	555 400*
			O	2015-10-06	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	15 000	2.1700USD	570 400*
Taylor North American Equity Opportunities Fund									

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
<i>Parts</i>									
Taylor North American Equity Opportunities Fund	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	10.7300	3 000
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	10.7300	0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	10.6600	3 000
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	10.6600	0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	10.8000	3 000
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	10.8000	0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	10.9100	3 000
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	10.9100	0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	100	10.7500	100
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(100)	10.7500	0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	2 900	10.7600	2 900
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(2 900)	10.7600	0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	10.7500	3 000
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	10.7500	0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	10.6000	3 000
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	10.6000	0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	10.5000	3 000
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	10.5000	0
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	10.4100	3 000
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	10.4100	0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	10.4100	3 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	10.4100	0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	700	10.2600	700
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(700)	10.2600	0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	10.1300	3 000
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	10.1300	0
Tech Achievers Growth & Income Fund									
<i>Parts</i>									
Tech Achievers Growth & Income Fund	1		O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	4 200		4 200
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	(4 200)		0
Tech Leaders Income Fund									
<i>Parts</i>									
Tech Leaders Income Fund	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	1 800	8.8500	1 800
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(1 800)	8.8500	0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	300	8.6700	300
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(300)	8.6700	0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	1 700	8.7000	1 700
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(1 700)	8.7000	0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	800	8.8400	800
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(800)	8.8400	0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	900	8.6900	900
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(900)	8.6900	0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	8.5400	1 000
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(1 000)	8.5400	0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.4800	3 000
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.4800	0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	8.3000	3 000
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(3 000)	8.3000	0
Technologies Interactives Mediagrif Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Anglaret, Stéphane	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	71		20 402
Bourque, Paul	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	78		23 603
Delaney, Eric	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	107		1 577
Hallak, Hélène	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	104		69 522
Lampron, Richard	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	301		46 010
Moquin, Suzanne	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	89		864

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Rousseau, Camil	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	75		13 124
Roy, Claude	4, 5, 3		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	311		663 774
Stam, Jean-Michel	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	235		13 767
Technologies Interactives Mediagrif Inc.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	300	16.5300	300
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(300)	16.5300	0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	100	16.5200	100
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(100)	16.5200	0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	300	16.8000	300
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(300)	16.8000	0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	300	16.9400	300
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(300)	16.9400	0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	500	17.0000	500
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(500)	17.0000	0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	300	16.9000	300
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(300)	16.9000	0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	200	16.7700	200
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(200)	16.7700	0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	400	16.9800	400
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(400)	16.9800	0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	100	16.9700	100
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(100)	16.9700	0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	600	16.7800	600
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(600)	16.7800	0
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	300	16.8000	300
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(300)	16.8000	0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	600	16.5000	600
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(600)	16.5000	0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	100	16.4900	100
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(100)	16.4900	0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	500	16.2900	500
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(500)	16.2900	0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	600	16.5000	600
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(600)	16.5000	0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	100	16.5500	100
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(100)	16.5500	0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	500	16.6000	500
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(500)	16.6000	0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	200	16.6500	200
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(200)	16.6500	0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	200	16.7500	200
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(200)	16.7500	0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	200	16.8500	200
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(200)	16.8500	0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	200	16.9500	200
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(200)	16.9500	0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	100	16.5300	100
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(100)	16.5300	0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	900	17.0000	900
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(900)	17.0000	0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	100	16.9900	100
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(100)	16.9900	0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	200	16.7700	200
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(200)	16.7700	0
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	38 800	16.7500	38 800
			O	2015-09-24	D	38 - Rachat ou annulation	(38 800)	16.7500	0
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	300	16.7000	300
			O	2015-09-25	D	38 - Rachat ou annulation	(300)	16.7000	0

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Technologies Orbite Inc.									
<i>Options</i>									
Bertrand, Stéphane	4		O	2015-09-29	D	52 - Expiration d'options	(300 000)		218 750
Léveillé, Lionel	4		O	2015-09-29	D	52 - Expiration d'options	(600 000)		363 750
Meunier, Pierre B.	4		O	2015-09-29	D	52 - Expiration d'options	(600 000)		266 250
TELUS Corporation									
<i>Deferred Share Units</i>									
Auchinleck, Richard H. (Dick)	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 273		134 042
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	680	42.6300	134 722
de Wilde, Lisa	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	41		4 438
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	270	42.6300	4 708
Haddad, Mary Jo	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	75		8 360
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	540	42.6300	8 900
Lacey, John Stewart	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	977		102 546
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	270	42.6300	102 816
Manley, John Paul	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	187		20 130
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	575	42.6300	20 705
Marwah, Sarabjit	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	30		3 439
			O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	540	42.6300	3 979
TerraVest Capital Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
TerraVest Capital Inc.	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	700	5.9100	7 400
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	1 000	5.9100	8 400
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	3 400	6.0000	11 800
The Westaim Corporation									
<i>Deferred Share Units</i>									
Cole, Stephen	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	9 375	2.8000	29 070
Gildner, John William	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	10 715		90 306*
Puccetti, Peter H.	4, 3		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	6 697	2.8000	45 622
Walter, Bruce V.	4		O	2015-09-30	D	46 - Contrepartie de services	6 697	2.8000	9 573
Thompson Creek Metals Company Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Berzins, Ian Martin	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	5 000		20 310
Cassidy, Wendy Jean	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	5 000		50 435
Perron, Jacques	4, 5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	5 000		111 698
Ramey, Geoffrey	5		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 638		2 894
Timbercreek Senior Mortgage Investment Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Timbercreek Senior Mortgage Investment Corporation	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	800	7.6540	800
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(800)		0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	2 100	7.6919	2 100
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(2 100)		0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	3 400	7.6232	3 400
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(3 400)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	3 200	7.6131	3 200
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(3 200)		0
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	900	7.6822	900
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(900)		0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	4 400	7.6984	4 400
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(4 400)		0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	5 200	7.6021	5 200

Émetteur	Relation	Retard	État opérationnel	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(5 200)		0
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	7.5725	2 000
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(2 000)		0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	4 000	7.6360	4 000
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(4 000)		0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	3 200	7.7338	3 200
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(3 200)		0
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	4 700	7.5930	4 700
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(4 700)		0
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	5 000	7.6030	5 000
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(5 000)		0
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	8 400	7.5650	8 400
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(8 400)		0
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	7.5858	3 100
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(3 100)		0
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	1 400	7.5686	1 400
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(1 400)		0
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	5 200	7.5033	5 200
			O	2015-09-23	D	38 - Rachat ou annulation	(5 200)		0
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	5 600	7.5257	5 600
			O	2015-09-28	D	38 - Rachat ou annulation	(5 600)		0
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	8 300	7.4941	8 300
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	(8 300)		0
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	7.5161	3 100
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	(3 100)		0
TORC Oil & Gas Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Manchester, Shane	5		O	2015-10-06	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(15 000)	7.0040	194 004
			O	2015-10-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(15 000)	7.5000	179 004
Toromont Industries Ltd.									
<i>Droits Deferred Share Units (cash settled)</i>									
Casson, Randall	7, 2		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	97	32.8900	18 767
Chisholm, Jeffrey Scott	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	191	33.1100	11 170
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	57	32.8900	11 227
Cochrane, Jennifer	5		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	27	32.8900	5 267
Cranston, Cathryn Elizabeth	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	563	33.1100	9 798
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	48	32.8900	9 846
Cuddy, Mike	7		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	55	32.8900	10 755
Franklin, Robert	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	357	33.1100	32 577
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	167	32.8900	32 744
GALLOWAY, DAVID ALEXANDER	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	736	33.1100	53 985
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	275	32.8900	54 260
Hill, Wayne S.	4, 5		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	36	32.8900	6 906
Jewer, Paul Randolph	5		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	177	32.8900	34 323
Malinauskas, David Allan	5		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	4	32.8900	689
McCallum, John S.	4		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	36	32.8900	6 906
Medhurst, Scott	4, 5		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	74	32.8900	14 297
Ogilvie, Robert M.	4, 5		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	198	32.8900	38 555
Rethy, Katherine Anne	4		O	2015-09-29	D	56 - Attribution de droits de souscription	698	33.1100	8 333
			O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	39	32.8900	8 372
Wetherald, David	5		O	2015-10-01	D	56 - Attribution de droits de souscription	68	32.8900	13 189
Torstar Corporation									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Aitken, Daryl Denice	4		O	2015-07-28	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 681		1 681
Berger, Elaine Margaret Ellen	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 603		43 341
Cruickshank, John Douglas	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	517		17 221

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Harvey, Campbell Russell	4, 3		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 860		51 907
Holland, David Patrick	4, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 564		52 090
Honderich, John Allen	4, 3		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 763		48 664
Hughes, Linda	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 379		35 869
Jauernig, Daniel	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	5 765		83 873
Oliver, Ian Alan	7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	508		16 917
Samji, Alnasir Hussein Habib	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 123		60 672
Strachan, Dorothy Ann Regina	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	3 141		23 159
Thall, Martin	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 860		51 907
Weiss, Paul Raymond	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 722		47 294
Yaffe, Phyllis	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	4 103		56 306
Droits Restricted Share Units									
Barber, Jennifer	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	259		23 488
Beyette, Marie Elizabeth	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	309		33 946
Bishop, Peter George	7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	305		32 456
Cruikshank, John Douglas	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	687		75 435
DeMarchi, Lorenzo John David	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	733		80 465
Goodridge, Christopher Michael	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	203		22 350
Holland, David Patrick	4, 5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	2 139		234 693
McLeod, Ian Alexander	7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	198		21 791
Oliver, Ian Alan	7		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	687		75 435
Smith, David Todd	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	309		33 946
Total Energy Services Inc.									
Actions ordinaires									
Melchin, Gregory Knowles	4		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	898	14.5500	37 582
Touchstone Exploration Inc.									
Actions ordinaires									
Baay, Paul Raymond	4, 5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	7 692	0.2100	983 397
Budau, Christopher Scott	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	5 657	0.2100	135 111
McKINNON, KENNETH RICHARD	4		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	3 970	0.2100	173 180
Ruttan, Corey Christopher	4, 5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	3 970	0.2100	237 968
Shipka, James	5		O	2015-10-01	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	5 458	0.2100	145 599
TransAlta Renewables Inc.									
Actions ordinaires									
Pierce, Jennifer	6		O	2015-10-01	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
Transat A.T. inc.									
Action à droit de vote de catégorie B									
Transat A.T. inc.	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	5 400	7.2800	5 400
			O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	(5 400)		0
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	5 200	7.6100	5 200
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(5 200)		0
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	1 700	7.6100	1 700
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(1 700)		0
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	5 800	7.5300	5 800
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(5 800)		0
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	19 500	7.8600	19 500
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	(19 500)		0
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	19 500	7.7500	19 500
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(19 500)		0
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	19 500	7.3700	19 500
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	(19 500)		0
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	19 500	7.1500	19 500
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	(19 500)		0
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	19 500	7.3900	19 500
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(19 500)		0
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	12 700	7.4900	12 700
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(12 700)		0

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	6 700	7.5000	6 700
			O	2015-09-16	D 38	Rachat ou annulation	(6 700)		0
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	9 000	7.5100	9 000
			O	2015-09-17	D 38	Rachat ou annulation	(9 000)		0
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	3 500	7.4900	3 500
			O	2015-09-18	D 38	Rachat ou annulation	(3 500)		0
			O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	6 200	7.6300	6 200
			O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	(6 200)		0
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	15 000	7.6700	15 000
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	(15 000)		0
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	18 900	7.6900	18 900
			O	2015-09-23	D 38	Rachat ou annulation	(18 900)		0
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	49 900	7.6500	49 900
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	(49 900)		0
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	5 000	7.5300	5 000
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	(5 000)		0
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	5 000	7.3800	5 000
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	(5 000)		0
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	25 000	7.3100	25 000
			O	2015-09-29	D 38	Rachat ou annulation	(25 000)		0
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	2 800	7.3300	2 800
			O	2015-09-30	D 38	Rachat ou annulation	(2 800)		0
TransForce Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
TransForce Inc.	1		O	2015-09-01	D 38	Rachat ou annulation	40 000	23.4300	120 000
			O	2015-09-02	D 38	Rachat ou annulation	17 500	23.6000	137 500
			O	2015-09-08	D 38	Rachat ou annulation	(137 500)		0
<i>Deferred Share Units</i>									
Bérard, André	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 851		72 010
Bouchard, Lucien	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 180		44 523
DUNFORD, STANLEY GEORGE	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 091		2 156
Guay, Richard	4, 5		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	730		34 044
LO, ANNIE HAIYUAN	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 144		6 040
Manning, Neil Donald	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 281		10 517
ROGERS, Ronald D.	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 344		27 295
Saputo, Joey	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 270	23.6900	3 903
TransGlobe Energy Corporation									
<i>DSU</i>									
Chase, Geoffrey Charles	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	496		26 359
Cook, David Bruce	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	823		43 735
Dyment, Fred J.	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	785		41 726
Jennings, Robert	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 290		68 598
Mac Dougall, G.R. (Bob)	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	823		43 735
MacKenzie, Susan Mary	4		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	806		42 876
<i>PSU</i>									
Clarkson, Ross Gordon	4, 5		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	3 031		161 141
Gress, Albert	5		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 183		62 925
Herrick, Lloyd William	4, 5		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	2 407		127 976
Neely, Randy	5		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 607		85 459
Norris, Brett	5		O	2015-09-30	D 56	Attribution de droits de souscription	1 079		57 398
Tree Island Steel Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Tree Island Steel Ltd. (formerly known as Tree Island Wire I	1		O	2015-09-21	D 38	Rachat ou annulation	1 600	2.9000	1 600
			O	2015-09-22	D 38	Rachat ou annulation	1 500	2.8867	3 100
			O	2015-09-24	D 38	Rachat ou annulation	800	2.8925	3 900
			O	2015-09-25	D 38	Rachat ou annulation	500	2.9000	4 400
			O	2015-09-28	D 38	Rachat ou annulation	2 800	2.9000	7 200

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
Initié									
Porteur inscrit									
			O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	1 600	2.8500	8 800
			O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	3 000	2.8200	11 800
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	(11 800)		0
Trevali Mining Corporation									
<i>Options</i>									
CRUISE, MARK DANIEL	4, 5		O	2015-09-16	D	52 - Expiration d'options	(40 000)	0.9750	1 172 410
Trez Capital Mortgage Investment Corporation									
<i>Class A Shares</i>									
Trez Capital Mortgage Investment Corporation	1		O	2015-09-01	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	6.3200	35 600
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	6.1400	42 400
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	3 800	6.5600	39 400
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	3 100	6.5100	37 300
			O	2015-09-08	D	38 - Rachat ou annulation	6 400	6.6400	36 900
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	6.7200	43 700
			O	2015-09-10	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	6.5800	36 700
			O	2015-09-11	D	38 - Rachat ou annulation	5 300	6.5900	42 000
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	6.5900	48 800
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	6.5900	28 400
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	6 800	6.5100	28 400
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	16 500	6.5400	30 100
			O	2015-09-02	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		35 600
			O	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	5 200		
			M	2015-09-03	D	38 - Rachat ou annulation	(5 200)		34 200
			O	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	6 800		
			M	2015-09-04	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		30 500
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	6 800		
			M	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		36 900
			O	2015-09-09	D	38 - Rachat ou annulation	(7 000)		29 900
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		42 000
			O	2015-09-14	D	38 - Rachat ou annulation	(20 400)		21 600
			O	2015-09-15	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		21 600
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(5 300)		23 100
			O	2015-09-16	D	38 - Rachat ou annulation	(9 500)		13 600
			O	2015-09-17	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		23 300
			O	2015-09-18	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		16 500
			O	2015-09-21	D	38 - Rachat ou annulation	(6 800)		9 700
			O	2015-09-22	D	38 - Rachat ou annulation	(16 500)		(6 800)
Trican Well Service Ltd.									
<i>Droits Deferred Share Units (DSUs)</i>									
Bagan, Kenneth Michael	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	122 700		200 347
Brooks, Gilbert Allen	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	122 700		175 808
Cobbe, Murray Lynn	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	159 500		212 635
NUGENT, Kevin	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	122 700		187 973
Pourbaix, Alex	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	14 654		59 063
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	122 700		181 763
Robinson, Douglas F.	4		O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	122 700		212 794
Taylor, Dean Edward	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	8 583		39 431
			O	2015-10-05	D	56 - Attribution de droits de souscription	122 700		162 131
<i>Options Employee Stock Options</i>									
Baldwin, Michael Andrew	5		O	2015-10-05	D	50 - Attribution d'options	260 000	0.8200	442 600
Buzinsky, Andrew Antoine	5		O	2015-10-05	D	50 - Attribution d'options	100 000	0.8200	176 700
Cox, Robert, John	5		O	2015-10-05	D	50 - Attribution d'options	210 000	0.8200	360 800
Croft, Bonita Maria	5		O	2015-10-05	D	50 - Attribution d'options	168 400	0.8200	320 500
Daniel, Sam Lee	2		O	2015-10-05	D	50 - Attribution d'options	148 000	0.8200	188 000
Dusterhoft, Dale M.	5		O	2015-10-05	D	50 - Attribution d'options	400 000	0.8200	853 600
Girard, David Joseph	5		O	2015-10-05	D	50 - Attribution d'options	97 000	0.8200	186 900
Luft, Donald R.	4, 5		O	2015-10-05	D	50 - Attribution d'options	380 000	0.8200	792 100

Émetteur	Rela- tion	Re- tard	État opé- ra- tion	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
<i>Titre</i>									
<i>Initié</i>									
<i>Porteur inscrit</i>									
McKee, James Simon	5		O	2015-10-05	D	50 - Attribution d'options	260 000	0.8200	434 600
Venditto, James	5		O	2015-10-05	D	50 - Attribution d'options	100 000	0.8200	267 900
Tricon Capital Group Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Ellenzweig, Jonathan	5		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(20 560)	10.1000	16 957
Francis, Wissam	5		O	2014-11-02	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
RRSP Account	PI		O	2014-11-02	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	2 100	10.0400	2 100
Matthews, Sian Margaret Family Trust	4 PI		O	2015-05-20	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	9.9900	5 000
Tricon Capital Group Inc.	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	30 000	10.1270	30 000
			M	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	30 000	10.1286	30 000
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	30 000	10.2905	60 000
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	30 000	10.3562	90 000
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	30 000	10.6797	120 000
			O	2015-10-06	D	38 - Rachat ou annulation	30 000	10.6495	150 000
Trinidad Drilling Ltd.									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Brown, Robert James	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	1 072		53 355
Burden, Brian	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	548		27 273
Halford, David William	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	548		27 273
Heier, Michael Erskine	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	2 172		108 082
Johnson, Dale Patrick	4		O	2015-08-11	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			9 066
			O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	186		9 252
McDougald, Elson John	4		O	2015-08-11	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			9 066
			O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	186		9 252
Stickland, Ken Stanley	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	2 172		108 082
<i>Droits Performance Share Units</i>									
Bolster, Lesley Marie	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	7 238		360 248
Conway, Brent John	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	12 219		608 156
Lachance, Adrian Victor	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	8 199		408 057
Lane, Gavin Bryan Forbister	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	1 088		54 159
Parent, Ronald	5		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	1 215		60 476
Whitmarsh, Lyle Clarence	4		O	2015-09-30	D	35 - Dividende en actions	20 604		1 025 413
Trinity Valley Energy Corp.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Cocks, Jeffrey Allan	4								
West Isle Ventures Ltd	PI		O	2015-09-30	I	46 - Contrepartie de services	1 330 000	0.0500	4 748 500*
Dake, Michael R.	4								
Creston Capital Corp.	PI		O	2015-09-30	I	46 - Contrepartie de services	1 000 000	0.0500	1 870 000*
True North Apartment Real Estate Investment Trust									
<i>Droits Deferred Units</i>									
KNOWLTON, JOHN MICHAEL ARTHUR	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 227	7.6400	3 509
McKee, Robert	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 227	7.6400	3 509
Ossip, Alon Samuel	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 227	7.6400	3 509
Rosenberg, Graham Lawrence	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 227	7.6400	3 509
Smith, Denim	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 227	7.6400	3 509
<i>Parts de fiducie</i>									
KNOWLTON, JOHN MICHAEL ARTHUR	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	172	7.6400	10 639
McKee, Robert	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	426	7.6400	10 831
Ossip, Alon Samuel	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	231	7.6400	7 515
Rosenberg, Graham Lawrence	4								
BCM Bancorp Inc.	PI		O	2015-09-30	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	338	7.6400	9 890
Smith, Denim	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	173	7.6400	1 017
True North Commercial Real Estate Investment Trust									
<i>Parts de fiducie</i>									

Émetteur	Relation	Retard	État opé-ration	Date de l'opération	Emp-prise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Baryshnik, Jeff Matthew	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	678	5.6682	20 141
Biggar, William John	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	1 012	5.6682	24 051
Cardy, Roland	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	851	5.6682	15 552
Ossip, Alon Samuel	4		O	2015-09-30	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	631	5.6682	39 608
Poklar, Sandy Ivan	4								
2332384 Ontario Inc.	PI		O	2015-09-30	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	773	5.6682	9 155
TSO3 inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Rivard, Daniel	5								
CELI	PI		O	2015-09-30	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	429	1.8800	2 214
Simard-Veilleux, Éléna	5								
REER	PI		O	2015-09-30	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	295	1.8800	1 008
Tuckamore Capital Management Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Canso Investment Counsel Ltd.	3		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	51 000	0.1900	17 153 650
MacDonald, Dean	5	R	O	2015-09-25	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	70 161	0.2000	9 343 123
Turquoise Hill Resources Ltd.									
<i>Options</i>									
Gardiner, Jill Veronica	4, 5		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	350	3.3400	35 499
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	700	3.3600	36 199
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	8 700	3.3550	44 899
Tuscany Energy Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Lamond, Robert William	4, 6, 5								
Lamond Investments Ltd.	PI		O	2015-10-01	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	5 000	0.1200	890 074
Twin Butte Energy Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Brussa, John Albert	4		O	2015-10-05	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200 000	0.3200	895 592
Gamache, Claude Maurice	5		O	2015-10-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	12 857	0.3150	446 733*
Howe, Gordon	5		O	2015-10-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	12 381	0.3150	164 019*
Kraft, Preston	5		O	2015-10-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	13 333	0.3150	307 385*
MIDDLETON, DAVID WILLIAM	5		O	2015-10-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	17 619	0.3150	809 552*
SAUNDERS, JAMES MACLEO	4, 5		O	2015-10-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	14 286	0.3150	6 261 866*
Steele, Alan	5		O	2015-10-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	17 619	0.3150	1 558 603*
Wollmann, Robert Ernest Law	5		O	2015-10-05	D	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	18 333	0.3150	849 159*
U.S. Dividend Growers Income Corp.									
<i>Actions ordinaires Equity Shares</i>									
U.S. Dividend Growers Income Corp.	1		O	2015-09-30	D	38 - Rachat ou annulation	11 200	8.6714	442 600
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	4 400	8.6016	447 000
			O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	2 200	8.5909	449 200
Unigold Inc.									
<i>Options</i>									
Acero, Jose Ignacio	4		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	150 000		321 000
Branchaud, René	4		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	150 000		267 500
Danis, Daniel	5		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	150 000		400 000
Del Campo, Joseph	4		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	150 000	0.1000	255 000
Green, John Gordon	5		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	200 000	0.1000	425 000
Hamilton, Joseph Andrew	4		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	200 000	0.1000	395 000
Padilla, Ruben	4		O	2015-09-30	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	150 000	0.1000	150 000
PAGE, CHARLES ELIJAH	4		O	2015-09-30	D	50 - Attribution d'options	150 000	0.1000	235 000
Uragold Bay Resources Inc. (formerly Uranium Bay Resources Inc.)									
<i>Actions ordinaires</i>									
Tourillon, Bernard J.	4, 5								
3245004 Canada Inc.	PI		O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	1 000	0.0400	3 152 000
			O	2015-09-30	I	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	38 000	0.0450	3 190 000

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Uranium Participation Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Uranium Participation Corporation	1		O	2015-10-02	D	38 - Rachat ou annulation	71 800	4.9249	1 637 700
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	62 000	5.0050	1 699 700
			O	2015-10-06	D	38 - Rachat ou annulation	53 800	5.0730	1 753 500
US Buyback Leaders Fund									
<i>Parts</i>									
US Buyback Leaders Fund	1		O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	2 400		2 400
			O	2015-10-01	D	38 - Rachat ou annulation	(2 400)		0
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	2 500		2 500
			O	2015-10-05	D	38 - Rachat ou annulation	(2 500)		0
Valeant Pharmaceuticals International, Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Mirovsky, Pavel	5		O	2015-09-30	D	57 - Exercice de droits de souscription	2 500	178.3800USD	45 350
<i>Droits Restricted Share Units (RSUs)</i>									
Farmer, Ron	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	147	178.3800USD	21 659
Ingram, Robert A.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	136	178.3800USD	61 844
Melas-Kyriazi, Theo	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	140	178.3800USD	79 144
Provencio, Norma Ann	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	196	178.3800USD	55 664
<i>Performance Share Units</i>									
Mirovsky, Pavel	5		O	2015-09-30	D	57 - Exercice de droits de souscription	(2 500)	178.3800USD	24 175
Vecima Networks Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Gallant, Vincent Jean	4		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200)	10.2500	550*
			O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(250)	10.4000	300*
			O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(300)	10.3000	0
Veresen Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Eastman, Paul	5								
TD Waterhouse	PI		O	2015-09-30	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			49
Veresen Employee Savings Plan - NREG	PI		O	2015-09-30	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			1 148
Veresen Employee Savings Plan - RRSP	PI		O	2015-09-30	I	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			2 938
King, Kevan Scott	5								
BMO Nesbitt Burns	PI		O	2015-09-25	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	24	11.7012	3 504
BMO Nesbitt Burns RRSP	PI		O	2015-09-25	I	30 - Acquisition ou aliénation en vertu d'un régime d'actionariat	20	11.7012	2 883
Victoria Gold Corp. (formerly Victoria Resource Corporation)									
<i>Actions ordinaires</i>									
Sun Valley Gold LLC	3								
Client accounts	PI		O	2015-10-05	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	331 000	0.1289	8 199 000
West Fraser Timber Co. Ltd.									
<i>Deferred Share Unit</i>									
Binkley, Clark	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	875		41 800
Gibson, J. Duncan	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	417		18 784
Ketcham, John Kendall	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	418		600
Ludwig, Harald Horst	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	585		38 922
Miller, Gerald	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	418		5 753
Phillips, Robert L.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	418		7 771
Rennie, Janice Gaye	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	418		19 080
Western Energy Services Corp.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Western Energy Services Corp.	1								
Peters & Co.	PI		O	2015-09-30	I	38 - Rachat ou annulation	20 000	5.0020	20 000
			O	2015-10-02	I	38 - Rachat ou annulation	6 100	4.9867	26 100
Western Lithium USA Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Epshtein, Eduard	5		O	2015-10-07	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	30 000	0.2800	850 000
Hodgson, William Thomas	4		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(15 500)	0.2800	1 936 995*

Émetteur Titre Initié Porteur inscrit	Relation	Retard	État opé- ration	Date de l'opération	Emp- rise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(15 000)	0.2850	1 921 995
			O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(927 500)	0.2900	994 495*
Western Uranium Corporation (formerly known as Homeland Uranium Inc.)									
<i>Actions ordinaires</i>									
The Siebels Hard Asset Fund Ltd.	3		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	6 500	4.3692	2 024 450
WesternOne Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Greig, Andrew David Gilmour	5		O	2015-09-29	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	54 408	0.4000	77 628
WestJet Airlines Ltd.									
<i>Droits Deferred Share Units</i>									
Beddoe, Clive	5		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	315		2 415
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	13		2 428
Bolton, Hugh John	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	124		21 044
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	473		21 517
Brenneman, Ron A.	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	473		3 617
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	19		3 636
Burley, Christopher Michael	4		O	2015-09-21	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	103		103
Godfrey, Brett Alan	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	473		3 617
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	19		3 636
Jackson, Allan William	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 218		40 698
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	233		40 931
Jackson, Steven Barry	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	1 155		26 636
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	150		26 786
Menard, L. Jacques	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	473		6 555
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	36		6 591
Pollock, Laurence Malcolm	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	473		3 617
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	19		3 636
Rennie, Janice Gaye	4		O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	473		10 873
			O	2015-09-30	D	56 - Attribution de droits de souscription	62		10 935
Westshore Terminals Investment Corporation									
<i>Actions ordinaires</i>									
Canfield, Brian	4		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	200	25.2050	6 700
Williams Creek Gold Limited									
<i>Options</i>									
Ellingham, Elaine	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	600 000	0.0500	1 450 000*
LEAHY, STEPHEN MARTIN	4		O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	600 000	0.0500	2 100 000
Weidner, Siegfried (Sig)	4		O	2015-09-15	D	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	D	50 - Attribution d'options	600 000	0.0500	600 000
Wyant, James Andrew	4								
Williams Creek	PI		O	2015-07-27	C	00 - Solde d'ouverture-Déclaration initiale en format SEDI			
			O	2015-10-01	C	50 - Attribution d'options	600 000	0.0500	600 000
Wilmington Capital Management Inc.									
<i>Actions ordinaires Class A</i>									
KILLI, Joseph F.	4, 6								
Rosebridge Capital Corp. Inc.	PI	R	O	2015-09-22	I	16 - Acquisition ou aliénation en vertu d'une dispense de prospectus	193 680	3.5000	943 680
Xebec Adsorption Inc.									
<i>Actions ordinaires</i>									
AWM Investment Company, Inc.	3								
Special Situations Cayman Fund, L.P.	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200 000)	0.0377USD	572 034
Special Situations Fund III QP, L.P.	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(628 440)	0.0377USD	1 784 727
Special Situations Private Equity Fund, L.P.	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(171 560)	0.0377USD	0
Greenhouse, David	6								
Special Situations Cayman Fund, L.P.	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200 000)	0.0377USD	572 034
Special Situations Fund III QP, L.P.	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(628 440)	0.0377USD	1 784 727
Special Situations Private Equity Fund, L.P.	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(171 560)	0.0377USD	0

Émetteur	Relation	Retard	État opération	Date de l'opération	Emprise	Opération Description de l'opération	Nombre de titres ou valeur nominale	Prix unitaire	Solde courant
Titre									
Initié									
Porteur inscrit									
Marxe, Austin	6								
Special Situations Cayman Fund, L.P.	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200 000)	0.0377USD	572 034
Special Situations Fund III QP, L.P.	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(628 440)	0.0377USD	1 784 727
Special Situations Private Equity Fund, L.P.	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(171 560)	0.0377USD	0
Special Situations Fund III QP, L.P.	3		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(628 440)	0.0377USD	1 784 727
Stettner, Adam									
Special Situations Cayman Fund, L.P.	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(200 000)	0.0377USD	572 034
Special Situations Fund III QP, L.P.	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(628 440)	0.0377USD	1 784 727
Special Situations Private Equity Fund, L.P.	PI		O	2015-09-30	C	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(171 560)	0.0377USD	0
Yieldplus Income Fund									
<i>Parts de fiducie</i>									
YIELDPLUS Income Fund	1		O	2015-09-29	D	38 - Rachat ou annulation	2 000	5.6920	89 015 653
Zargon Oil & Gas Ltd.									
<i>Actions ordinaires</i>									
Doetzel, Randolph John	5		O	2015-09-30	D	10 - Acquisition ou aliénation effectuée sur le marché	(2 000)	1.4600	979

ANNEXE 3 LISTE DES OPÉRATIONS D'INITIÉS DÉCLARÉES HORS DÉLAI (FORMAT ÉLECTRONIQUE - SEDI)**Depuis le 1^{er} novembre 2010, le délai de dépôt d'une déclaration d'initié est passé à cinq jours civils (sauf pour les déclarations initiales)**

Vous trouverez, sous la présente annexe, une liste des opérations d'initiés déclarées hors délai dans le Système électronique de déclaration des initiés (SEDI). Il s'agit de la liste des initiés qui n'ont pas déclaré leur emprise ou une modification à leur emprise à l'intérieur des délais prescrits par la Loi. Cette liste est publiée chaque semaine, mais les opérations déclarées hors délai n'y apparaissent qu'une seule fois.

Le détail des opérations déposées en retard est publié à l'Annexe B1 (Déclarations d'initiés SEDI). Ces opérations sont codifiées « R ».

L'information publiée dans cette annexe est tirée du rapport hebdomadaire produit par le Système électronique de déclaration des initiés (SEDI).

Les initiés ou leurs agents autorisés sont responsables des informations entrées dans le système et, par conséquent, de celles contenues dans le présent rapport. L'information entrée directement dans SEDI prévaut toutefois sur celle présentée ci-dessous. Certaines informations entrées par les initiés ou leurs agents, qui ne sont pas automatiquement traduites par le système, peuvent être publiées en français ou en anglais.

Le personnel rappelle aux initiés qu'ils doivent, en vertu de la Loi sur les valeurs mobilières (LVM), déclarer leur emprise ou une modification à leur emprise sur les titres d'un émetteur assujéti au Québec de façon exacte et claire et ce, dans un délai de cinq jours, sauf dans certains cas précis.

L'initié qui ne déclare pas, dans les délais requis, toute modification à son emprise sur les titres de l'émetteur à l'égard duquel il est initié peut être tenu au paiement d'une sanction administrative pécuniaire ou être passible d'une amende à la suite d'une poursuite pénale.

La sanction administrative pécuniaire est prévue à l'article 274.1 LVM et à l'article 271.14 du Règlement sur les valeurs mobilières (RVM). Cette sanction administrative pécuniaire est imposée aux initiés des émetteurs assujétis pour lesquels le Québec agit à titre d'autorité principale. Afin de bien les identifier, les opérations de ces initiés apparaissent en caractère gras dans la présente Annexe. Cette sanction administrative pécuniaire est de 100 \$ par omission de déclarer pour chaque jour au cours duquel il est en défaut, jusqu'à concurrence d'une somme maximale de 5 000 \$.

L'infraction pouvant faire l'objet d'une poursuite pénale est prévue à l'article 202 LVM. Sauf disposition particulière, toute personne qui contrevient à une disposition de la LVM commet une infraction et est passible d'une amende minimale, selon le plus élevé des montants, de 2 000 \$ dans le cas d'une personne physique et de 3 000 \$ dans le cas d'autres personnes, ou du double du bénéfice réalisé. Le montant maximal de l'amende est, selon le plus élevé des montants, de 150 000 \$ dans le cas d'une personne physique et de 200 000 \$ dans le cas d'autres personnes, ou du quadruple du bénéfice réalisé. Pour informations, veuillez communiquer avec l'Autorité des marchés financiers.

Opérations d'initiés déclarées hors délai				
Initié	Émetteur	Date de l'opération	Date de réception	Autorité principale
Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	2015-08-13	2015-10-06	ON
	Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	2015-08-14	2015-10-06	ON
	Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	2015-08-17	2015-10-06	ON
	Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	2015-08-18	2015-10-06	ON
	Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	2015-08-19	2015-10-06	ON
	Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	2015-08-20	2015-10-06	ON
	Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	2015-08-21	2015-10-06	ON
	Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	2015-08-24	2015-10-06	ON
	Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	2015-08-25	2015-10-06	ON
	Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	2015-08-26	2015-10-06	ON
	Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	2015-08-27	2015-10-06	ON
	Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	2015-08-28	2015-10-06	ON
	Agellan Commercial Real Estate Investment Trust	2015-08-31	2015-10-06	ON
Angevine, Jill Terilee	Advantage Oil & Gas Ltd.	2015-09-30	2015-10-06	AB
Balog, Stephen	Advantage Oil & Gas Ltd.	2015-09-30	2015-10-06	AB
Booth, Jonathan	ProMetic Sciences de la Vie inc.	2015-08-14	2015-10-05	QC
Braly, Angela F.	Brookfield Asset Management Inc.	2015-09-30	2015-10-06	ON
Brecker, John Raymond	Catalyst Paper Corporation	2014-08-05	2015-10-05	BC
	Catalyst Paper Corporation	2015-05-27	2015-10-05	BC
Carello, Massimo	Orsu Metals Corporation	2015-09-02	2015-10-06	ON
Coutu, Marcel R.	Brookfield Asset Management Inc.	2015-09-30	2015-10-06	ON
Dalla Lana, Paul	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-09-14	2015-10-01	ON
De Costanzo, Frank Christopher	Catalyst Paper Corporation	2015-07-10	2015-10-05	BC
Dillabough, Todd Anthony	Catalyst Paper Corporation	2014-08-05	2015-10-05	BC
	Catalyst Paper Corporation	2015-05-27	2015-10-05	BC
Gibson, Brian James				

Opérations d'initiés déclarées hors délai				
Initié	Émetteur	Date de l'opération	Date de réception	Autorité principale
	Precision Drilling Corporation	2015-09-30	2015-10-06	AB
Haggis, Paul				
	Advantage Oil & Gas Ltd.	2015-09-30	2015-10-06	AB
Hsu, Chih-Sheng				
	Corporation Pétrolière Perisson	2015-09-21	2015-10-01	AB
IKO Enterprises Ltd				
	Strongco Corporation	2015-03-25	2015-10-07	ON
	Strongco Corporation	2015-04-17	2015-10-07	ON
Jones, Walter Alpheus				
	Catalyst Paper Corporation	2014-08-05	2015-10-05	BC
	Catalyst Paper Corporation	2015-05-27	2015-10-05	BC
Kempston Darkes, V. Maureen				
	Brookfield Asset Management Inc.	2015-09-30	2015-10-06	ON
Kerr, David Wylie				
	Brookfield Asset Management Inc.	2015-09-30	2015-10-06	ON
KILLI, Joseph F.				
	Wilmington Capital Management Inc.	2015-09-22	2015-10-01	ON
Kurzin, Sergey Vladimirovich				
	Orsu Metals Corporation	2015-09-02	2015-10-06	ON
lavoie, marc andre				
	Canuc Resources Corporation	2015-09-29	2015-10-06	ON
Lederer, Leslie Theodore				
	Catalyst Paper Corporation	2014-08-04	2015-10-05	BC
	Catalyst Paper Corporation	2015-05-27	2015-10-05	BC
Leverage, Jill Diane				
	Catalyst Paper Corporation	2014-08-05	2015-10-05	BC
	Catalyst Paper Corporation	2015-05-27	2015-10-05	BC
Liebman, Lance Malcolm				
	Brookfield Asset Management Inc.	2015-09-30	2015-10-06	ON
Lind, Philip Bridgman				
	Brookfield Asset Management Inc.	2015-09-30	2015-10-06	ON
MacDonald, Dean				
	Tuckamore Capital Management Inc.	2015-09-25	2015-10-01	ON
McCaig, Jeffrey James				
	Potash Corporation of Saskatchewan Inc.	2015-07-31	2015-10-02	SK
McGregor, Alex Douglas	Banque Royale du Canada	2015-03-09	2015-10-05	QC
McIntosh, Ronald A				
	Advantage Oil & Gas Ltd.	2015-09-30	2015-10-06	AB
McKenna, Frank				
	Brookfield Asset Management Inc.	2015-09-30	2015-10-06	ON
Nasr, Youssef				
	Brookfield Asset Management Inc.	2015-09-30	2015-10-06	ON
Nicoletti, Martin				

Opérations d'initiés déclarées hors délai				
Initié	Émetteur	Date de l'opération	Date de réception	Autorité principale
	Entreprises Minières du Nouveau-Monde Inc.	2015-08-13	2015-10-07	QC
NorthWest Healthcare Properties REIT				
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-07-16	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-07-17	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-07-20	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-07-21	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-07-22	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-07-23	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-07-24	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-07-27	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-07-28	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-07-29	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-07-30	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-07-31	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-04	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-05	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-06	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-07	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-10	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-11	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-12	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-13	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-14	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-17	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-18	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-19	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-20	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-21	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-24	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-25	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-26	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-28	2015-10-05	ON
	NorthWest Healthcare Properties Real Estate Investment Trust	2015-08-31	2015-10-05	ON
O'Donnell, Augustine Thomas				
	Brookfield Asset Management Inc.	2015-09-30	2015-10-06	ON
Orsu Metals Corporation				
	Orsu Metals Corporation	2015-09-02	2015-10-06	ON
Pure Industrial Real Estate Trust				
	Pure Industrial Real Estate Trust	2015-06-18	2015-10-02	BC
	Pure Industrial Real Estate Trust	2015-06-19	2015-10-02	BC
	Pure Industrial Real Estate Trust	2015-06-22	2015-10-02	BC
	Pure Industrial Real Estate Trust	2015-07-06	2015-10-02	BC
	Pure Industrial Real Estate Trust	2015-08-28	2015-10-02	BC
Raymond, Pierre				
	Catalyst Paper Corporation	2014-08-05	2015-10-05	BC

Opérations d'initiés déclarées hors délai				
Initié	Émetteur	Date de l'opération	Date de réception	Autorité principale
Rhodes, David John	Catalyst Paper Corporation	2015-05-27	2015-10-05	BC
Seek, Ngee Huat	Orsu Metals Corporation	2015-09-02	2015-10-06	ON
Shulman, Saul	Brookfield Asset Management Inc.	2015-09-30	2015-10-06	ON
Taylor, Diana	Summit Industrial Income REIT	2015-09-30	2015-10-06	ON
Taylor, George Simpson	Brookfield Asset Management Inc.	2015-09-30	2015-10-06	ON
Wiese, Carl James	Brookfield Asset Management Inc.	2015-09-30	2015-10-06	ON
Yakubchuk, Alexander Sergeevich	BlackBerry Limited (formerly Research In Motion Limited)	2015-09-28	2015-10-07	ON
	Orsu Metals Corporation	2015-09-02	2015-10-06	ON

**ANNEXE 4 - LISTE DES TITRES POUVANT CONSTITUER DES ACTIONS VALIDES POUR
L'APPLICATION DU RÉGIME D'ÉPARGNE-ACTIONS II**

Dénomination	Mode de placement	Date du placement ou de la décision anticipée	Titres	Date maximale d'admissibilité
Acasti Pharma Inc.	Actions inscrites	2014-01-24	Actions ordinaires	2017-12-31
Clifton Star Resources Inc.	Actions inscrites	2013-11-22	Actions ordinaires	2016-12-31
CO ₂ Solution inc.	Actions inscrites	2014-11-03	Actions ordinaires	2017-12-31
DEQ Systèmes Corp.	Actions inscrites	2013-06-17	Actions ordinaires	2016-12-31
Diagnocure Inc.	Actions inscrites	2014-01-01	Actions ordinaires	2017-12-31
DIAGNOS inc.	Actions inscrites	2013-12-05	Actions ordinaires	2016-12-31
Ergorecherche Ltée	Actions inscrites	2012-12-18	Actions ordinaires	2015-12-31
Groupe d'Alimentation MTY Inc.	Actions inscrites	2013-01-14	Actions ordinaires	2016-12-31
Groupe de Jeux Amaya Inc.	Actions inscrites	2012-07-05	Actions ordinaires	2015-12-31
Groupe CVTech inc.	Actions inscrites	2014-08-12	Actions ordinaires	2017-12-31
H ₂ O Innovation inc.	Actions inscrites	2013-09-25	Actions ordinaires	2016-12-31
Innovente inc.	Actions inscrites	2012-12-13	Actions ordinaires	2015-12-31
Intema Solutions inc.	Actions inscrites	2013-12-20	Actions ordinaires	2016-12-31
Junex inc.	Actions inscrites	2014-10-16	Actions ordinaires	2017-12-31
Les Technologies Clemex Inc.	Actions inscrites	2013-04-17	Actions ordinaires	2016-12-31
Manac Inc.	Actions inscrites	2013-11-20	Actions ordinaires	2016-12-31
Lumenpulse inc.	Actions inscrites	2014-03-19	Action ordinaires	2017-12-31
Medicago Inc.	Actions inscrites	2013-02-28	Actions ordinaires	2016-12-31
Mines Richmond Inc.	Actions inscrites	2014-04-10	Actions ordinaires	2017-12-31
Mines Virginia inc.	Actions inscrites	2013-11-29	Actions ordinaires	2016-12-31
Neptune Technologies et Bioressources Inc.	Actions inscrites	2014-01-01	Actions ordinaires	2017-12-31

Dénomination	Mode de placement	Date du placement ou de la décision anticipée	Titres	Date maximale d'admissibilité
Novik inc.	Actions inscrites	2013-12-01	Actions ordinaires	2016-12-31
Opsens inc.	Actions inscrites	2014-01-21	Actions ordinaires	2017-12-31
Orbite Aluminae Inc.	Actions inscrites	2013-07-19	Actions ordinaires	2016-12-31
Parta Dialogue Inc.	Actions inscrites	2012-03-28	Actions ordinaires	2015-12-31
Pediapharm inc.	Actions inscrites	2013-11-26	Actions ordinaires	2016-12-31
Pétrolia Inc.	Actions inscrites	2014-02-21	Actions ordinaires	2017-12-31
ProMetic Sciences de la Vie inc.	Actions inscrites	2013-09-27	Actions ordinaires	2016-12-31
Ressources Métanor Inc.	Actions inscrites	2012-01-16	Actions ordinaires	2015-12-31
Technologies D-Box inc.	Placement privé	2013-12-04	Actions ordinaires	2016-12-31
Technologies SENSIO inc.	Actions inscrites	2012-09-12	Actions ordinaires	2015-12-31
TSO ₃ inc.	Actions inscrites	2012-04-17	Actions ordinaires	2015-12-31
Urbanimmersive Technologies Inc.	Actions inscrites	2012-10-01	Actions ordinaires	2015-12-31

7.

Bourses, chambres de compensation, organismes d'autoréglementation et autres entités réglementées

- 7.1 Avis et communiqués
 - 7.2 Réglementation de l'Autorité
 - 7.3 Réglementation des bourses, des chambres de compensation, des OAR et d'autres entités réglementées
 - 7.4 Autres consultations
 - 7.5 Autres décisions
-

7.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

7.2 RÉGLEMENTATION DE L'AUTORITÉ

Aucune information.

7.3. RÉGLEMENTATION DES BOURSES, DES CHAMBRES DE COMPENSATION, DES OAR ET D'AUTRES ENTITÉS RÉGLEMENTÉES

7.3.1 Consultation

Services de dépôt et de compensation CDS inc. (la « CDS ») – Modifications importantes des Règles de la CDS à l'intention des adhérents relatives aux améliorations apportées au RNC (règlement Net Continu) (Fonds dédié) et aux changements connexes du barème de prix

L'Autorité des marchés financiers publie le projet, déposé par la CDS, de modifications importantes des Règles de la CDS relatives aux améliorations apportées au RNC, en mettant en place un fonds dédié en cas de défaillance d'un adhérent, et aux changements connexes du barème de prix.

(Les textes sont reproduits ci-après).

Commentaires

Les personnes intéressées à soumettre des commentaires peuvent en transmettre une copie, au plus tard le 9 novembre 2015, à :

M^e Anne-Marie Beaudoin
Secrétaire de l'Autorité
Autorité des marchés financiers
800, square Victoria, 22^e étage
C.P. 246, tour de la Bourse
Montréal (Québec) H4Z 1G3
Télécopieur : 514.864.6381
Courrier électronique : consultation-en-cours@lautorite.qc.ca

Information complémentaire

Pour de plus amples renseignements, on peut s'adresser à :

Francis Coche
Analyste produits dérivés
Direction principale de l'encadrement des structures de marché
Téléphone : 514.395.0337, poste 4343
Numéro sans frais : 1.877.525.0337
Télécopieur : 514.873.7455
Courrier électronique : francis.coche@lautorite.qc.ca

Avis et sollicitation de commentaires – Modifications importantes des Règles de la CDS relatives à l'amélioration du RNC

Services de dépôt et de compensation CDS inc. (« CDS »^{MD})

**MODIFICATIONS IMPORTANTES DES RÈGLES DE LA CDS À L'INTENTION DES ADHÉRENTS
RELATIVES AUX AMÉLIORATIONS APPORTÉES AU RNC (FONDS DÉDIÉ) ET AUX
CHANGEMENTS CONNEXES DU BARÈME DE PRIX**

AVIS ET SOLLICITATION DE COMMENTAIRES

A. DESCRIPTION DES MODIFICATIONS PROPOSÉES DES RÈGLES DE LA CDS

Le présent avis et sollicitation de commentaires (« avis ») comporte deux composantes connexes : i) des modifications (les « **modifications des Règles** ») des Règles de la CDS à l'intention des adhérents (les « **Règles** »); et ii) des modifications connexes du Barème de prix de la CDS (le « **barème proposé** »).

Les modifications des Règles introduiront une nouvelle exigence selon laquelle la CDS devra maintenir son propre fonds dédié (« **fonds dédié** ») qui prendra place dans la cascade de gestion des défaillances de la fonction de règlement net continu (« **RNC** »), le service de contrepartie centrale de la CDS (« **contrepartie centrale** ») qui traite la compensation des instruments au comptant. Le libellé des modifications proposées des Règles de la CDS est joint à l'annexe A du présent avis.

Le fonds dédié de la CDS serait utilisé uniquement après l'épuisement intégral des contributions d'un adhérent suspendu ou dont la Convention d'adhésion est résiliée au fonds des adhérents du RNC et au fonds de défaillance du service de RNC. Selon les modifications des Règles, la CDS recouvrerait tout prélèvement sur son fonds dédié à même l'excédent de garantie de l'adhérent suspendu selon une répartition proportionnelle entre la CDS et les adhérents obligés des autres fonds communs de garantie ou services, conformément à la Règle 9.3.13. Selon les modifications des Règles, la CDS considérerait tout prélèvement sur son fonds dédié comme une obligation continue de l'adhérent suspendu ou dont la Convention d'adhésion est résiliée, conformément aux Règles 2.7.8 et 9.2.8.

Le barème proposé (détaillé à la section C.2) introduira la modification de certains frais de services actuels du RNC indiqués dans le Barème de prix de la CDS. La modification des frais aidera la CDS à recouvrer les coûts associés à l'affectation de ses capitaux pour une durée indéterminée.

B. NATURE ET OBJET DU PROJET DE MODIFICATION DES RÈGLES DE LA CDS

La CDS prévoit allouer un montant de un million de dollars à son fonds dédié. Ce montant dépasse le budget d'exploitation de six mois requis dans le cadre réglementaire de la CDS. La CDS a établi ce montant en utilisant le mode de calcul des fonds dédiés de la European Market Infrastructure Regulation (« **EMIR** ») de l'Union européenne, qui constitue un exemple instructif en l'absence de normes internationales établies à l'égard des fonds dédiés. Selon l'EMIR, les contreparties centrales doivent mettre en réserve un montant correspondant à 25 % de leur propre capital réglementaire. Le fonds dédié de la CDS équivaut à 25 % du capital réglementaire de la CDS attribuable au service de RNC. Le fonds dédié de la CDS consistera en des actifs liquides de qualité supérieure qui sont conformes à la liste des actifs acceptés en garantie dans le cadre du mécanisme permanent d'octroi de liquidités de la Banque du Canada.

La Banque du Canada a demandé à la CDS de mettre en place son propre fonds dédié d'ici la fin de 2015. La CDS appuie l'instauration d'un fonds dédié dans sa cascade de gestion des défaillances au RNC étant donné qu'il s'agit d'une mesure de gestion du risque prudente et d'une norme pour le secteur. La CDS se joindra à d'autres contreparties centrales importantes d'ailleurs dans le monde en établissant un fonds dédié destiné à promouvoir la prise de risque avisée par la CDS, en tant

qu'exploitante du RNC, et à renforcer la prise de risque appropriée chez les adhérents compensateurs.

Selon les modifications proposées, le fonds dédié deviendrait obligatoire après la création d'une nouvelle Règle de la CDS à l'intention des adhérents qui obligerait la CDS à avoir recours à son propre fonds dédié dans le cadre de sa cascade de gestion des défaillances au RNC après l'épuisement intégral des contributions d'un adhérent suspendu ou dont la Convention d'adhésion est résiliée au fonds des adhérents du RNC et au fonds de défaillance du service de RNC. La façon dont la CDS positionnera son fonds dédié dans la cascade de gestion des défaillances du RNC est conforme à la pratique qui est reconnue dans le secteur à l'échelle mondiale et qui a été adoptée par d'autres contreparties centrales qui utilisent leur propre fonds dédié après avoir épuisé les contributions d'un adhérent défaillant et avant d'utiliser les contributions des obligés.

C. INCIDENCE DU PROJET DE MODIFICATION DES RÈGLES DE LA CDS

- (a) Compensation CDS – Les modifications des Règles harmoniseront la fonction de contrepartie centrale de la CDS avec les pratiques de gestion du risque largement acceptées par d'autres contreparties centrales et avec des exigences réglementaires d'autres territoires.
- (b) Adhérents de la CDS : Les adhérents profiteront des modifications des Règles, qui leur permettront d'avoir accès à une infrastructure de marché conforme aux normes mondiales et produisant les effets incitatifs nécessaires pour encadrer la prise de risque de la contrepartie centrale et des adhérents.
- (c) et d) Autres participants au marché, marché des valeurs mobilières et marché des capitaux en général : Les modifications des Règles contribueront à l'atténuation du risque systémique et à l'efficacité des marchés financiers canadiens.

C.1 Concurrence

Les modifications proposées des Règles s'appliqueront à tous les adhérents de la CDS qui sont membres du RNC ou qui pourraient décider de le devenir. Sur le plan de l'accès équitable aux services, aucun adhérent de la CDS ne sera désavantagé ou autrement lésé par la mise en œuvre de ces modifications.

C.2 Risques et coûts de conformité

Les modifications des Règles apporteront des améliorations au modèle de risque de la CDS.

Le coût de la conformité aux modifications des Règles correspond au coût moyen annuel pondéré de l'utilisation du capital par le Groupe TMX. Puisque l'exigence d'un fonds dédié n'existait pas au moment de l'incorporation du Barème de prix de la CDS au régime réglementaire de la CDS, la société ne pouvait pas alors intégrer ces coûts opérationnels aux frais de RNC.

Le barème de prix proposé vise l'augmentation par la CDS de certains frais de RNC actuels, qui sont les plus pertinents à l'égard des modifications des Règles, d'une moyenne pondérée de 2,56 % (voir le tableau ci-après). Les modalités de paiement et la fréquence de facturation des frais visés demeureront inchangées. L'augmentation ne touchera que les utilisateurs des services de RNC ciblés.

Avis et sollicitation de commentaires – Modifications importantes des Règles de la CDS relatives à l'amélioration du RNC

Description du service	Code de Service	Prix unitaire	Hausse de prix (arrondie)	Prix mis à jour (arrondi)
Opération boursière déclarée	6000	0,0041	0,0001	0,0042
Opération boursière admissible au RNC – solde net	6080	0,0041	0,0001	0,0042
Règlement RNC en temps réel	6197	0,16	0,015	0,175

C.3 Comparaison avec les normes internationales : a) le CSPR de la Banque des règlements internationaux, b) le Comité technique de l'OICV et c) le Groupe des Trente

L'exigence pour une contrepartie centrale de détenir un fonds dédié dans le cadre de la cascade de gestion des défaillances n'est pas incluse dans les Principes d'infrastructure des marchés financiers (PIMF). Il s'agit toutefois d'une obligation réglementaire dans certains territoires comme, par exemple, dans l'Union européenne en vertu de l'article 5(2) du Règlement délégué (UE) n° 152/2013 (23 février 2013) qui complète les lois de l'Union européenne en ce qui a trait au Règlement (UE) n° 648/2012, aussi connu sous le nom de European Market Infrastructure Regulation (« EMIR »).

Bien que de nombreuses contreparties centrales dans le monde aient instauré un fonds dédié, soit par obligation réglementaire ou parce qu'il s'agit d'une pratique exemplaire, certaines contreparties centrales ne détiennent pas de fonds dédié dans le cadre de leur cascade de gestion des défaillances. Parmi les contreparties centrales qui en détiennent un, des différences existent quant aux fins du fonds dédié, au calcul qui le sous-tend et à sa position dans ladite cascade de gestion.

D. DESCRIPTION DU PROCESSUS DE RÉDACTION DES RÈGLES

D.1 Contexte d'élaboration

La CDS a également préparé des documents décrivant les modifications des Règles, qu'elle a présentés à son comité consultatif sur le risque, un comité d'adhérents qui se réunit mensuellement.

La CDS a créé un groupe de travail, formé de membres des Services de la gestion des risques, des Finances et des Affaires juridiques, pour coordonner la mise en œuvre des modifications.

D.2 Processus de rédaction des modifications des Règles

Les modifications ont été rédigées par l'équipe des Services juridiques de la CDS en collaboration avec le Service de gestion des risques, puis présentées aux fins de consultation, le 14 juillet 2015, au comité de rédaction juridique, qui n'a exprimé aucune opinion défavorable. Le comité de rédaction juridique se prononce sur le texte des modifications proposées des Règles et peut suggérer d'autres modifications. Ce comité compte parmi ses membres des représentants des adhérents de la CDS et se réunit de façon ponctuelle.

D.3 Questions prises en compte

La CDS s'est penchée sur la position de son fonds dédié dans sa cascade de gestion des défaillances du RNC. Conformément à la pratique du secteur, le fonds dédié a été positionné immédiatement après les ressources de l'adhérent défaillant.

D.4 Consultation

La CDS a recueilli les commentaires des comités des adhérents suivants :

- Le comité de rédaction juridique a examiné les modifications des Règles et n'a exprimé aucune opinion défavorable (le 14 juillet 2015)
- Le comité consultatif sur le risque a examiné les modifications des Règles et n'a exprimé aucune opinion défavorable (le 15 juillet 2015)
- Le comité des frais a examiné le barème proposé et a exprimé des réserves à l'égard de la tarification proposée (le 17 août 2015). La CDS a tenu compte des commentaires du comité des frais et lui a remis un barème modifié, qu'il a approuvé à l'unanimité (le 9 septembre 2015).

Des représentants des autorités de réglementation de la CDS assistent aux réunions des comités des adhérents à titre d'observateurs.

Les modifications des Règles et le barème proposé ont été approuvés par le comité d'audit et de gestion des risques et par le conseil d'administration de la CDS les 27 et 28 juillet 2015, respectivement, sous réserve que le comité des frais n'exprime aucune opinion défavorable, condition qui a été remplie (le 9 septembre 2015).

La CDS a discuté à maintes occasions de la question du fonds dédié avec ses autorités de réglementation, dont la Banque du Canada.

Les gestionnaires des comptes du Service à la clientèle de la CDS seront en communication continue avec les clients, leur transmettront des mises à jour quant à l'état d'avancement des modifications projetées et solliciteront leurs commentaires à cet égard.

D.5 Autres possibilités étudiées

Aucune autre solution n'a été envisagée. Les modifications des Règles répondent à une exigence réglementaire.

D.6 Plan de mise en œuvre

La CDS est reconnue à titre de chambre de compensation par l'Autorité des marchés financiers (l'« AMF ») en vertu de l'article 169 de la *Loi sur les valeurs mobilières* du Québec ainsi qu'à titre d'agence de compensation par la Commission des valeurs mobilières de l'Ontario en vertu du paragraphe 21.2 de la *Loi sur les valeurs mobilières* de l'Ontario et par la British Columbia Securities Commission en vertu du paragraphe 24d) de la *Securities Act* de la Colombie-Britannique. De plus, la CDS est réputée être la chambre de compensation pour le CDSX^{MD}, système de compensation et de règlement désigné par la Banque du Canada en vertu de l'article 4 de la *Loi sur la compensation et le règlement des paiements*. L'Autorité des marchés financiers, la Commission des valeurs mobilières de l'Ontario, la British Columbia Securities Commission et la Banque du Canada sont ci-après collectivement désignées par l'expression « autorités de reconnaissance ».

Une fois qu'elles auront été approuvées par les autorités de reconnaissance, les modifications des Règles et le barème de droits proposé devraient entrer en vigueur le 1^{er} janvier 2016.

Avis et sollicitation de commentaires – Modifications importantes des Règles de la CDS relatives à l'amélioration du RNC

E. INCIDENCE DU PROJET DE MODIFICATION SUR LES SYSTÈMES

Les modifications des Règles ne devraient pas avoir d'incidence sur les systèmes technologiques ni nécessiter des changements à ces systèmes pour la CDS, ses adhérents ou d'autres participants au marché.

F. COMPARAISON AVEC LES AUTRES CHAMBRES DE COMPENSATION

La CDS a étudié les règles similaires d'autres chambres de compensation au Canada et dans le monde, notamment :

- CDCC – Règles de la CDCC, paragraphe 2 de l'article A-609, Affectation du fonds de compensation
http://www.cdcc.ca/f_rules_fr/cdcc_rules_fr.pdf
- Eurex – circulaire Eurex 088/14, section 6.1.3 (« Eurex Clearing AG's dedicated own resources [...] to the Clearing Funds »)
http://www.eurexclearing.com/clearing-en/risk-management/lines-of-defense/contribution-of-eurex_clearing
- EuroCCP – EuroCCP Regulation, paragraphe (d) de la règle 8.4.2 (« Application of the Clearing Fund »)
http://euroccp.com/sites/default/files/clearing_rule_book_march_2015_mark-up.pdf
http://euroccp.com/sites/default/files/euroccp_regulation_doer_12122014.pdf

G. ÉVALUATION DE L'INTÉRÊT PUBLIC

La CDS a déterminé que les modifications proposées des Règles et des droits ne vont pas à l'encontre de l'intérêt général.

H. COMMENTAIRES

Veuillez faire parvenir vos commentaires écrits à l'égard des modifications proposées des Règles dans les 30 jours civils suivant la date de publication du présent avis dans le Bulletin de l'Autorité des marchés financiers, aux coordonnées suivantes :

Service juridique
À l'attention de : Hugo Maureira, conseiller juridique
Services de dépôt et de compensation CDS inc.
85, rue Richmond Ouest
Toronto (Ontario) M5H 2C9
Téléphone : 416 365-1984
Courriel : hmaureira@cds.ca

Veuillez également faire parvenir un exemplaire de ces commentaires à l'Autorité des marchés financiers, à la Commission des valeurs mobilières de l'Ontario et à la British Columbia Securities Commission, aux personnes indiquées ci-après :

M^e Anne-Marie Beaudoin
Secrétaire générale
Autorité des marchés financiers
800, square Victoria, 22^e étage
C.P. 246, tour de la Bourse
Montréal (Québec) H4Z 1G3
Télécopieur : 514 864-6381
Courriel : consultation-en-cours@lautorite.qc.ca

Directrice, Réglementation des marchés
Direction de la réglementation
Commission des valeurs mobilières de l'Ontario
Bureau 1903, C.P. 55
20, rue Queen Ouest
Toronto (Ontario) M5H 3S8
Télécopieur : 416 595-8940
Courriel : marketregulation@osc.gov.on.ca

Avis et sollicitation de commentaires – Modifications importantes des Règles de la CDS relatives à l'amélioration du RNC

Doug MacKay
Manager, Market and SRO Oversight
British Columbia Securities Commission
701, rue West Georgia
C.P. 10142, Pacific Centre
Vancouver (Colombie-Britannique) V7Y 1L2
Télécopieur : 604 899-6506
Courriel : dmackay@bcsc.bc.ca

Mark Wang
Manager, Legal Services
British Columbia Securities Commission
701, rue West Georgia
C.P. 10142, Pacific Centre
Vancouver (Colombie-Britannique) V7Y 1L2
Télécopieur : 604 899-6506
Courriel : mwang@bcsc.bc.ca

La CDS mettra à la disposition du public, sur demande, la copie de tous les commentaires recueillis au cours de la période de sollicitation de commentaires.

I. DESCRIPTION DES MODIFICATIONS PROPOSÉES DES RÈGLES DE LA CDS

L'annexe A comprend le libellé des Règles de la CDS à l'intention des adhérents en vigueur reflétant à l'aide de marques de changement les modifications projetées, ainsi que le libellé après leur adoption.

Avis et sollicitation de commentaires – Modifications importantes des Règles de la CDS relatives à l'amélioration du RNC

**ANNEXE « A »
MODIFICATIONS PROPOSÉES DES RÈGLES DE LA CDS**

Libellé des Règles de la CDS à l'intention des adhérents reflétant à l'aide de marques de changement les modifications projetées	Libellé des Règles de la CDS à l'intention des adhérents après l'adoption des modifications projetées
<p>[Libellé des Règles avec marques de changement – Les caractères <u>soulignés en vert</u> représentent des ajouts et les caractères barrés en rouge représentent les suppressions.]</p>	
<p><u>9.3.19 Montant de la contribution de la CDS à son fonds dédié à l'égard du RNC</u></p> <p><u>Chaque exercice financier, la CDS doit établir et publier le montant de sa contribution à un fonds dédié pour le service de RNC, dans lequel elle puisera, au besoin, après l'épuisement des contributions d'un adhérent suspendu au fonds commun de garantie et de tout montant auxiliaire dû.</u></p> <p><u>La CDS se réserve le droit de recevoir au prorata une part des sommes excédentaires décrites au paragraphe 9.3.13, le cas échéant, pour récupérer tout montant du fonds dédié utilisé conformément au paragraphe 9.3.19, et le droit de traiter toute partie restante du fonds dédié utilisée comme une obligation continue de l'adhérent suspendu envers la CDS, conformément aux paragraphes 2.7.8 et 9.2.8 et suivant le plein exercice de la priorité prévue par les lois applicables.</u></p>	<p>9.3.19 Montant de la contribution de la CDS à son fonds dédié à l'égard du RNC</p> <p>Chaque exercice financier, la CDS doit établir et publier le montant de sa contribution à un fonds dédié pour le service de RNC, dans lequel elle puisera, au besoin, après l'épuisement des contributions d'un adhérent suspendu au fonds commun de garantie et de tout montant auxiliaire dû.</p> <p>La CDS se réserve le droit de recevoir au prorata une part des sommes excédentaires décrites au paragraphe 9.3.13, le cas échéant, pour récupérer tout montant du fonds dédié utilisé conformément au paragraphe 9.3.19, et le droit de traiter toute partie restante du fonds dédié utilisée comme une obligation continue de l'adhérent suspendu envers la CDS, conformément aux paragraphes 2.7.8 et 9.2.8 et suivant le plein exercice de la priorité prévue par les lois applicables.</p>

7.3.2 Publication

Aucune information

7.4 AUTRES CONSULTATIONS

Aucune information.

7.5 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

8.

Entreprises de services monétaires et Contrats publics

- 8.1 Avis et communiqués
 - 8.2 Réglementation
 - 8.3 Permis d'exploitation d'entreprises de services monétaires
 - 8.4 Autorisation de contracter / sous-contracter avec un organisme public
 - 8.5 Autres décisions
-

8.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

8.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

8.3 PERMIS D'EXPLOITATION D'ENTREPRISES DE SERVICES MONÉTAIRES

Aucune information.

8.4 AUTORISATION DE CONTRACTER / SOUS-CONTRACTER AVEC UN ORGANISME PUBLIC

La *Loi sur les contrats des organismes publics*, RLRQ, c. C-65.1 (la « LCOP »), prévoit à son article 21.17 qu'une entreprise qui souhaite conclure avec un organisme public tout contrat ou sous-contrat qui lui est directement rattaché comportant une dépense égale ou supérieure au montant déterminé par le gouvernement doit obtenir à cet effet une autorisation de l'Autorité (l'« autorisation »). L'autorisation est valide pour une période de trois ans. L'Autorité peut, par ailleurs, pour les motifs prévus aux articles 21.26 et 21.27 de la LCOP, refuser d'accorder ou de renouveler cette autorisation ou la révoquer.

L'Autorité tient et met à jour un registre public disponible sur son site Web, contenant l'information sur les entreprises autorisées à conclure un contrat ou un sous-contrat public en vertu de la LCOP. Si vous souhaitez vérifier si une entreprise est autorisée à cette fin, veuillez consulter ce registre. Les sous-sections ci-dessous contiennent l'information sur les décisions prises par l'Autorité ou les circonstances qui amènent une modification à ce registre.

La sous-section 8.4.1 vise l'octroi et, le cas échéant, le renouvellement de l'autorisation. La sous-section 8.4.2 vise le retrait volontaire d'une autorisation selon l'article 21.48 de la LCOP. Enfin, la sous-section 8.4.3 concerne la révocation et la suspension de l'autorisation, ainsi que les autres modifications entraînant un changement au registre de l'Autorité, tel que le changement de nom de l'entreprise autorisée.

Veuillez noter que l'entreprise pour laquelle une autorisation est refusée ou révoquée est inscrite au registre des entreprises non admissibles aux contrats publics (RENA) mis en ligne par le Secrétariat du Conseil du Trésor.

* *Le NEQ est le numéro attribué par le Registraire des entreprises du Québec aux entreprises qui s'immatriculent au registre des entreprises.*

8.4.1 Autorisations

Numéro d'identification à l'Autorité	Nom de l'entreprise et NEQ*	Fait affaire sous	Date d'émission
2000655435	MEDAVIE INC. 1161249645	- BLUE CROSS GROUP BENEFITS - CROIX BLEUE ASSURANCE COLLECTIVE - CROIX BLEUE MEDAVIE - LA CROIX BLEUE DU CANADA ATLANTIQUE - MEDAVIE BLUE CROSS - SERVICE CROIX BLEUE DE L'ATLANTIQUE	2015-09-24
3000188519	ORTHOFAB INC. 1166708504		2015-10-06
3000220653	CONSTRUCTION DOVERCO INC. 1160536588		2015-09-29
3000313296	SOCIÉTÉ PARC-AUTO DU QUÉBEC 1142187922		2015-10-06
3000458549	TAM-TAM PUBLICITÉ INC. 1143799295	- TAM-TAM/TBWA	2015-10-05

Numéro d'identification à l'Autorité	Nom de l'entreprise et NEQ*	Fait affaire sous	Date d'émission
3000469430	LOGIC-CONTRÔLE INC. 1143212984	- AV-TECH INC.	2015-09-25
3000562506	LES EXCAVATIONS LEON CHOUINARD ET FILS LTEE 1142450270		2015-09-30
3000577527	ROSS AND ANGLIN LIMITÉE 1144251163		2015-09-28
3000590986	FILIATRAULT, MCNEIL & ASSOCIÉS INC. 1144591873	- FMA SOLUTIONS	2015-10-02
3000621916	LES ENTREPRISES L. MICHAUD & FILS (1982) INC. 1142342006		2015-10-06
3000630620	LES PAVAGES LA CITÉ B.M. INC. 1146600805	- CONSTRUCTION LA CITÉ	2015-10-02
3000635359	DYNAMITAGE CASTONGUAY LTÉE 1164370273	- CASTONGUAY BLASTING LTD.	2015-09-24
3000641048	AVENIR CONSTRUCTION INC. 1145073764		2015-10-06
3000647845	S. BOUDRIAS INC. 1141807959	- APPALACHE VALLEY - BELLA TERRA S.B. - JARDINAGE PUR ET SIMPLE VOILA! INC. - S. BOUDRIAS INC. - SBI ENVIRONNEMENT - SÉLECTIONS DIANA BLOOM - DIANA BLOOM SELECTIONS - VALLÉE APPALACHE - VOILA CHALEUR EXPRESS - VOILA EXPRESS HEAT	2015-09-25
3000649781	NIPPAYSAGE INC. 1168854603		2015-09-23

Numéro d'identification à l'Autorité	Nom de l'entreprise et NEQ*	Fait affaire sous	Date d'émission
3000652231	LE GROUPE HARNOIS INC. 1162219647	<ul style="list-style-type: none"> - DÉPANNEUR BOSCO - DÉPANNEUR MARION - DIESEL EXPRESS - HARNOIS GROUPE PÉTROLIER - H-GO - LE MAGASIN - LE MAGASIN 01065 - LE MAGASIN 1001 - LE MAGASIN 1003 ESSO - LE MAGASIN 1004 - LE MAGASIN 1005 - LE MAGASIN 1006 ESSO - LE MAGASIN 1020 - LE MAGASIN 1024 - LE MAGASIN 1028 - LE MAGASIN 1045 - LE MAGASIN 1053 - LE MAGASIN 1059 - LE MAGASIN 1078 - LE MAGASIN 1082 - LE MAGASIN 1082 - LE MAGASIN 1083 - LE MAGASIN 1094 - LE MAGASIN 1114 - LE MAGASIN 1126 ESSO - LE MAGASIN 1130 - LE MAGASIN 1133 - LE MAGASIN 1133 ESSO - LE MAGASIN 1158 - LE MAGASIN 1169 - LE MAGASIN 1170 - LE MAGASIN 1174 - LE MAGASIN 1175 - LE MAGASIN 1190 - LE MAGASIN 1195 - LE MAGASIN 1200 - LE MAGASIN 1201 - LE MAGASIN 1270 - LE MAGASIN 1296 - LE MAGASIN 1322 - MAGASIN 1322 - LE MAGASIN 1326 - LE MAGASIN 1359 - LEMAGASIN KÉNOGAMI - LES ENTREPRISES SYLVAIN LAFOREST - PP&S DISTRIBUTION - 	2015-10-06

Numéro d'identification à l'Autorité	Nom de l'entreprise et NEQ*	Fait affaire sous	Date d'émission
3000657824	9032-2454 QUEBEC INC. 1145571486	- CENTRE MÉCANIQUE PITFIELD - TECHNIPARC	2015-09-23
3000663103	PAVAGE JD INC. 1168903384		2015-09-23
3000678437	DRUMMOND INFORMATIQUE LTÉE 1144587244	- MICROAGE - MICHORAGE DRUMMOND INFORMATIQUE LTEE - MICROAGE GRANBY - MICROAGE SHERBROOKE - MICROAGE SOREL – TRACY - MICROAGE ST-HYACINTHE - MICROAGE TRACY	2015-09-25
3000683476	MÉCANIQUE MOBILE L'ÉCLAIR INC. 1160985686	- EXCAVATION M. LECLERC	2015-09-25
3000694428	ENVIRONNEMENT RIVE-NORD INC. 1149480759		2015-10-02
3000695276	TURCOTTE (1989) INC. 1160209186		2015-10-06
3000697540	9065-5267 QUÉBEC INC. 1147833371	- RENOFLEX	2015-09-29
3000701072	GESTION SAINT-LAURENT ANGUS INC. 1165457491		2015-10-05
3000705540	LES CONSTRUCTIONS SERBEC INC. 1167832824		2015-10-02
3000705559	PRO2P SERVICES CONSEILS INC. 1163783476		2015-09-25
3000706193	8145776 CANADA INC. 1168151356	- LÉO LESSARD ENTREPRENEUR PEINTRE	2015-10-06
3000706282	SERVICES DOCUMENTAIRES MULTIMEDIA (S.D.M.) INC. 1143975531	- SDM - SERVICES DOCUMENTAIRES MULTIMEDIA - SERVICES DOCUMENTAIRES MULTIMÉDIA (SDM) INC. - SERVICES DOCUMENTAIRES MULTIMÉDIAS	2015-10-02
3000706317	9127-8697 QUÉBEC INC. 1161420683	- F.A. SARA-TECH	2015-09-29
3000707968	ALCIDE ET GUY LEBLANC INC. 1142156547		2015-09-29

Numéro d'identification à l'Autorité	Nom de l'entreprise et NEQ*	Fait affaire sous	Date d'émission
3000713407	DOCBIS INC. 1167180331	- B2C TECHNOLOGIES - TECHNOLOGIES B2C - TECHNOLOGIES BERUCCI - BERUCCI TECHNOLOGIES - TECHNOLOGIES DOCBIS - DOCBIS TECHNOLOGIES	2015-09-23
3000719410	COMMUNICATIONS BLEU BLANC ROUGE INC. 1167636217	- BBRX - BLEU BLANC ROUGE - BLEU BLANC ROUGE MÉDIA - DDB CANADA MONTRÉAL	2015-09-24
3000722424	LOGIMETHODS INC. 1160563806	- SERVICES LOGIMETHODS	2015-09-28
3000722488	STRUC-MAX INC. 1149107956		2015-09-25
3000723664	ROBIN POTVIN INC. 1162236096		2015-10-01
3000725216	LES ENTREPRISES RÉJEAN DESGRANGES INC. 1142234963		2015-09-25
3000725751	TUYAUTERIE MICHEL K ET DENIS INC. 1162659743		2015-09-29
3000726082	LOUIS-HÉBERT UNIFORME INC. 1140965691		2015-09-25
3000726206	EXCAVATION MICHEL VALOIS INC. 1142622357		2015-09-25
3000726769	GÉROPLEX INC. 1140247827		2015-09-29
3000727116	CONSTRUCTION RICHARD CHAMPAGNE INC. 1148164123	- CONSTRUCTION RICHARD CHAMPAGNE	2015-09-25
3000727606	GÉOPHYSIQUE G.P.R. INTERNATIONAL INC. 1143454107	- GEOPHYSICS G.P.R. INTERNATIONAL INC.	2015-09-29
3000732574	CAMIONS CARL THIBAUT INC. 1143544295	- CAMIONS INCENDIE CARL THIBAUT - CARL THIBAUT EMERGENCY VEHICLES - CARL THIBAUT FIRE TRUCKS - CARL THIBAUT VÉHICULES D'URGENCE	2015-09-25
3000736393	2413-2276 QUÉBEC INC. 1144517332	- COUVREUR ROLLAND BOUDREAULT	2015-09-25
3000736598	GESTION GÉRARD BOUTIN INC. 1144548741		2015-10-02

Numéro d'identification à l'Autorité	Nom de l'entreprise et NEQ*	Fait affaire sous	Date d'émission
3000738818	CT COPIEUR INC. 1163697122	<ul style="list-style-type: none"> - CT COPIEUR - GCM - GROUPE CT - CT GROUP - MONTRÉAL PHOTOCOPIEUR - MPI - MPI / CT COPIEUR 	2015-09-29
3000744838	COARCHITECTURE INC. 1163418420	<ul style="list-style-type: none"> - COARCHITECTURE - SERVICES COBIM 	2015-10-06

8.4.2 Retraits volontaires d'une autorisation

Aucune information

8.4.3 Révocations, suspensions et autres modifications

Numéro d'identification à l'Autorité	Nom de l'entreprise (Fait affaire sous)	NEQ	Décision / Modification	Date
3000489917	GHD CONSULTANTS LTÉE <ul style="list-style-type: none"> - CONSULTANTS DURY - DESI-TECH - GÉNIGROUPE - I & DESIGN (TM) - LABORATOIRE D'ESSAIS LCQ - LABORATOIRE GÉO - LABORATOIRE SOLITECH - GHD CONSULTANTS LTD. 	1171077796	Changement de nom, anciennement : INSPEC-SOL INC.	2015-06-15

8.5 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.

9.

Régimes volontaires d'épargne-retraite

- 9.1 Avis et communiqués
 - 9.2 Réglementation
 - 9.3 Autorisation d'agir comme administrateur d'un régime volontaire
d'épargne-retraite
 - 9.4 Autres décisions
-

9.1 AVIS ET COMMUNIQUÉS

Aucune information.

9.2 RÉGLEMENTATION

Aucune information.

9.3 AUTORISATION D'AGIR COMME ADMINISTRATEUR D'UN RÉGIME VOLONTAIRE D'ÉPARGNE-RETRAITE

Aucune information.

9.4 AUTRES DÉCISIONS

Aucune information.